



the the state

21



www.Alquraish.com

00 0 معیاری ادرخوبصورت کتابیں بااہتمام.....محم علی قریتی ہت بیارے اور ہت عزیز کھانچے نَدِيم حَوَاجَهُ... ڪنام URBER SERVER £2008 \_\_\_\_\_ <u>بارابة ل</u> \_\_\_\_\_ نیراسد برلی مطبغ. كميوزيك \_\_\_\_\_ كانكن كرافكن \_\_\_\_\_200/- \_\_\_\_\_ قيت ----

قیام پاکتان ے پہلے لاہور ے شائع ہونے والے دو انگریزی اخبار پورے بر صغير مي مُشهور منه - ايك "سول ايند ملترى كرف " اور دوسرا " ولى تربيون " - ولي ٹر بیون اخبار کا دفتر رتن چند روڈ پر میو سپتال کے سامنے والی بھارت بلڈ تگ میں تھا۔ بعد می جب پاکستان کا قیام عمل میں آیا تو "امروز" اور" پاکستان ٹائز "اخباروں کے دفاتر يمان آ كت تقراس بيد "امروز" اخبارا يد رود فاللا تقاريهان ايك بهت بدا پريشك پريس مواكرتا تها جوسينتر صحافى م ش صاحب كوالاف مواتها- بيد نشاط سینما کے پہلو میں نیک بہت بڑا ایک منزلہ کوٹھا تھا۔ اس کے آگے ایک چھتا ہوا احاطہ تقا- اس احاط ب اخبار "امروز" فكا كرتا تقا- مولاتا چراغ حسن حسرت اس ك چیف ایڈیٹر تھے۔ ایک کم برآمدے کے کونے میں ان کا کمرہ تھا۔ دردازے پر چن بر ابتى المرائد ومرت صاحب ميبل ليمي جلائ بيش كام كيا كرت تھے۔" امروز" کے ادارہ تحرید میں سید کرمانی، سید سبط حسن، عبدالله ملک، جمید اختر، شکور احسن ادر دوسرے نامور محافى شامل تھے۔ ڈيور ھى ميں داخل ہوں تو دائيں جانب" امروز" اخبار كا وروازہ تھا اور بائیں جانب کمی ٹرانسپورٹ ممپنی کا دفتر تھا۔ جس کے ڈرائیور اور کار يگر باہر کی نہ کی ٹرک کا انجن کھول کر اس کی مرمت کرتے اکثر نظر آیا کرتے تھے۔ اس وقت بڑی دلچیپ صورت حال پدا ہو جاتی تھی جب ٹرانسپورٹ کمپنی کا کوئی نیا کار گر علطی ہے مولانا چراغ حسن حسرت کے کمرے میں اس کی چق اٹھا کر انہیں ٹرانسپورٹ

کرتے رہے تھے۔ پھر دت کے ساتھ ساتھ ید مناظر بھی غائب ہو گئے۔ اب یہاں نے نے شاینک سفر کھل کے ہیں جہاں مج مے رات تک خرید اروں کا تائیا بندھا رہتا ے اور جہاں کبھی چینی دندان ساز شام کے وقت کر سال ڈال کر بیٹھ جاتے سے اور کب شب کیا کرتے سے دہاں اب فے ماڈل کی گاڑیوں کا اتارش ہوتا ہے کہ کی آدمی کے پیل چلنے کا سوال ہی پیدانہیں ہوتا۔ اس کے آج فیروز سز والی بلڈتک آ جاتی ہے۔ اس بلڈیک میں جہاں آج کل مادرا پیلشرز والوں کا شوروم ، وہاں سمتھ اینڈ کیسبل كمست والول كى دكان مواكرتى تقى - أغاباراي كتاب" خدوخال" مطبوعد سنك سيل بلی کیشنز میں لکھتے ہیں کہ یہاں تقسیم ے بہت پہلے انگریز لڑ کمیال بلز گرار ہوا کرتی تعیں۔ یہ میرے ہوش سنبعالنے ہے کچھ عرصہ پہلے کی با تمیں ہیں۔ میں نے تمتی اینڈ کیمسل کیسٹ کی دکان ضردر دیکھی ہے۔ میں اور ابن انشاء وہاں غیر مکلی پر فیوم دغیرہ خريد في جايا كرت سم محر النسوى كد الار زمان من وبال الحريز سيز كرازميس اوا ا كرتى تحس ~ أعابار للصح جي كه جهال آج كل فيروز سز كا شوردم ب دبال بسل ايك انحریز ہے ریز اینڈ سنز کی کتابوں کی دکان ہوا کرتی تھی۔ بے ریز اینڈ سنز والوں کو د يکھنے کا بھی مجھے اتفاق نہیں ہوا۔

مال روڈ پر عجائب کھر سے ذرا آ کے نولنین مارکٹ لا ہور کی واحد نوڈ مارکٹ تھی جو اب بھی ہے گر تعیر نو کے عمل میں سے گز ررہی ہے ۔ لا ہور کی انظامید نے ایں مارکٹ کو گرا کر پیماں ایک کرش کمیلیس بنانے کا پروگرام بنایا تھا اور اس مارکٹ کی کچھ تو ڈ بھوز بھی ہوئی تھی۔ لیکن پریس میں کنٹر دوری چل پڑ کی کہ یہ عمارت لا ہور کی پر ابی عمارتوں میں سے ایک یا دگا رعارت ہے۔ اسے منہ مر نہیں کرنا چا ہے بلکہ اس کی تعیر نو کی جائے ۔ چنا نچہ اسے گرا نے کا پروگرام ردک دیا گیا اور اس کی بجاتے اب بولنین مارکٹ کو ولی ہی شکل وصورت میں رکھ کر مارکٹ کی دکانوں کو مزید کتا دہ بنا سے جانے کا پردگرام ہے۔ لا ہور میں رہے والے انگر بزوں نے یہ مارکٹ خاش اپ لیے ینوائی تھی۔

سمینی کامینجر سمجھ کراندر داخل ہوتا ادر کہتا۔ '' چمبی اٹھتی (2638) ٹرک کے ڈرائیور نے نیا ٹائر مانگا ہے۔' اور مولانا حسرت لکھتے لکھتے جوعک کر نو وارد کی طرف و کچھتے اور جرت سے يو جھتے۔ " کيا فرمايا مولانا؟ " تیام یا کستان سے پہلے انگریزی اخبار "سول ایند المرى كرف" کے دفاتر مال رود کے ریکل دالے جوک میں بھٹی نوٹو گرافر ادر''شیزان ریسٹورنٹ' سے ذرا آگے ایک یرانی ایک منزلہ تمارت کے لیے برآمدے میں ہوا کرتے تھے۔ یہ انگریز کی اخبار یا کستان بنے کے کچھ عرصہ بعد تک ہمی یائع ہوتا رہا۔ پھر بند ہو گیا۔ جبل بی کام اس اخبار کے مرشل ایڈیٹر ہوا کرتے سے یں اور ظہور الحن ڈار ان سے ملنے وہاں چایا کرتے تھے۔ اس اخبار کی تاریخی خصوصیت سی تھی کہ مشہور انگریز ناول نظار رؤیارڈ کہلنگ مجھی اس اخبار کے ایڈیٹرر ہے تھے۔ ''سول اینڈ ملٹری گز ٹ' کے لیے برآ جد ب میں ایک کمرے کے باہر تانے کی ٹیکیل پلیٹ کی تھی جس پر حروف کھود کر انجریزی میں لکھا تھا کہ 'اس کمرے میں ریڈ پارڈ کپانگ بیٹھ کر کام کیا کرتے تھے۔' "مول ايند ملرى كرف" والى عمارت ك ذوا آ مح متجور جرمن فو نو كرافر ردلوكى دکان ہوا کرتی تھی ۔ بیفو ٹو کر افر رتمن پورٹر یف بنانے اور سے شادی شدہ جوڑوں کی یادگارلو تو بنائے میں ماہر تھا۔ اس اے آ کے چینی وندان ساز اور جوتے بنانے والول کی دکا میں تھیں ۔ میں ان دکانوں کے مام محول کیا ہوں ۔ یہ چینی دندان ساز سونے کے خول ج ها كرملى دانت لكات تھ - ان من ا اكثر ك اين دانتوں ير بھى سونے کے خول تر بھے ہوتے تھے۔ شام کو دکان کے آگے کرسیاں ڈال کر بیٹھ جاتے تھے۔ ای جینی زبان میں من من مرجب وہ باتی کرتے تھے تو ان بے سونے کے دانت چکا کرتے تھے۔ چینی جوتا ساز کے جوتے بے عد مضبوط اور دیدہ زیب ہوتے تھے۔ یا ڈن ٹوٹ کتے تھ مگر ان کے جوتے ہیں ٹوٹے تھے۔ یہ چینی جوتا ساز ادر ردلونو نو گرافر قیام پاکستان کے بعد بھی مال روڈ پر اپنا کاردبار

منزل میں روز مامہ '' آفاق'' کا دفتر ہوا کرتا تھا۔ سیسن 55-1954 م کی بات ہے۔ لیں، ناصر کاظمی، انتظار حسین ادر علی سفیان آفاقی بھی اس اخبار ہے وابستہ تھے۔ انتظار حسین اورعل سفیان آ فاتی " آ فاق" کے لئے کالم لکھتے تھے۔ ماصر کاظمی دن کی شفٹ میں ہوتا تها، من رات كى شفت من كام كرما تحا، جهال خرول كا ترجمه كرما موتا تحا- رات كى شف کے انچارج قیوم قرکی صاحب سے جنہیں خروں کا تیز تیز ترجمہ کرنے کا بدا تجربہ تھا۔ خبردل کے ترجم کے معاطم میں قوم قریش مرے پہلے استاد ستھ۔ مجھے تو پھر بھی اخباروں میں کا م کرنے کا تھوڑا بہت تجربہ تھا۔ کیکن ناصر کانگی کو بالکل نہیں تھا۔ اس ز مانے میں ان کی شفٹ میں عام طور پر خبر وں کا تر جمہ کرنے کی ضرورت نہیں پڑتی متمى بلكة فينى جلاكرتى تمتى - يعنى دوسر \_ إخباردل \_ خبر ي كاف كركات كو كمابت کے لئے دے دی جاتی تھیں یا پھر دوسرے شہروں اور مضافات کے نامہ نگاروں کی آئی ہوئی خبریں کاٹ چھانٹ کر کاتب کے حوالے کر دی جاتی تھیں۔ اس زمانے میں لاہور کے ایک ڈیلے یہلے نوجوان نے جو حسرت خلص کرتا تھا، اُردد پر لی کے نام سے خبروں کی ایک مردی شردع کی تھی ۔ گوالسنڈ ی کی گاندھی اسٹریٹ کے ایک مکان کی بینھک میں اُردد پر ایس سروس کا دفتر تھا۔ دفتر کیا تھا، دو چار یا ئیاں بچھی ہوئی تھی ۔ ایک چار پائی پر حسرت خود بینها شہر میں گھوم بھر کر معلوم کی ہوئی خبریں کاربن بسیر لگا کر اردد میں لکھتا جاتا تھا اور ایک چھوٹا لڑکا ان خبروں کی ایک ایک کا بی جاریائی پر ساتھ ساتھ لگاتا جاتا تھا۔ ایک نظر دیکھنے سے یون معلوم ہوتا تھا جیسے خبروں کو سکھانے کے لئے ذال ركها ب- اب ياد آيا كدان دنوں " أخاق " اخبار عن بربان الدين حسن صاحب بھی مارے ساتھ ہی ہوتے تھے۔ سیجھی دن کی شفٹ میں ہوتے تھے۔ سیدنو راخمہ اس اخبار کے جزل میٹر تھے۔منوصا حب'' آفاق' کے سنڈے ایڈیٹن کے واسطے بھی اپن ضرورت بوری کرنے کے لئے لکھا کرتے تھے۔ یہاں بھی ان کا یہی طریق کارتھا۔ لکشی سینٹن جہاں منوصا حب کا مکان تھا '' آفاق' اخبار کے بالکل ساتھے واقع تھی۔ دہ کوئی نہ کوئی ایک دد صلح کا مضمون یا افسانہ لکھ کر لاتے اور خرابچی کے حوالے کر کے

13

انگریزوں نے اس قسم کی فوڈ مار کیلیں کولیو اور رکھون میں بھی بنوا رکھی تھیں۔ رنگون میں ای طرح کی ایک مارکیٹ تھی جس کا نام سکاٹ مارکیٹ تھا۔ وہاں بھی کوشت، پھل فروٹ، سبزی ترکاری، بنیر، انٹرے، بسک وغیرہ تازہ حالت میں دستیاب سے اور یہ ساری چیزیں انگریزوں کے داسطے انگلستان سے متکوائی جاتی تھیں۔ اس سے آگ کرش بلڈ تک تھی۔ اس بلڈ تگ میں جو دکا نیں تھیں وہاں تبام چیزیں ساختہ انگلستان کی ہوتی تھیں۔ بقول آغابا پر بٹالوی ان دکانوں کے مالک اور مینجر انگریز ہوتے تھے۔ یلز گر لڑبھی انگر یز وال کے چھا ہوتی تھیں۔ جو اپنی خوش اخلاتی کی دجہ سے مشہور تھیں۔ انگر یز وں سے چلے جانے کے بعد کرش بلڈ تگ کی ساری دکانیں مہا جرین ال ٹ کروا لیں۔ یہاں کہیں ریڈی میڈ گارمنٹ کی، کہیں جن ل مریز میں جاتی کہ کہیں کھلونوں کی اور کہیں دواؤں کی دکانیں کھل کی ساری دکانیں کہ کہیں

یہاں محلونوں کی ایک دکان تھی (شاید دہ اب بھی ہے) اس دکان کا ادھر عمر مالک بڑا کم تخن اور خوش اخلاق تھا۔ اس دکان کے اندر انسانہ نگار معادت حسن منوا کثر آگر بیضا کر تے تھے۔ میں نے انہیں کی بار دکان کے پیچھلے جھے میں بیٹھے اور چائے دغیرہ چینے دیکھا ہے۔ ای کمرش بلڈ تگ میں ''ڈائر کیٹر'' تام کفلی رسالے کا دفتر بھی تھا، چو چودھری نفشل حق صاحب مرحوم کی زیر ادارت نگلیا تھا۔ شاب کیرانو کی اس رسالے تھے۔ ای رسالے میں مشہور کارٹونسٹ شوکت عرف شوک کے دلچسپ کارٹون تھی کر تے تھے۔ ای رسالے میں مشہور کارٹونسٹ شوکت عرف شوک کے دلچسپ کارٹون مناو تھی کر تے تھے۔ ای دسمالے میں مشہور کارٹونسٹ شوکت عرف شوک کے دلچسپ کارٹون ایر تیز تھے۔ ای رسالے میں مشہور کارٹونسٹ شوکت عرف شوک کے دلچسپ کارٹون مناو تھی کر تے تھے۔ ایچ نعض بڑے ضروری اخراجات پورے کرنے کے لئے منٹو ماحب بھی اس رسالے میں ککھا کرتے تھے۔ میں کیسی کیسی پھی پاک ٹی ہاؤی سے اٹھ کر مناو ایر کر کے ای کا معاد مرحوم کی زیرا اخراجات پورے کرنے کے لئے منٹو ماحب بھی اس رسالے میں ککھا کرتے تھے۔ میں کیسی کیسی پھی پاک ٹی ہاؤی سے اٹھ کر مناو ایر کر کے اس کا معاد مرحوش کی ان مادر خار ہوں اس میں میں میں میں کا ہور دیال سکھ میں ای معاد مرحول کرتے اور خاس خار کی شہور ہوں ہا او مارے کا میں میں دول کر ہے کہ کے مربر میں ارد سے اس کا معاد منو کی زندگی کے آخری شہ دادر تھے۔ دیال سکھ مینٹن میں ریگی سینما سے ایک بلاک چھوٹ کر ایک میلزت کی دوسر کی

15

ل ہور میں پنجاب اسمبلی کی عالی شان ممارت کے سامنے باعضے میں جہاں پھر کی ایک بارہ دری می ملکہ وکور یہ کا بت اوا کرتا تھا، وہاں بے شار درخت ساتھ ساتھ کھڑے ہوا کرتے تھے۔ان درختوں کی وجہ سے پلازہ سینما کی طرف سے مال ردڈ پر آئیں تو پنجاب اسبل کی پوری ممارت نظر نہیں آتی تھی۔لیکن ان درختوں کی وجہ سے دہاں بڑی بہار کی ہوتی تھی اور دہ بڑے ایکھ لگتے تھے۔ قیام پاکستان کے کانی بعد تک درختوں کا یہ ذخیرہ و یے کا ویا ہی رہا۔ پھر ان درختوں کو کوا دیا گیا۔ ایک دن مجھ یاد ب، میں اور منیر نیاز ک مال روڈ بر ے گرد رہے تھے۔ جب ہم جیرتگ کراس کے چوک میں مہنے تو میں نے بناب اسبلی کی ممارت کی طرف و کھ کر کہا۔ " يہال برے فربصورت محصے درخت ہوا کرتے تھے۔ جب ے دہ کوائے کے میں اس جگر کا تسن ستاہ ہو گیا ہے۔" منیر نیادی نے اسبل بال کے سامنے والے درخوں سے خال باغیج کی طرف دیکھا اور يولا \_ ''<sup>ر</sup>لیکن سہ بھی د کم کہ ان درختوں کے کٹوانے کی وجہ ہے روشنی اور کشادگی کا ایک نا در کھل حميا ہے۔' اس کی بات میرے دل کو گی تھی۔ جب میں نے منیر نیاز ی کی نظروں سے دیکھا تو مجص محسوس ہوا کہ واقعی پنجاب اسمبل کے سامنے والے باغیج کا منظر پہلے سے زیادہ دیکش، روٹن اور کشادہ ملکنے لگا ہے۔

#### 14

معادضہ لے کر خاموثی سے واپس سط جاتے۔ اخبار بے مینجر ادر سید نور احمد کے صاحب زاد ، اقبال صاحب کی طرف ۔ ایک خزار کی کوخصوص ہدایت تھی کہ منصور صاحب جب بھی کوئی سودہ لے کر آئیں ، انہیں فورا معادضہ ادا کر دیا جائے۔ ا صر کاظمی کو بھی میری طرح ایڈوانس لینی کی بڑی عادت تھی۔ دراصل ہمیں پاک ن ہاؤس میں بیٹھ کر جائے بیسٹری اور سگریٹ پنے کے لئے بیسوں کی ضرورت رہا کرتی تھی \_ يبلشر بے خواہ يك مشت كتن بھارى رقم كيوں ند كمتى ، وہ ود جار روز مي ختم ہو جاتی تھی اور اس کے بعد اگلا مودہ کمل کرنے تک ایدوانس کی ضرورت ہوتی تھی - میرا تجربہ ب کداخبار کے لئے کوئی مضمون لکھتا بڑا آسان کام ب محراخبار کے فرا تج ب اس كا معادضه يا الطح مضمون في التي ايدوانس وصول كرنا يدا مشكل مرحله موتا ب-بھے باد ب، أن باؤس ميں بيٹھے ناصر كاظمى في ايك بار بھے كہا تھا۔"اب حميد! ببلشر ے ایدوائس دصول کرنے کا ایک بن طریقہ ہے کہ جاتے ہی کہددو کہ مجھے اتنا ایدوائس عام ب مصلى دير كرد م الى اى اى امت كرور موتى جائ ك- " ۲۰ آفاق ' اخبار کاخزانچی بھی ردایتی خزانچی تھا اور ایڈدانس آنی آسانی سے نبیس ملا۔ تھا۔ چتانچہ میں ایک بارٹر الچی سے پندرہ روبے ایدوانس کینے گیا تو میں نے جاتے ای ان کے سامنے چیٹ رکھ دی جس پر لکھا تھا، میرے دادا جان کا انتقال ہو گیا ہے، بچھے پندرہ روپے الد دالس جاہئیں۔خزائجی صاحب نے بڑے آرام سے ایک رجسر مل سے میرے پاتھ کی ککھی ہوئی وہ چٹھی نکال کرمیرے سامنے رکھ دی اور کہا۔ " آب اين دادا جان كو دومرتبه يهل بهى ماري مي اي -"

@.....@

ذربصورت مكل بنا ديا كيا ب- اب اس جكه دد المررياس بن كے ميں جن كى وجه ي ر یفک جام نہیں ہوتی۔ بائیں جانب ماڈرن کالونی جو ہر ٹاؤن ادر گارڈن ٹاؤن کی خوبصورت كوتهيان للحوكر نياز بيك تك بلكداس ت بحى أتح تك جلى في بي - باس مانب رُ يفك كا زور كم كرف ك واسط كى ايك خوبصورت كى ذيلى مركيس بن كى یں۔ رات کے وقت مد سمارا علاقہ مجمع مجمع کرر ما ہوتا ہے۔ لگتا ہے جیکتے ستاروں کا جمرم آسان ہے اتر کر لاہور کی سڑکوں پر آگیا ہے۔ لاہور، قیام پاکستان کے بعد شہر کی چارد یواری کے باہر بہت بدل گیا ہے اور بہت تیزی سے بدل رہا ہے۔ جن لوگوں نے تیام پاکستان سے پہلے کا بھائی درداز و، شاہ عالمی دردازه، بادای باغ، شیسالی گیٹ، گارڈن ٹاؤن، مسلم ٹاؤن اور ماڈل ٹاؤن کو ر کھا ہے وہ آن ان علاقوں کو دن کے دقت بھی پہلی نہیں سکیں گے۔ رات کے دقت تو گلبرگ، فيصل نادّن، شادمان، علامه اقبال نادَن، جو هر نادَن، ذينس، جيل روژ، باك وے اور کلمہ چوک میں اس قدر روشنیاں ہوتی میں کہ لگتا ہے بقول شاعر تنور نقو ی چاندنی کی برات زیکن پر اثر آئی ہے۔ لا ہور کی تعمیر نو کے اس عمل سے لا ہور کہیں تو پہلے سے زیادہ دلفریب، ذکش اور کشادہ ہو گیا ہے لیکن کہیں کہیں کچھ ایسے تاریخی ادر ثقافتی ادر ادبی منظر بھی عائب ہو کیے ہیں جن کا باتی رہنا بہت ضروری تھا۔ اور جولا ہور کی صدیوں پرانی تاریخ کے نشان تھ ۔ ٹولنلن مار کیٹ کے چوک سے آب مال روڈ پر ریگل جوک کی طرف آئیں تو با کی

سے لوسن مارلین کے چوک سے اپ ماں روز پر چل جون کا طرف کے لوہ بال ہاتھ کو شروع میں ہی مال کی ذیلی سروک کے کونے میں سیلا ترف بلڈ تگ ہوا کرتی تھی ۔ اس محارت کے کونے میں انگریز کی اد بی کتابوں کی دکان ہوا کرتی تھی جس کا نام کر شنا بک ہاؤس تھا۔ بعد میں جہاں تک مجھے یاد ہے اس دکان کا نام مرزا بک سینٹر ہو گیا تھا۔ اس بلڈ تگ میں دوریستوران ساتھ ساتھ سے ۔ ایک کا نام کا کی ہاڈس تھا۔ اس ک ملتی جوریستوران تھا اس کا نام چائیز رکنے ہوم تھا۔ جس کو چینی رکنے ہوم بھی کہا جا تا تھا۔ لاہود میں کی جگہیں ایک ہیں کہ جہاں پہلے وہ شان نیس ہوا کرتی تھی جو اس کی تعمر نو سے بعد شان نگل آئی ہے۔ مثال سے طور پر ایب روڈ کی طرف سے شرلہ پہاڑی کی طرف جا کی تو چوک کی باکس جانب ریڈ ہو شیشن کی عمارت سے سامنے انگر مزوں سے شروع شرد م سے زمانے کی زرد درتگ کی ایک خت حال کو تھی سے ہو می دیران دریان کی تعلی جگہ ہوا کرتی تھی جہاں جگہ جگہ جماز جھنکاڑ کے ڈھر گے رہتے تھے۔ اس کھلی جگہ میں ایک پھولی ہو کی ہوا کرتا تھا۔ اس کا تام ہی پھوٹی ہو کی تھا۔ یہاں گھا س بھوٹی سے چھیر کے بنچ لوگ ٹوٹی پھوٹی کر سیوں پر بیٹھ کر چاتے ہیا کرتے تھے۔ لیکن اب یہ نقشہ بالکل بدل گیا ہے۔

آپ ایسٹ روڈ سے چوک شملہ پہاڑی میں آئیں تو اچا تک بائیں جانب بلند و بالا، جدید عمارتیں سر انتخائے سینڈ تانے کھڑی نظر آتی ہیں۔ دھوپ میں ان ہائی رائز عمارتوں کے شیشے چیک رہے ہوتے ہیں۔ یہ ایک عمارت نہیں ہے بلکہ ساتھ ساتھ کھڑی تنی ہی عمارتیں ہیں جنہوں نے چونس ہوتی کے ویران منظر کو پہلے سے زیادہ ہا وقار، عالی شان ادر جدید ترین بنا دیا ہے۔

ال طرح قیام پاکستان کے کانی بعد تک جب ہم وحدت روڈ دالے چوک ہے مسلم ٹاؤن دالی نہر کی طرف آتے تصر تو ہمیں نہر کی با میں جانب ذیک کیا دھول اُڑا تا راستہ نہر کے ساتھ ساتھ یو نیورٹی کیمیس کی ظرف جاتا دکھائی دیتا تھا۔ نہر کی دوسری جانب کوئی با قاعدہ فٹ پاتھ نہیں تھا۔ یہاں جنگلی جھاڑیاں اور بے تر تیمی سے اُگے ہوتے پہلے پہلے درخت نظر آیا کرتے تھ۔ نہر کے کنارے کئے پھٹے تھ۔ گر اب سے منظر بدل گیا ہے۔ اب مسلم ناؤن دالی نہر کی دونوں جانب پختہ کار پٹ روڈ ہے جن پر دونوں جانب اُگ ہوتے یوکپٹ کے درختوں نے چھاؤں ڈال رکھی ہے۔ اس مرٹ پر گاڑیاں آتی ہیں، دوسری مڑک پر گاڑیاں جاتی ہیں۔ نہر می دن کے دقت بچ حیل روٹن ہوکر نہر کو بھی روٹن کر دیتے ہیں۔ نیز دونوں کناروں پر چھوٹے چھوٹے بلی کے بلب روٹن ہوکر نہر کو بھی روٹن کر دیتے ہیں۔ یو نیورٹی کیپس کے پائی نہر پر ایک

19

بی باؤس کھول کر کاؤنٹر پر بیٹھا تھا کہ میں نے ایک سکھ کو دیکھا کہ ٹی باؤس کے سامنے كمرًا منه الثمائة مسلسل في بادُس كو تحم جاربا تقار جب دس يندره منت تك ده اس حالت من باہر کھڑا ٹی ہاؤس کے شیشے کے دروازے اور پیشانی پر لکھے ہوئے یاک ٹی باؤس کو دس پندرہ منٹ تک دیکھتا رہا تو بچھ سے نہ رہا تھیا۔ میں نے اس کھ کو اندر بلوا ل اور يو چھا كه ده اتى در سے عنكى بائد سے كيا د كھ رب سے؟ اس سكھ نے كہا كه دراصل میں اور میرا بڑا بھائی اس ٹی باؤس اور کانی باڈس کے مالک سے جو قیام با کتان کے بعد آپ کوالات ہوا ہے۔ كانى باذس قصه بارينه بن چكاب-كانى بادس كى جكه يرممران بيك كطا، و ، بھى فتم ہو گیا۔ اب اس کے باہر صرف لوب کا دردازہ ب اور لوب کا بدا سا تالا ب - کان ہاؤس کے زندگی سے جمر پور ونوں کی بس اک یا د باتی رہ گئی ہے۔ پاک ٹی باؤس جل رہا ب محربته جلنے کے برابر بے۔ خلا گنید میں آٹوسیتیر پارٹس اور خاص طور پر ٹائروں کے بر س کی ملغار یاک ٹی ہاؤس تک بہتی جک ب بلکتا ہے جلد وہ وقت آنے والا ب جب باك في بادس كى جكماس كى جيشانى ير" باك نائر بادس" بكسا مولاً-جو بادہ کش تھے پرائے دہ اُٹھتے جاتے تیں مہیں ہے آب بھائے ددام کے سالی (اقرال)

@.....@

لنج ہوم کے سرکی پائے ادر تندوری روٹی بیند تھی۔ ادیب ادر شاعر بھی یہاں اکثر نظر آ جاتے تھے۔ مشہور گلوکار استاد امانت علی خان ادر بھی بھی افسانہ نگار سعادت حسن منٹو بھی اپنے پر ستاردن کے ساتھ آکر بیٹھتے تھے۔ جبکہ کانی بادس لا ہور کے سینٹر صحافیوں ، ان کے پر ستاردن ، پنجاب یو نیورٹی کے پر دفسر صاحبان ادر شعر دادب ہے دلچہی رکھنے والے دانشوروں کا ٹھکانہ تھا۔ مولانا چرائ حسن حسرت، عبدالللہ بن ، باری علیک، لا ہور کالنے میں انگریز کی کے استاد علاد آلدین کلیم ادر صد یق کلیم، سر عبدالقادر کے صاحب زادے ریاض قادر، منظور قادر، اعجاز حسین بنالوک، جید نظامی ، سیشل کال کے آرٹ آرٹس کے استاد ادر مشہور مصور شاکر علی ، علی امام ، پردیز (میں اس کا اصل نام بھول گیا ہوں شاید احمد پردیز تھا ) ایسے نامور مصور اکثر کانی ہاد ک آج ہوں تھا ور اچی محفل ہوں تھے۔ سیم۔

لاٰہور میں کانی باؤس، پاک ٹی باؤس کے بعد لٹریچر، آرن، محافت اور علم وادب کا گہوارہ تھا۔ پاکستان کے دوسر ے شہروں ہے آرٹ دور ادب کے شیدائی کانی باؤس کو دیکھنے اور اس میں بیٹے کرکانی پینے کی خواہش لے کر لاہور آتے تھے۔ جس زمانے میں ذوالفقار علی بحثو دزیر اعظم تھے انہوں نے کانی باؤس میں دانشوروں کے ساتھ کانی پینے کی خواہش ظاہر کی۔ اور پھر جب وہ لاہور آئے تو کانی باؤس بھی آئے۔ کانی باؤس پاکستان کے ادبی اور ثقافتی ورثے کی شناخت تھی۔ پھر ایسا ہوا کہ کانی باؤس کی محفلیں بھر تمکن پرانے بادہ کش ایک ایک کر کے اضح چلے گئے۔ سمی نے آب بھائے دوام کی تر ہیر نہ کی اور ایک ون کانی باؤس بند ہو گیا۔ اس کے قدیقی دار لوہے کے دروازے پر موٹا سا تالا پڑھیا۔

کہتے ہیں کہ کانی ہاؤس اور ٹی ہاؤس دو سکھ بھائیوں کی ملکیت تھے۔ ان کا پہلا نام ایٹریا ٹی ہاؤس اور ایٹریا کانی ہاؤس تھا۔ ان دو سکھ بھائیوں نے بھارت (دو بلی ) میں بھی کانی ہاؤس اور ٹی ہاؤس کی ایک ایک شاخ کھول لی تھی۔ ٹی ہاؤس کے مالک سراج صاحب مرحوم کے صاحب زادے نے ایک روز بچھے بتایا کہ میں ضبح صبح حسب معمول

بند کالی ایکن دالا ایک ادهیز عمر یاری کا دُنٹر کے بیچھے میضا اکثر نظر آیا کرتا تھا۔ پاری لا تدری کے ساتھ دالی دکان انگریز ی کی پرانی کمایوں کی دکان تھی جہاں غیر ملکی رائٹروں کے انگریز ی زبان میں ترجمہ کئے تھٹے نا دل، انسانوں ادر شاعری کے مجموعے، سوائح عمریاں، سفرنامے ادر تنقیدی مضامین کی کتابی بردی اچھی حالت میں سے داموں مل جاتی تحصی - قیام پاکستان سے ذرا پہلے میں فے ایک دفعہ اس دکان میں "میں ہوں خانه بدوش ' کے مصنف دیوندر سیتار تھی کولٹر پچر کی پرانی کتابیں چھا نٹتے و یکھا تھا۔ وہ لمن فیگور نما دار بھی سے صاف بیچانا حمیا تھا۔ تیام پاکستان کے بعد میں نے ای دکان یر سے گالز وردی کا مشہور ناول' ' ایل نری' شاید دو آتے میں خریدا تھا۔ ذرا أم مح مندوكا ايك دكان نما موكل تها جس كو دُهابد كم تصرب بدايك كبي سرتك نما دکان تھی جس کے اندر جا کر ایک جگہ بیٹھ کر کچھ پرانے صحافی جن میں اخبار "زميندار" ك مشهور فكاميد كالم فكار حاجى لت لق ميد كر جائے بيا كرتے تھے۔ اس ڈ حاب میں، می نے ان کے ساتھ ایک بارایک د بلے پیکے، شریلی ی خار آلود آنکھوں والے شاعر کود یکھا تھا۔ اگر میں بھول نہیں رہا تو ان کا اسم گرا می شاید دل شاہ جہا نبور ی تحار بیٹھ کر جاتے بنے سے بچھے یاد آ گیا، کوالمنڈ ی می سکھ سردار جی کا ایک ہوئی ہوا کرتا تھا جس کی پیشانی پر ایک طرف اور سے پنچے آتا ایک بورڈ لگا تھا جس پر اُردو میں لكهاتقار

" يبال بين كرشراب يين كى اجازت ب " ايك سكو اى اب مول ك بامريد " كمواسكا تعا-

یمی والیس لا ہور ہوٹل والی بلڈ تک کی طرف آتا ہوں۔ لا ہور ہوٹل میں فل سیٹ 12 آنے میں ملیا تھا۔ ایک آنے کی بڑی لذیذ اور خالص بیسٹری ہوتی تھی۔ ایک آف کی ای پیٹیز ہوتی تھی۔ بیرے کو چونی ٹپ ملتی تو وہ بڑا خوش ہوتا تھا۔ لا ہور ہوٹل کی دم کی ہوتی جاتے بڑی خوشبو دار اور روماننگ ہوتی تھی۔ میری فیلی اور اخلاق احمد دہلوی اور الن کی قیملی اکثر شام کو لا ہور ہوٹن کے کی تہ کی پردہ دار کیبن میں بیٹھ کر چائے بیا میکلوڈ ردڈ پر چوک کشمی ہے ریلو ے شیشن کی طرف جا کمیں تو رتن سینما ہے ذرا آ کے جا کر مدیر ک دوجھوں میں تقسیم ہو جاتی ہے۔ ایک مڑک ایمیرلیں روڈ کراس كرتى مولى براف يوبر والے چوك كى طرف فكل جاتى ب جس كا نام تطسن رود ب-ددسرى مرك جومولانا ظفر على خان ك نام م مشهور ب اخبار "زميندار" ك افى کے سامنے سے ہوتی ہوتی لا ہورر بلوے سٹیشن کی طرف چلی جاتی ہے۔ بدیر ک برستور میکوڈ ردڈ ہی راتی ہے۔ جہاں میکلوڈ روڈ دو حصوب می تقسیم ہوتی ہے، وہاں پاکمی جانب انگریزوں کے زمانے کا ایک ہوکل ہوا کرتا تھا جس کا نام لاہور ہوکل تھا۔ سد دو منزله ہوئی لا ہور کی شدل کلاس کا ایک ردایت ہوئی تھا۔ اس کی دوسری منزل پر رہائی م م ب سق بہل منزل میں ایک کشادہ ڈائنگ روم تھا۔ لیڈیز کے ساتھ بیٹھ کر کھانا کھانے یا جائے پینے کے لئے چارٹشتوں والے کیبن بنے ہوئے تھے جن کے آگے پردہ گرا رہتا تھا۔ میکلوڈ روڈ کی جانب قد آدم ہے بھی بڑے شیشے گگے تھے جن کے ساتھ ساتھ آنے سامنے بیٹھ کر جائے بینے کے لئے میز کرساں گی ہوتی تھیں۔ اس علاقے میں ڈیلی اخبار "مشرق" اور" زمیندار" اخبار کے دفاتر کے علادہ رتن سینما کے اویر اور سامنے ہفتہ وار علمی رسالے "سکرین لائٹ" اور "جاوید" کے علاوہ کچھ فلم یرد ذکشنز ادر قلم ڈسٹر کا بوٹرز کے دلاتر بھی تھے۔ چنا نچہ لا ہور ہوٹل میں اردگرد کے محلے کے لوگوں کے علاوہ قلمی ادر غیر قلمی اخباروں کے صحافی، کالم نگار ادر قلمی میوزک ڈائر بکٹر، شاعر ادر ادیب بھی جائے پینے آجایا کرتے ہتھ۔ لاہور ہوٹل کے پنچے دو د کانیں ہوا کرتی تھیں۔ ایک کا نام پاری لانڈ ری تھا۔ جہاں کول کالی ٹو بی اور گردن تک

ایک پاری ذاکٹر بیٹھا کرتا تھا جو خاص طور پر بچوں کا علاج کرتا تھا۔ اس کا نام ڈاکٹر بجروجه تحا- درمیانے قد کا شیالی زرد رنگت ادر مضبوط برن دالا ادهیر عمر آدمی تھا۔ تیز مزاج تھا اور مریضوں سے بھی شاذ و تا در ہی بھی مسکرا کر ہات کرتا تھا۔ ہر وتت تقریباً غص من موتا تقار بهت كم بات كرتا تقاركوني فيس نبس ليرًا تقا مرف جودوا جارخوراكون والی شیشی میں ڈال کر دیتا تھا ای کے بیسے لیٹا تھا جو بہت داجی ہوا کرتے تھے۔ بچوں کے علاوہ بروں کے زکام، کھانس، بخار وغیرہ کا بھی علاج کرتا تھا۔اس کی دوا میں آب حیات کی تاثیر ہوا کرتی تھی۔ اس دوا کے کالے ساہ یا سنر، سلے محلول کی تین خورا کیں ینے کے بعد سوال ہی پدائیس ہوتا تھا کہ مریض کو آرام نہ آئے۔ اس کے کلینک میں شیشے کی بڑی بڑی بولی نسواری، سبز، سلیے اور کالے رنگ کی دداؤں سے بھری ہوتی تھیں۔ سارے کلینک میں اس کی سخت کڑو کی دواؤں کی تیز ٹو پھیلی رہتی تھی۔ ان بڑی بڑی نسواری، سبز، نیلی، کالی دداڈں ہے بھری ہوئی یو کتوں کے درمیان نائے قتد کا ڈاکٹر بجزوچہ ماتھے پریل ڈالے منہ ہی منہ میں کچھ بزبزاتا۔ چکنا پجرتا المحارہو یں صدی کے انگلتان کا کوئی جادد کر لگا کرتا تھا۔ اس کی دداؤں میں جادو کی تاثیر ہوتی تھی گراس کی تیزید والی دوائی بڑی غضب ناک ہوتی تھیں سکیچر کی جارخوراکوں والی شیش کی گردن م سوارى رتك كى جماك آجايا كرتى تحى-

کوئی یقین نہیں کرے گا کہ ڈاکٹر بھڑ وچہ کے کمیچر کی شیش ہم گھر میں لا کر رکھتے تصح تو اس کا بند کارک اکثر جوش باوہ ہے اپنے آپ چٹاخ کی آواز ہے اُڑ جایا کرتا تقا- چنانچہ اس خیال ہے کہ مریض دوڑ نہ جائیں، ڈاکٹر صاحب بمیچر دیتے وقت یہ مردر کہا کر تے تھے کہ شیشی کا کارک خوراک پنے کے بعد زور ہے بند کریں اور دوا کو زیادہ نہ ہلائیں لیکن اس کے باوجود جب دوائی کی طبیعت جوش مارتی تو چٹاخ کی آواز ہے یوٹل کا کارک اُڑ جاتا تھا۔لیکن کس غضب کا تیر بہدف ڈاکٹر تھا۔ پاری محدہ اخلاق کا اعلیٰ مونیہ رہم دل، بے لوٹ، مرض کا دشن مریضوں کا ہمدرد۔ اسے کوئی لا ای نہیں تھا۔ اللہ کی کوئی نیس نیس تھی۔ مریض کو دکھانے کے لیے کوئی ٹائم نہیں لیتا پڑتا تھا۔ اللہ

کر ترتیم اللم پردڈ پوس ڈائر کمٹر اسلم ایرانی کا پروڈکشن آفس لا ہور ہوک کے قریب ہی تھا۔ اسلم ایرانی ان دنوں جو پنجابی فلم بنار ہاتھا اس کا میوزک طفیل فاردتی تیار کرر ہاتھا جو میرا برا المراد دوست تقا- چنا نجد من اور طفيل فاروتى اكثر لا مور موكن من جائ يين آجات تھے۔ کم مجمع المارے ساتھ شاعر حبيب جالب بھی ہوتا تھا۔ ميكلوڈ روڈ والى اس قطار میں آگے جا کرمشہور زمانہ اخبار '' زمیندار'' کا آفس ہوا کرتا تھا۔ یہ بھی دومنزلہ عمارت متھی۔ان دنوں منیر نیاز کی اور ظہور اکمن ڈ اربھی اخبار زمیندار میں کام کیا کرتے سے۔ ید دو بیر کی شفٹ میں ہوتے تھے۔ دفتر میں داخل ہوں تو بائمی جانب مولانا ظفر علی خان کے چھوٹے بھائی مولانا اختر علی خان کا کمرہ تھا۔ اس کمرے میں مسی مجھی مولانا اخر علی خان کے چھوٹے بھائی منصور علی خان بھی آ کر بیٹھا کرتے تھے۔منصور علی خان ے میری دوتی تھی۔ حاجی لق لق صاحب بھی اس دفتر میں ہوا کرتے تھے۔ زمیندار اخبار کے اس دفتر میں، میں نے سہل اور آخری بار مولانا ظفر علی خان کو دیکھا۔ دہ کا ل ضعیف ہو کیکے تھے۔ جب''زمیندار''اخبار پر زوال آیا اور اخبار بند ہو کیا تو ای زمیندار اخبار دالى عمارت مي زميندار بوكل كل عميا- بداين مشهور زماند اخبار كا افسوس ناك انجام تهاجس ش شائع موف والى مولاما ظفر على خان كى تطبيس و كم يناب كامندو ر ایس این ا ا کل یفتے کی یالیس مرتب کیا کرتا تھا۔ تھوڑ ے عرصے کے بعد زمیندار ہوگی مجمى بند ہو ميا اور يوكيس لائن كي طراؤ تذ ہے متعل اس عمارت ہے وابسة ''زميندار'' اخبار کی ہاتی ماندہ یا دوں کی نشانیاں ہی باتی رہ محمّی اور آج ہر لحظہ بد لتے ہوئے تیز رفآر وقت کی موجوں نے ان نشانوں کو بھی یاد ماضی میں بدل دیا ہے اور لا ہور ہوگ ے لے کر تاریخی اخبار "زمیندار" کی برانی عمارت تک سادے کا سارا علاقہ مور مانكلون كى كمرشل ماركيت مى تبديل موكما ب-ہم اپنے قیمتی ثقائتی اور اولی ورثے ہے اس قدر غالل کیوں ہیں؟ اس میکود رود پر " زمیندار" اخبار کی سامنے والی شاہد میں اخبار کے تقریباً سامنے

ال روڈ پرای بلومرز کیسٹ کی دکان اب بھی اپنی جگہ پر موجود ہے۔ مراب دہ بہت بدل من ہے۔ کہتے ہیں تیام پاکستان سے پچھ عرصہ پہلے تک اس دکان پر انگر یز لڑکیاں بطور یلز کرلز کام کیا کرتی تصی ۔ بید لاہور کی سب ے مشہور اور سب سے بڑی دوائیوں کی دکان تقی ۔ جو دوائی کہیں سے نہلتی ہو، دہ ای پلومرز دالوں کے ہاں سے ل جایا کرتی تقی ۔ اب یہاں سے کا سیطکس کا سامان بھی بل جاتا ہے۔ نظر کی تیکیں بھی دستایب میں ۔ مکر اب انگر یز سلز کرلز تائب ہو چکی ہیں۔ ہائیکورٹ کے چوک سے لے کرتی پی او والے چوک تک سے بلند دیالا مضبوط عمارت جنوب سٹرتی ایشیا میں انگر یز طرز تعمیر کی یادگار عمارتوں میں سے ہے۔

میکارت لاہور کے شدید گرم موسم میں بعیراے ی کے اب بھی تشدی رائتی ہے۔ اس کے چھتے ہوئے برآ مدے می سے گزریں تو ای پلومرز کی دکان کے اندر ۔ اب بھی تصند کی ہوا آتی ہے۔ کلکتہ، سبک، مدراس، کولبو، رنگون اور سنگا پور میں، میں نے الی ممارتیں بہت دیکھی ہیں۔ کلکتہ میں ڈلہوزی اسکوائز کے بائیں جانب میٹر وسیتر) والی الی تی جہازی سائز کی محارت کو میں اکثر یا دکرتا ہوں۔ اس کے اونچی حضت والے مزدوری کرنے والے مضافات سے آتے ہوتے نوگ تطاروں میں سویا کر تے تھے۔ ڈپٹی آدارہ گردیوں اور جانہ بدوشیوں کے زمانے میں ایک بار رات کے ایک بچ کے قریب میں ان نے پاتھ پر سائز در ہا تھا تو نیند سے میرا برا حال تھا۔ وریا تے ہگی کی طرف سے تعند کی ہوا کے جمع کے آ رہے ہیں۔ فریند سے میرا برا حال تھا۔ وریا تے ہو طرف سے تعند کی ہوا کے جمع کے آ رہے ہیں۔ در با تھا تو نیند سے میرا برا حال تھا۔ وریا تے ہگی کی تعالیٰ نے کیمی شفادے رکھی تھی اس کے ہاتھ میں - بلاشید ڈا کٹر بجر و چہ کی دد چار آن کی ددائی میں مریض کو آرام آ جاتا تھا۔ اب اس میں ائر نیک دل ڈا کٹر کا کلینک بھی غائب ہو گیا ہے اور اس کی جگہ آٹو سیئر پارٹس اور موٹر سائیکوں کی مار کیٹ کھل گئ ہے۔ وقت نے تو بدلنا ، می ہوتا ہے ۔ ایک عہد ختم ہو جاتا ہے ، دوسر اعہد شروع ہو جاتا ہے۔ لیکن جو آج ہے وہ کل نہیں ہو گا۔ یہی وقت کی ضردرت ہے ۔ یہی وقت کا تقاضا ہے ۔ لیکن میں مولی میں تو لیے اس دقت ہوتا ہے جب بہتر شے کے چلے جانے دکے بعد اس کی میں ہوتا۔ گردی ایا می تعاد اس دقت ہوتا ہے جب بہتر شے کے چلے جانے دکے بعد اس کی مرف میہ کہ اس سے بہتر شے توں اس بات کا ہے کہ ہمارے ہاں اکثر و بیشتر ایں مرف میہ کہ اس سے بہتر شے نوں اس بات کا ہے کہ ہمارے ہاں اکثر و بیشتر ایں مرف میہ کہ اس سے بہتر شے نوں آتی بلکہ اس جیسی شے بھی پھر دکھائی تیک و تی ۔ پھر ان گزرے ہوتے ایتھے دنوں کی ، ان ایتے طوگوں کی بس ایک یادی رہ جاتی ہے۔ اس کی مثال بالکل ایک ہے جسے ایک کرے میں تازہ گلاب کے پھولوں سے بھرا ہوا گلدان رکھا ہو، کوئی اسے اٹھا کر کرے سے لیے جو جاتی ہو۔ اس کی گھر دی مائی ہے۔ اس گلدان رکھا ہو، کوئی اسے اٹھا کر کرے سے بھی ختم ہو جاتی ہو۔ اس کا میں کہ کھر کھائی تیک ہو تا ہے۔ اس کی مثال بالکل ایک ہی ہی جاتی کر سے میں تازہ گلاب کے پھولوں سے بھرا ہوا

<u>@</u>..... @

زیدی صاحب گروپ فوٹو اتار نے اور پورٹر یمٹ بنانے کے ماہر تھے۔ انہوں نے قائم ہظم کا ایک بڑے سائز کا پورٹر یمٹ بنایا تھا جو بہت مشہور ہوا اور کہیں کہیں سرکاری دفاتر میں آج یھی نظر آجاتا ہے۔ جہاں سہ جہازی بلڈ تگ جزل پوسٹ آفس کے چوک میں جا کر میکوڈ رفڈ کی طرف مُو جاتی ہے وہاں حصت کے اوپر ایک بہت بڑا بورڈ لگا ہوا تھا جس پر انگریزی حدف میں لکھا تھا۔

"MURREE BEER IS THE BEST" الحريري کے يد تروف شوب لائش کے تصاور رات کو روش ہوجاتے سے - قيام یا کستان کے بعد کچھ دنوں تک مدروثن رہے، پھر انہیں اتار دیا تھیا۔ ای پلومرز کے سامنے دیال شکھ مینٹن کے پیچھیے آمنے سامنے کچھ فلیٹس سے جو غالبًا اب یعی ہیں۔ ان دلوں بیمال ایک فلیٹ میں بی ایس جعفری صاحب کی شار نیوز ایجنسی كا أفس مواكرتا تحا- الحريزي تريينتر محاني مرغوب صديقي صاحب بهي نسواري رتك کے قربی جی سوٹ میں ملبوں خاموش قد موں کے ساتھ اکثر آتے جاتے نظر آجاتے متے میں او بے یہاں ایک فلیٹ می عبداللہ ملک کا بھی آنا جانا تھا۔ میں کئ بار عدالله ملك من على وبال حميا تفا- اى جكه أيك فليك مي أيك سينر محافى كى بحى ر ہائٹ تھی جن کی بھی جھے اچھی طرح باد ہے گران کا بودا نام یادنہیں رہا۔ ان کے نام کے آخر میں صدیقی آتا تھا۔ بیصدیقی صاحب وہ تھے جنہوں نے لاہور میں پہلی مرتبہ فرانس کی تین ایجنسی کے ٹملی ریٹر لگائے تھے اور فلیٹ کی حجبت پر تمن چار بڑے ۔ ار کل نصب کتے تھے۔ صدیقی صاحب ڈ لجے بیلے، سانولے رنگ کے تھے اور بڑے جوش انداز میں کام کرنے کے عادی سے ۔ اگر می بھول میں رہایو فرانس کی اس نیوز المسی کا مام ازاں بعد فرانس پر لیس تھا جس کی خبر میں بعد میں اردد انگریز کی کے تقریبا ہراخباء میں دیکھی جاتی تھیں ۔ اس دیال سکھ سینٹن کی دوسری منزل میں دو چودھری بھا تیوں نے ''نظام ویکلی''

رات کوسونے والے لوگ کم ہری نیندسور ہے تھے۔ میں بھی ویں فٹ پاتھ پر لیٹ کرسو کمیا تھا۔ میرے پاؤں سڑک کی طرف فٹ پاتھ سے تھوڑے باہر نگلے ہوئے تھے۔ جمیع اچھی طرح یاد ہے، میچ منج میری آنکھائ وقت کھلی جب سڑک دھونے والی گاڑی نے آ کر میرے پاؤں کے اور پانی کی آستار ڈالی۔ کلکتہ کے اس میٹروسینما ہی میں، میں نے کیڈر ٹر ماکی مشہور زمانہ قلم' چرتر لیکھا' دیکھی تھی۔

لاہور کی مال روڈ والی ای لومرز کیسٹ کی دکان کے ساتھ بی دو بھا توں کے پر تنگ پر لس کا آفس ہوتا تھا۔ ہو سکتا ہے اب ان کے بیٹے چلاتے ہوں اور دہاں ان کا اقس ہو۔ میران طرف سے بھی گزرنہیں ہوا۔ می جس زمانے کی بات کرد ہا ہوں، ید قیام پاکتان کے فورا بعد کا زمانہ تھا۔ ان بھا ئيوں من سے بڑے بھائي کا ٢ م محيد المكى اور جهوف بعالى كانام حيد الحى تما - دونون بحالى شعر وادب كاببت الخلى ذوق رکھتے بتھے۔ مجیدالمکی آرٹٹ بھی تھا۔ وہ جولائن کھنچیا تھا وہ قدیم چینی مصوروں کی طرح بول نازک اور حساس ہوتی تھی۔ اس کے اپنے چرے کے فقوش بھی بوے نازک اور حساس متصر ربحک زردی ماکن تھا۔ خاموش آنکھوں میں شاعرانہ گلداز تھا۔ دہیںے کہج میں اشد ضرورت کے وقت بات کرتا تھا۔ دونوں بھائیوں نے ایک خالص اد کی رسالہ بھی نگالاتھا جس کا نام' 'ٹرگس' تھا۔اس رسالے کی تر کمین و آرائش اور کیلی گرانی مجید الکی خود کرتا تھا۔ اس کی سکراہٹ بڑی دھیمی ہوتی تھی۔ اس کے مقابلے میں حمید المکی قہقبہ لگا کر ہنتا تھا اور خوب باتم کرتا تھا۔ میری اس سے بڑی ددتی تھی ۔اپنے بڑے بھائی کی طرح حید المکی بھی بڑا خوش لیاس تھا ادر امرتسر ے مشہور ساسی لیڈر ڈ اکٹر کچلو ک طرح کوٹ یا اچکن کے ہائیں بازد میں کف کے اندر سفید رومال رکھتا تھا۔ تمھی ریڈ یو سٹیٹن آتا تو بھ ب ضرور ملیا تھا۔ یہ دونوں بھائی کم برادرز کے نام سے مشہور تھے۔ افسوس کہ قاہرہ کے فضائی حادثے میں مجید الکی بھی دوسرے نامور سحافیوں کے ساتھ اللدكويرار ب ، و مح -

ای پلومرز والی بلڈنگ میں ہی ذرا آ کے جا کر مشہور ٹو ٹو گرا فرزیدی کا سنوڈ یوتھا۔

رسیوں پر بیٹھ کر میں اور نوجوان نادل نگار احمد شجاع پا شا باف سیٹ جات منگوا کر خوب باتیس کیا کرتے ستھے۔ احمد شجاع پاشا محمد ہوتے جسم کا خوش شکل نوجوان تھا۔ مردیوں میں منتشن کوٹ بتلون بہتما تھا۔ ہمیشہ دوایک انگریز ی کی کنابیں اس کی بغل میں ہوتی تھیں۔اس کے اشھنے بیٹھنے میں بڑا دقار اور شائل تھی۔ وہ جب بھی'' نظام ویکی'' کے دفتر میں آتا تو ہم نیچ کھو کھے کے باہر بیٹھ کر چاتے بیا کرتے تھے۔ کبھی الا با الما الما المراسات بال رود كى كرين بيل المحاس بربير جات -ان دنوں مال روڈ بڑی خاموش ادر پُرسکون ہوتی تھی۔ ہمارے اور بال روڈ کے بیل سے درخوں کی چھاؤں ہوتی - سوف خالی ہوتی - مجمی بھار کوئی تا تک یا سائیل گزر جاتا تھا۔ نہ رکشہ تھا، نہ موٹر سائیکلیں تھیں، نہ ویکنیں تھیں نہ کاروں کا اتنا رش ہوتا تحا- موڑ کاریں دن می شاید تن جار ہی گزرتی تھیں - ابھی صرف ایک بھی دومنزلہ ادمنی بس کرش محرصیب جالب کے مکان دالے ساپ سے لے کر پرانی چھاؤنی کے توب خانه بازارتك جلتى تقى - اس بس ميس بحى دس باره سواريال مى دكهائى د يت تقيس -آپ ضرورسوج رہے ہوں کے کہ شاید میں کمی الف لیلوی شہر کی مال روڈ کا ذکر کر رہا ہوں۔ یقین کریں آج کی مال روڈ کے متالع بن اس زمانے کی مال روڈ پر کسی الف لیلوی شہر کی سراک کا تکمان ہوتا تھا۔ چیئر تک کراس والے کی درخت پر کوئی پرندہ بولتا تھا تواس کی آواز چوک ریکل تک بوی صاف شاکی د ی تھی -دیال سکھ مینٹن کے باہرایک بوڑ سے آدمی کا سائر شینڈ تھا۔وہ یہے کار بنے والا

تھا۔ اکثر چیبد، کلواور پٹھا تکوٹ کی ہاتیں کیا کرتا تھا۔ باتیں کرتے کرتے وہ ماضی کی بالال میں کھوجا تا۔ پھر اچا یک آنکھیں کھول کر آ ہت ہے کہتا۔ بالال میں کھوجا تا۔ پھر اچا یک آنکھیں کھول کر آ ہت ہے کہتا۔ ''ہارے گاڈں سے باریخ مل پہلے چیب شروع ہو جاتا تھا۔ اس کے ساتھ ای دحال دحال کے کھیت شروع ہوجاتے تھے۔'' میں اس کے پاس بیٹھ جاتا اور اس کی اُکھڑی اُکھڑی باتیں سنا کرتا۔ ایک دن

کے نام سے ایک ہفتہ وار ادبی جریدے کا اجرا کیا تھا۔ یہ چود حری برادران قیام یا کستان سے پہلے ''نظام دیکھی'' جنبی سے نکالا کرتے تھے جس کا دفتر بھنڈ ک بازار میں تھا۔ اس ہفتہ وار رسالے کو ہندوستان کے تمام ترتی پند ادیوں، شاعروں کا تعاون، حاصل تما على مردار جعفرى، اختر الايمان ، معين احسن جذبى، كيفى اعظمى، كرش جندر، جوش ليح آبادى، راجندر سنكم بيدى اور جامار اختر دغيره كى تخليقات خاص طور يرد نظام ویکلی' میں شائع ہوتی تھیں - سبنی میں المجمن ترتی چند مصنفین کے جو ہفتہ دار ادبی اجلاب ہوتے تحصران کی رپورٹیس بھی ای' نظام دیکھی ' میں چھیا کرتی تھیں ۔ حید اخر اس زمانے میں اعجمن رتی پند مصنفین کے سیرڑی سم الیکن ' نظام ویکلی'' کا جب لاہور ہے اجرا ہوا تو بعض ناگز ہے وجو ہات کی بناء پر جن کا بچھے علم نہیں، اس کی پالیسی بدل من اور چودهری برادران نے بچھے اس کا ایڈیر بنا دیا۔ بعد میں ' نظام ويكلى" 2 آف من من من آزاد خيال مصنفين كا قيام عمل من آيا- ميرا معامله سيقعا كه میں بنیادی طور پر رومان نگار ادیب تھا۔ ترتی پسند بجھے رجعت پسند سجھتے تھا اور رجعت پند يعنى ادب برائ ادب ك قائل اديب مجصر تى بسند كتب تصر كين ميرى ددنوں ے دوتی تھی۔ ترتی پند ادیب، شاعر بھی میرے دوست سے اور دوسری قسم کے شاعروں ادراد یوں ہے بھی میر کی گہر کی ددتی تھی۔ آزاد خیال مفتقین کے سیرٹری غالب قدوس صببائی تھے جو بڑے ایتھ ادیب تھے۔ بعویال سے جمرت کر کے پاکستان آئے تھے۔ بڑاعمدہ انگریز کی لباس پہنچ بتھے۔ بڑے سبحیدہ مزاج ستھے۔ اُردو ادب پر ان کی گہری نظر تھی۔ بعد میں وہ''شہباز'' اخبار ے مسلک ہو کر بٹادر چلے گئے ۔افسوں کے اس کے بعد ان سے ملاقات نہ ہو تکی ۔ دیال سکھ مینٹن کی بلدنگ کے ایک سرتگ نما تہہ خانے میں جائے کی کینٹین تھی۔ د بدار کے ساتھ آ سے سامنے تین جار میز کرسال لگی تھیں۔ وہاں صرف آئ بی جگہ تھی۔ اس کمینٹین سے ادیر ' نظام دیکلی'' اور دہرے دفار میں جاتے جاتی تھی۔ باہر اس بلڈتک کی سر حیوں کے پائ جائے کا ادل کھوکھا ہوا کرتا تھا۔ کھو کھے کے آگے لو ہے ک

ووعربی انسل بھائی عرب امارات سے چلے اور لا ہور میں آ کر آباد ہو گئے۔ یہ بہت پہلے زمانے کی بات ہے۔ یہاں انہوں نے ریلوے روڈ پر اسلامید کائی لا ہور کے صدر درازے کے بالکل سائے "عرب ہوٹی" کے نام سے ایک ہوٹل کھولا۔ یہ آنج کے مدر درازے کے بالکل سائے "عرب ہوٹی ' کے نام سے ایک ہوٹل کھولا۔ یہ آنج کے زمانے کی طرح کا کوئی روایق ریستوران نما ہوٹی نیس تھا۔ یہ ایک دکان تھی۔ وکان کی ایک جانب لکڑی کی پرانے ٹائپ کی پائی چھ کر سیاں بچھی تھیں۔ در میان میں ایک بڑا میز تھا۔ دکان کی سائے والی دیوار کے ساتھ ہی دو تمن آ سے سائے کر سال اور در میان میں ایک میر گلی ہوئی تھی۔ دکان کے بیچھے ایک تور تھا جہاں تازہ اور گرم گرم بڑے تان میں ایک میر گلی ہوئی تھی۔ دکان کے بیچھے ایک تور تھا جہاں تازہ اور گرم گرم بڑے تان میں ایک میر گلی ہوئی تھی۔ دکان کے بیچھے ایک تور تھا جہاں تازہ اور گرم گرم بڑے تان میں پر کاری کری ہوتی تھی اور تور کا دھواں بھی بھرا رہتا تھا۔ گرمیوں کے موسم میں رکھون پر جاپائی قیضے کے بعد بھائی جان اور باری علیک رکھون سے مشہور اخبار" مجاہ ہر، اور "شرر دکون' کی ادارت کو خبر باد کہہ کرم میں رکھون سے سنہ ہوا کر برا کے دشوار گر ار خطرتاک جنگلوں میں سنر کرتے ہوتے امرتسر اور لا ہور پائچ جھی تھی ہوں کہ ہوں کے دشوار رکھون سے ایک مرکز کا تھا۔

مولانا چراغ حسن حسرت اور ہاری علیک صاحب سے مارے بڑے تری خاندانی مراسم تھے۔ میری سب سے بڑی ہمٹیرہ شردع بی سے لاہور میں آباد تعیں۔ دوسرے کی رشتے دار بھی لاہور میں تھے۔ چنانچہ میرا لاہور آنا جانا لگا ہی رہتا تھا۔ ویے بھی شیھے لاہور سے بڑی محبت تھی۔ ایک دفعہ لاہور آنے لگا تو چھوٹی آپا نے کہا کہ والیکی پر حسرت صاحب سے مل کر، آیا زینت کی خبر خیریت دریادت کرتے آنا۔ ''دہاں تحجار میں تھی۔ اس سے پاس دو در خت تھے۔ کہتے ہیں ایک درخت بر تمن لڑکی کا تھا اور دوسرا درخت مو چی کے لڑکے کا تھا جو بر تمن لڑکی ہے محبت کرتا تھا۔ تحجار جمیل میں تاک دیوتا رہتا تھا۔ تاک دیوتا اس بر تمن لڑکی پر عاشق ہو گیا۔ بر تمن لڑکی سے بچاری باپ نے اپنی لڑکی کو جمیل میں ڈبو دیا۔ موچی کے لڑک نے بھی جمیل میں چھلا تک لگا کر خود کشی کر لی اور وہاں دو درخت اگ آئے۔'' چی ہے ہجرت کر کے آیا ہوا وہ بوڑھا یا تمن کرتے کرتے ماضی کے زمانے میں چلا جاتا۔ پچھ دیر بعد آ تک تھی۔ اپنے آپ سے مخاطب ہو کر کہتا۔ چلا جاتا۔ پچھ دیر بعد آ تک تی ہو جا پڑک کو میں کھڑے تھے۔ ہم اے تو رکی کہا کرتے میں سے اس مال بڑکی بارشیں ہو تیں۔ کو اور پیٹھان کو ن کے درمیان سارے خل بیہ میں میں بر کرکے گنگتانے لگ جاتا۔ میں اس بڑکی بارشیں ہو تیں۔ کو اور پیٹھان کو ن کے درمیان سارے خل بیہ میں اس بڑکی بارشیں ہو کوں۔ کو اور پیٹھان کو ن کے درمیان سارے خل بیہ میں ۔''

جندان جندان دے کیلے

@.....@

33

ہوئل کی محفلیں خواب ہو کررہ کئیں۔'' مویال میل این کتاب " لا ہور کا جو ذکر کیا" میں عرب ہوئی کی اس زمانے کی مفلوں کے بارے میں لکھتے ہیں:۔ "اسلام کالج کے سامن عرب ہوئی لاہور کے آڑے رتھ اد بول ادر اخبار لويسول كا ادْه تحاران ش زياده تر اديب، شاعر ادر صحافي تھے۔ یہ ایسے اداروں میں کام کرتے تھے کہ جہاں تخواہ قلیل ملتی تھی، بروت بيس لمي تقى ادر ممى ماه ناغد بحى موجاتا تقا-ليكن بداي حال م مت رہے ستھ ادر این زندہ دلی پر عم زمانہ کی پر چھا کیں نہیں پڑنے د ي ست - ارب اوك بداغريب نواز اوك تعار دو كبايون ، آ د ع نان ادر جائے کی پالی میں صبح کا ناشتہ ہو جاتا تھا ادر بھنے ہوئے گوشت کی آدهی بليك ادر ايك نان من ايك وقت كا كمانا موجاتا تما - ارب موكل کے بیٹھنے والے زندہ دل اد بول اور صحافوں میں بھائی جارہ مجمى بہت تحا- اگر کمی کی جیب میں پیے نہیں تو اس کا یہ مطلب نہیں کہ وہ سگرین، جائے یا کھانے سے محروم رہے۔مولانا جرائ حسن حسرت اس مجلس کے ير تقر المون في مولانا ابوالكلام آزاد ك ساتھ اخبار "الملال" من كام كيا تحا- اخبار "زميندار" عن وه "فكابات" - عنوان مراحيه كالم لکھتے تھے. عرب ہوئی کے حاضر باشوں میں انتہا کی دلچے کیفیت باری علیک کی تھی۔ باری علیک کھتے اُردد میں ستھ لیکن پنجابی زبان کے زبردست حامی تھے۔ تریک میں ہوتے تو کہتے: "جب كوكى وخابل، أردد بولنا ب تو ايما لكما ب جيس جعوف بول رما "\_ri سیا ک بحث مباحظ میں عرب ہوک کے حاضر باش قلندر ادیوں ادر

حرت صاحب عرب مول مثل بينها كرت تصر-تب بجھے میلی بار مرب ہوئ میں داخل ہونے کا اتفاق ہوا۔ صرت صاحب سامنے بدی میز پر جانے کا تمپ رکھ کری پرتشریف فرما، پاس بیٹھ ایک صاحب سے پاتیں کررہے تھے۔ بیدہ زمانہ تھا کہ عرب ہوٹل کی مخطیس بھر چکی تعیس۔ جب س<sup>یحفلی</sup>ں ایے مروج پر ہوا کرتی تھیں، میں اس زمانے کی ایک جھلک آپ کو دکھانے کے لئے آ عا با بر بثالوى اور كويال ميشل ك دد افتباس بيش كرما حابتا موں - سبلا اقتباس آ عا با بر بٹالوی کی کتاب' خددخال' می نے ہے۔ آغابابر بثالوى لكصح مين-"ان دنوں عرب ہوگل کے حاضر باشوں میں سے مولان چراغ حسن حسرت، ن ٥ مراشد، اختر شيراني، حقيظ بوشيار بورى، مظفر حسين شیم، کرشن چندر، ہری چند چ ھا اور باری علیک سے مرتجع کم ی آئے والول من شفا الملك حكيم محمد حسن قريش، راجد حسن اختر كياني، مولانا صلاج الدين احد، يرونيسرعلم الدين سالك، ذاكر سيدعبدالرشيد شال تھے۔ مولانا ظفر علی خان بھی بھی تشریف لے آتے تھے۔ اس محفل کے روح رواں صرت تھے۔ صرت صاحب طبعًا خاموش اور کم آمیز آدمی تھے۔ بے تکلف دوستوں کے مجمع میں تو دہ بالے و بہار ستے \_ لیکن مجب ماجن ان پر بخت گراں گزرتی تھی ۔ عرب ہوئی کی ہم مرک کا بید عالم تھا کہ اخبار دل کے دفتر وں میں خبریں بعد میں پہنچتی تصی ادر عرب ہوک کی چار دیواری میں پہلے بنج جاتی تھیں۔ 1939ء کے آخرین، میں ممیل روڈ پر الد آیا۔ صرت صاحب کم راستی ہو گئے، باری علیک نے وہ محلّہ چھوڑ کر برانی انار کلی میں مكان في ليا-ن م راشد ملكان حط مح - اخر شراني توك اور حفيظ ہوشيار پورى اور كرش چندر دلى چل مح - اي 2 بعد ارب

لارڈز ہوئی ہے ذرا آگے ریگل کی جانب ایک کیفے ڈی اور ینٹ نام کا ریستوران ہوا کرتا تھا۔ سر شام کیفے ڈی اور ینٹ کے باہر کرسیاں ڈال دی جا تمیں اور وہاں بزرگ صحافی جناب حید نظامی، م شین اور پچھ دوسر بزرگ صحافی بیٹھ جاتے اور ان کی محفل بھی در یتک جی رہتی ۔ مال روڈ پر بڑی خا موثی ہوتی تھی ۔ کی کی وقت کوئی تا تک یا کوئی موڑ گرز جاتی اور اس کے بعد پھر وہ می خاموثی طاری ہو جاتی . تا تک یا کوئی موڑ گرز جاتی اور اس کے بعد پھر وہ می خاموثی طاری ہو جاتی . ای تقی بلڈ تک میں لارڈز اور کیفے ڈی اور ین ہے ذرا آگ ایک کمی دکان ہوا ترکن باج اور پانوں کی مرمت اور اے سر میں کیا کرتے تھے۔ اب ند وہ پیانو آرکن باج اور پیانوں کی مرمت اور اے سر میں کیا کرتے تھے۔ اب ند وہ پیانو رہے نہ دہ آرکن باج رہا ور زندان کی سر پلی آواز میں تا نیں رہیں ندلارڈز ہوٹل رہا ان پر بیٹھن دانے بزرگ حاف کی بڑی اور یہ خوں اور دین ہو کھی ۔ ای دکان میں ایک ما دب

محافیوں کے درمیان تمنی بدا ہوتے بھی نہیں دیکھی می - اس کی وجہ عالیا بیکھی کہ دہ اپنے محددد دائرے ہے باہر کی ہر چیز کو غیر حقیق کہتے تھے۔ ا الرب ہوکی کے مید ملندر ادیب اور صحافی دنیا و مافیہا ہے بگاند نشاط ناکا ی ے مرشار بتھے۔ زندگی کا صرف ایک بل مقصد تھا کہ این کج کلابی کی ردش کوزندہ رکھا جائے۔سوسائی ہے ان کا رابطہ صرف اس حد تک تھا جو جسم و جان کا رشتہ قائم رکھنے کے لئے ضرور کی ہوتا ہے۔ یعنی پیٹ یا لئے کے لئے کمی اخبار کے دفتر میں چھوٹی بڑی ملازمت کر لیما کمی پلشر کے لے کوئی ترجمہ کر دینایا کوئی کتاب یا مجموعہ مرتب کر دینا۔ کا میانی کو ب لوگ فک وشبه کی نظر ہے و کہتے تھے کیونکہ یہ طے تھا کہ کا میابی اکثر و بیشتر ما جائز طریقوں ہی ہے حاصل ہوتی ہے۔ حاصل زیر کی سیتھا کہ کھل میں کوئی چکن ہوا فقرہ کہہ دیا جائے یا کوئی مضمون یا کوئی لظم لکھ کر دی جائے۔ جوادیب جتنا زیادہ غیر معروف ہوتا آتی ہی زیادہ اے داد ملّی۔ یہ بھی ایک طرح ہے تاکا پی کی پرسش تھی۔'' قیام پاکستان کے بعد عرب ہوٹل کی مخطیس مجھی جھر تکی - اس کے ساتھ ہی ادبی محفلوں کا ایک نیا دور شردع ہوا۔ بزرگ صحافیوں نے اپنے پر سمیٹ لئے ۔ ان کے یاس پرانی یادوں کا ایک ندختم ہونے والاخزاند تھا۔ اب ان کی مجلسیں کانی ہاؤس، لار ﴿ زاور مسرو ہو کم یک لان میں لکتیں جہاں میں کر وہ بر ی گرم جو ٹی سے بیے دنوں کے قصے کہانیاں بیان کرتے۔ نوجوان اور سینر سحافوں کی جس سل نے ان بزرگ محافوں کے زیر ساید شجیدہ محافت کا درس لیا تھا اس فے محافت کی اعلیٰ اقدار کی ردایات کو آگے بڑھایا۔

دوسری طرف پاک ٹی ہاؤس میں پاکستانی ادب کے بانی ادیوں، افسانہ نگاردن اور شاعردن نے شعر وادب کی ٹی شع روشن کی۔

لاہور کے چیئر تک کراس میں جہاں اب وایڈ اباد س کی عظیم الثان ممارت کھڑی

37

اب نتی بلڈیک کے اندر کی بلڈیکس بن می بی ۔ ایک دکان می میتنی دکانی کل سکی تعین کل کن بی ۔ اب آپ جد یو ترین ڈی نیکٹر لے کر بھی تلاش کریں تو آپ کودہ پہلے وال پُر سکون، خاموتی نقی بلڈیک میں کہیں نہیں ملے گی۔ اب دہ تا تکہ جس کی پیچلی سیٹ پر لاہور کا پرانا اوھیز عمر کوچوان بیغا اے آہتہ آہتہ چلاتے ہوئے چیتر تک کراس لے آتا تھا اور اس کے گھوڑے کی کلپ کلوپ، کلپ کلوپ نولکن مار کیٹ تک سال دیتی تھی، مال کی ٹر نفک کے شور قیا مت میں کہیں کم ہو حمیا ہے ۔ ان بینے ولوں کی ایک یادی باتی رہ کن ہے اور وہ بھی بہت یاد کر وتو آتی ہے۔

@.....Ø

پیلوانی اور پہلوان لا ہور کی تعافت کا اہم حصہ ہیں۔ لا ہور نے بڑے بڑے شر زور اور نامور پہلوان عذا کے ہیں۔ رستم زماں گاماں پہلوان، رستم ہند امام بنش پیلوان، حیدا پہلوان، لالہ راج پہلوان، کالا پہلوان، بولو پہلوان، غوث پہلوان، بلا پیلوان چا بک سوار کالا پہلوان شیش گر، اکا پیلوان، اچھا پبلوان وغیرہ۔ رستم زماں گاماں پہلوان نے جرمن پہلوان زیسکو کو تین منٹ می چت گرا کر ساری دنیا می پاکستان کا نام روش کیا۔ رجم بخش سلطان والے کے دنگل لا ہور کے بزرگوں کو آج بھی پار ہیں۔ لاہور میں گونگا پہلوان اور امام بخش پہلوان کی یادگار کمشی کی پا تیں آج بھی نئی اور پرانی نسل کے لوگ بھائی درواز ہے کے اللہ وسرایا گرم جمام می بیٹ کرشروع کرتے ہیں تو شام تک ان کی با تیں ختم نہیں ہوتیں۔

اندرون بھائی میٹ کا یہ کرم حمام آج ہمی لاہور کے میلوانوں کا مرکز ہے۔ اگر چہ پہلوائی کے فن میں اب دہ جوش دخروش اور سر کرمیاں نہیں دیں لیکن لاہور کے اکھاڑے آج بھی آباد ہیں جہاں پہلوان اور ان کے پیلے منع شام زدر کرتے ہیں اور انہیں دیکھنے کے لئے لوگوں کا نہوم ہوتا ہے۔

جب کوئی پہلوان کھتی لڑنے کے واسط اکھاڑے میں اتر تا ہے تو سب سے پہلے اکھاڑے کے کنارے بیٹے ہوئے سفید مکڑی والے بزرگ خلیفہ تی سے اجازت طلب کرتا ہے۔ وہ بلند آواز میں پو چھتا ہے۔ ''اجازت ہے خلیفہ تی اکھاڑے کی مٹی اس کے بدن پر پچینک کر کہتا ہے۔

نورا اس کمشتی کو کہتے بتھ جس میں ددنوں بڑے پہلوان کمشتی لڑتے لڑتے تھک کر پنور ہو جاتے مگر کوئی فیصلہ نہ ہوتا تھا۔ چنا نچہ منصف کمشتی کو برایر چھڑوا دیتے بتھے۔ بعد میں ایس کمشتی کو ہی لورا کہا جانے لگا جس میں نمائٹی اور غیر معردف پہلوان پہلے سے فیصلہ کر لیتے بتھے کہ کس نے چاروں شانے چت گرتا ہے۔

ہوسکا ہے آج کے زمانے میں بڑے جوڑ کے پہلوانوں کے معمولات میں کوئی تبدیلی اسمنی ہو لیکن آج سے پچھ عرصہ پہلے پہلوانوں کا یہ معمول ہوتا تھا کہ وہ رات کے دو بچ المصح ۔ ان کے پلے ان کے جسم کی مالش کرتے۔ اس کے بعد دو ہزاریا اس سے زیادہ پیطیس لگاتے۔ کھر اپنے خلیفے کی اجازت سے اکھاڑے میں اترتے۔ اکھاڑے کی مٹی گوڑتے۔ اس کے بعد اپن عمر کے کی پہلوان کے ساتھ زور کرتے۔ اکھاڑے کی مٹی گوڑتے۔ اس کے بعد اپن عمر کے کی پہلوان کے ساتھ زور کرتے۔ اکھاڑے کی مٹی گوڑتے۔ اس کے بعد اپن عمر کے کی پہلوان کے ساتھ زور کرتے۔ تح بعد وہ عسل کرتے۔ اتن کے بعد اپن عمر کے کی پہلوان کے ساتھ زور کرنے اکھاڑے کے باہر بیٹھے خلیفہ جی آئیس داؤ تیج بتاتے جاتے۔ ڈیڑھ دو کھنٹے زور کرنے تح ہے بعد وہ عسل کرتے۔ اتن در میں ان کے پخوں نے ان کے لئے سردائی تیار کی ہوتی تح ہے۔ پہلوان سردائی پیتے۔ اس کے بعد ابال کر شنڈا کیا ہوا بھینس کا تازہ دود دھ ہے۔ پھر سوجاتے۔ دو پہر کوسر دو سر گوشت کی پخن پیتے اور سعمول کا کھانا کھانے کے بعد سو جاتے۔ تیسرے بہر بیدار ہوتے اور اینے پخوں کے ساتھ زور کرنے اکھاڑے میں آ

چونکہ میرا اپنالعلق پہلوانوں کے خاعران سے ہے۔ میرے دادا جان اور پھر دالد

« بحكم الله دا-' ویام شالہ ہیرون کلسالی دروازہ کے اکھاڑے میں آج بھی ہراتوار کو دنگل ہوتے جں ۔ لاہور میں ایک بردا طبقہ آج بھی موجود ب جو بددنگ دیکھنے بنج جاتا ہے اور دنگل کے بعد گرم حماموں ادر حلواتیوں کی دکانوں میں شام تک پہلوانوں ادر ان کی مشہور زمان مشعوں کی باتیں ہوتی ہیں۔ لا ہور کے مشہور دلگل ہمیشہ سے منٹو یارک میں ہوتے تھے۔ان دلگوں کے بڑے بڑے رنگین پوسٹر چھاپے جاتے۔ بوسٹر کی ددنوں جانب کمشی لڑنے والے پہلوا نوں کا خاکہ بتا ہوتا تھا جس میں انہوں نے گرز اپنے کندھوں پر رکھے ہوتے تھے۔ کسی دنگل کا مام ' شاہی دنگل' تو کسی کا '' کا نے دار دنگل' <u>ما</u> '' پو ہف دنگل' ہوتا تھا۔ ، دنگل ہے ایک روز قبل دنگل کے منصف (جج) اور تھیکیدار کی سر پرتی میں پہلوانوں کا جلوس نکالا جاتا۔ بڑے جوڑ کے پہلوان سب بے آ کے تاکول میں بتارت ، کسری رنگ کی مجریاں بائد سے بیٹھ ہوتے۔ ان کے بیچھے چھوٹے جوڑ کے پہلوانوں کے تائل ہوتے تھے۔جلوس کے آگے سوائی کا بینڈ باجہ ہوتا جوفلی دھٹی بحا تا جلوس کے ساتھ چک تھا۔ لوگ سڑک کی ددنوں جانب کھڑے ہو کر اپن اپنے پندیدہ پہلوانوں ے من میں نعرب لگاتے۔ ا مطلح تا تل پر منادی کرنے دالا بیٹ اسر بلا بلا کر ڈھول ک تال بر ٹلی بجا رہا ہوتا۔ پہلوانوں کے مدارح پہلوانون پر پھولوں کے بار اور پھولوں کی جیاں نچھادر کرتے۔ ہر چوک میں بینج کر منادی کرنے والا کمی والا ہاتھ ادیر اٹھا کر جلوں کور کے کا اثرارہ کرتا اور پھر تائج میں کھڑے ہو کر اعلان کرتا۔

"" جنوات مہر بانو! تے جناب والا! داتا کی تکری اور آپ کے شہر لا ہور کے اندر کل ایک کانے دار پویٹ دنگل ہو رہا ہے۔ اس دلگل میں اچھا کو جرانو الیہ اور ست ہاتھی اکبر پہلوان میں برا جوڑ ہوگا۔ ہوائی جہاز پیلوان تے راکٹ پہلوان کی ہتھ جوڑی ہوگ \_ منصف کا فیصلہ آر تری ہوگا۔ دلگل میں گڑ بڑ کرنے والا حوالہ پولیس ہوگا۔ برائے مہر پانی مفت خور \_ تشریف نہ لاکیں۔"

41

ایک روز می نے پو چھا۔ " پہلوان ہی! راگ بھیرویں اور مالکونس میں کیا فرق ہے ؟ " پہلوان صاحب کر دن ہلاتے ہو سے مسکراتے اور یولے۔ " میں جولے بادشاہو! کیا بات کر رہے ہو۔ کہاں بھیرویں ، کہاں مالکونس ۔ ان کے تلک ہی اور میں ۔ آب وہوا ہی اور ہے۔" میں جو میوزک دے رہے تھے دہ کی زمانے میں تصائی رہ چکے بتھے۔ ایک ہوں یہ میں جو میوزک دے رہے تھے دہ کی زمانے میں تصائی رہ چکے بتھے۔ ایک ہوں یہ میوزک ڈائر کیٹر پہلوان صاحب کے پائ بیشے اپنے میوزک کی بڑی تعریفیں کر رہے تھے۔ پروڈیور پر پلوان نے میوزک ڈائر کیٹرکو تی میں روک کر کہا۔ " میں جو میرزک دی کوشت کا لوں گو۔

<u>@</u>.....@

صاحب پہلوان تھ ادر آ تھویں جماعت تک وہ بچھ خود اکھاڑ بے میں زدر کرایا کر 2 تھ اس لئے میں نے جو کچھ دیکھا ب، بیان کر رہا ہوں۔ کمی دنگل میں کشتی جیتنے کے بعد چیے ملتے تو پہلوان سب سے پہلے بادام کی ایک دو بوریاں اور دلی تھی کے دوکستر کمر میں لا کر رکھ لیتے ۔ اس زمانے میں، میں نے کچھ پہلوانوں کو کیا دلی تھی بھی پیتے د يکھا ہے۔ وہ زور كرنے كے بعد سير آد م سير تحق في كر چار پائى پر ليٹ جاتے، بالكل حرکت نه کرتے۔ دوایک تھنٹے وہ ای طرح لیٹے رہے پھراٹھ کر بیٹھ جاتے اور ایک دو المحتوقف كرنے كے بعد بوے خوش موكراك دوس سے سے ''خلیفہ اُتھی بج کمیا ہے۔'' لينى تھى ہفتم ہو كيا ہے۔ مارے ايك رشت دار بہلوان سے بدب وہ بدن ير يل یل کر اکھاڑے میں ازتے تو بچھ پالکل الف لیک کی کہانی کا کوئی جن لگتے تھے۔ ایک دن سخت گرمی برد رہی تھی، وہ زور کرنے کے بعد نہا دھو کر بیٹھ گئے۔ ان کا • تھ مردائی تیار کررہا تھا۔انہوں نے کہا۔ "كا دُرا مب حيات كا پيالد لاد كدسين من شيند يز --" ومحمد کہنے لگا۔ "استاد جی اسردائی تو تیار ب تحریر ف تو رائے کے لئے سوانہیں بل ربا\_" بہلوان نے کہا۔ ''تو پھر کیا ہوا؟ برف کا ڈلا جھے چکڑا ڈ۔' اور پہلوان نے برف کا ڈلا زور ے اپنے سر پر مارا۔ مرکو کچھ ند ہوا، برف کے ڈ لے کی ڈلیاں بن کی۔ پہلوان نے ڈلیاں دونوں باتھوں میں لے کر کہا۔ "ڈال ددان کورورے میں۔" یے نے دورے میں برف کی ڈلیاں ڈال کر سردائی کو تصندا ت کی اور بہلوان ایک بن سانس میں دو تین سیر کی سردائی لی گئے۔ بېلوانوں كى باتوں كا اسلوب ادران كى ذكشن اين ہوتى تقى \_ ايك ريٹائر ژ پېلوان کی گوالمنڈ ی میں دود جد دہی کی دکان تھی۔ اے کلاسیکل میوزک سے بھی دلچی تھی۔

تھا۔اس زمانے کے حساب سے رید معقول معادضہ سمجھا جاتا تھا۔ رید ہو یا ستان لا ہور اجمى شملہ بہاڑى والى كوشى من بى تھا۔ يہاں من نے بہل بار موسیقار جیون معل منو، مادهوری منوادر ددیا ماتھ سیٹھ کو دیکھا۔ پھر بدلوگ اعدیا چلے مج \_ اگرچہ بدریڈ یو پاکستان کا ابتدائی ددرتھا تکر میں تجستا ہوں کہ بدریڈ یو پاکستان کا بواسنمرى زماندتها - بوت بوت تامور كلوكار، موسيقار، اديب، شاعر ريديو باكتان ك بروگراموں میں حصہ لیتے تھے۔ بڑے غلام علی خان اہمی لا ہور میں بن سے دنزا کت علی خان، سلامت على غان ك فن كابيه بحربور جوانى كا زمانه تعار ريديو باكتان ب الجمى LIVE پردگرام نشر ہوتے تھے۔ پہلے سے پردگرام ریکارڈ کرنے کا سلسلہ بعد میں شروع ہوا جب ریڈ یو شیشن کا عملہ ایم ریس روڈ والی نی بلڈ تک میں آ گیا تھا۔ میوزک کا پر دگرا م جارے دوست اور نامور میوزک ڈائر کمٹر خیام کے بڑے بھائی عبدالشکور بیدل کے یاس تھا۔ ایک دن ایسا ہوا کہ میں اور عبدالنکور بیدل ریڈ یوسٹیش کے ڈیوٹی روم میں ميشم فان صاحب نزاكت على خان، سلامت على خان كا يردكرام من رب تصر وه مرزك ك سلوديو ش غلام فريد كى ايك كافى كارب سم جو ساتھ ساتھ نشر بھى ہور بى محمی - ایک تو و یے بن دولوں بھائی شر کے بادشاہ تھاد پر ے دہ غلام فریڈ کی کانی ایس یر سوز اور درد بھری آداز میں کا رہے تھے کہ جب کانی ختم ہونے دالی تھی تو عبدالخکور بيدل المحكم ا مواادر كمن لكا-

· · خواجه صاحب ! چلتے ، سٹو ڈیو چلتے ہیں۔ · ·

ہم ڈیونی ردم نے نگل کر سٹو ڈیو کی طرف آ گئے جس کے باہر ON AIR کی سرخ بتی جل ردی تھی۔ جب LIVE پر دگرام ہو رہا ہوتو کی کو اعدر جانے کی اجازت نہیں ہوتی ۔ لیکن ایک تو ہم ریڈیو کے آدمی تھے۔ پھر عبدالشکور بیدل میوزک پر دگرام کا پروڈیو سرتھا۔ دوسرے ہمیں معلوم تھا کہ جب LIVE پروگرام ہو رہا ہوتو سٹوڈیو کے ڈیل ڈدرکا دروازہ کتنی احتیاط سے کھولا جاتا ہے۔ ہم نے سٹوڈیو کے دروازے کے گول میہ قیام پاکستان کے شروع سے زمانے کی بات ہے۔ میں اپنی ادبی زندگی کا آغاز کر چکا تھا۔ نو کری میں نے کی جگہ ہیں کی تھی۔ کی جگد بلک کرکام کرنا میر بے مزان کے خلاف تھا۔ اپنی ادلی زندگی کی ابتداء میں مجھے کمی قسم کی جدو جہد نہیں کرنی پڑ کی تھی۔ 1948 م کے ادبی رسالے"ادب لطیف" میں چھی اپنی کہانی "منول منزل" سے ال می نے وہ مقام حاصل کر لیا تھا جہاں آج میں ہوں۔ بچھے میری کہانیوں، مضامین وغيره كا اس زمان كے مطابق معقول معادضه لما تقاريص ريد يو، اخبارات اور ملك کے ادلی رسالوں میں لکھ کر کمانا تھا۔ ریڈیو سے میراتعلق خاطر آٹھویں جماعت ہی ہے سروع ہو کمیا تھا۔ پہلے ریڈ یو رنگون ، پھرریڈ یوسلون ، جس کا پورایا م ریڈیو S.E.A.C سلون تھا نعنی ساؤتھ ایسٹ ایشیا کمانڈ کا ریڈ یوسٹیشن۔ مدانجاد یوں کا فوجی ریڈ یوسٹیش تھا جہال سے جنگ عظیم ختم ہو جانے کے بعد جنوب مشرق ایشیاء میں قابض اتحادی فوجوں کے واسطے انگریزی، اُردو، تامل، تیلکو، کھور کھالی اور پنجابی کے میوز یکل اور تفریحی پروگرام نشر کے جاتے تھے۔ یہ ریڈ پوسٹیشن سری لنکا کے دارالجکومت کولیو میں تھا۔ اس ز مانے میں سرى لنكا كا نام ابھى سكون أى تھا۔ قيام باكستان كے بعد قد رتى طور پر ميرا رجحان ریڈیو پاکستان کی طرف زیادہ تھا جس کوشروع شروع میں پاکستان براڈ کا سننگ کار پوریش کہا جاتا تھا۔

میں ابھی ریڈیو پا کستان لا ہور کے ساتھ لیطور سٹاف آ رشٹ منسلک نہیں ہوا تھا اور چل پھر کر ریڈیو کے لئے فیچر اور تقریریں دغیرہ لکھتا تھا۔ چار پاریج منٹ کی ریڈیا کی تقریر کا معادضہ پاریج روپے ملتا تھا اور چندرہ منٹ کے فیچر کا معادضہ چندرہ روپے ملتا

ٹو کن دے دیا تھا اور میں رہنج پر بیٹھا تھا۔ بینک کی او کچی حیبت دالا درا تڈا خالی خالی تھا۔ ور سے میں نے ایک آدی کوائی طرف آتے دیکھا۔ وہ آدی ذرا قریب آیا تو میں نے اسے پیچان کیا اور احتراماً اٹھ کھڑا ہوا۔ وہ خان صاحب بڑے غلام علی خان کے مخطے بعائی ادر غزل اور شمری کی دنیا کے بے تاج ہادشاہ خان صاحب بر کت علی خان سے۔ ساہ محفظم یا لے بالوں میں سفیدی کی لہریں آن شروع ہو گئی تھیں۔ بوسکی کا کر بنہ پہنا ہوا تحا م كوكى شكن يرا بوت ت - مرخ نا ب كا تهد بند با نده ركها تحار ايك باته ے تہد بند کو ذراسا اور اٹھا رکھا تھا۔ باؤں میں کلکتے کے ساہ سلیر تھے۔ ایک باؤں میں جاندی کا کرا تھا۔ بو بکی کے کرتے میں ایک دو جگہوں پر پان کے سرخ داغ صاف نظر آ رب سے - انکھوں میں نیند کا خمار تھا۔ صاف لگتا تھا کہ ابھی سو کرا ملھے ہیں۔ ہاتھ میں ریڈیو کا چک تھا۔ میں نے آگے بڑھ کر سلام کیا۔خان صاحب نے مسكرا كرميرى طرف ديكما اورميرا حال يوجها . كين سكم-ار ید یو سے چیک کے لئے آنا پڑتا ہے۔ تا تکہ باہر کھڑا ہے، یہاں در تو نہیں "s,55 م ن م كما-" خان صاحب! چيك آب مجمع دے ديجے - آب ب پ ر تشريف رغس » اتن در میں قدا احمد کاردار بھی خان صاحب کو دیچہ کر کا دُنٹر سے اٹھ کر آ گیا۔ اس نے چیک لے لہا ادر کہا۔ " خان صاحب! آبِ تشريف رکھيں - ميں کيش لے کرابھی آتا ہوں۔'' الركت على خان صاحب بيني مريد مريخ - خان صاحب بجم ، بحم باتس كررب یتے جواب بچھے یادنہیں روں ۔ اس کے بعد کاردار صاحب ان کا کیش جو شاید میں چیں روپے کا تھا، لے آئے اور خان صاحب بچھ سے علیک سلیک لے کر چلے گئے۔ مثاق محط علم نو کر اے کے مزار کے سامنے بڑے غلام علی خان صاحب کا مکان قلا۔ مکان کے دردازے کی بائی جانب کمہار کی دکان تھی جہاں مٹی کے برتن کچھ اندر،

45

کیفیت میں ڈوب انتہائی موڈ کے عالم میں شر منڈ ل تھا مے خواجہ غلام فرید کی کافی گا رے بتھے۔ کانی پتھی۔ سٹ سمک غیر خدا دی سب ف وہم خال ہم نے ڈیل ڈور کے دونوں درواز بری احتیاط سے کھو اے - ڈراس بھی آواز ہدا نہ ہوئی۔ چاندنی بچھی ہوئی تھی۔ ہم دیے بادی چل کر چاندنی کے کنارے دیوار کے ساتھ لگ کر بیٹھ کئے۔ دونوں بھائیوں نے ایک نظر ہمیں دیکھا اور پھر اپنے گانے میں محو ہو میں ۔ کانی ختم ہوئی تو عبدالشکور بیدل نے بچھ یاد ب، بڑے ادب ہے کہا۔ اب دہ الفاظ تو مجھے پادنہیں ر بے لیکن اس نے سلامت علی خان کو مخاطب کرتے ہوتے کہا تھا کہ خان صاحب! پلیز، کانی ختم نہ کریں۔ اے کاتے رہیں۔ نہیں تو ہم ختم ہو جانیں گے۔ دولول بھائی ذرائے مسکراتے اور سر منڈل چھیرتے ہوتے انہوں نے کائی دوبار ہ گانی شروع کر دی تھی۔ سٹوڈیو کی سزبتی بچھ چکی تھی جس کا مطلب تھا کہ اب خان

صاحب کی کانی صرف ہم لوگ ہی من رہے ہیں۔ اس وقت دونوں بھائیوں نے جس موڈ ادر جس کیفیت میں ڈوب کر گایا میں بیان نہیں کر سکتا کہ ہم پر اس کا کتنا اثر ہوا۔ بس یوں بچھ لیس کہ پنجابی کانی کی گائیکی اسپنے تمام ہناؤ سنگھار کے ساتھ ہمارے ساسنے آئ کر کھڑی ہوگئی تھی۔

ایک دن کا ذکر ہے، میں اپنی کی پروگرام کا چیک کیش کردانے سٹیٹ بینک آف پاکستان کے برآ مدے میں نتج پر بیٹھا تھا۔ فدا احمد کا ردار سٹیٹ بینک میں طازم ستے ادر وہ فنکاروں، شاعروں ادر ادیوں کا اس قدر احترام کرتے ستھ کہ کسی کو چیک لے کر قطار میں کھڑے ہونے کی زحمت نہیں اٹھانے دیتے ستے۔ فوراً ان سے چیک لے کر ان کونو کن دے کر کہتے ستھ، آپ آرام سے بیٹھیں۔ باتی سارا کام وہ خود کیا کرتے ستھے۔ اس روز بھی میرا چیک جو شاید پندرہ روپ کا تھا، فدا احمد کا ردار نے لے کر بچھے

ان بزرگوں کا مقابلہ بیس کر کتے۔ مجھے تو ڈر ہے کہ کہیں میرے ملہاد گانے سے دھوپ نەنكل آئے۔' ہم مب بیٹنے لگے۔مبارک علی خان بے حد دوست نواز تھے۔ کہنے لگے۔ · · پھر بھی میں آپ کو ملہار راگ ضردر سناؤں گا۔ ذراطیلے والالڑ کا آجائے۔ اس بے چارے کی مہمن بڑی بیاد ہے۔اے ٹی بی ہے۔ میرا خیال ہے ابھی آ جائے گا۔'' تر محدد مربعد طلع والالوكا بھى أحميا-مبارك على خان فى سب سے يہل اس ب يو چھا-" تمہارى بنن كاكيا حال -1 ب" طبلے والا لڑکا مندلنکا بنے بولا ۔" ٹی بی اسے اعدر بی اندر کھا گی ہے۔ بس جاریائی پر اس کا اعمرے بی پڑا ہے۔' اس کے بعد ہم نے مناسب ند سمجھا کہ خان صاحب سے گانا سا جائے اور ہم تحور ی در بیش کر کی کام کا بہانہ بنا کر اٹھ کر چلے آئے۔ مبارک علی خان صبح خوش شکل سم ، است بی خوش لباس بھی سم - کانے کی محفلول من بھی بھی تھری ہیں سوٹ مرین کر بھی چلے جاتے تھے۔ ان کے جسم پر ہر لباس بزائجا تقا\_ ایک ہار مبادک علی خان صاحب نے میرے ماتھ جوایٹاد کیا میں اسے نبھی تہیں. بھلا سکتا اور میں اسے یاد کر کے ہمیشہ خان صاحب کو دعائمیں دیتا ہوں۔ ال زمانے میں حلقہ ارباب ذوق کی جانب سے یوم میرا جی بڑے اہتمام سے منایا جاتا تھا۔ چونکہ میرانٹ کو راگ بے بے وق بہت بسند تھا اس لئے ایوم میرا جی کی تقریب میں کی گلوکار یا ستارنواز یا دامکن نواز کو بلا کر راگ بے بے وقی خرور سنوایا جاتا تھا۔ ایک پار ایسا ہوا کہ وائی ایم ی اے بال میں یوم میرا تی منایا جا رہا تھا۔ میں الین دوستول کے ساتھ پاک ٹی باؤس میں بیٹھا تھا کہ امارا دوست اور خوبصورت غزل می والا شاعر شهرت بخاری نی بادس میں داخل ہوا۔ إدهر ادهر و یکھا، کچر مجھ پر نظر پ<sup>ر</sup>ی-سیدها میرے پاس آیا اور کہنے لگا۔

کچھ باہر بج رہتے تھے۔دکان کے ساتھ بن نظ ہوتا ایک زینہ اور جاتا تھا۔ سات آ تھ سٹر حیال ج معنے کے بعد دائی جانب ایک بیشک تھی جہاں بڑے غلام علی خان اورز اکت علی خان کی رہائش تھی ۔ یہاں کبھی کبھی گلوکار غلام علی بھی نظر آجاتا تھا۔ باکس جانب جو بینھک تھی دہاں مبارک علی خان رہتے ہتھے۔ بڑے غلام علی خان کے بعد ان کے چھوٹے بھائی برکت علی خان ستھ ادر برکت علی خان کے بعد ان کے سب سے چھوٹے بھائی مبارک علی خان صاحب یتھے۔ اس زمانے میں سلیم شاہد ریڈیو پاکستان لاہور کے اسٹنٹ شیشن ڈائر کیٹر تھے۔ان سے میر کا اور انو رجادل شمزا کی بڑی دوتی تحمى - بعد من وه بى بى من يط مح سق من انور جلال فمز اادرسليم شابد وت نکال کرمبارک علی خان صاحب سے ملنے شابی محلے ان کی بیضک پر علم جایا کر تے یتھے۔ خان صاحب، مبارک علی خان بے حد ملغسار، خوش مزاج، دوست نواز دوستوں کے ساتھ ایٹار کرنے والے متھے۔ بڑے مہمان نواز ستھے۔ جب بھی ہم جاتے وہ بڑی خرہ چیٹائی سے طبق۔ سب باتی بعد میں کرتے پہلے لڑ کے کو بلا کر مارے لئے جائے، بان ادر سکریٹ منگواتے - مبارک علی خان بڑے گورے چے اور خوبصورت يتھ - ہمارے بجین میں کلکتے میں ایک پنجابی فلم "سوہتی مہینوال" بن تھی ۔ مبارک علی خان نے اس فلم میں میرو کا رول ادا کیا تھا۔ بچھے اس فلم کا ایک سین اب بھی یاد ہے۔ خان صاحب، مبارك على خان مي يح المشراد ~ 2 روب من الن قاط كر ساتمد جى سجائی ڈا پی پر اس کی باک تھاتے بیٹھے سے اور ڈا چی آ ستد آ ستہ جل جا رہی تھی۔ 1948-50 ، مل مبارك على خان وي بى توبصورت ادر بحريور جوان سے - ايك بار ایہا ہوا کہ میں، سلیم شاہر اور انور جلال، خان صاحب سے ملنے ان کی بیتھک پر پنچ تو آسان پر بادل چھا رہے تھے۔ سلیم شاہد نے یونکی کہ دیا، خان صاحب! آج تو م آب ہے ملہار کی استحالی ضرور سنیں کے تاکہ بارش شردع ہو جائے۔ خان مبارک علی خان مسکرائے۔ کہنے گیگے۔''سلیم شاہد خان! جن کے ملہاد کا نے ے ہارش ہونے لگتی تھی، وہ بڑے عرادت کر ار ادر پر ہیز کارلوگ ہوا کرتے تھے۔ '

49

"خان صاحب! ہم آپ کو لینے آجامیں گے۔" مبارک علی خان بولے۔ ''اس کی ضرورت نہیں۔ میں نے دائی ایم کا اے دیکھا ہوا ہے \_ نگر نہ کریں، میں وتت سے پہلے دہاں جن جاؤں گا۔'' ادر ایما بن موا۔ مبارک علی خان جلسہ شروع ہونے سے کوئی ایک گھنٹہ پہلے وائی ایم ی اے بال کے باہر بیٹنج گئے۔ میں ادر شہرت بخاری سلے ے دہاں کھڑے تھے۔ مرارک علی خان نے نسواری رنگ کا گرم سوٹ پہن دکھا تھا۔ تا بورے اور طبلے والا ان ے ساتھ تھا۔ وہ تائل سے اتر ہے۔ ہم نے بڑھ کر ان کا خیر مقدم کیا۔ خان سا حب ایک جھوٹا قالین رول کر کے اپنے ساتھ لائے تھے۔ کہنے لگے۔ "میں جہاں گانے کے لئے جاتا ہوں، اپنا جھوٹا قالین ساتھ لے جاتا ہوں۔ آب صرف اتنا کریں کہ ہمیں کوئی ایس جگہ بتا دیں جہاں میں ذرا ریبرسل کرلوں ۔' ہم نے سارا بندوبت کر دیا۔ بچھ صرف ایک ڈرتھا کہ خان صاحب نے لکا راگ گاتا ہے۔ بال میں ہرطرح کے لوگ بیٹھے ہوں گے ۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ لوگ کیے راگ ے بور ہو جامی ادر ہوننگ نہ شروع کر دیں۔ بس میں دعامی ہی مانگا رہا کہ یا خدا! ہاری اور خان صاحب کی عزت آبرو رکھ لیم - لیکن اس کے بالکل ریکس ہوا۔ خان صاحب جب سیج پرتشریف لائے تو ان کے لئے قالین پہلے سے بچھ چکا تھا۔ وہ بالکل کی اہم کے خوبصورت ہیرولگ رہے تھے۔ بیٹھتے ہی انہوں نے سُر منڈل چھیزا۔ بال یں خاموثی چھا گئی۔ اس کے بعد انہوں نے راگ ج بے دیتی کا الاب شروع کیا تو لوگ ہمہ تن کوش ہو گئے۔ پھر جو انہوں نے راگ ج ج دی گا ٹا شردع کیا تو لوکوں رایک طلم ساطاری ہو گیا۔ خان صاحب راک کی کلا کی گانیک نے نکل کر صوفیانہ کلام کی طرف آ کھنے ۔ لوگ بڑھ چڑھ کر داد وے رہے متھے۔ مبارک علی خان صاحب -*\_\_\_\_\_\_\_\_ ایسے کی\_\_* دوسرے دن میں ادر شہرت بخار کی بچھ تخف لے کر خان صاحب کی خدمت میں حاضر ہوئے تو دہ بولے

"، اے مید! ایک مشکل آن پڑی ہے۔ اس وقت صرف تم ای حاری مدد کر سکتے میں نے پوچھا۔'' آخرالسی کون ک بات ہے؟ مجھے بتاؤ۔'' شہرت بخاری کہنے لگا۔ امانت على خان كوراك ب ب ي وتى كانا تھا۔ اس في وقت پر جنج جانے كا دعدہ تھى كيا تھا۔ مگراسے اچا تک کہیں جاتا پڑ حما ہے۔ اس نے آنے سے معذور کی خلام کی ہے۔ ہم نے سادا بندوبست کیا ہوا تھا۔ اب وتت بھی بہت کم رہ مميا ہے۔ مجھ ميں نبيس آتا اس ک جگہ س کو بلائیں۔ حارا کوئی جانے والا بھی نہیں ہے۔ مبارك على خان صاحب سے تہاری دوتی ہے، جس طرح ہو سکے کوئی ایہا انتظام کرو کہ دہ وقت کے وقت آ کرراگ ج ج دنی ماریج منٹ کے لئے ہی گا دیں۔ جاری عز ت رہ جائے گی۔'' میں ای وقت اٹھ کھڑا ہوا ادر شہرت سے کہا۔ " چلو، مبارك على خان صاحب كى بينك مس چلت مي -" ای وقت ام تا لیے پر بیٹھے اور مبارک علی خان صاحب کے مکان پر پینچ مکتے - خوش قشمتی سے وہ اپنی بینھک میں ہی ل مجے ۔ میں نے ان سے ساری بات کمی ادر آخر میں ''خان صاحب! آپ اتنے بڑے فنکار میں۔ جھے زیب نہیں دیتا کہ میں آپ کو آنے کے لئے کہوں لیکن اگر آپ نہ آئے تو یوم میرا بنی کی تقریب ادھوری رہ جائے "\_S مجھے یاد بے خان صاحب، مبارک علی خان نے سکراتے ہوئے کہا۔ " ميد صاحب اند كي موسكة ب كد آب كمين اور من ندا وَل - مجمع ثائم بتأكين م محمح نائم پروہاں پہنچ جادک گا۔' شہرت بخاری بڑا خوش ہوا۔ کہنے لگا۔

" یہ کیا لکلف کیا آپ نے؟" یم نے اور شہرت بخاری نے مبارک علی خان صاحب کا خاص طور پر شکر یہ ادا کیا۔ کہنے لگے۔ ""ہم فنکار جیں اور پھر حمید صاحب ہمارے دوستوں میں سے جیں۔ بھے دوستوں کی خدمت کر کے بردی خوشی ہوتی ہے۔" اس بات کو کئی برس بیت چکھ جیں۔ مبارک علی خان صاحب اب اس دنیا میں "تہیں ہیں۔ کل پرسوں میں بھی اس دنیا میں تہیں رہوں گا۔لیکن میں جہاں میں ہوں گا، مبارک علی خان صاحب نے میرے ساتھ جو ایٹار کیا تھا اے کچھی فراموش میں کردں گا۔

<u>@</u>.....@

مید ان دنوں کی بات ہے جب میں ریڈ یو پاکتان لا ہور میں بطور طاف آرشد طازم ہو گیا تھا۔ یہ غالباً 1950ء، 1951ء کا ذمانہ تھا۔ ہر تین ماہ بحد میر ے معاہد ے کی تجدید ہوتی تھی۔ میر ے لئے پنٹن، چھٹیوں ادر علاج معالج کی کوئی سہولت نہ تھی۔ لیکن اس کنٹر کیٹ میں میر ے واسط ایک بہت بڑا فائدہ تھا وہ یہ تھا کہ اس کی رو سے بچھ پر دفتر میں وقت پر آنے اور وقت پر جانے کی کوئی پابندی نہیں تھی۔ صرف وقت پر سکر پٹ لکھ کر دینا ضروری تھا۔ سکر بٹ میں گھر ہے لکھ کر لے جاتا تھا اور باتی سارا اور باتی کر تے گز اردیتا تھا۔ مرح کو سوالو ہیچ میں این میں آباد والے گھر سے نکل کر یو ہڑ والے چوک میں آ

ن کو سوالو بیخ میں ایپ من آباد وائے لھر ے تص کر کو ہڑ والے جول میں آ کررکشہ پکڑتا اور ریڈ یو سیشن کی بڑ کی عمارت میں پہنچ جاتا تھا۔ ایک دن میں بو ہڑ والے چوک علمی کھڑا کسی صاف ستھرے رکٹے کی تلاش میں تھا کہ دور سے جمعے میرا دوست اور ماعرتیں شفائی آتا دکھائی دیا۔ تنیں شفائی میرے پاس آ کررک گیا۔ اس نے پو چھا۔ میں نے کہا۔ 'ریڈ یو سیشن جارہا ہوں۔' میں نے کہا۔ 'ریڈ یو سیشن جارہا ہوں۔' ان دنوں قدیں شفائی قلموں کے لئے گیے لکھتا تھا اور اس نے بڑی شہرت حاصل کرلی تھی۔ یو ہڑ والے چوک میں جہاں ہم کھڑے بتھے مادر سے جو گی تھی اس

فيل بولا- " ميس مصرى شاه ميس ربتا بول - وبال كولك بس وغيره نبيس جاتى - آب ایہا کریں کہ مصری شاہ کے اک موریہ مل کے پنچے آ کر کھڑے ہو جائیں ۔تھوڑ کا دیر بور آب کو کوڑے کرکٹ سے لدا ہوا ایک گڈا آتا دکھائی دے گا۔ بس آب کوڑے كركث الحكد المح ساتھ ساتھ چلتے چلے جامي - جہاں آكر وہ كذا كور اكرك معیکے گا، دہیں میرا مکان ہے۔'' ان دنوں ہم شاعر اد يوں كوتقر يا جر وقت مى يميوں كى ضرورت رہتى تھى \_ليكن جب کوئی کماب وغیرہ بنج کر حارب پاس پیے آتے تھے تو ہم اے بے در یغ خرج کر ڈالیے بیچے۔ ایک دن ہم پچھادیب اور شاعر دوست یوسف کا مران کے کرش تحر والے مکان میں بیٹھے تھے یحفل جی ہو کی تھی کہ کی نے پو چھا۔ ''یار! حبیب جالب آج کل کہاں ہے؟ کی روز ہے اے نہیں دیکھا۔'' اس پر مشور تا ہید نے کہا۔ ''اے آج کل کی پلشرے پیےل کئے ہیں۔ دہ ابھی نہیں آئے گا۔'' شاعر شادام تسرى في بو چما-" بحالى المهي كي ية جلا؟" مشور تا ہیدنے جواب دیا۔ " كمن في محص بتايا ب كرام حل حبيب جالب رك والے كو يسي دين ك لے جیب سے پائی روپ کا لوٹ نکالنا ہے تو سوروپ کا لوٹ نیچ کرتا ہے۔" لاہور میں بی مارے ایک بررگ استاد شاعر ہوا کرتے تھے۔ دہ شاعری کے در بع این روزی روٹی کماتے سے لوگ ان بے قیمتا شادی بیاہ کے موقعوں پر سمر ب لكموات تم مديد تعبد الكموات تم العض الي نومش نوجوان لأكول اورخواتين کوان کے تلق کے ساتھ غزلیں بطمیس بھی لکھ کر دیتے تھے جنہیں شعر کہنے کا سلیقہ ہیں تحالیکن بطور شاعرمشہور ہونے اور رسالوں میں چھپنے کا بہت شوق تھا۔ یہ بزرگ شاعر ان ے فی غزل دی روپ اور نی لظم بندرہ روپ وصول کرتے سے ایک بار بڑی گزیڑ ہو

دنوں سکوڑیر آیا جایا کرتے تھے۔ ڈاکٹر عباحب کا وجود ماشاءاللہ کافی بھاری بھر کم ہے۔ جب وہ سکوٹر پر بیٹھے ہوتے تھاتو سکوٹر کی گدی ان کے ناقائل برداشت ہو جھ سے ایک طرف کو جنگ ہوئی ہوتی تھی۔ ہم ، دیکھا کہ ان کلی میں ڈاکٹر صاحب اپنے سکوٹر پر بیٹھے ہاری طرف بی آ رب ستھے۔ان کے سکوٹر کی گدی ماشاء اللہ ابن کے یوجھ سے ایک طرف کو کچھ زیادہ بی جھی ہوئی تھی۔ ہارے پای آ کر انہوں نے سکوٹر روک لیا۔ ہاری طرف دیکھ کر مسكرائ ادراب مخصوص بيار تجرب مشفقانه كہج من وبنجابي من يوجها-··· خیر مال جوڑیاں کہاں جارہی ہیں؟'' میں نے کہا۔ '' ڈاکٹر صاحب! میں ریڈ یو سٹیشن جا رہا ہوں اور قتیل شفائی چوک كشمى تك مير ب ساتھ جارہا ہے۔'' ڈاکٹر صاحب کے بوجھ سے سکوٹر کی گدی بھیے بڑی تکلیف میں تھی اور ان کے بوجھ سے ایک طرف کو جھکی ہوئی تھی۔ میں نے ڈاکٹر صاحب سے کہا۔ "ذاكثر صاحب ! مد سكوثر بهت يرانا موكما ب- اب آب موثر كار لے لي ... ڈاکٹر صاحب نے بنس کر کہا۔'' آپ دعا کریں۔' قتی شفائی سے ندر ہا گیا۔ کہنے لگا۔ ' دعا تو آب کا سکور کر سے گا۔ ' قتیل ک با تیں بڑی دلچب ہوتی تھیں۔ ان دلوں دہ مصری شاہ میں مزیز روڈ بر كرائے ك مكان مل رہتا تھا- اس كا مكان مرك ك اخر ميں تھا- آ كے كھيت ہى کھیت تھے جو بادامی باغ تک چلے گئے تھے۔ کمیٹی کے گڈے مبح شام یہاں آ کر ان كميتول من شهركا كور اكرك بحيك جات مته-ایک روز میں تعیل کے ساتھ ایک خلمی دفتر میں بیٹھا ہوا تھا کہ کی نے تنتیل ہے ہو چھا-" تنیل صاحب! آپ کا مکان کس جگہ پر ہے؟ میں آپ سے گھر میں آ کر ملا جاہتا ہوں۔'

55

ر بیگر یو پاکستان لاہور سے میں تقریبا پنیتیں چالیس سال تک بطور طاف آرشد مسلک رہا ہوں۔ میرا زیادہ تر ملتا جلنا اور دوی سازندوں، گلوکاروں، موسیقاروں کے ساتھ رہی۔ اس دوران جھے ایسے ایسے ذیکاروں کو قریب سے دیکھنے کا اتفاق ہوا جو اپنے فن میں یکآئے روزگار تھے۔ اپنے بڑے بڑے کم کی کو نہ بتانے دالے یہ لوگ چھوٹی چھوٹی ہاتوں سے بڑے خوش ہو جاتے تھے۔ ان کے دل اتنے گداز تھے کہ میوزک کا کوئی سر ان کے دل کو چھوکر گزرتا تو ان کی آنکھوں میں آنسو آ

نامور ساری نواز حیدر بخش بھی ریڈیو پاکستان لاہور ے دابست سے میں نے انہیں بہلی بارریڈیو سیٹن کی شملہ پہاڑی دالی پرانی عمارت میں دیکھا۔ یہ ان کی زندگی کے اخری دن سے - ان کی بہت سی با تیں ایوب رو مالی ادر سراح نظامی مساحب کی زبانی سیل - نام ان کا حیدر بخش تھا تمرطو ے خان کے عرف ے مشہور سے - بقول مراح نظامی انہوں نے بچھ عرصہ گرامو قون کمپنیوں ادر تجیئر دوں میں بھی اپنے فن کا مظاہرہ کیا۔ پھر عتامت بائی ڈجیز و دالی کے ساتھ سیٹت کرنے گئے سے بے حد ب شریف، کم زبان ادر ہم دل انسان سے - ساتولا رنگ، بھاری بحرکم جسم، موثے موثے نی میں ملی کا کھلی استیوں والا کر :، نیچ سفید تہم، باتھ میں بیڑہ - چلیے دانت پھو ک پی میں ملی کا کھلی استیوں والا کر :، نیچ سفید تہم، باتھ میں بیڑہ - چلیے دانت پھو ک متریف، کم زبان ادر ہم دل انسان سے - ساتولا رنگ، بھاری بحرکم جسم، موثے موثے موثے موثے موٹی بھی کر کو تین کا در میں جائے کا حوصلہ نہ ہوا۔ کہا ڈاکٹر کو سیل بلالو۔ ڈاکٹر حال خوں خوں کا میں میں میں خوں خوان کا معارنہ کرنے کہ جم میں بڑہ اور ڈاکٹر کے بال

دروغ مورا حافظه مد باشد انہوں نے ایک غزل ایک شاعر کو دس روبے میں لکھ کر دی اور شام کودہی غزل دس روبے میں ایک دوسرے شاعر کولکھ کر دے دی۔ وہ محول گئے کہ می غزل وہ پہلے ایک شاعر کے ہاتھ فروخت کر چکے ہیں۔ ستم یہ ہوا کہ ای روز رات کو ایک شاعر نے وہ غزل الی لی الی سے بال کے مشاعر ، می بد ے تر نم ے پڑھ دى اور سامعين سے داد دصول كى \_ اور وہى غزل دوسرے شاعر فى ينجاب یونورٹی کے مشاعرے میں بڑے رقت انگیز ترنم کے ساتھ اپنے نام بے بڑھ کر سا دی - اخباروں مل کالم کھے کے کہ صاحب تو اردنو ایک آدھ شعر کا ہوسکتا ہے بيتونيس که پوری کی پوری غزل کا توارد ہو جائے۔ ستم پرستم میہ کہ دہ غزل چونکہ بہت اچھی تھی، الار ، بزرگ شاعر فے ای دات سالکوٹ کے ایک مشاعر بے میں بڑھ کر سنا ڈالی۔ مادا معاملہ الث بلت ہو جمیا۔ اس کے بعد بز درگ شاعر بڑے محاط ہو گھے ۔ انہوں 2 ایک خفیہ رجس بنالیا جس پر جس نومشق شاعر کو غزل لکھ کر دیتے۔ اس کا نام وقت اور تاری کے ساتھ رجسر میں درج کر لیتے ۔ ایک بار مضافات سے ایک امیر نمیز دمیندار صاحب ان کی شہرت س کران کے پاس آئے اور کہا جناب شاعر صاحب! ممرے بیٹے کی شادی ہے۔ اس کے لئے سہرالکھ دیں۔ بزرگ شاعر نے کہا۔ · · فی شعر پندرہ روبے لوں کا اور میرا لکھا ہوا سہرا سوشعروں کا ہوتا ہے۔ ' زمیندارصاحب ترتک میں آئر ہوئے۔ ''شاعر صاحب! شعر تو شاعر کی اولا د ہوتے ہیں۔ آپ اپنی ادلا د فروخت کر چ 'የሆኑ بزرگ شاعر نے جواب دیا۔ ''صاحب! می تو اتے ہی چیے لوں گا۔ باں مرثیہ کھوا کیج ۔ مفت لکھ کر د بے ددں گا۔'

@.....@

"، ہم یے ظلطی ہو گئی۔ ہمیں معاف کر دیں۔" چر روز کے بعد استاد طوے خان سار کی لواز کی طبیعت نے کچر جوش مارا اور پھر ای ہو کی میں جا دھمکے لیکن انہیں سخت مایوی ہو کی۔ کیونکہ ہو کی دالوں نے چیا تیاں مفت والا یورڈ اتار کر کچینک دیا تھا۔ قصور گھرانے کے ایک اور بڑے نا مور سار گلی نواز استاد غلام تھر ہوا کرتے تھے جنوں نے بڑے بڑے استاد کلا سیکل گائیکوں کے ساتھ سار گلی کی سنگت کی تھی۔ لا ہور کے عظیم کلا کی گا تیک استاد کل سیکل گائیکوں کے ساتھ سار گلی کی سنگت کی تھی۔ لا ہور کے عظیم کلا کی گا تیک استاد کل سیک کا تیکوں کے ساتھ سار گلی کی سنگت کی تھی۔ لا ہور کے عظیم کلا کی گا تیک استاد کل سیک کی تھا، سر کے بال درمیان سے غائب تھے۔ جسم تحریب سے دیکھنے کا موقع طا۔ رنگ کندی تھا، سر کے بال درمیان سے غائب تھے۔ جسم بچار کی تھا۔ ایک طرف ذرا جھ کر چلتے تھے۔ کم کو تھے۔

سنٹرل پروڈ کشن یونٹ کی عمارت کے ریڈیو پاکستان لاہور کے سٹوڈیوز میں جانے کے لئے مشہل کو ایک بڑے پرانے اور منجان درخت کے بیچے سے ہو کر جانا پڑتا تھا۔ استاد غلام محمہ سار کی نواز جب بھی اس بیٹیل کے درخت کے بیچے سے گزرتے تو نگاہ اخما کر ایک نظر میٹیل کی تھنی شاخوں کو دیکھ لیا۔ کرتے تھے۔ ریڈیو میٹن اور ی پی نو ک محارت کے پچھواڑے انجینئر نگ رومز تھے۔ ان کے سامنے بھی میٹیل کا ایک درخت

· فيكمه يحكم كا- ' یکیے کا بن کر بہت گھیرائے ۔ پڑی عاجز ی کے ساتھ ڈاکٹر ہے کہا۔ '' ذاکٹر صاحب! مجھے ٹیکہ نہ لگائیں۔ میں مرجادُن گا۔'' ڈاکٹر نے سنی ان سنی کرتے ہوئے فیکے کا سامان نکالنا شروع کیا تو فکو سے خان صاحب فے حسرت مجرى نظروں سے اپنى بوى كى طرف ديكھا اور كما-" كيا مجھاب سامنے مرداد كى؟" کہتے ہیں ایک بار لا ہورریڈیو دالوں نے ان کا انٹردیولیا ادر یو چھا۔ "استاد جى! آب كى سب سے بوى خوا بش كيا ہے؟" فکوسے خان صاحب نے برجستہ جواب دیا۔ " میں تو سے جا بتا ہول جی کدانندد ے اور بندہ کھا تے ۔" شکل و شاہت سے اچھ خاصے پہلوان معلوم ہوتے تھے- کھاتے بہت ستھ اور بو س سوق سے کھاتے تھے۔ ان کی بسیار خوری کے متعلق بقول سراج نظامی ایک لطیفہ یدامشہور ہے۔ مدقیام پاکستان سے مہلے کا زمانہ تھا۔ لاہور کے موری دروازے کے باہر چکڑ محلے میں ایک ہندد ہوئی ہوا کرتا تھا۔ ہوئی دالوں کی جو شامت آئی تو انہوں نے ہوئل کے باہر ککھ کر لگوا دیا۔ " ہارے ہوئل میں کھانا کھائیں۔ ہم صرف سالن کے بیے لین 2، چپاتیاں مغت لميں گی۔'' ایک دن استادفکو سے خان اس ہوکل میں جا پہنچے - دو تمن قسم کے سالن کا آرڈر دیا اور کھانے بیٹھ گئے۔ چپاتیاں آنے لکیس - رو، چار، آٹھ، دس - ہوئ کا برا جب بھی · يو چيتا كداور لا وَل؟ تو وه بحت "بال بحالى إلية أوَ-" ہوکل والے اپنے اعلان کی وجد سے مشہور سے \_ روٹیاں ویے بیلے مکتے ۔ یہاں تك كدكندها موا آثافتم موكيا-ہوئی والے استاد کے سامنے ہاتھ جوڑ کر کھڑ ہے ہو گئے اور کہا۔

تھا۔ ی پی یو والا سیل کا ورخت کانی تھا۔ بیستر تک رومز والا سیل کا درخت زیادہ تھا نہیں تھا۔ ان دلوں درختوں کے در میان ڈیڑ مہ ود سو گڑ کا فاصلہ تھا۔ سارتی نواز غلام محمد ایک دفعہ کینٹین میں بیٹے بتا رہے سے کہ بید درخت تر اور مادہ ہیں۔ انجینر تگ آنس والا میل کا درخت نر ہے اور سنٹرل پروڈ کشن والا ورخت مادہ ہے۔ دونوں کی شادی ہو چکی ہے۔ جب ہوا چلتی ہے تو دونوں کا آپس میں طاب ہوتا ہے۔ دولوں ایک دوس سے بڑی محبت کرتے ہیں۔ استاد صاحب کی ان بچوں جیسی معصوم ماتوں کو لوگ زیادہ انہیت نہیں دیتے تھے۔

اب کرنا خدا کا کیا ہوا کہ انجیسر تک والوں کو مزید دو تین کروں کی ضرورت پڑ گی جس کی زد میں میٹیل کا کم عمر ورخت آتا تقا۔ ان کی جائے بلا نر اور مادہ ورخت کیا ہوتے ہیں۔ انہوں نے آری منگوا کر درخت کا ننا شروع کر دیا۔ استاد غلام محمد کو بیتہ چلا تو فوراً چیف انجینر کے پاس بینج سے اور انہیں اپنی منطق ے قائل کرنے کی کوشش کی کہ یہ درخت میٹیل کی مادہ پہلی کا درخت ہے۔ اسے مت کا ٹیں۔ کمی نہ کمی کی جان جائے گی۔ محروہ قائل نہ ہوتے ، درخت کا ننا ترون کی تیر شروع ہوگئی۔ استاد غلام جمہ اب پیپل کی مادہ پہلی کا درخت ہے۔ اسے مت کا ٹیں۔ کمی نہ کمی کی جان اور بچھے افسوس ہوا۔ درخت کٹ کیا۔ وہاں نئے کمروں کی تیر شروع ہوگئی۔ استاد غلام محمد اب پیپل کے نز درخت کے بیٹے دو اکثر یہ کہتے سے تو ادائی نظروں سے درخت کی شاخوں کو دیکھتے۔ کیٹین میں بیٹھے دو اکثر یہ کہتے سے حالے گا۔ مناخوں کو دیکھتے۔ کیٹین میں بیٹھے دو اکثر یہ کہتے سے جاتے۔ میٹیل کا درخت تو نہ مراکش ۔ اب چہل بھی مرجا ہے گا۔

@.....@

۲

کم چرے یاد آرہے میں جوٹی ہاؤس کے انق پر ستاروں کی طرح انجرے۔ کچھ در تک آسان پر اپنی روشن تھیلاتے رہے۔ ٹھر ایک ایک کر کے نگاہوں سے اد تجل ہو گئے۔ یہ ان لوگوں کے چرے ہیں جو نہ تو شاعر تھے نہ ادیب تھے نہ ادب سے ان کو بظاہر کوئی نگاذ تھا۔ ٹی ہاؤس میں آتے تھے، چاتے پیچے تھے اور تھوڑی در ید کر چلے چاتے تھے۔ ان کے چرے میری آنکھوں کے سامنے ہیں۔ جھے ان کے نام بھی معلوم نہیں۔ ٹی ہاؤس کے شروع کے زمانے کی رونقوں میں ان کا بھی بڑا کر دار رہا ہے۔ ٹی ہاؤس آن گمتان کے وہ بھی تھول اور شکو فے تھے۔ ٹی ہاؤس کی اس زمانے کی خوشبوؤں میں ان گمتام چوںوں کی مہک بھی شامل تھی۔

نی ہاؤس سے اس شروع شروع کے زمانے کو یاد کرتا ہوں تو روشنیوں ، رعوں ادر خوشبووں کا احباس ہوتا ہے۔ ضبح سورے ٹی ہاؤس کے تعلیم ہی اس کی صفائی ادر جھاڑ پو پھ شروع ہوجاتی۔ خطر نج نما کا لے ادر سفید ڈبی دار ٹا کموں کے فرش ادر چھوٹی بڑی میزوں کو خوب چکایا جاتا۔ دیوار پر لکھ گلاب اور قائد اعظم کی فریم میں گئی تصویر کی گردصاف کی جاتی سلیم الدین کے دالد جا نظ صاحب ایک قاری صاحب کے ساتھ آ جاتے ۔ ٹی ہاؤس میں دو چار اگر بتیان سلگاتی جاتم کی ادر قاری صاحب کو نے والی میز کے پاس میٹ کر قرآن شریف کی حلاوت شروغ کر دیتے۔ ابتے میں علیم الدین بھی آ جاتے اور کھن میں جا کر صفائی وغیرہ کا جائزہ لیے اور کا دُنٹر پر آ کر ایک دو اگر بتیاں

دوی کرائی اور بچی میرے وہ دوست ہیں جنہوں نے بچھے وہ سب بچھ دیا جو بچھے اور کہیں نے میں ل سکا تھا۔ ٹی ہاؤس میں بیٹھ کر چائے تو سبھی پیچ تھ لیکن جو لوگ چائے ہے محبت کرتے تھ ان میں ملیم الدین صاحب ، ناصر کاظی اور شخ خلیل احمد صاحب مرفہر ست تھے۔ شخ خلیل احمد ماشاء اللہ حیات ہیں اور اللہ انہیں تا دیر سکا مت رکھے اور آج کل آواری میں ہوتے ہیں۔ وہ بھی چائے کے بڑے گرویدہ تھے۔ چائے سے بڑی محبت کرتے تھے اور اس محبت کو سکا مت رکھنے کے لئے وہ بہت کم چائے پیچ تھے۔ میں ایک بار انہیں آواری ہوگی میں طاتو بید دیکھ کر بچھے خوش ہوئی کہ شن صاحب ابنی روایت کو بر قرار رکھ ہوتے ہیں اور دن میں دو سے زیادہ مرتبہ چائے نہیں پتے۔ انہیں چائے کے محت کر اور کھ برائڈ طاکر ن چائے بنانے کا بھی شوق ہے اور وہ میہ تج ہوئے کہ تیں جائے میں ایک بار انہیں اور علیم الدین چائے جس تدر لے ، کی شوق ہے اور وہ میہ تج ہوئے کہ تھے۔ میں ایک کر طح

یہ تو وہ لوگ تھے جو جائے ہے محبت کرتے تھے۔ لیکن ٹی ہاؤس میں بیضے والوں بلی ایک ایک شخصیت بھی تھی جس ہے جائے کو محبت ہو گئی تھی۔ اس شخصیت کا نام م حس لط یکی تھا۔ لط یکی صاحب کا تعلق لدھیا نے کے ایک متمول ادر پڑھے لکھے گھران ہے تھا۔ انہوں نے آ کسفورڈ یونورٹ سے محانت کی تعلیم حاصل کی تھی۔ اگر یزی، ناری ادر فرانسیں زبان پر انہیں عبور حاصل تھا۔ بادیئر کے اشعار وہ فریخ زبان میں بھے مناتے ادر پھر ان کا اردو میں ترجمہ بھی سناتے ۔ قیام پا کتان کے دقت وہ لدھیا نہ سے بی مناتے ادر پھر ان کا اردو میں ترجمہ بھی سناتے ۔ قیام پا کتان کے دقت وہ لدھیا نہ سے بی مناتے ادر پھر ان کا اردو میں ترجمہ بھی سناتے ۔ قیام پا کتان کے دقت وہ لدھیا نہ سے میں از کہ میں تھی میں اور میں تھی سناتے ۔ قیام پا کتان کے دقت دہ لدھیا نہ سے بی مناتے ادر پھر ان کا اردو میں تر جمہ بھی سناتے ۔ قیام پا کتان کے دقت دہ لدھیا نہ سے میں نے ان کی دین کر کہ ہوم میں بھی میں ادیوں اور شاعروں کے ساتھ دان کا انھنا سنے عد احرام کرتا تھا۔ وہ ہڑے اجھے شاعر تھے اور انگریزی، فرانسیں اور اردو ادب پر ان کی یزی گہری نظر تھی۔ دُر جلے بھی تھے، آ کھوں میں ذہانت کی چک تھی۔ وہ ہر بڑھا ہے کہ مزل میں داخل ہو جلے تھے۔ جب ہجرت کر کے لدھیا نے سے لا ہور ان کی یزی گہری نظر تھی۔ دُر جلے بھی تھے۔ جب ہجرت کر کے لدھیا ہے سے لا ہور

ساگا دیتے۔ کُ بار میں، حسن طارق ادر نواز صبح صبح ہی کی باؤس پینچ جاتے تا کہ جائے کا پہلا ، کب ٹی باؤس میں بی بیا جائے۔ اس وقت بیکر ی والا کیک بیسٹریوں کا ٹر تک لے کر ومان أسمي موما تها ادرعليم الدين صاحب اين تحروف مي فروف كي، بلين كي، بیسٹریاں ادر کریم رول وغیرہ کاؤنٹر کے بنچ شیشے کے خانوں میں لگوا رہے ہوتے تھے۔ قاری صاحب جا بھے ہوتے تھے۔ اگر جنیاں سلک سلک کرختم ہو چک ہوتی تھیں محران کی ہلکی بلکی خوشبو نصا میں پیلی ہوتی تھی، جو سرانی خانقا ہوں کی یاد دلاتی تھی۔ ہاری خواہش ہوتی تھی کہ منج منج جائے کی رہم انتتاح ٹی ہاؤس میں ہی اداکی جائے۔ آب انداز انہیں کر بکتے کہ منج منع ٹی ہاؤس میں جائے کا پہلا کم بینے میں کیا ار مان تما، کیا شاعری تھی، کیا جال و جال تھا۔ باف سیٹ جائے کی جنک میں سے چائے نہیں نگلی تھی، روثن نگلی تھی۔ جائے جب کپ میں گرتی تو کپ روٹن ہو جاتا۔ ایسے لگتا جیسے کی میں سورج طلوع ہور ہا ہے۔ وہ صرف جائے تی نہیں تھی، دہ تاریل ادر انس کے درختوں میں سے گزر کرآنے والی جنوبی سمندروں کی ہواتھی۔ بارش میں بقیکتے جنگلوں اور ان جنگلوں کی جملوں میں رات کے اندھروں میں کھلنے دالے کنول کے پھولوں کی فوشبو تھی۔ بنگال کے دریاؤں میں طلوع ہوتے سورج کے ساتھ کئتیاں کھنے والے ملاحوں کی دور سے آتی لوک گیتوں کی اُداس آواز تھی جس نے اس زمانے الک ٹی ہاؤس کی چینک میں آ کر جائے کا روپ بدل لیا تھا۔ وہ جائے با تم کرتی تھی، شاعرى كرتى تقى، دو مانس كرتى تقى \_اس كى باتو س مل مواسرى، موت ادر جنكلى كلابون کے پھولوں کی خوشبوتھی۔ وہ سورج بن کر طلوع ہوتی اور ردشن بن کر روح کی داد یوں، بہاروں، دریاد کادر جنگوں میں بھیل جاتی تھی۔ اس جا تے نے مجھے طونانی سمندروں کی شور میاتی تیز ہواؤں، پُرسکون سرسبز دادیوں، دل پر ہیب طاری کر دینے والے تاریک، سنسان میلوں تھلے تھنے جنگلوں ادر پہاڑوں کی بلندیوں سے گرتی آبشاروں اور رات کے بحصلے پہر مشرقی آسان پر جیکنے والے ستاروں سے ملایا۔ ان سے مرك

مہیں نہیں جاتی ، میرے پاس بنی رہتی ہے۔ جب میں اس کتاب کو پڑھتا ہوں تو سب سے پہلے کرشن مکر والے اپنے دوست ان قتاب کا چہرہ میرے سامنے آجاتا ہے۔ در میانہ قد ، کلتا ہوا کندمی رنگ ، ذہین انکسیں ، شگفتہ ادبی با تع کرنے والا میرا دوست آفتاب ! میرے ٹی ہاڈس کے ساتھیوں اور قریب ترین دوستوں میں یونس ادیب بھی تھا۔ یونس ادیب نے جزئزم بھی کی، افسانے بھی لکھے، مزاحیہ مضامین بھی لکھے اور درونی

دردیشی اور استغنا اس کی طبیعت پر ہمیشہ عالب رہا۔ وہ لا ہور کا جدی پشتی رہے دالا تھا۔وہ ریڈ یو کے لئے ڈراے لکھتا اور دو چار ڈراے یا فیچر لکھنے کے بعد ریڈ یو ے عائب ہو جاتا۔ وہ بہت اچھا لگتا تھا۔ اس کی تحریر میں ادب بھی ہوتا تھا۔تحریر کے پردے میں چھپا ہوا برا تیز طنز بھی ہوتا تھا لین کی صنف اوب میں مستقل حرابی سے کام کرتا اس کے مزارج کے ظلاف تھا۔ اس پر کچھ ناگز یر گھر بلو ذے داریاں بھی تھیں جنہیں دہ بڑی ذمہ داری اور جانشانی سے اخبار نو لی ، مضمون نو لی اور ریڈ یو نو لی کر کرا تھا۔ چوہیں کھنے تم روزگار سے نبرد آزما رہتا۔ اس کے باد جود اس کے پرے پر ہروات مسکر اہٹ راتی ۔ طالف لا ہوری انداز میں ہا تیں کرتا۔ اس کے باد ور دان پر نے پر میں مند کرتا ہوں ہوا تا ہوں اس کی تحویل انداز میں ہا تک کرتا۔ اس کی باتوں اور خود محمی میں مراب سے میں میں میں اس نے تھوڑی بہت دوت کر رکھی تھی اور سے اور

می یون ادیب کواکٹر دیشتر کہا کرتا تھا کہ لاہور پر ایک کتاب کھو۔ تم جدی پشتی لاہور کے رہنے دالے ہو۔ تم پر اس شیر بے مثال کی طرف سے حق بنما ہے کہ لاہور پر کوئی کتاب کھو۔ آخر یونس ادیب نے لاہور پر ایک کتاب کھنی شروع کر دی۔ یہ کتاب میں اور اس کا پہلا ایڈیش ہاتھوں ہاتھ یک گیا۔ اس کتاب کا نام" میرا لاہور" ہے۔ سی کتاب ایک طرح سے یونس ادیب اور لاہور شہر کی آپ بخی بھی ہے۔ جھے آج بھی خوش ہوتی ہے کہ میں نے یونس ادیب سے لاہور پر ایک الی کتاب کھوا دی ہے جو

قلیل آیرنی میں بھی دہ ددستوں پر خرج کرنے سے نہیں ایکچاتے تھے۔ یائے بڑی پردہ دار خانون ہے۔ وہ کسی کو اپنا جمرہ نہیں دکھاتی ۔ دہ ان سے بھی تجاب کرتی ہے جو دن میں کٹی باراس سے ملتے ہیں۔لیکن وہ م حسن تطبی سے تجاب الحفا کر ملتی تھی۔ وہ ان بے پردہ میں کرتی تھی۔ مبع مسح ان کی ملاش میں نظل پڑتی تھی ادرانہیں مکان سے اللفا کراینے ساتھ ٹی ہاؤس یا چینی کنج ہوم لے آتی تھی۔ جائے جس زبان میں بات کرتی تھی، تطعی صاحب وہ زبان تجھتے تھے۔ تمر کے آخری دنوں میں لطنی صاحب چاسیز کنی ہوم میں زیادہ بیٹھنے لگے تھے۔ میں وہیں ان سے ملنے، ان ک باتم سنے اور ان کو جائے ہے باتم کرتے دیکھنے آجاتا تھا۔ وہ پڑے وجیسے کہتے میں تمہر تمہر کربات کرتے تھے ادر بات کرتے ہوئے اپنے نخاطب کی طرف بہت کم و کچھتے یتھ ۔ ایسا لگیا تھا جیم ورکمی ایسے خص ہے ہم کلام ہی جو وہاں پر موجود سیس ہے۔ ان کی با تیں بڑی مالی تھیں۔ اور ساتھ ساتھ فرنج ادر انگریز کی کے شاعردں کی نظموں کے حوالے دیتے جاتے تھے۔ لطیلی صاحب یہ معنوں میں دانشور ادر جینس تھے۔ ٹی ہاؤس میں آفراب، خورشید ادر احمہ بشیر کا حصوبًا بھائی اختر عکمی روز اندا ؓ تے تھے۔ اختر عکس سے میری، انور جلال، محصر الحسین ادر نواز کی بڑی دوتی تھی۔ آنآب کرش گر میں رہتا تھا۔ کمی سرکاری تکلے میں ملازم تھا۔ اس کا اُردد ادر اُنگریز ک کا مطالعہ بزا وسیج تھا اور شعروا دب پر بڑی خوبصورت اور فکر انگیز با تمل کرتا تھا۔ اس نے بچھے انگر بزی کی ساز ھے جار سوصفحات کی ایک تماب دی اور کہا۔ ·'ا سے پڑھواور ایے سنچال کر رکھنا۔'

یہ کماب لندن کے مشہور بلننگ ادار ۔ " تھنگر زلا اسریری" والوں نے شائع کا تھی اور اس کا پہلا ایڈیشن 1872 میں چھپا تھا۔ کمایی بے دفا ہوتی ہیں۔ کی ایک کے پاس نہیں تھم تیں، آتی جاتی رہتی ہیں۔ لیکن آفقاب کی دکی ہوئی یہ کماب آن بھی میرے پاس موجود ہے۔ اس کماب نے دو تین بار بھا گھنے کی کوشش کی لیکن میں نے اسے پکڑ لیا۔ اب اس کماب کو پتہ لگ کیا ہے کہ میں اس سے محبت کرتا ہوں۔ اب دو

حدمت کو سے جوئ بھی جیش کی گئی ہے کہ ٹی باؤس میں پاکستان کے دہ ادیب، شاعر ادر فقاد آ کر بیشا کرتے تھے جن پر پاکستان کے ادب کوناز ہے۔ اس اعتبار سے ٹی ہاؤس کو تومى در شقرار ديا جائے ليكن بيد مطالبه بھى صدا ب صحرا ثابت ہوا۔ في باؤس كوتھوڑ ي ب رقم ضرور دی گئی جس سے ٹی ہاؤس کے اُکھڑ ہے ہوئے فرش کی مرمت کی گئی، ویواروں یر نیار تک و روغن کیا حمیا، کچھ نیا فرنیچر لا کزرکھا حمیا۔ لیکن کی کے دل میں سے خیال نہیں آیا کہ جو مخص فی باد س کو اس زبوں حالی میں بھی چلا رہا ہے ادر اس کی سا کھ کو برقرار رکھنے کی کوشش کر رہا ہے پجھداس کی کاردباری مجبور یوں کا بھی خیال کیا جائے۔ ہنجاب کی حکومت ہوتو نہیں کر علق کہ ادھر ادھر سے کا یک اکٹنے کر کے ٹی ہاؤس میں لائے تا کہ اس تو می یادگار کوزیدہ رہے کے لئے تھوڑے بہت وسائل میسر آجا کمیں۔ کیکن دہ ائنا ضرور کر سکتی ہے کہ سرکار کی تقریبات پر مہمالوں کے لئے خورد ولوش مہا کرنے ۔ کے لئے جس طرح دوسرے ہوئی والوں کو کنٹر یکٹ دیتے جاتے ہیں ای طرح ٹی ہاؤس کو بھی کیٹر تک سے کنٹر بکٹ دیتے جائیں۔ جب ابتدائی دور میں تی ہاؤس کو کیٹر تک کے با تاعدہ کنٹر یکٹ ملاکرتے تھے اور اس لائن میں پاک ٹی باؤس کا نام - - J - 180. F - S -- -

ہمیں بینیں بھولنا چا ہے کہ پاک ٹی ہاؤس کی مہم مجمی اور اس کی سا کھ زیادہ تر ان شاعروں، اد بیوں اور نقاد حضرات کی وجہ سے قائم تھی جو ٹی ہاؤس میں آ کر محفلیں لگایا کرتے تھے، شعر دادب کی ہا تمی ہوتی تھیں۔ جن شعراء کا کلام لوگ اد لی رسالوں میں شوق سے پڑھتے تھے، ٹی ہاؤس میں بیٹھ کر انہیں ان شاعروں کو دیکھنے ادر بھی بھی ان کی زبان سے شعر سنے کا موقع بھی مل جا تا تھا۔ چنا نچہ اوب دوست اور پا کستان کے تامور اد یوں اور شاعروں کو دیکھنے اور ان کی با تمی سنے کی خاطر لوگ بھاری تھداد میں مرف لا ہور بی سے نہیں بلکہ پا کستان کے ددسر سے شہروں سے بھی آتے تھے۔ یہ بات میں یونمی نہیں لکھ رہا ہوں۔ میں نے ادب اور ان خداد اور اور ان کی با تمی سنے کی خاطر لوگ بھاری تھداد میں حضرات کو پی آنکھوں سے دیکھنا ہے اور ان سے ای زمانے میں اکثر ملنے کا اتفاق ہوتا

شايد بى كوئى دوسرا لكعتا - كم ازكم مين اتى جامع ادر خوبصورت كماب تبي لكه سكما تحا-سافر صد يقى كى درويشى كا يونس اديب بر بردام كمرا ارتر تھا- ميں سافر صديقى كى شاعرى ے بہت متاثر ہوں لیکن اس کی درویٹی ے متاثر نہیں ہون ۔ مگر یوس ادیب ک ہخصیت پر ساغرصدیقی کی درویش کا بڑا اثر تھا۔ دہ ساغرصدیقی کی باتل اس کے لہج میں بڑے من سے لیے کر سنا تا۔ دیکھنے دالوں کوا یے محسوس ہوتا جیسے ان کے سا سنے ساغرصد یقی بینا با تیں کردہا ہے۔ ساغرصد یقی کے انتقال کے بعد یونس ادیب نے ان پر مضامین بھی لکھے اور انہیں کتابچوں کی شکل میں شائع بھی کیا۔ دہ ہر سال ساغر صدیق کی بڑی بڑے اہتمام ہے مناتا۔ پھر ایک روز ہم نے سے افسوس تاک خبر ش کہ یوس ادیب بھی جل با ہے۔ بی خبر میرے لئے اور اس بے تمام دوستوں کے لئے بڑی اندو ہناک تھی۔ فخر زمان نے یونس ادیب کی یا د میں ایک ریفرنس کا خاص طور پر اہتمام کیا جس میں، میں بھی شریک ہوا، دوسرے دوست بھی آئے۔ یونس ادیب کی شخصیت اور اس کی تمابوں اور اس کے فن پر مضامین پڑ ھے تھے ۔ اس تقریب میں یونس ادیب کی یادوں کو تازہ کیا گیا اور اس کے دوستوں اور اس کے مداحوں کی جانب سے اسے شایان شان انداز می خراج عقیدت پیش کیا کمیا \_

نی ہاؤس کے پرانے بیٹھنے والوں میں سے جولوگ یفضلہ تعالیٰ حیات ہیں ان میں اکثر و بیشتر اب ٹی ہاؤس کا رخ نہیں کرتے۔ جولوگ شاعروں، ادیوں کو دیکھنے، ان کی با تیس سننے کی غرض سے آتے ستے وہ بھی اب کم کم می آتے ہیں۔ ٹی ہاؤس کی اب وہ روفقین نہیں رہیں۔ وہ مجما گہمی نہیں رہی۔ یہ ایک قدرتی امر ہے۔ وقت سدا ایک جیسا نہیں رہتا۔ ٹی ہاؤس کی چائے آج بھی ولی ہی ہے جیسی کی زمانے میں ہوا کرتی تقی ۔ ٹی ہاؤس کا انتظام اب سراج صاحب مرحوم کے فرز ند زاہد کے ہاتھ میں ہوا کرتی نے مقد وربھر پرانی روایات کو زندہ رکھا ہوا ہے۔ کیکن حالات اب وہ نہیں رہے۔ زائد صاحب کا کہنا ہے کہ ٹی ہاؤس کی آحد نی سے بیلی اور لما زموں کی تخواہ کے اخراجات ہوئی مشکل سے پورے ہوتے ہیں۔ اوب دوست طبقے کی طرف ص

اب بدایھی طرح سے یادنہیں رہا کہ انور جلال نے میری کیل ملاقات یاک کی ہاؤس میں ہوئی تھی یا بیڈن روڈ والے ای کے مکان میں۔ انور جلال کا چبرہ سامنے آتا بے تو ماضی کے دھندلکوں میں پاک ٹی ہاؤس کے در د دیوار انجرتے ہیں۔ کالی سفید نائلون دالا چمكيلا فرش، چوكورسفيد تيتمرك ميزي، ديوار بركمي بولي قائد اعظم كي تصوير، میکری کو جاتی سر حیال، بازار کے رخ بر کی شیٹے دار کبی کھڑ کیاں جو گرمیوں ک شاموں کو کھول دی جاتی تحین ادر کونے دالے کا وُنٹر پر علیم الدین کا مسکراتا ہوا سانول چرو بھی ابھرتا ہے۔ ریڈیو دہیمے شروں میں بج رہا ہے اور علیم الدین بل کاٹ رہا ہے۔ کتنی دیسی اور شگفته مسکرایت بختی علیم الدین کی ۔ کیسے جیکیے ہموار دانتوں کی قطار موتیوں كاطر جميع تحقى - قضا من كوند فليك اور تار ب والا كيس فن علم كى خوشبو سى بول -- ای فوشبو میں یاک ٹی باد س کی من 47 ، کی بہتر ین سہری مائے ادر فروٹ کیک کی خوشہو بھی تحلوط ہورہی ہے اور پھر میطری کو جاتی سر حیون والی میز پر ے اتور جلال کا صحت مند فلك شكاف قبقبه أبجرتا ب-عليم الدين كاؤنثر يريل بنات بنات مسكراتا ب- وہ جانا ب انور جادل ای طرح بنتا ب- تمام بیرے بھی الور جادل کر تبقہوں سے دانف میں ادر کچن میں اس کے تبقیم کی آداز س کر وہ بھی زیرلب سکرا دیتے ہیں۔ سيب، شهدا، سلو، شيدا، شجاع، ضياء، يل اور مجمه اديب شاعر بهى بي- منذ لى ككي ہے۔ بزم گرم ہے۔ محفل جی ہوتی ہے، چائے کا دور چل رہا ہے، فردٹ کیک اُڑ رہے جی - اعلی سے اعلیٰ سکریٹ کا دھواں فضا میں خوشبو میں چھیلا رہا ہے - ہماری منڈ لی میں م سے اعلیٰ سے اعلیٰ ہوتی تھی ۔ ہم سب خوش لباس تھے، خوش خوراک، خوش خیال، خوش

تحار لوگ ادر خاص طور پر سٹوڈ نٹ آنو کراف بکس ساتھ لے کر آتے تھے ادر سو تع ملتے بی این پیندید واد بول ادر شاعروں سے آٹو گراف کے لیتے تھے ادر یوں خوش ہوتے یتھے جیسے انہیں کوئی خزانہ ل گیا ہو۔ فی باؤس کے مالک کا کہنا ہے کہ اب وہ بات نہیں رہی مشہور اد بوں میں ۔ اب صرف انتظار حسین صاحب آتے میں ادر وہ بھی اتوار کی اتوار طقہ ارباب ذوق کے اجلاس میں شرکت کرنے کے لئے آتے ہیں۔ بالی وہ ادیب، شاعر اور نقاد حضرات جنہوں نے پاکستان میں اُردد شعر و ادب ادر انتقاد کی بنیاد رکھی ادر جن کی ایک جھلک د کی او ک میں لوگ جوت در جوت آتے تھے وہ ٹی ہاؤس سے اٹھ گئے جی اور ان سے ساتھ ہی ٹی ہاؤس کی روفتیں پہلے جیسی نہیں رہیں۔ زاہد صاحب کا کہنا ہے تی یاؤس کی تلسل آمدنی ہے ٹی باڈس کے اخراجات بھی پورے نہیں ہوتے۔ کئی بار خیال آتا ہے کہ اس خسارے کے دھند ہے کو بند کر دوں اور ای جگہ کوئی دوسرا کارد بارشروع کر دوں۔ لیکن پھر مدسوج کر ارادہ بدل لیکا ہوں کہ ٹی ہاؤس میرے بز رگوں کی نشانی ب اوران ادیوں، شاعروں کی یادگار ہے جن پر آج ہر یا کستانی کو اور اُردد ادب کو ناز ے۔ اس کے باد جود معاشی مجبوریاں ایک بہت بڑی حقیقت میں۔ میں اس حقیقت کو كب تك ثال سكما بون؟ كب تك ثال سكون كا؟

· 🙆 , . . . . 🎯

ے پہلے الور جلال بڑی خوبصورت لینڈ سکیس بتایا کرتا تھا۔ تجریدی آرف میرا خیال ے اس نے معنجطا کر شردع کیا تھا۔ اس نے شملے کی ایک خیالی لینڈ سکیب بنائی تھی۔ خیالی ان معنول می که جو در دت اور سرسر د هلا نیس اس نے شملے میں دیکھی تعین انہیں کیوں ر دلکوں کے ساتھ خطل کر دیا۔ اس کی بدانسور پاکستان آرٹ نامی ایک جہازی سائر کے انگریز کا دسالے میں بھی چھی تھی جو میرے پاس موجود ہے۔ اس روش لینڈ سیب می ہمیں الور چلال کے آئے والے تجریدی عہد کا ایک وعدہ مل بے ، یہاں یش کا بہاؤ ایک لیر کی طرح ب جو ملکے سروک کوانے بہاؤ کے ساتھ بہاتی ، دائروں کو توڑتی تصور کے فریم سے باہر لکتی محسوس ہوتی ہے۔ اس میں انور جلال کی سیماب صفت طبیعت کی جھک بھی ہے۔ عام حالات میں بھی دہ تیز چلنے کا عادی تھا۔ ال پر جب مجمع جہل قدمی كرنے فطلت تو وہ بھ ب ميشددو قدم أك موتا اور مجھ اے ردک کر پیچیے بلانا پڑتا۔ یہی حال انور جلال کی تصور دن کا ہے۔ دہ اس زمانے میں بھی اس ب ووقدم آ مرجمي - اس كا سلوديو بيدن رود دائ مكان كى تيرى مزل يعنى کو تھے پر تھا۔ یہاں ایک کمرہ تھا جس کے آگے کو تھے کی چھت اور ایک رونٹ بنا ہوا تحا- می جون من بد كره تنوركى طرح سيط لكتا- كر ، من ايك مارياتى ، ايك ميزادر محمد كيوس برا راج - الور جلال مم محمى جب مود من آتا، تصور بنان لكا تما-یورب کے تجریدی مصوروں شل اے سیانوی مصور ڈالی بہت بسند تھا۔ ڈالی رات کو ایلی بیکھوں میں عطر ڈال کر سویا کرتا تھا۔انور جلال کواس کی بیدادابڑ ی پندیشی - پکاسوتو خرسب کویں پندتھا۔

مجسمہ سازوں بھی ہم مور کے شیدائی تھے اور انور جلال مور کے مجسموں کی تصویریں کے کر ٹی ہاڈس میں آتا اور کھنٹوں ان کے قن کی پار یکیوں اور تجریدی اثرات پر گفتگو کرتا۔ حسیب کا پیانتہ مبرلبریز ہو جاتا تو وہ ماچس اٹھا کر زور ہے میز پر مارتا اور الور جلال کا ہاتھ پکڑ کر کہتا۔ خصال اور خوش شکل سے صحت مند بھی سے انور جلال کا جسم سرتی نہیں تھا۔ یں نے اسے بھی ورزش کرتے ہیں دیکھا تھا لیکن اس کا جسم بڑا سڈول اور آئیڈیل تھا۔ چوڑ ے شانے، مناسب قد، مضبوط اور ایک دوسرے کے ساتھ جڑے ہوتے سفید چیلیے وانت اور چوڑ ے صحت مند نتھنوں کے نیچ باریک موجھیں - سال بال جن کی ما تک پہلے تو نہیں بیاتا تھا پھر ایک روز اس نے بائیں جانب ما تک تکال کی اور اعلان کیا کہ آج سے دہ بالوں کا سلاک بدل رہا ہے۔

الور جلال ہر بات کا اعلان کرنے کا عادی تھا۔ اس کا لباس، جوتے، بال، موضی ، قلم، برش، قبق اور تحریر یں۔ ہر شے پچھ نہ پچھ اعلان کرتی تھی۔ آئے سے پہلے بھی وہ اعلان کرتا کہ میں آرہا ہوں۔ یعنی ٹی ہاؤس میں داخل ہونے سے پہلے اس کے تعقیم کی آداز داخل ہوتی تھی۔ کھل ہوا سرخی اور سفیدی ماکل رنگ۔ وہ ایک ہی نظر میں پہچان لیا جاتا کہ یہ کشمیری ہے۔ وہ شملے سے اجرت کر کے لا ہور آیا تھا اور بھی بھی بچھ سے شملے کے چڑ ھ کے درختوں، جنگل کو جاتی پکڈ مڈیوں اور پہاڑی ڈھلانوں پر اتر تے سفید بادلوں کا ذکر کیا کرتا۔ اس وقت انور جلال کی آواز دھی ہوتی تھی۔ وہ مہتم ہوجاتی تھی۔ وہ میں آراز دواتی کہ ہوتی تھی۔ وہ مرحل میں جو جاتی کھی ہوتی تھی۔ وہ

ایک تسلسل کے ساتھ انور جلال کے ساتھ گزارے ہوئے ماہ و سال بیان کرنا شاید ممکن نہ ہولیکن ماضی کے سمندر میں واقعات اور بھولے بسرے روز دشب کی تصور یں بے شار جزیروں کی طرح ابھرتی ہیں جن کے رنگ اور جن کی آب د تاب روز اول کی طرح قائم ہے۔ کم از کم میرے لئے یہ تصور میں زندہ پائندہ اور ہر دم جوان ہیں۔ کیونکہ میں تے انور جلال سے دودتی کم کی ہے اور پیار زیادہ کیا ہے۔ اور پیار کی یا دوں کے پھول کبھی نیک مرجعاتے۔ ان کے رنگ ترو تازہ، شوخ ریتے ہیں اور خوشہو کہی لاشتور کے ایوانوں سے جدانہیں ہوتی۔ بھی میں انور جلال کو اپنے بیڈین روڈ دالے مکان کی سب سے اور والی مزل میں لینڈ سکیپ ہتاتے دیکھاتی ہوں۔ تجرید کی آرٹ

انور جلال اپناتخلص شمز النگریزی میں بالکل اس طرح لکھتا تھا جس طرح آج کل بمیں شیزان لکھا نظر آتا ہے۔ مال پر شیزان والوں نے انور جلال سے کہا کہ ہمیں بورڈ پر لیٹرنگ کروے۔ انور جلال نے مجھے کہا۔

"ا معدا على في اب د متخط با د في إل"

اور دومرے دن شیزان کے ماتھ پر جو بورڈ لگا تھا اس کا ایس اے اور زیڈ بالکل جلال کے شمزا د شخطوں والا تھا۔ پہل نظر میں بھے دہ شمز الکھا ہوا لگا۔ ویے الور جلال کو اس کا احساس تھا کہ اس نے اپنے د سخط فر وخت کر دیتے ہیں۔ اس سے پہلے کم ش لیٹر مگ میں لفظ ایس، اے اور زیڈ اس طرح کمی نے نہیں لکھا تھا۔ اس زمانے میں ہمارا ور لیچہ معاش ہوائی تھا۔ کمھی پیے آ گئے، کمھی نہ آئے۔ گر جاری جیسیں کبھی خالی نہیں ہوتی تھیں۔ بہترین چائے، خوشبو دار فروٹ کیک اور اعلیٰ ترین سگر ینوں کے لئے ہمیں ایک بل کا بھی انظار نہیں کر تا پڑتا تھا۔ ہمارے ذہن یا کیزہ، خیالات مللے آسان ک طررت ردش، ہمارے جذ بے گرم، پر جوش اور بحر پور شے۔ خواہ صورت لڑکی ہمیں سر داہ

تصوروں پر انور جلال اپنے نام ک جگہ حضر ا'' لکھتا۔ بدنام اس فے شاید اپنے تشمیری اجداد می ب لیا تھا ۔ لیکن ہم اے ہم شد انور جلال کے تام ب ای لکارتے ہم سب ایل میصیں پہلے ایج ایم حیات سے سلواتے تھے۔ پھر حسیب ایک روز ا سر بالمين كى ميض ممين كراماي تو اس ف كالركى شيب و كموكر ہم دمك رہ كئے۔ معلوم ہوا ر میض اس نے دھن رام روڈ کے ایک ماسٹر سے سلوائی ہے۔ بس ہم بھی ادھر کو دوڑ بڑے۔ ڈائمنڈ شطرز اس دکان کا نام تھا۔ اس کا ما لک قمیضوں کی کتل کا بادشاہ تھا۔ پرنش ادر امریجی سائل کو ملا کر کالر بناتا۔ اس میں نائی کی میڈیم باف ایس بجی کہ بس كمال موجاتا تقا-لباس كى كائراش ادرسليق كامم سب كوخط تقار كرمون يس بھی ہم گرے ورسٹڈ کی بیتلونیں اور سمر کے شوز پہنچ تھے۔ سردیوں میں گرم چیک پرنٹن ٹائیاں ڈھونڈ ڈھونڈ کر لاتے ۔ تھری چیں سوٹ ہمیں پندنہیں تھا۔ انور جلال کا خیال تھا کہ تحری پی سوٹ صرف لندن کے یوڑ ھے سکول ماسٹروں کے لئے بتایا تھیا ہے۔ انور جلال کاجسم ایسا متاسب تھا کہ اس پرسوٹ بڑا بجا تھا۔ اس نے ایک روز جھے کہا کہ میراجسم ایک ماڈل کا جسم ہے۔اگر میں یورب میں ہوتا تو میر کا تصویر یں فیش رسالوں میں چیتین-ادراس میں کوئی شک بھی نہیں تھا۔ ہم یاک ٹی ہادس کی تھٹی تھٹی نصاب بور ہوتے تو شیزان اور کیفے اور بند (لاردز) اورلورينكو من آكريد جات - يهال كاصاف تحرا، شفاف اور جمكيلا ماحول ہمیں بہت بسند تھا۔ ان دلوں ہوئل من كوئى رش سيس ہوتا تھا۔ يدتقر يا 50 ما 52 مك ہات ہے۔ میزیں اکثر خال بڑی رہتی تھیں۔ ال روڈ والے شیزان کے کونے میں تان کے لبور ے گلدان میں روز کے روز نوکیٹس کی شہنیاں بدلی جاتی تھیں۔ ہوئل کی فضا میں ان شہنیوں کی دھیمی دھیمی سوندھی خوشبو ہر دقت رچی ہتی۔ انور جلال، میں ادر شجاع سیف بہترین لباس میں ملوں خوبصورت، جیکیے چہروں کے ساتھ ہنے مسکراتے ابک کونے میں بیٹے مصوری، اعلیٰ ترین رُکش سکر یوں، والث ڈزنی کے کارٹونوں، بحری جاری میں - کا تیوں کی قطار میں ہے - سنگ ساز پلینوں پر بیط صحیح کرد ہے میں -انود جلال ایک نیچی حیست والے کمرے میں چھوٹی میز پر عمامی کے ساتھ بیشا ہے -عمامی اپلی بھاری بحر کم دھیمی آواز میں دونوں ہاتھ ہلا کر قبقہد لگا تا اور بچھے خوش آ خدید کہتا۔ انور جلال چیکے سے اپنے چڑے کا سگریٹ کیس میری طرف بڑھا دیتا۔ انور جلال کو چڑے کے سگریٹ کیس رکھنے کا بھی بڑا شوق تھا۔ ایک بار میں نے اس کے پاں ایک مصری چڑے کا سگریٹ کیس دیکھا جس کے باہر فرگون مصر کی تصویر انجری ہوئی تھی ۔ بیسگریٹ کیس جھے بہت پند تھا۔ مگر میں نے انور جلال کو نہیں بتایا۔ کیونکہ وہ اپلی چڑیں دوستوں میں یانٹ دیا کرتا تھا۔

شجاع سیف نے ایک اشاعتی ادارہ کھولا تو انور جلال نے اس کے دفتر کی ذیکوریشن کے لئے ایک میز ڈیز این کیا جس کی شکل مصوروں کے ہاتھ میں چکڑنے والے پلیٹ کی طرح تھی۔ شجاع سیف کو بھی کتابیں چھاپنے سے زیادہ دفتر کی آرائش سے دلچ کی تھی۔ چنا نچہ دفتر بن سنور کیا ادر کتابوں کو چھاپنے کا مرحلہ آیا تو شجاع سیف بزار ہو کیا ادر ایک روز اپنے سنہری بالوں پر ہاتھ پھیر کر بولا۔ "بارا یہ تو بڑی بک بک کا کا م ہے۔"

انور جلال کی والدہ (اللہ جنت الفردوس میں ان کے درجات بلند فرمائے) ہم ہے بڑی شفقت اور محبت سے پیش آتیں۔ وہ انور جلال کے بھی دوستوں کو اپنا بیٹ بھی تھیں اور ہم جب بھی انور جلال کے گھر جاتے وہ ہمارے لئے خاص طور سے تشمیری چائے بنا کر کھنڈ تلکچوں ، ہا قر خانیوں کے ساتھ او پر بھجواتی ۔ شفقت اور ایٹار کے جذب سے بھر پور وہ ایک باوقار ، سنجدہ تشمیری بزرگ خاتون تھیں۔ انور جلال بھی اپنی والدہ سے بہت پیار کرتا تھا۔

انور جلال کے والد صاحب بھی ہم سے ہمیشہ گرم جوشی اور محبت کا سلوک کرتے۔ وہ بڑے وضع دار، کم کو اور ہا ہمت بزرگ تھے۔ انہوں نے انو رجلال کے کیر بیر اور اس کی ترجیحات اور عزائم علی کبھی دخل نہیں دیا۔ انہیں اپنے بچوں کی خوشتودی ہمیشہ عزیز

. کھلا ہوا پھول گئی جے ایک نظر دیکھ کر ہم مسکرا کر آگے گزر جاتے۔ جاری کا سات اعلی لباس، اعلى سكريف، اعلى جائ ، حد فكاه تك يعلى لينذ سكيب، بهترين سينف، چيك كرم ٹائیاں، چیکوسلوا کید سے رومال، یارڈ لے کی کولڈ میک اور اولڈ ماسرز کی اپنے آپ میں جذب کرنے دالی پینٹنگڑ تھی۔ گرم، پُر جوش، بلند آرز دؤں کے چراغوں کی روشن کے خون ہمارى دكوں ميں كردش كرتا تھا ادر ہم اپن بى خوشبو ميں ست چرا كرتے - كھنيا خیالات سلملی جذبات اور جنس ز دگی کے احساس کی گر دہمی ہمیں چھو کر نہیں گز رتی تھی۔ لنس کی دلدل مارے ارد گرد ضرور تھی کیکن مارے چرے کول چول کی طرح اس ولدل سے باہردھوپ کی سنہری کرنوں میں ہروت پکا کرتے۔ انور جلال كمرشل كام كرليتا تحا- ش انساف كم كرتموزا بب كما ليتا تما- بحراس نے بھی لکھنا شروع کر دیا۔ میں نہیں جاما اس نے کب اور کوں لکھنا شروع کر دیا۔ بهر حال اس کی تحریر میں خود ای کی طرح تر و تازہ، شاداب، تکلفتہ اور تیکھی تیکھی تھیں۔ انور جلال کی حس ظرافت کے آگے بہت کم دوست تفہرتے تھے۔ بات سے بات لکالاً- بات کو ذرا سا بھیر کرمتن بدل دیتا۔ مجھی ایسا فقرہ کہتا کہ دوسرا بکا لکا ہو کر رہ جاتا۔ اس کی تحریروں میں بھی اس کی شخصیت کی بھر پور جھلک تھی۔ چنانچہ لوگون نے اے پند کیا۔

ملک دین محمد ایند سنز کی جانب سے ایک پندرہ روزہ رسالہ ''احساس'' جاری ہوا تو انور جلال اور عباس احمد عبای اس کے ایڈ یئر ہو گئے ۔ عبای کا نام لکھتے ہی وہ خوش پوش، خوش وضع، صاحب طرز نو جوان یا د آسمیا ہو پہلی نظر میں اندنس کا شہر اوہ لگتا تھا۔ وہ پیمیں چھوڑ کر جنت کو سد ھار میا۔ اس کی یہاری اور دل نشیں یادیں ہم سب دوستوں کا سرمایہ ہیں ۔

انور جلال ادر عباس احد عباس نے مل کر رسالے کو ایک خاص معار عطا کیا۔ ملک کے نامور ادیب اور شاعر اس میں لکھنے لگے تھے۔ مل روڈ نر اس کا دفتر تھا۔ میں انور جلال سے ملنے دہاں جایا کرتا۔ کھٹا کھٹ مشینیں چل رہی ہیں۔ کتابیں بوریوں میں

ادر تاریخ کی پابندی کرما پڑتی تھی۔ میرے سامنے اس دت انور جلال کی ایک 1951ء کی یا کمٹ ڈائر کی ہے۔ میدا تفاق سے میرے پاس رہ گئ ہے۔ اس کے جنوری کے مینے کی 19 اور 20 تاریخوں میں لکھا ہے: تدیل کے دفتر 11-AM كريينث كبلخ 12-NOON دین محد کی پریس ç 2 نابح كرتيں من متهاب Źз الم يمد در**ام**لکس 5 في كرتين منك دشک ? ایک دوسری تاریخ کے ورق پر لکھاہے: ريگل مای "خراشي" أيوب فشيم مين اورين اى جكر يرتعا جهان آج كل لاردز موك يمى نبيس ب- اى زمان می صحافوں کا پیتد بدہ ریسٹورنٹ تھا۔ شام کو ہوٹل کے آگے بید کی آرام کر سیاں ادر مری باہر لگا دی جانیں ادر لاہور کے بزرگ محابی وہاں اپن جلس سجاتے۔ اس زمانے میں مجد شہداء سے نکل کر بی آئی اے کے دفتر تک جاتی سواک پر تا نگہ تو کا المنظل مين مي ايك بار دكمانى وي تقى - مرك يُرسكون روى - مرف مال رود بر تائل ، سائیل اور مجمی کمونی کارگز را کرتی ۔ بس ابھی صرف ایک یا دو تمبر ہی چکنی سر این محمد ... شور موتا نه منگامه ، وتا - بم لوگ مجمی تبھی عمی شام کو بیان این منڈلی لگا لیتے تھے۔ بارع جناج کے اوپن ایئر ریستوران والون نے پہلو میں ایک بلیئر ڈروم بنوایا جہاں كى ينم روش فضا مي أيك سنر برا سابليتر و نيبل خاموش برا ر بتا يم مى بمعاركونى آدى

ربی۔انور جلال کی طرح وہ بھی خوش پوش اور خوش وضع بز رگ تھے۔ ہم اپنے کپڑے بال روڈ کے مولوی صاحب ہے ڈرائی کلین کروائے اور دھلواتے تھے۔ یہ مولوی صاحب بھی اپن جگہ پر ایک سکول آف تھاٹ تھے۔ دھلائی کے بل پر اردو کے اساتذہ کے دو تین شعر بڑے خوبصورت خط سن میں ضرور لکھتے ۔ انہیں اردو کے ہزاروں اشعار زبانی یاد تھے۔ شاعروں، اد بوب کے کپڑے دھلا کر بوے خوش ہوتے سے اور چھ چھ مہینے مل ادا نہ کرو، کبھی شکایت نہیں کرتے سے بس ان کے اشعار منا شرط تھا۔ ماری قسیفوں پر کلف لگوا کر خودا پی جمرانی میں استری کرداتے اور تہدک ہوئی استری شدہ قمیمیں ایے لکتیں جسے جاندنی رات میں سفید پریاں موتی ک پھولوں کی جادر اور سے سور ہی ہیں۔ ہم جار جار دن ایک ہی ميں مرارتے کا مجال جو کلف لکی میض پر کرد کا ایک زر ہم بھی دم جر کے لئے تھہر جاتے۔ میں کپڑے لینے جاتا تو مولوی صاحب انور جلال کا پو چھتے کہ دہ کیوں میں آیا۔ انور جلال جاتا تو حسیب یا شجاع یا سلو کا پو چھتے کہ وہ کیوں نہیں آئے ۔ انہیں ہم سب سے بڑی محبت تھی ، پار تھا۔ بڑے محبت اور پار کے آدی تھے۔ ہر دلت کول مول سانو لے چرب پر مسکرا ہے رہتی اور دکان کے اندر شعر محکمات آتش پارے کی طرح کھو کا کرتے۔ آج بال روڈ پر ان کی دکان کی جگہ ایک کمرش بلڈ تک کھڑی ہے۔ مولوی صاحب کی دکان کہیں بچ مں ہی غائب ہو گئی ہے۔مولوی صاحب بھی ماری نظروں سے غائب ہو گئے ہیں۔ پارک نثانیاں ایک ایک کر کے عائب ہورہی میں اور ان کی جگہ چھ جھ مزلد کمرشل عارش کمری ہو گئ ہیں۔ آج بھی میں بال روڈ ے گزرتے ہوئے احرابا اس بلد تک ک طرف ضرور و کم لیتا ہوں جس کے بیٹی مولوی صاحب کی دکان دفن ہو چک ہے۔ پھر بحص الورجلال بہت یاد آتا ہے۔ اس شہر لا ہور کے ہر سوڑ پر میرے دوستوں کی یادیں مر بلب کھڑی ہیں۔ ہر کمرشل بلڈیک اور شائیک پازہ کے بیٹے مارے سنہری دنوں کا رد ثن شکلیں دمن ہیں۔ انور جلال کھڑی اور ڈائر کی کے ساتھ چک تھایا شاید اے کمرش کام کے لئے وقت

اندرا کر لمبی حیوری کو جاک ہے رکڑتا اور بلیئر ذخیل پر جھک کر سرخ دسفید گیندوں کو سی کر نے لگتا۔ اس بلیئر ڈردم کا ایک برآمدہ بھی تھا جو ہمیں بہت پند تھا۔ یہاں ایک یزد سا پیانو بھی پڑا رہتا جس پر سال میں ایک بارکوئی آدمی بیٹھا اے بجاتا دکھائی کم ادر سنائی زیادہ دیتا۔ کیونکہ پیانو بہت پڑا تھا۔

©.....@

ی ماؤس میں داخل ہوں تو دائمی جانب شیٹ کی دیوار کے ساتھ ایک صوفہ لگا ے-سانے ایک کمبی میز ہے-میز کی تیوں جاب کرساں رکھی ہیں- یہاں شام کے. وقت عام طور بر حلقه ارباب ذوق والے اديب، شاعر اور نقاد بيش تھے۔ باصر كاظى، ارتظار مسین، سجاد با تر رضوی، سید سجاد رضوی، قیوم نظر، شهرت بخاری، اعجم رو مانی، امجد الطاف امجد، اجمد مشاق ادر مبارك احمد ك محفل شام ك وتت اى ميز يركلتي تقى - جائ کے دور علتے متھ ادر ادب کے متعلق ہر موضوع پر بردی گرم جوٹی نے بحث مبائ ہوتے تھے۔اس کے پہلو میں دوسری میزوں پر بھی بعض ادیب اور شاعر بیٹھتے تھے۔ مل، انور جلال، عماس احمد عماس، میرد حسیب، سلو، شجاع، ڈاکٹر ضاء دغیرہ قائد اعظم کی تصویر کے بیچے جو کمبی میز اور صوفہ بچھا تھا دہاں اپن محفل سجاتے تھے۔ نواز ،تنصر التنمين اور جاويد افضل عام طور ير درميان مي جو كول ميزي بكي تحيي ان مي ي سي كمي سخر کہ بیٹھتے ۔ میر کی سب سے دوتی تھی ۔ تبھی میں اٹھ کر انظار حسین ، شہرت بخار کی ادر م مراطمی کی مجلس می شامل موجاتا۔ بھی نواز اور تصر الحسنین کی میز پر آجاتا۔ قیوم نظر کا قیقه کوبی تو مارے چروں ربھی سکرامت آ جاتی۔ ڈاکٹر عبادت بر بلوی، سید دقار مطيم، ذاكثر وحيد قريش، يرونيسر سجيل احمد خان، بردنيسر عبدالصمد صارم بهي كالج ك معرد فیات میں سے دقت نکال کر ٹی ہاؤس آجاتے اور اد لی تفتکو میں مرید کر جوتی پدا موجاتى - يوثى بادَس من اد بن محفلوں كروج كا زمانه تھا۔ ڈاكٹر ابوالليث صد يقى ادر محمر صن عمر کی اور مشہور تر تی پسند مقاد متاز حسن اور سید سبط حسن بھی دن میں ایک آ دھ ہار مرور ٹی باؤس آتے۔ ہفتے کی شام کو دائل ایم سی اے میں المجمن ترتی پند مصنفین

77

یں تو سب سے پہلے میں ٹی باؤس کا حساب چکا تا۔ کیونکہ ٹی باؤس ہمارا دوسرا گھر تھا اور اس ہے جدائی ہمیں گوارا کیس تھی۔ انسانه نگار اشفاق احمه ان دلون نمبر 1 مرتگ رو ژوالے مکان میں رہتا تھا۔ شام کو ور بھی ٹی ہاؤس آجاتا - خوش مزاج اور دوست نواز شاعر بقا نقوی شاہد ہادای باغ ہے ردزاند آتا- بذب العص معركهتا تعا- دُبلا يتلا، اطالوى چرب دالالزكا نور محماد في -سم بس میں اور بیسے منہ ہوتے تو پیدل ہی لا ہور چھاؤلی سے جل کر ٹی ہاؤس آتا۔ اشفاق احمد با قاعد کی ہے ٹی ہاؤس میں آنے والوں میں ہے نہیں تھا لیکن ددس تيسر - شام كو ضرور آتا - دن كو بھى كالج بے كى خالى بير غد ميں أى بادس آ جاتا- چراغ حسن حسرت، رياض تا در، عبداللله بف اور مصور شاكر صاحب ادر معين مجمی، علی امام اور احمد پردیز کی مجفل کانی ہاؤس میں کتی تھی۔ ریاض قادر کے بڑے بمال احسان قادر فى باد س من بيضة يتم - وه دوسرى عالمى جنَّك من آزاد مند فوج میں جائے تھے اور جنگ لحم ہونے کے بعد دتی کے لال قلع میں ان پر بھی انگریز نے مقدمہ چلایا تھا۔ان کے بارے میں کو پال محل اپنی کتاب''لا ہور کا جو ذکر کیا'' میں للست بن:

"آزاد ہند توج میں شامل ہونے دالوں میں اُردد کے مشہور تاقد سرعبدالقادر کے فرزند احسان قادر بھی تھے جو صابطے کی کارروائی کے مرحلوں سے گزر کر بہت پہلے لاہور آ چکے تھے۔" سرعبدالقادر کے سارے بیٹے کول ملول ادر کورے رنگ کے تھے لیکن احسان قادر صاحب کی رنگت کہری سائد کی تھی۔ موٹے شیشوں کی عینک لگاتے تھے۔ اد یوں کی منڈ کی میں بیٹھتے تھے۔ خاموش طبع تھے۔ کہی کبھی دہمے کہے جس سجاش چندر ہوں اور چاپانیوں کی با تمن سایا کرتے تھے۔ زیادہ تر دوسروں کی با تمن سفتے تھے، خود کم بولتے تھے۔

جب تك عماس احمد عماري كرائبي منتقل مبيس موالقا ادر لا موريس تقالو ده بهي مهاري

اور حلقه علم کے ادبی اجلاس ہوتے ۔ اس روز کی باؤس میں ادیوں ، شاعروں اور ادب کے پرستاروں کا ایک جوم ہوتا۔ ہر مکتبہ فکر کے ادیب، شاعر، نقاد اور دانشور اپنی الگ الل محفل سجائے بیس موتے ۔ جائے کے دور ہل رہے ہوتے ادر یز ک پُر جوش بحثين ا مور بی موتیل۔ اس روز ٹی باؤس میں ملک اختر ، این انشا ، عبدالله ملک، سید سبط حسن، صفدر میر، اهنز سلیم، احد راہی ادر دوسر فقر یا میر ب تھی ترتی بسند شاعر اور ادیب ددست موجود ہوتے۔ تنیوں اد لی جلسوں میں ادب سے محبت کرنے والوں کی بھاری تعداد موجود ہوتی ۔ لوگ کمرے کی کھڑ کیوں میں جڑھ کر بیٹھے ہوتے اور بڑی خاموتی اور توجہ سے ادل مقال، انسان ادر غر لیس ، تقمیس سنت اور بعد می بحث می بھی دھم لیتے - یہ لوگ حقیقت میں ادب کے سر پرست سم ادر اسمی لوگوں کی ادب سے محب اور ادلی شعور نے ہم سے اپنے بہترین انسانے ، نظمیس ادرغز کیس تخلیق کروائمی -نی ہاؤس میں میٹھنے دالے اس زیانے کے ادیوں اور شاعروں میں سے سوائے چھ ایک کے ہاتی کسی کا بھی کوئی مستقل ذریعہ معاش سبس تھا۔ کسی ادبی پر ہے میں کوئی اغزل، کوئی لظم، کوئی افساند لکھ دیا تو پندرہ میں روبے مل کیج اور ان میں ہی گزارہ ہو العمیا۔ مجھی کسی کے لب پر تنگی معاش کا شکوہ نہیں آیا تھا۔ ہم لوگ ہمہ وقت شعر د ادب کے عالم سرمتی میں رہتے تھے۔ ایسا تھی نہیں ہوا تھا کہ کمی دوست کی جیب خال بو وہ ٹی باؤس کی جاتے ادر سکر یٹوں سے محردم رہے۔ جس کے پاس پیسے ہوتے تھے دہ جیب سے نکال کرمیز پر رکھ دیتا تھا۔ اگر اس کی جیب بھی خالی ہوتی تو پر داہ نہیں۔ کچ از مالکان ٹی باؤس لین علیم صاحب بڑی فراخ دل سے ادھار کر کیتے تھے۔ اگر علیم صاحب کاؤنٹر پر نہ ہوتے تو نو بردیلم، ٹی باؤس کے بیروں سے بھی ہمارا ادھار چا تھا-دہ نہ صرف جائے بلکہ ہمیں ادھار سکریٹ بھی لاکر دے دیتے تھے علیم صاحب میری ددی بھی تھی ۔ بچھ میری کی کہانی یا ناول کے بیے اللے تو میں بے در یغ خرف

کرتا۔ پیسے کتم ہوجاتے تو ٹی ہاؤس سے میرا ادھار شروع ہوجا تا بر سمل کتاب کا معاد<sup>ف</sup>

ہم کلام ہے۔ معاثی اعتبار ہے وہ ایک خوش حال خا مدان سے تعلق رکھنا تھا۔ چنا نجدوہ اس پوزیشن میں تھا کہ اپنی خوش لباسی اور لا ابالی طبیعت کو برقر اررکھ سکے۔ وہ کوئی کا م نہیں کرتا تھا۔ ہمیشہ کاروبار کرنے کی انوکھی اور نٹی نئے سیس سوچنا رہتا۔ ہر روز وہ ایک نٹی سیم سوچنا۔ دو دن تک اس پر غور کرتا پھر اسے بھول جاتا اور کی دوسری سیم پر فور وفکر نٹر دی کر دیتا۔ آولی جو بھی سیم سوچ جب تک اس پر عمل نہ کرے اس کا کوئی تیچہ برآ مد نہیں ہو سکتا۔ خوائع کے ساتھ مصیبت سیتھی اور سے ہے کہ سیم دہ بردی عمدہ سوچنا گر جب اس پر عمل کرنے کا وقت آتا اس کا سارا جوش فالتو بھاپ بن کر نکل جاتا۔

ایک بار شجاع نے پیلینک ادارہ تائم کرنے کی سیم منائی۔ دفتر بھی بنا لیا۔ اے بڑے آرلسلک انداز میں سجا بھی دیا۔ جمھ سے ایک ناول کا مودہ بھی لے لیا۔ لیکن جب مود کی لکھائی کا مرحلہ آیا تو پیلینک کی سیم کے ساتھ شجاع کی ساری دلچے پیاں ختم ہو تشکی۔ دفتر چھوڑ دیا، فرنیچر اونے پونے تیج دیا۔ ایک روز میں ٹی ہاؤس آیا تو خواع سیف بڑا تقیص سوٹ پہنے ٹوکل کی بھولدار ٹائی لگائے اکیلا باف سیٹ چائے منگوا کر میٹ بڑا تقیص سوٹ پہنے ٹوکل کی بھولدار ٹائی لگائے اکیلا باف سیٹ چائے منگوا کر میٹ بڑا تعاد روز کی زراکت سے کمپ میں براؤن کار کی چائے انڈیل رہا تھا۔ جمھے دیکھ مسکرایا اور بر کو ایک اور کپ لانے کے لئے کہا۔ مین اس کے پاس میٹھ گیا۔ میں نے لوچھا۔ '' کیا بات ہوئی، پیلینگ کا آرادہ ہدل دیا ؟'

وہ بڑی شریلی مکرامٹ کے ساتھ کینے لگا۔ ''یار! بڑی بک بک ہے ہی۔'' ہم چائے پینے ہوئے امریکی ایکٹر باب پوپ اور والٹ ڈزنی کے کارلونوں کی باتی کرنے لگے۔ شجاع کی بڑا کت طبع چائے پینے وقت بھی اس پر غالب رہتی تھی۔ چاتے پینے ہوتے اس کے پہلے ہونٹ بڑے معمول سے کھلتے۔ ایے محسوں ہوتا جیسے دہ چاتے کے کپ کو بڑی شائنگی سے بوسہ دے رہا ہے۔ کپ بڑی آہتہ سے پرچ میں رکھ کر کہنے لگا۔ نی ہاؤس کی محفل میں شریک ہوتا تھا۔ عباس احمد عباس کا تعلق وتی کے ایک متاز عالم وین خالوادے سے تھا۔ اس نے عرب کا بلی وتی سے گریجویش کے بعد علی گڑھ بو خورش سے ایم ۔ اے اُردو کا امتحان اعزاز کے ساتھ پاس کیا تھا۔ قیام پا کتان کے بعد اس کا تعلق ریڈ یو پا کتان اور پا کتان ٹیلی دیڈن سے بھی رہا اور بی لی ک میں بھی اس نے بطور ہراڈ کا سر دس گیارہ سال ملازمت کی ۔ وہ دائرز گلڈ کے باخوں میں سے تھا اور کراچی میں اُردو سائنس کا بلی بے قیام میں اہم کر دار اوا کر نے کے علاوہ انجمن ترقی اُردو کا سیکرڑی جزل بھی رہا۔ جن دلوں وہ لاہور کے ایک پندرہ روزہ رسالے "احساس" کے علقہ ادارت میں تھا تو اس سے روز ہی ملا قات راتی اور جلال بھی اس کے ساتھ ہی شعبہ ادارت میں تھا۔

پندرہ روزہ ''احساس'' کا دفتر عل روڈ پر تھا۔ خالص ادبی رسالہ تھا۔ وفتر کے اوقات میں، میں بھی وہاں پہنچ جاتا۔ انور جلال ادر عباس احمد عباس پیلے سے وہاں موجود ہوتے تھے۔ دفتر کا کام ختم کر کے ہم مینوں ٹی ہادُی کی طرف چل پڑتے۔ عباس کا جسم اکہرا تھا۔ جاری طرح وہ بھی خوش لباس تھا۔ نکلنا ہوا قد تھا۔ چہر بے کا رمك زردى مأل تعاير آواز براى تبيير تقى محر ببت كم بوليا اور آستد أستد بوليا تعا ادر بولت وقت الفاظ كالوراجن اداكرتا تما- أتحمون من بلاكى ذبين جك مم وكوك فالتو بات تبيس كرما تقار دضع دارى اور خوش مزاجى كالمموند تعار ادب آداب اور قد يم شرفام کی ردایات کا بے حد خیال رکھتا تھا۔ ماری منڈ لی کے تیمی شاعر اور ادیب دوست عبای سے بہت پیار کرتے۔ چہرے کے نقوش خوبصورت تھے۔ ناک قدیم یوناندل کی طرح آگے سے یوائند تھی۔ چرے یر ذہانت کی بجائے بچوں جس معصومیت بھی۔ والٹ ڈ ز ٹی کے کارٹون دیکھ کر بچوں کی طرح قلقاریاں لگا تا تحرکھل ا الربعي نبيل بنتا تقا- تبھي او فجي آداز ميں بات نبيل كرتا تھا- تبھي كمي دور بيٹھے دوست کواد فحی آداز میں بلانا ہوتا تھا تو وہ بھے کہتا کہ پار ذرا اس کو آداز دے کر بلاؤ۔ سر <sup>ذرا</sup> ساجعا كرآ مته آسته بات كرتا- اس كوباتي كرت ديكه كرلكتا تعاكدان =

امریکہ کی نوکری کو پرا بھل کہتا تخسل خانے میں تھی جاتا۔ خدا خدا کر کے تعسل خانے ے تلکا۔ بڑی مشکل سے کپڑ ے بدانا، بالوں میں تکھی کرتے ہوئے بار یار منہ کھول کر اپنے دانتوں کا معائنہ کرتا۔ جب بس کے آنے میں صرف پارنچ منٹ رہ جاتے تو ہم اپنی اپار شنٹ بلڈ تگ ے تکل کر میا منے فٹ پاتھ پر بنے بس سٹاپ پر آ کر کھڑے ہوجاتے -

ایسا شاید ہی جمعی ہوا کہ شجائ آفس جاتے ہوئے کوئی شے لائی بھول نہ حمیا ہو۔ بھی وہ اپنے آفس کے دراز کی چال لائی بھول جاتا، بھی بس کی سلاٹ مشین میں ڈالنے کے لئے پنیٹیس سنٹ کا چینج ساتھ لانا بھول جاتا۔ اگر دقت ہوتا تو وہ جلدی سے فلیٹ میں جا کر مطلوبہ اشیاء لے کر آتا۔ اگر بس کے آنے میں دو تمین منٹ رہتے ہوں تو بھیے کہتا۔ ''تم جاوُ، میں فیکسی میں آجاوُں گا۔'

چتا نچاس کا نتیجہ میدنگا کہ شجاع اکثر ہف لیٹ بہنچا۔ جیسا کہ سب کو معلوم ہے کہ امریکہ میں ادر خاص طور پر امریکہ کے مرکاری دفاتر میں ادر بھر ریڈ یو سیٹن پر ایک ایک سینڈ کا خیال رکھنا پڑتا ہے۔ شجاع سیف کے لئے جم کر کا م کر نے اور ریڈ یو سیٹن پر کام کرنے کا سے پہلا تکلیف دہ تج بہ تھا۔ چنا نچہ دہ زیادہ دیر دائس آف امریکہ کے ماتھ نہ چک سکا اور توکری چھوڑ کر داشتگن میں نیکسی چلانے لگا۔ میرا دہ نہ صرف پر انا یار تھا بلکہ ننانو نے فصد ہمارے دوق ادر مزان ایک دوس ے ملے تھے ۔ وہ ای فلی میں رہتا تھا اور میں فیملی کے آجانے کے بعد اس اپار شنٹ بلڈ تک کی چوتھی مزل کے میں رہتا تھا اور میں فیملی کے آجانے کے بعد اس اپار شنٹ بلڈ تگ کی چوتھی مزل کے میں رہتا تھا اور میں قیملی کے آجانے کے بعد اس اپار شنٹ بلڈ تگ کی چوتھی مزل کے میں رہتا تھا در ندگی میں شاید اس نے ایک ہی عقل مندی کا کام کی تھا کہ دور کے ڈی رہتا تھا۔ زندگی میں شاید اس نے ایک ہی عقل مندی کا کام کی تھا کہ شادی نہیں کی ایک فلیٹ میں آ چونا تھا۔ ہفتہ اتو ارکی چھٹی کے دن میں اس کے پاس چلا جا جا۔ دہ اکیلا در ہتا تھا۔ زندگی میں شاید اس نے ایک ہی عقل مندی کا کام کی تھا کہ شادی نہیں کی میں کہ میں کہ میں ہو ہوائی کہ میں اور طال میں اور اور ای ہو میں ای کے بات چا دور کے ڈی میں میں کی ایک کے میں دیند کا دیا ہور کا کا م کی تھا کہ شادی نہیں کی میں کہ میں دور ہو کہ تھا۔ صور طال می اور اور اور کہ تھی کر می در ہے ۔ شیاد دون ہو کی کی کی دو ہوں کی ہو ہیں کر تا تھا۔ صرف دات کو یا میں کر دو در جے دین ہوں کی ایں ہور کی ڈی دور نہ دوں اور اندرون جب ہماری ٹی ہاؤس کی منڈلی بھر تن تو شجاع سیف لندن چلا گیا۔ اس کے بعد اس کی کوئی خبر ند آئی۔ انور جلال اور عباس احمد عباس پہلے سے لندن میں موجود تھے۔ واکس آف امریکہ میں نیوز ٹر اسلیٹر سنٹر میں میرا استحان ہوا۔ حل شدہ پر بے اور میر ی آواز کی شیپ سر بمبر ہو کر واشتکش گئی۔ تین اہ بعد خط طا کہ میں پاس ہو گیا ہوں۔ ایک اہ بعد بچھے کال آگئی اور میں امریکہ چلا گیا اور واکس آف امریکہ کی اُرد دسروس جوائن کرل۔

پہلے روز ۷۵۸ کی اُردو سروی کے آفس میں بینچا تو دیکھا کہ خیاج سیف ایک میز پر براجمان خروں کا تر جمہ کر دہا ہے۔ سب سے زیادہ حیرت بجسے بید کھ کر ہوئی کہ شجاع کا م کر دہا تھا۔ میں زندگی میں پہلی مرتبہ اسے ذمہ داری سے کوئی کا م کرتے دیکھ دہا تھا۔ معلوم ہوا کہ دہ لندن سے امریکہ آگیا تھا اور یہاں اس نے استمان دے کر NOA کی اُردو سروی جوائن کر لی تھی۔ لیکن اس کی طبیعت کا کا ابالی بن اور کی جگہ نگ کر نہ بیٹھنے کی عادت اس کے ساتھ آئی تھی۔

میری قیملی کے امریکہ آنے میں ابھی ہفتہ دی دن کی دیر تھی چنا بچہ میں دو دن اکمل علیمی کے پاس رہا۔ بھر شجاع سیف کے فلیٹ میں آ گریا۔ NOA کی نوکری اس اعتبار سے بڑی بخت تھی کہ منہ اند میر اللہ کر پہلے بس اور بھر اغذ رگر اؤ غذ ثیوب بکر ٹی بڑتی تھی۔ وقت کی پابندی لازی شرط تھی میں وقت پر آفس بینج کر خبروں کا ترجمہ کرنا پڑتا تھا اور خبروں کا بلیٹن میں وقت پر نشر ہوتا ہوتا تھا۔ بچھے اس معالمے میں کی قسم کی دقت کا سامنا نہ کرنا پڑا۔ کیونکہ شی بحق بھی بی منہ اند میرے اللہ کر کہنی باغ اور امر تسر کے چاکیس کوڈں پر جاکر ورزش کر نے اور دیر کر نے کی عادت تھی۔ من کی قسم کی دقت جھ بچ کی بس بکڑ کر میٹرو ثیوب شیشن اور وہاں سے ٹرین بکڑ کر تھیک ساڑ ھے سات ہو ج کی بس بڑو کہ میٹرو شوب شیشن اور وہاں سے ٹرین بکڑ کر تھیک ساڑ ھے سات میری بچپن سے عادت ہے۔ میں تھیک چھ بی خوا تھا۔ میں کو کر پڑے پر کا تھا۔ میں کر میں کر جو کر کہ کی ہو کہ کہ کہ کر اس کر تین ہوت کہ بڑی ہوں ہوں میڈی کر نے اور دوباں سے ٹرین بکڑ کر ٹھیک ساڑ ھے سات

یک ہاتھ میں لئے کوئی رسالہ پڑھ رہاتھا۔ مجمع د کچ کراس نے رسالہ ایک طرف رکھ دیا اور بولا -" يونك ش كاني البھى كرم ب- ابناك بناكر لے آؤ-" میں کانی کا گ بنا کر اس کے پاس بیٹھ گیا۔ ادھر ادھر کی باتوں کے بعد میں نے اس ہے یو چھا۔۔ " پیرس کب جارے ہو؟" شجاع نے کانی کا گما اپنے ہونٹوں سے الگ کر کے کہا۔ ·· میں نے شادی کا خیال چھوڑ دیا ہے۔'' یس نے چران ہونے کی اداکاری کرتے ہوئے کہا۔ "وہ کیول؟" شجاع نے بے نیادی سے کہا۔ " کون اس بک بک میں بڑے یار!" وہ اپن گزشتہ ردایات ادر عادت کے مطابق سب کچھ بھول کراین روز مرء کی لائن روایس آ گیا۔ ایک بارضح اور ایک باررات کوایتر بورٹ سواریاں پکڑنے جاتا اور باقی کا وقت این فلیت میں گدے پر شم دراز ہو کر یا تیک ویژن و کھتا رہتا اور یا رسالے کام پڑھتا رہتا۔ ویک اینڈ پر میں اس کے پاس آجاتا۔ بھی ہم دونوں المل علیمی کے ہاں پہلے جاتے اور اس کے دوڑ برج والے مکان کے صحن میں اُگے ہوئے سیب کے درخت پر سے سیب تو ڑ کر کھاتے اور رات کا کھانا بھی و ہیں کھاتے۔ واپنی پر شجائ بجص میرے فلیٹ برچھوڑ کرخودا بیڑیورٹ کی طرف نگل جاتا۔ شجاع اپنى زند كى ك ايس معمولات ب كسى نيس أ كمايا تحا- اس ف الم مدن ایک نیا سورج کے کر طلوع ہوتا تھا۔ میں نے اے بھی مایوس اور ممکن نہیں دیکھا۔ جتنا خوش وہ کوئی ٹی سکیم بنا کر ہوتا تھا اس سے زیادہ خوش وہ اس سکیم کوترک کر دیتے پر ہوتا -تحا۔ جتنا حوش اور پر جوش ہم فے اے اپن پیرس والی محبوب سے شادی کرنے کے لیسلے.

وی دیکھتا یا رسالے پڑھتا رہتا یا پھر کندن اور پیرس میں اپنے دوستوں کو خیلی نون کرتا رہتا۔ چنا نچہ ٹیلی فون لائن پر ہی پریں کی ایک لڑ کی ہے اس کی دوتی ہو گئی۔ اب شجاع کوایک کام مل گیا۔ یہ بزارد مانک کام تھا۔ دہ اس لڑکی سے گھنٹوں ٹیلی نون پر آہت آ ہتہ باتیں کرتار ہتا۔ ویک اینڈ پر میں جب بھی اس کے فلیٹ پر جاتا وہ لکڑی کے فرش پر بجیج گدے پر نیم دراز اپنی پیرس کی دوست سے نون پر با تی کر رہا ہوتا۔ کیکسی جلا کر وہ جتنے ڈالر کماتا اس کے آ دیھے ڈالر شکی نون کے بل پر صرف ہو جاتے۔لیکن اس کے ددسرے کوئی نضول متم کے اخراجات بھی نہیں تھے۔ نہ وہ سگریٹ پتیا تھا نہ شراب اس نے کبھی بی تھی۔ اکملا آدمی تھا۔ شاید پہلی بارک لڑک سے اس کا رد مانس ہوا تھا۔ بڑا جذباتی ہو ربا تھا۔ ایک روز اس نے جمیم اور اکمل کو مددھما کہ خیز خبر سنائی کہ وہ اپنی بیرس والی محبوبہ ے شادی کرنے کی سکیم بنار ہا ہے۔ میں نے اس خبر کو زیادہ اہمیت نہ دی۔ مجھے معلوم تھا کہ شجاع سیف صرف عیمیں بتاتا ہے، ان پر حمل کرنا اس کے لی میں نہیں ہے۔ لیکن اس بار دہ کچھ زیادہ ہی سجیدہ دکھائی دے رہا تھا۔ اس نے با قاعدہ شادی ک تیاریاں شروع کر دیں۔ اپنی ہونے والی بیوی کے لئے بچھ تھے تحاکف بھی خرید کر رکھ لئے۔ اکن نے بچھے کہا۔" خواجہ ! شجاع تو شادی کے معاطے میں واقعی سیر کی ہو حما ہے۔ کین بھیے یقین تھا کہ شجاع حسب عادت اپن شادی کی سیم کے ساتھ بھی زیادہ دور تک نبیس چل سکے گا۔ وہ واپس آئے بی آئے۔ چنانچہ ایما بی ہوا۔ اس نے اپن شادی پر بیر مانے کے لئے ایر فرانس کی ایک فلات پراپی سے بھی بک کردا لی تھی کہ اکمل علیمی نے بیچھے دفتر سینچنے پر یہ خبر سنائی کہ شجاع نے مدیر جانے والی فلائٹ پر اپن سیٹ کینسل کرا دی ہے۔ ای شام آفس سے واپس پر میں شجاع کے ایاد شمن میں اصل جقیقت معلوم کرنے کیا تو وہ لکڑی کے فرش پر بجھیے ہوئے گدے پر نیم دراز کا نی کا

لئے کہ وہاں ہرکوئی این کام میں بے حد مصروف رہتا ہے۔ آہت آہت میرا بی امریکہ سے اکمر نے لگا۔ بی لاہور کی سردیاں، لاہور کی گرمیاں ادر سادن ک بار شوں میں بھیکتی زمین اور بارغ جناح کے پرانے کلا سیکل در ختوں کی خوشبو اور موتیئے کے پیول اور چیت و ساکھ میں گوجر خان کی ٹاہلیوں پر آئے ہوتے بور اور بوٹھو ہار کی دھر یکوں کے کائی پیولوں کی گہری خوشبو کی ادر لاہور ے راو لپنڈی جاتی بارش میں ہمیکتی ریل کار اور لاہور کی گھیاں اور کی مکان سے آتی ڈھوںک کی لے پر شادی بیاہ کے گیت گاتی بچوں کی معصوم آوازیں یاد آ نے لگیں اور اپنے چھوٹے سے کر سے میں تخت بوش کے پائ کری پر بیٹھ کر دم کی ہوتی چاتے ہیں ادر کھڑ کی میں سے موتینے کی کا پر گرتی بارش کو دیکھتے رہنا اور بارش کی آواز سنتے رہتا یاد آنے لگا۔ میر کی طا زمت کی پارچ سال کی مدت ابھی ختم نہیں ہوئی تھی کہ میں NON کی نوکری چھوڑ کر لا ہور والی آ حمیا۔

شجاع سیف امریکہ میں ہی ہے۔ اکمل کا تمجی تبھی فون آ جاتا ہے تو میں اس سے شجاع کی خیر خیریت پوچھ لیتا ہوں۔ ایک بار اکمل نے بتایا کہ آج کل شجاع امریکی ٹیل ویژن میڈیا پر اپنا اُردو سروس کا کوئی چینل شروع کرنے کی سیم بنا رہا ہے۔ پچھ دنوں بعد اکمل کا دوبارہ فون آیا تو میں نے اس سے پوچھا۔

· شتجاع کی ٹی وی چینل دالی سمیم کا کیا بنا ۲ ' · · ·

الکس نے بتایا کہ اس نے جین شروع کرنے کی سیم کا خلیل چھوڑ دیا ہے اور آج کل وہ ایئر پورٹ سے ڈک ی تک ٹیکسی کی بجائے ہلی کا بڑ سردی شردع کرنے کی سیم پر غور کر رہا ہے۔ اکمل کا پھر نون آیا تو میں نے خباع کی خیریت معلوم کی۔ اکمل کہنے لگا۔''اس نے ٹیکسی جلائی چھوڑ دی تھی۔ نیو یارک جلا گیا ہے۔ وہاں کی پھول نیچے دالی شاپ میں جاب کر رہا ہے۔'' گرارتا ہوگا۔ کی روز سے اکمل کا نون سیس آیا۔ بچھے یعین ہے خباع نے پھولوں والی پر دیکھا تھااس ے زیادہ نوش وہ اس فرخ لڑ کی ے شادی نہ کرنے کا فیصلہ کر کے نظر آ ر ہا تھا۔ میں بجھتا ہوں کہ یہ ایک بہت بڑی نمت ہے جو تدرت نے شاید شجاع ک بچوں جیسی معصومیت کے لوض اس کے مزاج کو ددیعت کر رکھی تھی۔ ایک روز میں اس کے اپار منٹ میں گیا۔ وہ بڑا خوش نظر آ رہا تھا پر حسب معمول فرش کو معداد ب فیک لگات معا آستد آستد کان اس مزاکت ب لی رہا تھا کہ بچھے یعین ب کانی کوبھی پتر نہیں لگتا ہو گا کہ بچھے کوئی پی رہا ہے۔ بھے د کھ کر اس نے کانی کا گھ ایک طرف ذکھ دیا۔ سر ہانے کے لیچ سے تہد کیا ہوا کاغذ نکالا اور میر ک طرف بر حات ہوتے بولا۔ ''ا ہے کھول کر دیکھو۔'' می می مجمعا کہ چری سے اس کی محبوبہ نے خط لکھ کرا سے برا بھلا کہا ہو گا۔ میں نے کا غذ کھول کر دیکھا۔ اس پر کافی بڑے شکت انگریز ی میں کمی نے دستخط کئے ہوئے تھے۔ میں نے پڑ ھنے کی کوشش کرتے ہوئے ہو چھا۔''نید کیا ہے؟'' کہنے لگا۔ "بیہ میرے ادر تہارے پیندیدہ ایمٹر چارک ہیلس کے وسخط ہیں۔ رات میں ولیس ایئر بورٹ کے باہر نیکسی میں منفا تھا۔فلائٹ کی سواریاں باہرنگل رہی تھیں کہ ایک دراز قد، چوڑ سے چکلے امریکی نے اشارے سے جھے بلایا۔ میں تیکسی لے کراس کے پاہل گیا تو میر کی خوش کی انتہا نہ رہی۔ دہ امر کی ایکٹر چارک ہیٹس تھا۔ دہ میر کی میں میں بیٹھ گیا ادر بچھے ڈی <sub>کی</sub> چلنے کو کہا۔ کتنی دیر تک تو میں اپنے جذبات پر قابو یانے کی کوشش کرتا رہا پھر آہتہ آہتہ میں اس ہے با تیں کرنے لگا۔ ڈی ی پنچ کر جب وہ اتر نے لگا تو میں نے اس کاغذ پر اس کے آٹو گراف لے لئے۔ اب میں ایک أتو كراف بك خريدون كالدريد كاغذاس من جيكا دول كا- " ابنے پسند بدہ اداکار کے آٹو گراف لے کروہ بچوں کی طرح خوش ہور ہا تھا۔ کاغذ تہ کر کے اس نے بڑی احتیاط سے اپنے سر بانے کے بنچ رکھ لیا۔ وتت كررتا چلا حمار امريك مي وت برى تيزى في را لكر بالكر ب شايد اس

میری پہلے والی نے فکری وہی ہے۔ میری پہلے والی با تیس بھی وہی ہیں۔ صنو پر کے بنگل اور چیڑھ کے درخت بھی دہی ہیں۔ ٹی ہاؤس بھی دہی ہے لیکن وہ پہلے والے دوست ایک ایک کر کے جدا ہو گئے ہیں۔ انور جلال ہمینہ کے لئے جدا ہو گیا ہے۔ شجائ سے بلے ایک مدت گزر گئی ہے۔ ہی چاہتا ہے کہ اے کھوں کہ پا کتان آ کر ایک بارض جاؤ ۔ لیکن خدا کے لئے پا کتان آنے کی کوئی سیم مت بنانا۔

<u>@</u>.....@

88

شاپ کو بھی خیر ہاد کہہ دیا ہوگا ادراب اپن اِن دُور پھولوں کی نرسری لگانے کی سیم پرغور کررما ہوگا۔ دد روز پہلے میں اپنے کچھ پرانے کا غذات دیکھ رہاتھا کہ ان میں سے شجاع سیف کا ایک پرانا خط نگل آیا۔ بچھے بڑی جرت ہوئی۔ کیونکہ شجاع کو سب سے مشکل کا م کمی کو خط لکھنا لگتا تھا۔ یہ خط اس نے آج ہے اٹھا کیس سال پہلے کوہ مرک سے بچھے لکھا تھا اور کوہ مرک کے مشہور ریستوران سیمز ریسٹورنٹ میں بیٹھ کر ککھا تھا۔ خط پر میرے گھر کا ایڈرلس تہیں تھا، اس کی جگہ معرفت ریجنل ڈائر یکٹر ریڈیو یا کتان لاہورلکھا تھا۔ نیلی بسل بے لیے شکت دف میں سہ خط کھا تما جے میں یہاں لفل کر دہا ہوں: المسيمز ريسنورنث، مري . 19 جولائي 1975ء . ڈ*یر اے حمد*! · اس وقت مرك ك سير ريسورن من مي مد كرم كرم كانى يت اوت من بڑی شدت سے یاد آ رہے ہوادر میں سبی ہے تمہیں چند لائنیں لکھر ہا ہوں۔ ریستوران کی کھڑ کیوں میں ہے برسات کا گہرا بادل اندر داخل ہور ہا ہے ادر سد پہر کی دھوب اجا تک غائب ہو من بے۔ مرب سامنے وہی رانا چرج ب اور ای کے محن میں لیے لیے تھنے درخت میں جن کے تے بارٹ میں طال سمين آكر معطاكرت تھے۔وت كر ساتھ يہاں كى بہت ى جزيں بدل کی میں لیکن سامے دالا چرج، بہاں کے چڑ م کے درخت اور صوبر کے جنگل ویے ہی ہی ۔ تمہمی موقع ملا تو پھر یہاں آئمی گے۔ لیکن شاید وہ پہلے دالی نے نگری ادروہ با تم نہ ہوں۔ تمهارا

شحاع سيف'

قبر ستان کے آخری درخت پر جزیا بولی رہی تھی۔ ہی جزیان نے بچھے خبر دی کہ ناصر کاظمی ٹی ہاؤس میں بیٹھا تمہار ۱۱ نظار کر رہا ہے۔ میں قبر ستان سے نگل کر سیدھا ٹی ہاؤس آگیا۔ ناصر کاظمی کونے دوالی میز پر باف سیٹ چائے آگے رکھے سگریٹ انگلیوں میں دبائے بیٹھا تھا۔ اس کے بال گہرے سیاہ چیکیلے سے۔ آگھوں میں نو جوانی کی بھر پور چک تھی۔ چہرے پر سانولا سا اجالا تھا۔ اس نے میر ے ساتھ ہاتھ ملایا اور ذرا کھنکار کر بولا۔

"مرانام ناصر کاظم ہے۔ میں انہائے سے آیا ہوں۔ جہاں برسات میں آم کے محفظہ دن میں کوکل یولتی ہے۔"

یکراس نے بچھ ایک شعر سنایا۔ اب بھول گیا ہوں۔ یہ 1947ء کا زمانہ تھا۔ ٹی ہاڈس کے فرش کی ٹاکمیں ابھی چمک رہی تھیں۔ کرسیاں بید کی تھیں اور پیشانی پر باہر انجمی پاک ٹی ہاڈس کی جگہ''اغریا ٹی ہاڈس' ، ہی لکھا تھا۔ ہندوستان ے آنے والے انسانہ نگار اور شاعر ایک دوسرے سے اپنا پہلا تعارف کروا رہے تھے۔ یکھ لوگ پیچھیے سے لکھتے آئے تھے۔ یکھ لوگوں نے ابھی پاکستان میں آکر افسانے لکھنے تھے، شعر کہنے تھے۔ ناصر کاظمی شعر کہتا تی ہاڈس میں داخل ہوا تھا اور اس کے سیاد تھنگر بیا لے بالوں میں ناریل کے تیل کی خوشہو تیں ہوتی تھیں۔

ہر کوئی مردش ردزگار کا شکار تھا۔ محر ٹی باؤس ادر کانی باؤس میں شام کو ضردر ایک دوسرے سے طاقات ہو جاتی۔ دونت گزرنے لگتا۔ اب دن کو بھی ٹی باؤس میں محفلیں۔ بتے لگیں۔

ناصر کاظمی کو پرانی انارکلی میں ایک کمرہ الات ہو کیا تھا۔ دہاں بحلی نہیں تھی۔ دہ رات کو موم بن جلا کر لکھتا پڑ ھتا۔ ایک پرانا سا بلنگ تھا، سر ہانے کی طرف ایک میزتھی جس پرجل ہوئی موم بتیوں کی موم جن تھی۔ الماری کے دولوں بٹ غائب شھے۔ دہاں چنو ایک کرد آلود کتا ہیں تھیں۔ ب تر تیمی تھی۔ ب یقینی تھی۔ کس حکڑ ے کو کس حکڑ ہے 90

عجیب مانوس اجنبی تھا ناصر کاظمی کے گھر کے آنٹن میں قنات گی تھی ۔ اس کے اندر اس کے جسد خاکی کو کفن پہنایا جا رہا تھا۔ میں نے قریب سے گزرتے ہوئے قنات کی درز میں سے دیکھا۔ ناصر کاظمی تختے پر پڑا تھا۔ اس کے ہونٹ تھوڑ ے سے نیم دا تھے ادر اس کے دانتوں کی سفید لیکر دکھائی دے رہی تھی۔ موت کے ساہ بادلوں سے نئی زندگی کی کافرری ضبح طلوع ہور ہی تھی۔ آنگن کی بیر کی پر کوئی چڑیا نہیں بول رہی تھی۔ اس کے کیوتر بھی خاموش تھے۔ ان سے پار کرنے والا ، ان سے با تی ، کرنے دالا موت کی داددی میں اُتر کیا تھا۔

لایاں، کبوتر اور دریا پر مہتی کشتیال، ایک خیال ساتھا۔ ایک خواب ساتھا۔ ناصر کظل کی کا باتیں سالک دے رہی تھی کشتیاں، ایک دیا تھا۔ ناصر کا کا کا باتیں سالک دے رہی تھی تر اینا مرد ہاتھ رکھ دیا تھا۔

کوئی اشارہ نہ تھا، کوئی اُڑتا ہوا پھول نہ تھا۔ غزل کتاب مرگ کے تابوت میں سو رہی تھی ۔ سو کوار لوگ کھجور کے پیڑ سلے خاموش بیٹھے تھے۔ پھر ناصر کاظمی کو اس کے دوست احباب لے کر چلے ۔ سوئے عدم، سوئے کو یغز بیاں! اسے لحد میں اتارا جا رہ تھا یہ تہر تیار ہو گئی تھی ۔ اس پڑ گیندے، گلاب کے پھولون کی چا در ڈالی گئی ۔ پھولوں کا خوشبو فبز کے اندر تیک اتر رہی تھی ۔ آ تری بار فاتحہ پڑھی گئی اور لوگ ناصر کاظمی کو بھول سے نے میں نے قبر ستان سے باہر نظلتے ہوئے چیچے مُڑ کر دیکھا۔ ناصر کاظمی کہیں نہ تھا۔ "نہ چک چوں چک چک ہے' 93

نا صركاظمى كاسكرين اى كالكليون من جلتے جلتے ابت آخرى مقام برين حكي تعا اور وہ اہمى تك اسے چيئے جارہا تھا۔ بلك بلك مش لے رہا تھا۔ ناصر سكر ين ختم ہونے كے بعد بھى بيتا تھا۔ جھے اس كى انكليوں من سكر ين نظر بيس آتا تعاليكن وہ سكرين پى رہا ہوتا تھا۔ ''انبالے سے محمد فاصلے برآم كا باغ تھا۔ اس باغ ميں ايك نہر سبتى تھى۔ اس كے

کناروں پر کھای اُگی تھی۔ اس کھای میں ہرے ہرے نڈے کایا کرتے۔' اور پھر جب کوئی آم اپن ڈالی سے ٹوٹ کر اس نہر میں گرتا تو پانی میں ڈوب جاتا۔ پھر اُبھر کر سطح پر آتا اور لہروں پر تیرتا آگے گز رجاتا اور ناصر کاظی اسے دُور تک دیکھا کرتا۔

وہ ٹی ہادًی میں بیٹھا ای آم کو، ای نہر کو ادر نہر کنارے کی گھای میں گانے والے ہرے ہرے مزوں کو دیکھا۔ ہم سب ٹی ہادًی میں بیٹھ کر دیکھے ہوئے خواب دیکھتے، ٹی ہوئی آدازیں سنتے، گزرے ہوئے رائے دیکھتے۔ جن صورتوں کو دیکھا کرتے تھے ان کو پھر ہے دیکھتے۔ بھی کوئی شکل بہت بیچھے چلی جاتی، بھی اتی قریب اَجاتی کہ میز پر حارے پای آ کر بیٹھ جاتی ادر اپنی پیالی میں چائے بنانے محت بھرا سائس حارے کا دھواں جارے ہونتوں کے قریب سے گز رتا۔ اس کا گرم میں بھرا سائس حارے کا نوں کی لود کو چو متا محوں ہوتا۔ اس کی ہاتوں کی مہک ایس اپنی آخوش میں لے لیتی۔ بھی ددر اندھروں میں چپ چاپ کھڑے سے کو گ ایس دیکھا کرتے اور پھر آ ہت آ ہت ہو جاتھ جاتے انہی اندھروں میں گی ہوتے سے جاتے۔

نی ہاؤس ان دنوں بچوں کا چھوٹا سا بائیسکوپ تھا جس کے سوراخوں ہے آئمیں للا کر ہم اپنی ماضی کی تصویریں دیکھا کرتے تھے۔ یہ قطب کی لاٹھ ہے، یہ تاج محل ہے، یہ امر ترکا کمپنی بارغ ہے، یہ مجد خبر الدین ہے، یہ اسد جو تندور میں قلیح لگا رہا ہے۔ یہ کا کا عمدہ سادار میں سنر چائے کی پتی ڈال رہا ہے۔ یہ کوک ایک آم کے باغ سے اُڈ کر کے ساتھ جوڑی؟ س چراغ کوئس چراغ سے روٹن کریں؟ کہان تیے، کہاں آ گئے، اب کہاں جائی سے؟ یہ سوال کمی ایک فرد کے سوال نہیں تھے، ایک پوری تسل ان سوالوں کا جواب حلاش کر رہی تھی۔ ٹی پاڈس کے سامنے والا پیپل کا درخت ابھی جوان تھا۔ ماریخ 1947 م میں پہلی بار اس پیڑ پر براڈن رنگ کی چیکی، تازک کوئیلیں پھوٹی دیکھ رہے تھے۔ ٹی پاڈس کے درداز ہے کے ساتھ والے صوبے پر میٹھے ہم ان تھی کونپلوں کو دیکھ رہا تھا۔ رہا تھا۔

ناصر کاظمی ان کونیلوں کو دیکھ کر بچھ مسکر آیا۔ بچھ اُدائن ہو کمیا۔ وہ سگریف کے بلکھ بلکے مش لگانے لگا۔ اس کی آنکھوں میں انبالے کے آم کے جھنڈوں کی کونلیں بول رہی تقین اور پیلے کھیتون میں بسنت کی زرد ہوا چل رہی تھی۔ سگریٹ اس کی انگلیوں میں سلک رہا تھا۔ کونلیں اس کی آنکھوں میں بول رہی تھیں اور چاتے اس کی پیالی میں تھنڈی ہور ہی تھی۔

اس کی جائے اکثر تحدید ہو جایا کرتی تھی۔ جائے منگوا کر دہ با تی کر نے لگا۔ بچوں ایک با تیں، چڑیوں ایک با تیں، کوکوں ایک با تیں۔ دہ با تی جنہیں اب لوگ لکھتے میں تکر کرتا کوئی نہیں۔ ناصر کاظی جیسے لکھتا تھا، دینے ہی با تیں کرتا تھا۔ بولتے یولتے دہ اپنی کی بات کو کہ پنچ دیوان میں لکھ لیتا اور شعر بن جاتا۔ اننا ک، کبوتر، مہتی کشتیاں، نیلے آسان پر زندہ پروں کی بھڑ بھڑ اہ شتی ۔ باغ میں اننا ک کی خوشہو تھی۔ رادی اور بد ما کی لہروں پر ستہر کی دھوپ میں کشتیاں رواں تھیں۔ ٹی باد س کے خوشہو مسکر اہنوں والی لڑ کیوں کے دیکھتی میں اور جائے کی گرم خوشیوتھی اور خوبھورت مسکر اہنوں والی لڑ کیوں کے دیکھتی میں اور جائے کی گرم خوشیوتھی اور خوبھورت مسکر اہنوں والی لڑ کیوں کے دیکھتی جہرے متھے۔ ایک ہزی خارہ اور پر جارہا یو ای ای کر باغ کی کیاریوں میں بھا گ رہا تھا۔ ایک تکی کا رس باغ کے پھولوں نی از رہی تھی۔

میں پڑھتے دفت دہ ساتھ ساتھ مسکرا تا جاتا۔ پھر اپنے ہی کسی مصر مے پر اس کا چہرہ تمتما اللہ الور دہ پیچھے کی طرف بالوں میں بار بار انگلیاں پھیر نی شروع کر دیتا۔ تاصر کان کے ادپر اکثر سرکو کھچا تا رہتا۔ اس کے سر میں فشک بھی تھی گراس طرح سے دہ اپنے آب میں تو بھی ہو جاتا۔ لباس کے معاطے میں دہ نے نیاز تھا۔ کوئی چلون کوٹ اسے پورا نہ آتا تھا۔ چلون میں بیشتر اوقات جن کی جگہ عکما تی ہوتی۔ ٹائی کی ناب پڑی بار یک با ندھا کرتا اور دہ بھی سے دھیاتی سے۔

مردیوں کے لئے اس کے پاس ایک نیلے رتگ کا اوور کوٹ تھا جو ایک سر صح تک اس کے ساتھ رہا۔ سر یٹ بہت کم ماجس سے سلکا تا۔ بس سر یٹ کے ساتھ ، سر یٹ سلکا لیتا۔ اس کی انگلیوں پر جلنے کے نسواری نشان پڑے ہوئے تھے۔ سر یٹ تساکوکی آخری پی تک اس کی انگلیوں میں سلکتا رہتا۔

جتنے پیے جیب میں ہوتے، دوستوں کو چائے بلا دیتا۔ روپے چمیے نہ اے گنا آتے تھے اور نہ جیب میں رکھنے کا ڈھنگ آتا تھا۔ شادی کے بعد بھابی نے اے سنجال لیا تھا ادر اس کی زندگی ہا قاعدہ ہو گنی تھی۔ اس کے لباس میں اب کلر میچنگ نظر آنے کلی تھی۔

وہ تحکیک وقت پر تھر سے ناشتہ کر کے جاتا اور بھر رات کو جلدی تھر جل جاتا۔ ان رئوں اس کی صحت بڑی اچھی ہو گی تھی۔ وہ اپنے تھر میں بڑا خوش تھا اور کرش تکر والے نکان میں رہتا تھا۔ اسے مکان کا ایک در خت اور انگور کی تیل بڑی پند تھی۔ بھر ایرا ہوا کر سی مکان آ دھا کی دوسر ے کو الات ہو گیا اور ناصر کاظمی کا تحویب در خت دوسر ے صاحب کے دیمے میں چلا گیا۔ ناصر کاظمی کو اس در خت سے بچھڑ نے کا بڑا صد مہ تھا۔ ایک روز ٹی ہاؤی میں بچھے کہنے لگا۔ ، '' تھر سے جلتے دفت میں اس در خت کو ضرور دیکھتا ہوں۔ وہ بھی بچھ دیکھتا ہے۔ ، '' تھر سے جلتے دفت میں اس در خت کو ضرور دیکھتا ہوں۔ وہ بھی بچھ دیکھتا ہے۔ ، '' تھر سے جلتے دفت میں اس در خت کو ضرور دیکھتا ہوں۔ وہ بھی بچھ دیکھتا ہے۔ ، '' تھر سے جلتے دفت میں اس در خت کو خرور دیکھتا ہوں۔ وہ بھی بچھ دیکھتا ہے۔ ، کر سے کہتر بھی بھی اس در خت پر میر اپنا میں الفت بچھ لا کر ساتے ہیں۔'' دوسرے آم کے باغ کوئٹی ہے۔ بیلوکاٹ کے باغ میں ۔ گزرتی نہر ہے ادر بی سمبن کو جاتی فرلم میں ہے۔ ادر بیہ ہمارا گھر آگ کے شعلوں میں جل رہا ہے۔ ادر بیکو چہ رنگریزاں کی سجد میں مسلمان لڑکیوں کی لاشیں پڑی ہیں۔

اہمی پھول نے نے شاخوں ۔ ٹوٹے تھے۔ اہمی زخم ہرے تھے۔ اہمی پاؤں ہر موت کے سفر کی دھول جی تھی۔ اہمی امرتسر، جالندھر، لدھیانہ اور انبالہ سے آگ اور خون کے شعلوں کی لیک آتی تھی۔ اہمی اینوں کے چہرے پہچانے جاتے تھے اور بالوں کا رنگ سیاہ تھا اور ان آنکھوں میں نی منح کی چنک باتی تھی۔

مُحکاف دو ہی تھے۔ پاک ٹی ہاؤس اور کانی ہاؤس۔ ناصر کاظی کانی ہاؤس میں بیٹھتا اور ٹی ہاؤس میں بھی۔ اس کے دوست دونوں جگہوں پر اس کا انظار کیا کرتے۔ کانی ہاؤس میں وہ ریاض تادر کے ساتھ کانی بیتا اور احارے ساتھ ٹی ہاؤس میں چاتے کی مبک میں کھوجاتا۔ تیز چونے دالا پان کھاتے ہی لالی اس کے ہونوں پر کھل جاتی۔ اس کے سفید ، مضبوط اور ہموار دانت ابھی زیادہ پان کھانے سے حراب نہیں اور نے تھے۔ گیارہ بارہ بے ٹی ہاؤس ہند ہوتا تو ناصر اپنے کی ہم نفس کے ساتھ آدار، گردی کرنے نکل کھڑا ہوتا۔ ریلو ے میٹن پر جا کر چاتے ہیتا۔

لاہور کی سنسان سڑ کیں سید عابد علی عابد کے دم قدم ہے، ویال سنگھ کا لج کا فضائی ادبی محفلوں سے کرم تھیں۔ مہینے میں ایک بار کا لج کے بال میں مشاعرہ ہوتا الا بعد میں رات کے کھانے کا بھی اہتمام کیاجاتا۔

عابد صاحب نو جوان لکھنے والوں کی حوصلہ افزائی بھی کرتے ادر رہنمائی بھی۔ ناصر کاظمی ہے سیجی پیار کرتے تھے لیکن دہ ہر کمی کو شعر نہیں سنا تا تھا۔ تازہ غز ل لکھنا تو اپنے کانی ہاد کن ادر ٹی ہادک کے دوستوں کو سب سے پہلے سنا تا۔ شروع شرد ما میں وہ سنا عروں میں ترنم سے کلام سنایا کرتا تھا۔لیکن بعد میں وہ تحت اللفظ بڑ

اس کی آداز بھاری، با دقار ادر پُر اثر تھی۔ اس کا پڑ صفے کا انداز اپنا تھا۔ دو<sup>ستوں</sup>

96

اس گھر میں جوانگور کی بیل ب دہ بھی ناصر کاظمی کو برا پان کرتی تھی۔ " میں اس کے نیچ سے ہو کر گھر میں داخل ہوتا ہوں۔ سجان اللہ انگور کی بیل کے نیچ سے گڑر کر گھر میں جانا کس قد رخوبصورت بات ہے۔ میر سے نیچ اس بیل کے سائے میں کھیلتے ہیں تو بچھے لگتا ہے کہ انگور کی خوشبو ان کے ذہنوں کی نشو دنما کر رہی ہے۔"

@.....@ ,

میں ملک سے ہاہر جانے لگا تو اس خیال سے کہ بچھے کانی وقت پا کستان سے اور خاص طور پر اپنے دیجاب سے باہر رہتا ہے، میں نے بچھ دنجابی لوک گیت ریکارڈ کرا کر ان کی نیچیں ساتھ رکھ لیس – ان میں خواجہ غلام فریڈ کی ایک کانی بھی ریکارڈ کروا۔ ہا

یکھیلے دنوں املیار علی سے ملاقات ہولی تو می نے سرسری طور پراس سے ان بھائیوں کی گائی ہوئی کالی کا ذکر کیا تو اس نے بڑے انسوس کے ساتھ بتایا کہ خواجہ فریڈ کی وہ کانی ریڈیو والوں نے ای ریز کر دی ہے۔ یعنی شیپ پر سے کانی اُڑا دی

مجھے بھی اس کا بردا اتسوس ہوا۔ میں نے اے بتایا کہ بیکانی ریکارڈ کی ہوئی مرے پاس موجود ہے، تہیں جب بھی اس کی ضردرت بڑے بچھ سے لے لینا۔ ب چارہ آرٹ اسٹ استن میں ہی خوش ہو گیا۔ فرصت کے دقت جب بھی میں سیکانی لگا کر سنتا ہوں تو اس میں لے ادر تال کے ساتھ بجائی ہوئی شکور بیدل کی چنگی کی آداز س کر دہ بہت یاد آتا ہے۔

جانے والے چلے جاتے ہیں، پیچھے ان کی یادیں رہ جاتی ہیں۔ یہ کتنی عجیب بات ہے کہ یادیں ان سے بڑ مد کرعزیز ہو جاتی ہیں جن کی سہ یادیں ہوتی ہیں۔ لُی ہادُس کا ایک روثن ادر خوش نما چہرہ نواز کا بھی تھا۔ نواز نے شروع شروع میں اُردو میں دوایک کہانیاں ککھیں، پھر دہ اُردد کو چھوڑ کر بنجابی میں لکھنے لگا۔ ہنجابی میں اس

سبھی شاعروں، ادیوں سے اس کی دوئی تھی۔ حسن طارق مہت ذہین تھا ادر اس کی حس طرافت مہت چیز تھی۔ اس کا با تھل کرنے کا انداز بھی بے حد دلچسپ اور بے ساختہ تھا۔ اس کا لب دلہجہ خالص امرتسر یوں دالا تھا۔ اس کے دالد صاحب خالص امرتسری کشمیری میتھ۔ کڑا کے دار آداز، آتش مزاج

اور جلد غصے میں آجانے دالے سے ۔ سر جائے کے علاوہ وہ امر تسری کشمیری قہو ے کے مات موجد میں میں معاد مرتبر کی تعمیری قہو ہ جس کا رنگ عاش سے ۔ امر تسر ب بجرت کر کے آنے کے بعد وہ خالص کشمیری قہوہ جس کا رنگ موجع کے کو بینے کے پیول ایسا بلکہ خالص سونے کی طرح زردی ماک ہوتا تھا اور جس میں ہماری والدہ آپو جی کھنڈ قلی ڈال کر پیا کرتی تعمیں، میں نے حسن صارت کے والد صا حب کے والدہ آپ بیٹھ کر بی پیا تھا۔

حسن طارق نے میر یہ اور نواز کے ساتھ چلتے چلتے ٹریک یعنی ان برل لی اور فلمی دنیا میں داخل ہو گیا۔ کین نواز کا ساتھ آخر دم تک میر ے ساتھ رہا۔ میر ے ساتھ دوسی مجھاتے میں نواز کے ایٹار ادر حوصلہ مندی کا زیادہ عمل دخل تھا۔ ورنہ میں اس لائق منیس تھا کہ نواز جیسے بلند کردار، ایٹار پیشہ دوست کے ساتھ دوقد م بھی چل سکتا۔ اس کا اصل نام کرم نواز تھا۔ پکھ عرصہ دہ کرم نواز ہی رہا۔ میں اے ہیشہ اس کے بورے نام ے بایا کرتا تھا۔ لیکن چکھ عرصہ دہ کرم نواز ہی رہا۔ میں اے ہیشہ اس کے بورے نام دیا ادرا پنا نام صرف نواز کھنے لگا۔

میں نے اپنے سب ددستوں کو تی سے من کر رکھا تھا کہ کوئی اے کرم نواز کے مام سے نہ پکارے لیکن میں اے کرم نواز ہی کہا کرتا تھا۔ دہ کہتا تھا کہ بچھے کرم نواز کہنے کا حق صرف اے حید ہی کو ہے اور کسی کو نہیں۔ یہ بھی نواز کی فراخ دلی ادر اس کے اعلٰ کردار کی دلیل تھی۔

نواز کا جسم اس کے دراز قد کے ساتھ انتہائی موزوں تھا۔ اس کو ہر لباس بردا بجا تھا۔ چہرے پر مردانہ وجاہت تھی اور سفید ہموار دانت چیکا کرتے تھے۔ لباس کے معاملے میں بھی میری طرح کلر میچنگ اور کمی نیٹن کا بے حد خیال رکھتا تھا۔ سردیوں نے ریڈ یو کے لئے ڈرامے بھی لکھے اور ایک مادل بھی لکھا۔ پنجابی کے ریڈیاتی ڈراموں میں این کا ڈرامہ 'شام رجمی کڑی'' بہت مشہور ہوا۔ ایک بار میرے دوست محمد صفدر زینو نے تر تک میں آ کر بچھے کہا تھا۔ "امے حمید ایم پنجابی کے غدار ہو" میں نے اس کی وجہ پوچھی تو کمنے لگا۔ "تم ينجابي بوكر أردد لكصة بو-" میں نے بھی تر تک میں آ کرا ہے جواب دیا تھا۔ · · صفدر! میرا کوئی افسانه انھا کر کسی اہل زبان کوتھوڑ ا سا پڑ ھ کر سنا ڈ ۔ اگر وہ میہ کہیہ د ے کہ بی أردد زیان میں لکھا کما ہے تو میں پنجابی لکھنا شروع کر دوں گا۔' میں تو اُردو میں پنجا لی لکھتا تھا۔لیکن نواز اس کے الٹ کرتا تھا۔ دہ بنجابی میں اُردو کلمسے کی کوشش کرتا تھا۔ یعنی وہ سوچنا اُردو میں تھا اور پھر اس کی بنجابی بنا کر ککھ دینا تھا۔ چونکہ مجھے دہ اپنا استاد کہا کرتا تھا، اس لئے ایک بار میں نے اُسے ایسا کرنے سے منع کیا تھا اور کہا تھا کہتم اُردد اور پنجابی ددنوں کے ساتھ ظلم کر رہے ہو۔ کیکن سے بات اس کی سمجتھ میں نہیں آتی تھی۔ وہ ممر میں مجھ سے چھوٹا تھا ادر میر ک اس کیا دوتی 1847ء سے شروع ہو تن تھی جب ہم دونوں گوالند می میں رہتے تھے۔ گوالمنڈ ی میں ، ی امر تسر سے ہجرت کرنے کے بعد حسن طارق (فلم ڈائر کیمٹر ) کے دالد صاحب ادر بھائیوں نے بھی مکان الاٹ کر دالیا تھا۔ ہم مینوں گوالمنڈی چوک کے ایک ہوٹل میں بیضا کرتے تھے۔ حسن طارق بھی مجھ سے مريس چھوٹا تھا۔ يد دولوں مري اسلوب تكارش سے متاثر تھے اور شروع میں نواز کی طرح حسن طارت نے بھی مرے سائل میں

انسانہ لکھنے کی کوشش کی تھی۔ سوالنڈ کی سے اٹھ کر ہم منیوں میو ہپتال ہے نکل کر پاک ٹی ہاد س چلے جاتے تھ۔ حسن طارق بھی ٹی ہاد س کا جانا پہچانا چہرہ تھا اور تقریبا ٹی ہاد س میں ہیلھنے والے

100

جلا ہو کمیا اور میتال بی کی اے میں اس کا حال معلوم کرنے میتال کما تو وہ بستر پر لیک لگائے بیٹھا تھا۔ شیو ذرا ی بڑھی ہوئی تھی لیکن چہرے پر پریشانی کے کوئی آثار نہیں يتھ\_كہنے لگا۔ "ذراس سائس كى تكليف مو تى ب- داكم برا خيال ركار بي -كل يرسول تك تعيك موجاوً لكا-" لواز کے دوست ڈاکٹر داقع اس کی بڑی دیکھ بھال کر رہے تھے۔ اس کے تمن ڈاکٹر دوست امریکہ میں آباد تھے۔انہوں نے وہاں سے اس کے لئے ددائیاں میں دیں ادر برابر دوائیاں سیعج رہے۔لیکن جو اللہ کو منظور تھا وہ ہو کر رہا۔ ایک روز خبر کمی کہ نواز التدكو بيارا ہو كما ہے۔ اس کے انتقال سے دو تین روز پہلے میں اس کی خیر خریت معلوم کرنے اس کے يخ كمر يركما - حب معمول وه شكل وصورت بصحت مند دكها كى ديتا تما- جمرت ير مجمی بیاری یا پریشانی کا شائبہ تک نیس تھا۔ ذراس شید براهی ہوئی تھی۔ ہم دونوں کمرے میں قالین پر بن بیٹھ گئے۔ بھر سے ہاتیں کرنے لگا۔ اپن امریکہ والے مخلص ڈاکٹر دوستبول كا ذكر كرربا تما - كمن لكا-"و، قمام ددائيال وين ب يحيج دية ين - يمال بحى داكر ميرا بوا خيال ركه رے ہیں۔" ہاتیں کرتے کرتے اے سائس ضرور چڑ ھ جاتا تھا۔ نواز تھوڑ ک در کے لئے جب ہوجاتا۔ سائس درست کر کے پھر باتی کرنے لگتا۔ باتی بھی بالکل روز مرہ کی طرح كرر باتحا-ايك ليح بح لت بهى محسوس أيس بوتا تحاكدوه ايلى بيارى سے يريشان ب یا خونز دہ ہے۔ میں کائی در اس کے پاس میشار بار میں دائی جانے کے لئے انھا تو وہ سر جوں

گر میوں مربی طرح و دہمی کوٹ پتلون ہی پہنتا تھا۔ وہ انگٹ سوٹ بھی بہین لیتا تھا جو میں بھی بھارہی پہن*تا تھ*ا۔ انور جلال ہے بھی اس کی بڑ کی دوئی تھی ۔ بلکہ انور جلال اے جم ہے بڑ ھ کر پار کرتا تھا۔ نواز کا کردار بن ایسا تھا کہ ہرکوئی اس کا گردید ہ ہو جاتا تھا۔ میرے اکثر دوست اے جھ سے بڑھ کر پار کرتے سے اس کی وجہ بی تھی کہ میرے دوستوں کو میرے کردار میں وہ خوبیاں کہیں دکھائی نہیں دیتی تھی جونواز کے اندر بوری آب و تاب ہے موجودتھیں۔ اس معالم من، من في اس بح مح مدرميس كما تما بك في خرى مولى محل كد میرے دوستوں نے نواز کی شخص خوبیوں کو بہچانا ہے۔ میرے لئے تو اتنا ہی بہت تھا اور بہت ہے کہ میرے دوست میرے عیب نہیں دیکھتے، میری کوتا ہوں ادر خامیوں ف در گزر کرتے میں بلکہ انہیں معاف کردیتے میں اور جھ سے بنس کر ملتے میں اور جھ سے ایٹار بھی کرتے ہیں۔اور نواز تو بھر سے محبت کی حد تک دوئی کرتا تھا۔ جھے کی بات پر پریشان د کھ کر جھ سے زیادہ پریشان ہو جاتا تھا۔ نی ہاؤی ہے ہم اگردات کے محیارہ بج بھی اشت تو میں اے اپنے مطلب کے لے کہ میں گھر تک اکیلا نہ جاؤں، نواز کوانے ساتھ ٹی ہاؤس سے مصری شاہ تک پیدل چلاتا تھا اور وہ ملی خوش میر ے ساتھ چکتا چلا جاتا تھا۔ ونیادی معاملات کی اے کانی سوجھ بوجھ تھی اور تعلقات بھانے میں وہ بے عد احتياط ے كام ليتا تھا۔ اكركوكي ايدا وت آ حاتا تو نواز خود تكليف الحا ليتا تھا مكرا پى مزية يفس يرآج جنيس آفے ديتا تھا۔ مزاج اس کا بھی پورا امرتسر یوں کا تھا۔ کمی بڑی سے بڑی بات پر درگز رکر جاتا تھا اور کسی دفت ذرا س بات پر جمر ک المقنا تھا اور لانے مرفے پر اتر آتا تھا۔ کیکن میر ، سام مجمى او تحي أواز مين نبيس بولتا تھا۔

اس کی اہمی مرنے کی عمر کہاں تھی؟ اچھا بھلاتھا۔ اچا تک سانس کے عارضے میں

پر کا اند مصمر آدی بین چائے کپ میں ہے پر جی میں ڈال کر پی رہا تھا۔ کس نے بتایا کہ یہ کوالیار گھرانے کے بڑے مشہور کا سیکل گائیک ہیں۔ انسوس میں ان کا نام بھول گیا ہوں۔

پھرتے پھراتے میں سٹوڈیوز کی طرف آ گیا۔ کی سٹوڈیو میں ڈرام وغیرہ کی ریبر کل ہور ہی تھی۔ کمی سٹوڈیو میں گانے کی ریبر کل ہور ہی تھی۔ میں نے ایک کر ے میں جھا تک کر دیکھا کہ ایک ڈیلا پتلا آدمی گرم کوٹ، گرم بتلون میں ملبوں کری پر پاڈ رکھے میز پر بیٹھا ہے۔ اس نے لال رنگ کی میلی کی ٹائی بائد ھرکھی تھی۔ میں بڑا چران ہوا کہ اک فتص نے متی جون سے مہینے میں گرم سوٹ پین رکھا ہے، اس کو گرمی نیں لگتی۔ یو فتص اپنی تھوڑی ہی تھلی پر رکھے دیوار کی طرف گھور کر دیکھ رہا تھا۔ میں نے راشد صاحب سے کر سے میں واپس جا کر جب ان سے اس جیب وغریب فتص کا ذکر کیا تو راشد صاحب نے بن کر کہا۔

"تم الصبين جات بيلوان؟"

راشد صاحب مجھے پند تیس کیوں پہلوان کہ کر مخاطب کیا کرتے تھے۔ پھر انہوں نے بتایا کہ وہ محص مشہور شاعر میرا بی تھا۔ اس کے بعد میں تے میرا بی کو پھر کھی نہیں ویکھا۔

ذکر میں ٹی ہاؤی میں بیٹھنے والے میراجی کے مداعین شعراء کا کررہا تھا۔ میراجی کے بارے میں کوپال محل نے ایک بڑی ولچیپ بات اپنی کماب میں لکھی ہے۔ وہ لکھتے میں:

> "ایک تو میراجی نے اپنی بیت کذائی ہی مجنوباتہ بنار کھی تھی۔ اس پر نظمیس وہ ایک لکھتے تھے جو صرف چندایک لوگوں کی بچھ میں ہی آ سکتی تھیں۔ کس ایڈیٹر کولظم بیھیج وقت ساتھ جو خط لکھتے بتھ اس خط پر بیضرورلکھ دیتے تھے کہ بیہ خط ہے، لظم سیں ہے۔'

ر نصت کرنے سر حیوں تک آیا۔ بھے اس کا اٹھ کر سر حیوں تک آ کر بھے دخصت کرنا اجھاندلگ۔

مجھے کیا پند تھا کہ دہ مجھے رخصت نہیں کررہا بلکہ میں اے رخصت کررہا ہوں۔

000

شہرت بخاری، قیوم نظر، مبارک احمد، یوسف ظفر - ان شعراء کا تعلق اس کردہ سے تھا جو مشہور تجریدی شاعری کر نے والے شاعر میرا بی کے مداحین کا گردپ تھا - اس گروہ نے بی لا ہور میں میرا بی کی سرکردگی میں حلقہ ارباب ذوق کی بنیا در کھی تھی۔ میرا بی اپنی عجیب وغریب ہیئت کذاتی اور آسانی سے بچھ میں خد آنے والی اپنی حرف ایک مرتبہ بی دیکھا تھا۔ یہ میرک آوارہ گردی کا زمانہ تھا - میں نے میرا بی کو حرف ایک مرتبہ بی دیکھا تھا۔ یہ میرک آوارہ گردی کا زمانہ تھا - میں نے میرا بی کو تھا۔ ان دنوں شاعری نے مان زمانے میں بڑے مشہور بیٹے - میں نے میرا بی کو تھا۔ ان دنوں شاعر ن م راشد صاحب آل اند ایر ایڈ یو دی میں بطور ڈائر کیئر برد گرام تعیمات تھے۔ بھائی جان کے وہ دوست شے اور میں ان کے ساتھ بھی اکملا بی در اسد ما حب سے ملے اور زیادہ اس خیال سے کہ آل اند یو دی میں دوڑ یوز کی سر کروں گا، وہاں چلا جایا کرتا تھا۔ یہ وہ زمانہ تھا جب آل انڈ یا ریڈ ہو دی کے سنوڈ یوز کی کے تا موراد یہ اور شاعر مندک میں ۔ ان میں سعادت حسن مندو، کرش چندر، او پندر سر کروں گا، دہاں جار مندک میں ۔ ان میں اور شاید را ایر ای میں کہ کا زمانہ تھا ہوں کا زماد

آل اعریا ریڈ یو دیتی سے سٹوڈ یوز علی روڈ پر داقع سے میں ایک دن راشد صاحب کے کرے سے نگل کر حسب عادت إدھر ادھر چکر لگانے لگا۔ ریڈ یو کی کینٹین میں گیا۔ دہاں ایس ایس ماتھر کو دیکھا جور یڈیائی ڈراموں میں اپنی آواز ادر ادائیگی کی وجہ سے بہت مشہور سے۔ پنڈ ت ہری چند چڈھا کو دیکھا جنہیں میں باری صاحب کے ساتھ۔ ایک مرتبہ پہلے بھی لا ہور میں ذکھے چکا تھا۔ کینٹین کے باہر دھر ایک کے ڈرخت کی چھادُن میں ایک میز پرتان پورہ رکھے ایک بڑی بڑی مو چھوں والا سے پوری سائل کی

ہوا سرخ وسپید چہرہ نی ہاؤس کے ان درختاں دنوں کی زین ہوا کرتا تھا۔ اب یہ چہرہ بھی نظروں ہے اوجل ہو چکا ہے۔ بھی نظروں نے اوجل ہو چکا ہے۔ ان دنوں ٹی ہاؤس میں دو یور پی چہرے بھی اکثر و کیھنے میں آتے تھے۔ ایک جرمن بوز ها تھا جو اکثر سہ پہر کے دقت ٹی ہاؤس آتا، پائپ سلکا کر ہاف سین چائے کا آرڈر دیتا اور کونے دالی شیل پر خاموشی سے بیٹھ جاتا۔ میں نے اے بھی کس سے بات چیت کرتے نیٹ دیکھا تھا۔ سہ پہر کو آتا، ہاف سین چائے منگوا کر خاموشی سے چاتے کر دونوں لگا۔ بغیر ضرورت بھی کی طرف نگاہ اٹھا کر بھی نہیں دیکھا تھا۔ چاتے کہ وزوں پالے بڑی توجہ اور شوق سے بیتا پھر پائپ سلکا لیتا اور بلکے ہائے کس لگا۔ ہوئے ٹی ہاؤس کے باہر سڑک کی طرف دیکھا رہتا۔ پچھ دیم بیٹ کے بعد بیرے کو اشارہ کر کے پالے بڑی توجہ اور شوق سے بیتا پھر پائپ سلکا لیتا اور بلکے ہائے کس لگا۔ ہوئے ٹی پالے بڑی توجہ اور شوق سے بیتا پھر پائپ سلکا لیتا اور بلکے ہائے کس لگا۔ تو یہ ٹی کے موت ٹی پالے بڑی توجہ اور شوق سے بیتا پھر پائپ سلکا لیتا اور بلکے ہائے کس لگا۔ تو یہ ٹی کی کا ہو کے ٹی پالے بڑی توجہ اور شوق سے بیتا پھر پائپ سلکا لیتا اور بلکے ہائے کس لگا۔ تو ی ٹی پالے بڑی توجہ اور شوق سے بیتا پھر پائپ سلکا لیتا اور بلکے ہو کے ٹی باز کن کے باہر سڑک کی طرف دیکھا رہتا۔ پکھ درم جیٹھنے کے بعد بیرے کو اشارہ کر کے پار دف پاتھ پر پائپ منہ میں دیاتے چند لیے درک کر ٹیک کو مکتا رہتا، پھر سڑک

دوسرا يور بى چېره ايك درميانى عمر مے معبوط جم والے انحريز كا تعاجى مى بارے ميں سب كوعلم تعاكد ده چزے كا كاردبار كرتا ہے اور اس كار فبار كے سلسلے ميں الكليند كى كى فرم كى جاشب سے لاہور ميں متعين ہے۔ ايك بار ميں نے الے كرميوں كى دو پہر ميں اكبرى منذى ميں بھى ديكھا تھا۔ اس كا سرخ چيره يسينے ميں شر ابور تعا اور وہ ايك كذب پر خشك كھاليں لدوا رہا تھا۔ ميں نے سوچا كد يدقو م مى تد دمنتى ہے ادر بي خص اس تيش اور گرم كو مي من جاتفتانى سے كام كر رہا ہے جب يد ميكرى كا عادى نيس

یکھ مرصف کے بعد بدودنوں بور پی چہر ، بھی ٹی ہادس کے آسان سے غائب ہو سلے ۔ البتہ بھی بھار نہی ٹائپ کے ساح ضرور ٹی ہادس میں آ کر چائے پینے کے لئے بیٹھ جاتے تھے۔ کیونکہ بدوہ زمانہ تھا جب این دوخصوصات کی دجہ سے ٹی ہادس کی شہرت دور دور تک پھیلی ہوئی تھی۔ ایک تو ٹی ہادُس کی جاتے بڑی عمدہ کوالی کی بلینڈ کی میرایی کے مداعین شعرا ویے تو شاعری میں کہیں میں میرای کا تینع کرتے نظر آتے سے لیکن ہیت کذائی کے معاطے میں وہ میرا بی کی تقلید نیں کرتے تھے۔ ان شعراء میں سے کوئی بھی کر سوں میں کرم کپڑے نہیں بہتنا تھا اور کوئی الی خلاف وضع حرکت نہیں کرتا تھا جس سے میہ ثابت ہو کہ وہ میرا بی کا شاگر د ہے۔ مثال کے طور پر قدم نظر، یوسف نظر، شہرت بخاری وغیرہ بڑی صاف ستھری شاعری کرتے تھے اور ان کی شاعری سب کی سمجھ میں آ جاتی تھی۔ ٹی ہاؤی میں بینے والے چہروں میں ایک چرہ شاعری سب کی سمجھ میں آ جاتی تھی۔ ٹی ہاؤی میں بینے دالے چہروں میں ایک چرہ شاعر مبارک احد کو تشریح کرنی پڑتی تھی کہ اس لظم کا مطلب کیا ہے۔ لیکن اپنی وضع قطع سے مبارک احد بھی کمی طور پر میرا جی کا شاگر دنیس لگتا تھا۔ قد درمیانہ اور رنگ موری چڑی تھی۔

تقریبا روزانہ شام کو مبارک احمد ٹی ہاؤس میں قیوم نظر، شہرت بخاری اور العجم رومانی وغیرہ کی منڈ ٹی میں موجود ہوتا تھا۔ ظاہر ہے مبارک احمد سے میرا روز کا ملنا جلنا تھا۔ بھی بھی وہ مجھے اپنی کوئی لظم سنا تا تو میں اس انتظار میں رہتا کہ اس کی لظم کب ختم ہو گی۔ اس ، بار مجھے یاد ہے اس نے مجھے ایک لظم سنانی شروع کی تو پھر اس کی تشریح کرنے لگا۔ مجھے پچھ پیھ نہ جلا کہ اس کی لظم کب ختم ہوئی تھی اور اس کی گفتگو کب شروع ہوئی تھی۔

یجھ میرا جی کی نظمیس بند نہیں تھیں۔ ان کو بڑھنے سے جھے ایک طرح کی REPULSION محسوس ہوتی تھی۔ لہذا بجھے میرا جی کے گیت بہت بسند تھ ادر آج بھی پند ہیں۔ لیکن جب میں نے میرا جی کے ان مضامین کو پڑھا جو انہوں نے ''مشرق دمغرب کے نفخ' کے عنوان سے قد یم ہندی ادر بچھ یور پی شاعروں اد یوں پر لکھے تھ تو میں حیران رہ کیا۔ حیران اس بات پر زیادہ ہوا کہ اس قدر الجھی ہوئی خصیت کے شاعر نے اتن کچی ہوئی تحریر کیے لکھ دی۔ میرا جی کی یہ کتاب اردد ادب کا جلاشہ ایک فیتی سرماند ہے۔ میرا جن کا ایک ہی سا گرو خاص مبادک احمد تھا جس کا مسکرا تا

کو چوں میں ایک طلسی اسرار محسوم ہوتا تھا۔ جبکہ دوسرا کوئی ترتی پسند ادیب یا شاعر میرے ساتھ اندرون شہر کی آدارہ گردی پر آمادہ نہیں ہوتا تھا۔ احمہ راہی میرا سکول کے زمانے کا دوست تھا لیکن اے بھی لا ہور کے پر اسرار طلسی کیفیت رکھنے دالے کلی کو چوں ہے کوئی دلچہی نہیں تھی ۔

<u>ان .....</u>

ہوتی ہوتی تھی۔ دوسری وجہ شہرت سیتھی کدائ ریسٹور من میں لا ہور کے ادیب شاعر اور پینر میضے تھے۔ ٹی باؤس کی ادیوں کا ٹی باؤس ہونے کی شہرت ملک سے با ہر تک نہنچی ہوتی تھی ۔

باہر ے ادیوں کا کوئی دفد آتاتو دہ ٹی ہاؤی ضرور آتا ۔ کی لوگ بھے نون کر کے پوچھتے کہ ادیب ادر شاعر ٹی ہاؤی میں کس وقت بیٹھتے ہیں اور یہ ٹی ہاؤی مال روڈ پر کس جگہ پر داقع ہے۔ ہڑیہ، ساہوال سے تو ایک صاحب نے کاغذ پر رسید کے طور پر مندرجہ ذیل عبارت ککھ کر جھے پوسٹ کر دی کہ ہم نے پاک ٹی ہاؤی میں جاتے پی کر تہمارا قرض ادر اپنا فرض ادا کر دیا ہے۔ ایک اعز از جو آج مل گیا، حسرت پوری ہو منی۔

اتوار کے اتوار تو تقریبا میرے سجی ترقی پند دوست اور بزرگ ٹی ہاؤس میں موجود ہوتے۔ کیونکہ اس روز شام کو وائی ایم سی اے ہال میں انجمن ترقی پیند مصنفین کا ادبی اجلاس منعقد ہوتا تھا۔ اس روز ٹی ہاؤس کی ردیق اور چک دمک دیکھنے والی ہوتی تھی۔ لیکن ہاتی کے دنوں میں بھی میرے ترتی پیند ادیب، شاعر اور نقاد دوست آتے جاتے رہتے ہتھ۔ ان میں اہم راہی، جمید اختر، این انتاء ادر ابراہیم جلیس نمایاں تھے۔ کسی روز ایسا ہوتا کہ میں این انتاء کے ہاں پینچ جاتا ادر ہم دونوں ٹی ہاؤس آجاتے ۔ این انتا کا چینی میگو ژاٹا تپ کا کا میج نما مکان ایب روڈ پر نتا ڈسینما کروایا تھا۔

پہلے میری اور احمد راہی کی جوڑی ہوتی تھی۔ آحمد راہی کی فلمی مصروفیات بڑھ سنیں تو میری این انشاء کے ساتھ جوڑی بن گئی۔ این انشاء کے ساتھ بن 14ء ہی سے میری بڑی کی دوتی ہوگئی تھی۔

ہمارے مزان بہت ایک دوسرے سے ملتے تھے۔ ایم دونوں لا ہور کے قدیم اور ، پراسرار کلی کو چوں کی سیر کو نکل جایا کرتے تھے۔ اسے بھی میری طرح لا ہور کے گلی

109

ان ے رخصت ہوتا۔ ماریج اپر بل میں ناشپاتی کے درختوں پر ہمی بھول آتے ہیں۔ سفید سفید بجلمزیوں والے سے بھول چھوٹے چھوٹے گلدستوں کی شکل میں کھلتے۔ ناشپاتی کی شہنیاں او پر کو اضی ہوتی ہوتیں اور ہر شمنی پر کتنے ہی سفید شکوفے کھلے ہوتے ہوتے۔ منہ اند هر ے ان میں دوشن دھند کے میں جسے یوں لگتا جیسے شاخوں نے ہاتھوں میں بھولوں سے کر ہے ہوتے پیالے تقابم رکھے ہیں۔ اس باغ کو قربی گلاب کے کھیتوں سے آئے والی مہک نے اپنی ریشی آغوش میں لے رکھا ہوتا تھا۔ میں کچراسے پر سر کرتے ذرا تر جاتا، منبح کی تازہ جنمی ہوا میں شاہ حسین کے مزار سے آئے والی اگر بیوں کی خوشہو کی لہری بی بھی چھوتی ہوئی گرز جاتم ہے بھر مشرق آسان پر سورج نگلنے سے پہلے کا پھیکا نیلا غرار سا انجر نے لگتا۔

ایسی ہی ایک من میں اپن گلی کی طرف، اپن گھر کی طرف چل پڑا۔ اند چر ے میں مکانوں کے خاک اور کھیتوں میں اُگ ہوئی فصل کے خاک الجرنے لگے۔ ہماری گلی کے شروع میں کونے والے وہ منزلہ مکان کی بیتھک میں سے حاجی صاحب کی خلافت کلام پاک کی آواز آری ہے۔ سامنے والے مکان میں خلک کی ٹوئی کھلی ہے۔ پالی پالٹی میں گرد ہا ہے۔ آسان کو طلوع ہوتے سورج کی اولین سنہری کرنوں نے روش کر دیا۔ گلی بھی روش ہو گئی ہے۔ ہمارے گھر کے باہر والے دھر یک کے درخت کی او پر والی شاخیس سورج کی سنہری کرنوں میں روش ہو گئی ہیں۔

میں گھر میں داخل ہوتا ہوں۔ میری بہنیں ادر بھائی فرش دھو رہے ہیں۔ جھوٹے سے پکن میں دالدہ نے جائے دم کرنے کے لئے رکھ دی ہے۔ میں اپنے ساتھ گلاب کے پھول لایا ہوں۔ بیتھک میں ایک بہن صفائی کر رہی ہے۔ میرے ہاتھ میں گلدستہ د کچھ کر دہ سکراتی ہے ادر شیٹے کے گلدان میں تازہ پانی ڈالنے کے بعد اسے کارنس پر جا د تی ہے۔

دھر یک کے درخت میں ج یاں شور مجا رہی ہیں۔ درخت کے کائی چولوں کو

٣

اس شہر میں ایک کلی تھی۔ اس کلی میں ایک درخت تھا۔ دھریک کا درخت ۔ اس درخت پر بہار میں کائی رنگ کے چھوٹے چھولے پھولوں کے شچھے نگلتے تو ان کی نوشبو ساری گلی میں، ہمار ب سارے گھر میں پھیلی رہتی ۔ منداند ھیرے میں صبح کی سیر کو گھر ہے ذکلیا تو ان پھولوں کی خوشبو کھیتوں تک میر بے ساتھ آتی ۔ پھر یہ خوشبو مجھے سیز کھیتوں کی شہنی مہل کے حوالے کر کے داہیں چلی جاتی ۔ پچھلے پہر کے طماتی ۔ ساروں کی نیلی روشنی میں دور تک پھیلے ہوتے کھیت دھند کے دکھاتی دیتے ۔ ان کھیتوں میں ہے ہوتا ہوا ایک دریان کیا راستہ بیچ گلاب کے کھیت اور تاشیا تین کے باغ اور این سے آگے صوفی شاھر شاہ سین کے مزار کی طرف ھا تا تھا۔

یج گا، بوں کے کھیت کے گرد خاردار تاردں والی دیوار کھنی تھی۔ گر گلاب کے پھولوں فے مجھے اپنے پاس آنے کا ایک راستہ دکھا دیا تھا۔ منہ اند عمر ے بچے گلاب کے شہم میں شرابور پھول خواہوں میں دیکھی ہوئی شہزاد یوں کے چردں کی طرح لگتے۔ اندلس کے گلاب ...... ہانمی و نیوا کی شہزاد ماں جن سے سرخ ریستی ملبوس وادی ایمن کے عطر کی خوشہوؤں میں بسے ہوتے۔ بچے گلاہوں کے اس کھیت کے سارے یوئے میرے دوست متھ ۔ وہ مجھ سے مل کر خوش ہوتے اور میں ایکھے دن آنے کا وعدہ کر کے

110

·'سجان الله \_'

پھر وہ پیالی اسپنے سائے بور تے پر رکھ دیتے ہیں۔ اس میں کلچہ تو ز تو ز کر ڈ بوتے ہیں۔ تمن چوتھا کی کلچہ دہ پہلے تی چڑیوں کو ڈال چکے ہیں۔ پیالی ایک ہار پھر با میں ہاتھ کی تمن انگلیوں میں تھام لیتے ہیں ادر تہ جمچ سے جائے میں ڈ بویا ہوا کلچہ مزے سے کھانے لگتے ہیں۔ ریچ زیچ میں دہ جائے کے گھونٹ بھی بھرتے جاتے ہیں ادر سجان اللہ کاورد کرتے جاتے ہیں۔

میں تیار ہو کر پاک ٹی باؤس جانے کے لئے گھر ۔ نگل پڑتا ہوں۔ یہ لا ہور کی آبادی مصری شاہ کا علاقہ ہے۔ مزک پر کوئی رش میں ہے۔ ابھی رکشہ نیکی، ویمنیں اسکوڑ چلنا شروع نہیں ہوئے۔ حارے محلے سے مصری شاہ کے اک موریا بل تک جانے والی مزک پر ٹر لفک کا شور اور افر اتفری بالکل نہیں ہے۔ کبھی کوئی تائلہ یا مائیکل سوار گڑر جاتا ہے۔ دکا نیں تعلی ہیں۔ ایرا ہیم عطار اپنی دکان کے آ کے پائی کا چرکاڈ کر رہا ہے۔ طوائی کی دکان کے باہر تنج پر دو چار آدمی بیٹے بڑے سکون نے کی پل رہے ہیں۔ میں مصری شاہ کے باہر تنج پر دو چار آدمی بیٹے بڑے سکون نے ک میں واض ہو جاتا ہول۔ پاغوں پاغ پیدل چل سہ کل رک منڈ کی دائے ای میں واض ہو جاتا ہول۔ پاغوں پاغ پیدل چل سہ کل رک منڈ کی دائل کا تا تا ہوں۔ مر حضری میں معری شاہ کے باہر رکھی میں داخل ہو جاتا ہوں۔ پر میں میں میں کر کے اور اور کی منڈ کی تا تا ہوں۔ مر کے ایک دوست نواز کے محلے کو گل میں داخل ہو جاتا ہوں۔

د، پہلے سے تیار ہے۔ ہم کلی میں سے گزرتے، الی مداق کی باتی کرتے کوالنڈی آجاتے ہیں۔ یہاں ایک کلی میں حسن طارق کا مکان ہے۔ ابھی حسن طارق صرف تارا ہے ۔نواز اسے تارا کہتا ہے۔ میں اسے طارق کہتا ہوں۔ ابھی دہ فلم دنیا کی طرف نہیں گیا۔ بچھ دفت گز ارنے کے بعد وہ لا ہور کے اسٹوڈ یوز میں داخل ہوجائے گا، بچر اعجمن، نیند، پیسے خان، ایک گناہ ادر سپی اور امراؤ جان ادا میں فلمیں بتائے گا ادر جوانی میں ہی فلمی دنیا کے تاریک اجالوں میں ہیں ہیں۔ کے لئے کم ہوجائے گا۔ گرابھی وہ زندہ ہے۔ ایک وہ حس طارق نیس بلکہ طارق اور اور اور اور

پر پشان کر رہی ہیں۔ گھر میں انگور کی ایک بیل نے آد سے آنگن برحیت ی ڈال رکھی ب\_ دادا جان المور کی بمل کے بنج بوریا بچھا کر بیٹھ گئے ہیں اور بڑے شوق سے چائے کا انظار کر رہے ہیں۔ انگور کی شاخیس چوڑ سے سز بتوں میں چھپی ہوئی ہیں۔ اس من زمرد جیسے رتگ کے انگوروں کے سب شخصے لنک رے میں - جب مدانگور یک جاتے ہیں تو والد و انہیں پر ات میں پانی سے دھوتی ہیں اور پھر رکا بیوں میں ڈال کر بیدانگور مخلے میں بائے جاتے ہیں۔ بادر ی خانے میں بے دالدہ کی آواز آئی ہے۔ وہ چھوٹی مین کو کہدر ہی ج کہ چاتے دم ہو گئ ب، سادار لے جاد-ر سر تشمیری جائے ہے۔ آتکن میں لکڑی کا تحت بچھا ہے۔ سادار تحت پر لا کر رکھ دیا جاتا تھا۔ دادا جان سادار می سے نگلی جائے کی بھاب کو د کھ کر بڑنے خوش ہو رہے ہی۔ بھائی تندور سے کلم لے آیا ہے۔ تخت پر سنر بھولوں والی جاپانی بیالیاں رکھی جا رہی میں۔ ایک کلیہ دادا جان کے ہاتھ میں ہے۔ ج یاں انگور کی شاخوں سے از کر صحن می آمٹی ہیں اوردادا جان کی طرف گردنیں بلا بلا کر تک رہی جی ۔ دادا جان ان کی طرف مسكراكر كہتے ہیں۔ · · آگن ہو بھی ج یو! · · اور وہ کلچہ تو ڈکر اس کے بورے بنا کر چریوں کو ڈالتے ہیں۔ بڑی بہن دھریک کے چولوں کا مجما تو زکر لے آئی ب - اس نے ریکان خول پایٹ میں ڈال کر ساوار ، کے پاس رکھ دیئے ہیں۔ سب بہن بھائی تخت بیش پر بیلھ کئے تیں۔ والد وساوار میں سے جائے پالیوں میں اغر می رہی میں - سیلی بالی دادا جان کو دى جاتى بن دادا جان بر ي مردر بن - دداون باتم سفيد دارهى ير بحيرت بن، چاتے کی گرم بیال کواب با تم باتھ کى صرف تمن انگيول اس اس طرح تھام كيتے ہیں کہ پیانے کی گری زیادہ محسوس نہ ہو۔ پہلا تھونٹ بھر کر وہ بے اختیار لکار اشھتے

-*U*!

113

112

ہے۔ اس کی آب د ہوا ہی اور ہے۔' ہم ہنتے، تیت ہو گاتے گوال یڈی چوک میں آجاتے ہیں۔ شپھو پان والے کے ساتھ ہمارے بزرگ دوست حاجی امرتسری کی سری پائے کی دکان ہے۔ دکان پر کانی رش ہے۔ ایک سال پہلے حاجی امرتسری ریڑھی پر چانیس لگایا کرتا تھا۔ ایک سرد رات کا ذکر ہے کہ میں، حسن طارق ادر تواز گوالنڈی کے ہوٹی میں بیٹے چائے لی رہے بتھے کہ اچا ک فلم سٹوڈ یو جا کر شوننگ دیکھنے کا پردگرام بن گیا۔ ہم نے تائلہ کرایا اور پنچولی آرف سٹوڈ یو پہنچ گئے۔ دہاں ہمیں رات کے بارہ نئے گئے۔ واپس پر کوئی سواری ند کی تو ایک گڈ رکو دیکھا۔ کہ اس پر گوبھی کے پھول لدے ہوئے ہیں اور وہ مزیک چوکی کی طرف جا رہا ہے۔

ہاری منزل بھی ای طرف تھی۔ میں ، نواز ادر حسن طارق ہم تیوں کو بھی کے چولوں پر جڑھ کر بیٹھ گئے۔

یک آستدا ستدا بعد اند هیری ور ان مرک پر جل رہے تھے۔ گذے کا مالک کمبل کی یکل مارے بینیا اد کھ رہا تھا۔ گذے کے پنچ جلتی لائٹین جیکو لے کما رہی تھی۔ مزیک چونکی پہنچ کرہم چھا تکیں لگا کر گذے سے انرے اور بیدل ہی گوالمنڈ کی کی طرف روانہ ہو گئے۔ رات کا ایک ن کر رہا تھا۔ سب دکا نیں، ہوٹل بند متھ۔ ہمیں بڑی سخت بھوک لگ رہی تھی۔ و یکھا چوک میں حاجی امرتری اچی ریڑھی کے پاس کھڑا پر ج پیا لے دعو رہا ہے۔

نواز نے خوش ہو کر کہا۔ " حاجی کے پاس دد چار کلیے ادر چا نیس ضرور بڑی ہو کی ہوں گی۔" حاجی امر تسری مارا بے تلطف بزرگ دوست تھا۔ ہم نے جاتے ہی ردمال میں سے کلیے نکالے - پرات میں چار پانچ تھنڈی چا نیس بڑی تھیں ۔ حاجی ہے کوئی بات نہ کی ادر چا نہیں کھالی شرد ع کر دیں ۔ حاجی امر تسری نے ہمیں دیکھ لیا تھا۔ وہ ایک طرح سے دکان بڑھا رہا تھا ادر بالٹی میں پلیٹی دحور ہا تھا۔ اس نے ایک نظر ہمیں دیکھا

تارا بے - میرا بی تقریباً روز کا معمول ب کد میں مصرى شا، ب نكل كر پہلے نواز كو ساتھ لیتا ہوں، پھر حسن طارق کے گھر جاتا ہوں ادر یہاں سے ہم تیوں باک ٹی پاد*ک آجاتے ہیں۔* حسن طارت ابھی ابھی سو کر اٹھا ہے۔ دہ نیند بھر کی آنکھوں سے کھڑ کی میں سے د کھتا ہے ادر مسکر اکر کہتا ہے۔ " یارا تم اہا تی کے پاس می مو م م ابھی ایک منٹ می تیار ہو جاتا ہوں -" حسن طارت کے والد صاحب امرتسر کے بڑے خالص اور روای تجمیری بزرگ ہیں۔ بیضک میں تحت بوش پر بیٹھتے ہیں۔ ہمیں دیکھ کر بڑے خوش ہوتے ہیں۔ نوکر قہوے کی ترے لئے داخل ہوتا ہے۔ حسن طارق کے والد یعنی خواجہ صاحب کہتے "يار! اچھا ہواتم آ کے ۔ طبی وہ تہوہ پو۔" ی سی شمیری قہوہ ہے۔ بیشک میں دار جینی ادر بادیان خطائی کی مہک اُڑ نے لگی ہے۔ بجسے جنوب مشرق ایشیا کے جنگل یادآ رہے ہیں ۔سادن کی اند جری تاریک راتوں می موسلادهار بارشون من سميم جنگ بنگ ..... خواجه صاحب بياليون مي تهوه ذال رب إن - حسن طارق تيار موكر آ محيا --وہ سکرار ہا ہے۔ اس کے چیرے پر ہروقت ایک شرارتی مسکرا ہٹ رہتی ہے۔ ہم تینوں دوست کی میں سے بازار میں آتے میں۔سامنے دورھ دبی والے پہلوان کی دکان ہے۔ پہلوان کو کلا کی موسیقی سے بھی شغف ہے۔ محر راکون سے زیادہ دانف نہیں ب- حسن طارق مير بكان مي كمتا --" حيد اس من يو چو، بھيروي راگ ادر مالكون من كيا فرق ب" میں پہلوان سے بو چھتا ہول تو وہ گردن کو بڑی مایوی کے انداز میں ایک طر<sup>ن</sup> جعنك كركبتا ب-" کیا بات کرتے ہو باؤ ؟ کہاں بھیرویں، کہاں مالکونس - بھیردیں ملک تا "

ہوں کی ہا تیں، بہار میں تھلنے والے شکونوں کی ہا تیں، ان لوگوں کی با تیں جو یا کتان کی خاطر شہید ہو گئے، ترتی پند تحریک کی باتیں۔آنے والے دور کے پاکستانی ادب کی بنادي ركمي جاربي بي-تانا بانا بنا جار با---ناصر کاظمی وہ مزلیں تخلیق کررہا ہے جنہیں پڑ ھرکر آنے والی سل کو جیران ہوتا ہے۔ ناصر کاظمی کی ابھی شادی نہیں ہوتی۔ ابھی ہم میں سے کسی کی شادی میں ہوتی۔ ناصر کاللمی کرٹن تحر کے ایک مکان میں رہتا ہے۔ وہاں بکی نہیں ہے۔ وہ رات کو موم بتیاں جلاكر مردهة اورغز ليس لكهتا ب\_ايك روز كين لكا\_ ''میری میر پر بڑی موم اکٹھی ہو گن تھی۔ میں نے اس کی ایک موٹی موم بتی بتا ڈالی ہے۔' رات ناصر کاهمی نے ایک غزل ککھی تھی۔وہ اپن تازہ غزل سنا رہا ہے۔ رونقيس تعين جهان مين كيا كيا تجه لوگ تھے رفتگاں نیں کیا کیا کچھ اب کی فصل نبرار سے نیے رنگ سے گلستاں میں کیا کیا کچھ کیا کہوں اب حمین خزاں والو! جل عميا آشيان مي كيا كما كجه دل تیرے بعد سو عمیا درنہ شور تھا اس مکاں میں کیا کیا پچھ یہ پاکستان می اجرت کے فوراً بعد کا زمانہ ہے۔ چن لٹ جانے کاغم ادر نیا كلستان بان كى خوشى - بدداوى جذب شعر ونثر من ساتھ ساتھ بہد رب بن-پاکستان کی خاطر دی گئی بے مثال قربانیوں کا احساس ابھی تازہ ہے۔ یاک ٹی باؤس کے باہر سائیکل اسٹینڈ ہے۔ جس کا ایک بوڑھا یہاں بیٹھا سائیکوں کی رکھوالی کرتا ہے۔ اے ابھی تک اپن سٹے کا انظار ہے جو چمے سے کلو کے تھیکیدار

اور پھرانے کام میں معروف ہو گیا۔ میں نے یو نما کہددیا۔ " یار حاجی ! معاف کرما ، بڑی بھوک کی تھی ، تمہاری جا نیس کھا رہے ہیں ۔ " " جاتی نے بالی کا پانی سوک پر اچھالتے ہوئے کہا۔ · · کھاؤ ، کھاؤ ۔ کوئی بابت نہیں ۔ میں بھی اب یہ جا نہیں کتوں کو ہی ڈالنے والا تھا۔ ' ہم گوالمنڈی سے نکل کرمو میتال میں سے ہوتے ہوئے کتک ایددرڈ میڈ یک کالج کے باغ میں ہے گزررہے ہیں۔ یہاں ایک پیلی کی دوش کی دونوں جانب سرو کے درخت کمرے ہیں۔ آگ کالج کا دہ کیت ہے جو نیلا گند اور پاک ٹی بادس ک طرف کملاہے۔ محیث کی ہا میں جانب ایک تطعد بے جہاں انگریز ک گلاب کے بودے لگھ ہیں۔ ان پودوں پر زرد، سرخ، پنلے، پازى اورسفيد كلاب كل ر ب بي - اى قطع ميں ايك زرد گلاب کود کھ کر بچھے زرد گلاب کہانی لکھنے کا خیال آیا تھا۔ ہم یاک ٹی ہادس میں آ مسے میں ۔ ٹی بادس کی فضا جاتے سر ید ادر ادیب و شاعر دوستوں کی ہاتوں سے مہک رہی ہے۔ دروازے کے پاس دا الے صوفے پر ڈاکٹر الورسجاد، انظار حسين، شہرت بخارى، قيوم نظر، احمد مشاق بيش من ديوار ك ساتھ والى ميز بر صفرد مير، سيد صبط حسن، خيد اخر ، سيد كرمانى، ظمير كاتميرى، سيف الدين سیف اور ابن انتاء بیٹھے باتم کر رہے ہی، چاتے پی رہے ہیں۔ سب سے مسكراہوں بحرى سلام عليك ہوتى ہے۔ ہم كونے والى مير بح كرد جا كر بيٹھ جاتے ہيں۔ است مي أرئسك الورجلال همزا، افسانه نظار اشفاق احمد ادر شاعر ناصر كاظمي في بادّس مي داخل ہوتے ہیں۔ کوئی کی منڈلی میں اور کوئی کی میز پر بیٹھ جاتا ہے۔ تاجر کاظمی ہارے یاس آ جاتا ہے۔ وہ ذہلے ڈھالے سوٹ میں طبوس ہے۔ ایک ہاتھ میں سريف سلك رہا ہے۔ سر ہاتھ ہونوں كے قريب ہے۔ ساہ بال چک رہے ہيں۔ التھوں میں شاب کی روشن ہے۔ چبرے پر مسکراہٹ ہے۔ جائے آگن ہے۔ با تمل شردع ہو من بے مشعر دادب کی ہاتیں ، موسول کی باتیں ، خزان میں جھڑنے دالے زرد

ادر پھر سکرا کر میر کی طرف دیکھتے ہیں ادر ہاتھ ہے آنے کا اشارہ کرتے ہیں۔ بیدایک خوبصورت آواز کا قون ہے جس کے چہرے پر بہار کی صبحوں کا نکھار ہے۔ شبتم میں بھیکے پیولوں کی تاز کی ہے۔ مین ٹی باؤس سے نکل کر لارٹس باغ کی طرف چل پڑتا ہوں۔ مال روڈ بڑی پر سکون ہے۔ کوئی و میکن، اسکوٹر یا رکشہ شور محاج بھا کہ دکھائی نہیں دیتا۔ ف پاتھ کے او پسیل کے درمت مارج ار بل کی خوشگوار ہوا میں اپنے سز جون کو جھلا رے میں-ایمی کہیں کوئی شابیک پلازا، کوئی شابیک سینز نہیں بتا۔ پرانی عمارتی اپن سیم وا کھڑ کیوں میں سے مال روڈ کے درختوں کو خاموش سے دیکھ رہی ہیں -لارض باغ کے تمام رتک بہار کی سنہری دھوپ میں جبک رہے ہیں۔ ایک پرندہ سمی ورجت ے اُڑ کر نہر کی طرف پر واز کر جاتا ہے۔ اس کی آواز در تک سال دی رہتی ہے۔ لا ہور شہر کی طرح لا رأس باغ بھی اپن کا سیکل خوبصور تی کے ساتھ ابھی تک ائی جگہ پر قائم ہے۔ ابھی اس کی روشوں پر سر کرنے دالوں کو گیس نرعل شروع نہیں ہوئی۔ ایسی پارٹ نے اقل کرنے بھی شروع نہیں کئے۔ ایسی کوئی شوکر کا مریض اپن کاڑی پائے کے کیٹ پر کھڑی کر کے باغ میں نالوانی سے تہلتا نظر تمیں آتا۔ ابھی دولت کی ہوئ نے دلول میں شکاف نہیں ڈالے تھے۔ ابھی مال روڈ کے درختوں کے پتوں کو و بزل کے دھوی نے ساہ پوش نہیں کیا تھا۔ ابھی ولون میں سوز د گداز کی شم روش تھی۔ ابھی آنکھوں میں حیاتھی۔ نگاہوں میں یا کیز گیتھی۔خوبصورت لڑکیوں کو دیکھ کر شاخوں ر کھلے تکفتہ بھولوں کا خیال آتا تھا۔ میں اپنے فکلفتہ پھول کے پاس لارٹس بائے کے ریستوران کے کیبن میں بیضا ہوں۔ پھول کی مبک فکفتہ جائے کی خوشبو ے مل سی بے۔ یہ جائے پھر نہیں کے

ہوں۔ چھول کی مہل سلطتہ چانے کی وجو سے کی کی جہت یے چھ سور میں کی گی۔ یہ پھول پھر نہیں تھلے گا۔ زمین کی گردش ان دولوں کو بچھ سے اور جھے ان دولوں سے دور لے جائے گی۔ ہم باغ سے نکل رہے ہیں۔ یو کی پٹس کی نازک شہنیاں بہار کی ہوا میں آہتہ آہتہ لہرا رہی ہیں۔ ہم نائے میں بیٹھے مال روڈ پر سے گز ر کے ساتھ لکڑیوں کے شہتر لینے کمیا تھا، پھر واپس نیس آیا۔ کی دفت وہ خود فراموش کے عالم من بريدان لكتاب-· 'وہ تھیکیدار سے ساتھ رک میں بیٹھ کر کلو گیا تھا۔ اس کے جانے کے بعد ہمارے الاول ير دوكرون في مسلد كرديا- آدها كاوُن شهيد موكيا- إن من ميري بيوي بحي تقي-میں نے دریا میں چھلا تک لگا دی۔ میں یا کہتان پہنچ کیا۔ میرا بیٹا ابھی تک نہیں آیا۔ ایک ہی بیٹا تھا۔ شایر کمی قابلے کے ساتھ پاکتان جائے۔'' مجھے پنجابی اپ کے بول یاد آرے ہیں۔ بازار وكبندا اى لاجا میں نہ پھرول جو گیا حيرا ليصنا تحكم لعل كواحا (بازار میں ریشی لا بے یک رہے ہیں اے جو گ ! تو مٹی میں کیا تلاش کرر ہا ہے؟ تيرا كھويا ہوالعل اب تمہيں نہيں ملے گا) جم کا یہ بوڑھا پاک ٹی ہاؤی کے باہر سائیل اسٹینڈ کے پاس بیٹھا اپنے اکلوتے جوان بيٹے كي عم ميں تھلما چلا كرا۔ پھر ايك روز وہ وہن سيٹھے ميٹھے نت يا تھ پرلڑ ھك ممیا-ا بس سبتال بنجایا میا- دوسر ، روز وه انتال کر کیا-نی ہاؤس کے مالک علیم الدین نے ہمیں بتایا کہ بوڑھے نے مرنے سے پہلے بھے كما تھا- "مرا مثلا ايك ندايك دن ضرور ياكتان آئ تكا- وه آت تو اي كهنا تراباب تیری راه دیکھتے دیکھتے مرگیا۔ اے میر کی قبر پر ضرور لانا۔'' بیا یا کتان ندا سکاادر باب ک قبر کا نشان بھی مٹ گیا ۔ کیسی کیس قربانیاں دی میں ہم نے اپنے وطن پاک کو حاصل کرنے کے لئے ...... س قدر قیمتی بے یہ حارا یاک نی ہادس کے کاؤنٹر بر رکھے ٹیل فون کی تھٹی تھوڑی تھوڑی در کے بعد نے اٹھتی

ہے۔ایک بار تھنی بجتی بو علیم صاحب ریسیور کان سے لگائے کوئی بات کرتے ہیں

دولوں ایک الی بی تکل کے مکانوں کی محرابی کھڑ کیوں اور چھوں کو دیکھتے آگے بڑ سے ہں تو کلی بند ہو جاتی ہے۔ آگے ایک مکان کا آتھن آجا تا ہے۔ مرغیال ہمیں دیکھ بر بھاک کر دیوار پر چڑ ھ جاتی میں ۔ ایک عورت ہم سے پوچھتی ہے۔ «مس بے <del>ا</del>نا بے<sup>ا</sup>'' میں جلدی سے کہتا ہوں \_'' بہن جی ! ماصر کاظمی کا مکان میں ب '' مورت پوچھتی ہے۔" بدکون ہے؟ این انشا میری طرف د کھ کر کہتا ہے۔ "ميرا خيال ب بم علط كل مي آ ك بي - وه ساته والى كل مي ربتا بوكا-" اور ہم تیزى بے دالى مرتح ميں اوركى ميں بے نكل آتے ميں - ابن الثا مجھے ڈانٹ کر کہتا ہے۔ ·· کمینے ! تم تو لا ہور کے کا کردج ہو۔ حمہیں بھی پتہ ہیں تھا کہ بیگلی آگے جا کر بند "רך טלא איז میں اے آنکھ مار کر کہتا ہوں۔ "لا ہور پرامرار ب-الف لیلہ کے بغداد سے بھی زیادہ پرامرار ...... . سدمشابازار ے کررتے ہوئے ہم چوک رتگ کل میں آجاتے ہیں۔ یہاں سے چوک سجد وزیر خان کے پائ کھڑے ہو کرایک مکان کی محراب دار تر کر کو دیکھتے ہیں جس پر مینا کاری کی ہوئی ہے۔اب ہم ولی دروازے سے باہر آ کھے جی - بائی جانب معرى شاه دالے بل كراد ير مربل كارى كررر اى ب- اين انشا كہتا --· • چلواشیش پر جل کرریل گاڑیاں د کیھتے ہیں۔'' مجھے بھی ریل گاڑیاں دیکھنے کا بے حد شوق ہے۔ ہم پلیٹ فارم ککٹ خرید کر تین نمبر پلیٹ فارم کے پل پر آ کر کھڑتے ہو جاتے ہیں۔ سامنے اسیشن کا وسیع یارڈ پھیلا ہوا ہے۔ ایک دیل گاڑی پلیٹ فادم سے نکل کر سانپ کی طرح بل کھاتی بل کی طرف ید حد دای ہے۔ اس کا جیک چھک کرتا اجن دھو میں تے مرغو لے چھوڑ رہا ہے۔ ابھی

رے ہیں۔ میں ٹی باؤس میں ارحمیا ہوں، تائکہ میرے شکھند بھول کو لے کر آ کے محرّ رحميا ہے۔ فی باوین ادیوں، شاعروں سے بحرا ہوا ہے۔ بخشی ہور بی جی، باعل ہو رہی ہیں، جلکے جلکے تعقیم بھی بلند ہور بے بین - فضا مین جائے کی خوشبو، سگریٹوں کے دھو کمن کے ساتھ کردش کررہی ہے۔ ماصر کاظمی نے بچھ تائے ہے اترتے د کچھ لیا ہے۔ وہ زیر لب مسکرا رہا ہے۔ ابن انتا کونے والی میز کے پاس بیٹھا ہے۔ میں اس کے پاس جا کر بیٹھ جاتا ہوں۔ وہ ان دنوں''بغداد کی ایک رات' کظم لکھر ہا ہے۔ ہماری برتکلف باتلی شردع ہوجاتی ہیں۔ لال نامی بیرا جائے کا بل لے آتا ہے۔ این انشا نل کو بھی میں۔ اتار کر، مجھی عیک لگا کر غور سے و کھتا ہے۔ ہیرا لال مسکرا رہا ہے۔ وہ ہم سب کا مزاج آ شنا ے۔ ابن انٹا کہتا ہے۔ " بدایک کباب کس ف منگوایا تھا؟" لال برام مرات موت كمتا ب-" " آب في منكوا يا تقا حى - " من این انتا ہے کہتا ہوں۔ · "اب محصي موسكا اين انشاا بيل جميس اداكرا بى مولاً" · این انٹا کوٹ کی اندرونی جیب میں ہے ریز گاری نکال کر بڑی اختیاط ہے شکتے لگتا ب، ساتھ ساتھ بنس بھی رہا ہے۔ شرارت سے آستد آستد کردن بھی بلا رہا ہے۔ یل ادا کرنے کے بعد دہ اشتے ہوئے کہتا ہے۔''چلو بغداد شہر کی سیز کوچلیں۔'' ابن ان اندرون لا ہورکو بغداد کہا کرتا ہے۔ ہم دونوں پاک ٹی ہاؤس ے نظلتے ہی اور انارکلی میں سے بندل موتے ہوئے لوہاری دردازے کے اندر داخل موجاتے بیں ۔ لا ہور شہر کا مخبان تاریخی علاقد شروع ہو جاتا ہے۔ لا ہور کے کلی کوتے میر ب جائے پہچائے بیں۔ پھر بھی پھھ تک و تاریک کلیاں میرے لئے تھی اختی ہیں۔ ہم

ی یاد آج بھی تحکفتہ ہے۔ محر میٹرو ہوکل کے باغیر کی خوشبو دار چائے اور موتے کے پول معرو یونان کے پری خالوں کی طرح وایڈ اہا ڈس کے بنچے ہزاروں بن مٹی میں دن میں - بھی بھی وایڈ اہاؤس کے قریب سے گزرتا ہوں تو ٹر لفک کے شور میں انجلا کے رتص کے آر مشرا کی دھیمی دھی آواز سنائی دہتی ہے جیسے چاہ بابل کی تاریک مجرائیوں میں دفن کی شہزادی کی روح نیکا ررہی ہو۔ د'رات ہو کتی ہے۔'

یں اپنے مصری شاہ کی کلی والے مکان میں آ عمیا ہوں۔ یہاں دیوان خانے میں سز جائے ک محفل مرم ہے۔ جائے کو اجھی سادار میں جوٹ نہیں آیا۔ کلی دالی کھڑ کی تھل ب- بہار کی ہوا کے جموعظے دھریک کے کائی چولوں کی مہک کمرے میں اپنے ساتھ لا رب میں - چھوٹی بین نے باقر خانوں سے بحرا ہوا طشت لا کر سادار کے پاک رکھدیا ہے۔ سے حالص امر سرى تشميرى باقر خانياں ہيں جو دالد صاحب كوالمنذى ي لكواكر لاتے بی - بعین ش عده کا کا ک دکان پر باقر خانیان تیار ہوتے اور لگتے بری دلچی ے دیکھا کرتا۔ گند سے ہوتے میدے کے بڑے بیڑے کو کاکا جی لکڑی کے بڑے تختے ہر ڈال کر دونوں باتھوں کی انگلیوں سے پھیلاتے چلے جاتے۔ پھر اس میں دلی تحمی لگاتے اور تبہ کر کے ددبارہ پھیلاتے بطے جاتے ۔ یوں تمی میدے کی پرتوں میں جذب ہو جاتا۔ اس کے بعد وہ میدے کے بڑے پڑے کو تختے پر پھیلا کر انتابزا کر دیتے کہ وہ جا در کی طرح بن جاتا۔ کا کا تی جا در کے بٹ کو بازو پر ڈال کر زور ہے تختے ہردے مار تے۔ بی عمل بار بار کیا جاتا۔ اس کے بعد میدے کی تھی ملی جا در کو دوبارہ تدكر نے كامل شروع ہوتا اور ميدہ ايك بار پھر بڑے بير ے كاشكل اختيار كرجاتا۔ تب اس بڑے پیٹر سے کی چھوٹے چھوٹے پیٹر سے کتے جاتے اور دوسرا نا نبائی انہیں تنور میں لگاتا چلا جاتا۔ کا کا تی خود بڑی احتیاط سے تیخ کے ساتھ ہا قر خانیوں کو تنور میں ب نکال کر باہر رکھتے جاتے۔ باتر خاناں اتن خستہ، بادامی اور خوشبودار ہوتیں کدلگتا آسان ے پریاں از آئی ہیں۔

120

گاڑیاں ڈیزل سے چلنا شرد عنہیں ہو میں۔ ٹرین بل کے بنچ سے گزر نے لگی ہے تو ہم بیچھے ہٹ جاتے ہیں۔ کالا ساہ دھواں غبار کی شکل میں بل کی دونوں جانب بلند ہوتا ہے۔ ایک ٹرین پنڈ کی کی طرف سے ریلو سے یارڈ میں داخل ہور ہی ہے۔ ہم دوڑ کر بل کی دوسری طرف آ جاتے ہیں اور اس ٹرین کو آتے دیکھنے لگتے ہیں۔ اس کے بعد ہم پلیٹ فادم نمبرایک کے ریلوے ریفریشمن دوم میں بیٹھ کر جائے ہیتے ہیں۔ ان دنوں وہاں اور نج بیکو چائے طاکرتی تھی۔ اس چاتے کی خوشہو ہمیں تھینے کر اکثر وہاں لے آیا کرتی تھی۔

ريلو المنيش مر والي باك فى بادس من مر جات بن مر بال ور طال مراجع موجود ب منام تك مارى محفل جمتى ب م يحر من اور همزا ميرو مولى ى طرف چل پزت بن - اب اگر آب ميرو مولى كو ديكنا چا بن تو آب كو دايد ابادس ى عظيم الثان تلكين يلد تك كو اپنى جك م مران موكا اور زمين كى كدائى كرنى موكى م جس وقت كى ميں بات كر رہا موں اس وقت نه كوئى وايد اتحا اور نه كوئى وايد ابادس تحا جہاں اب وايد ابادس جو دم ايك خالص مغربى بلك انگريزى طرز كا بائي بار اور دانس بال والا ميرو موكى موتا تحا - اس موكى مس مرف الگريز كالس بهن كر آب كى اور اجازت تحى -

میں اور انور جلال طرابھی موتیے کے بھولوں کی جماڑی کے پاس بچھی کر سیوں پر بیٹھ گئے ہیں۔ میٹرو کی چاتے بھی ہوٹل کی ڈانسر الجیلا کے رقص کی طرح خوبصورت تھی۔ یہاں پیالہ دساخر بھی کردش میں رہتے۔ گرہمیں صرف جاتے ہے دلچیسی تھی اور میں ان سرسز جھاڑیوں کے لئے آتا جن پر موتیے کے، سیب کے شکونوں جتنے بڑے بڑے گہر کی خوشبو دالے بھول کھلا کرتے تھے۔

میں نے بنگال میں ایک لڑکی کو دیکھا تھا۔ وہ اپنی جمونیز کی کے باہر بیٹھی بالوں میں رویل کے سفید پھول سجا رہی تھی۔ میٹرد ہوک کے باغیبے میں مویسے کی جھاڑیوں کے پاس بیٹھ کر چائے پہتے ہوئے جمصے بے اغتیار بنگال کی وہ لڑکی یاد آجاتی تھی۔ اس لڑک رات کے بارہ ساڑ سے بارہ بلکدایک بے تک سمحفل جی رہتی ہے۔ پھر برتن سمینے ماتے بیں - جس کا جہاں تی جاہتا ہے، کشمیری شال اوڑ ھر کر سوجا تا ہے۔ خود جاکتی، سب کوسلاتی، کچھ مُمنڈی، کچھ گرم نیلی رات شبنم کا عطر چیز کتی گلیوں، مازارول، بستیوں، کمیتوں، باغوں میں سے گزرتی چل جاتی ہے۔ میں گرم شال اور سے درى ير ويواركى طرف مند كے ليٹا ہوں \_ رات كے سائے من دور مادھولال حسين كے مزار کی طرف سے کمی فقیر کے کانے کی دھیمی دھیمی آداز آ رہی ہے۔ وہ شاہ حسین کی کان گارہا ہے۔ کانی کے الفاظ مجمع تک نہیں پہنچ رے مکر کان کی طرز ہے جسے الفاظ یاد آ رے ہیں۔ مائے تی میں کیتھوں آکھاں درد دیچور ، دا حال جنكل يمل كمرال ذهوذيندي ابح نه پايو لال مائے کی میں کینھوں آ کھاں درد وچھوڑے دا حال (میں جنگل جنگل، سیتی سبتی اے ڈھونڈتی پھر رہی ہوں۔ بچھے ابھی تک میر العل نہیں ملا۔ اے ماں ! میں ورد فراق کا حال کس کے آئے بیان کروں؟) مزار شاہ مسین سے آنے والی فقیر کی م انگیز آداز دور ہوتی جارتی ہے۔ آواز دور

نہیں ہورہی، بچھے نیندآ رہی ہے۔ میں عاقل ہور ہاہوں۔ اور پھر جب میری آنکہ کھلی تو میں نے دیکھا کہ نہ وہ کلی تھی اور نہ کائی کچولوں والا یحریک کا درخت نہ وہ انگور کی نیل والا آنگن تھا اور نہ ساوار کے گرو بیٹھ کر سکون سے چاہتے پینے والے وہ لوگ ہاتی تتھ۔ کہاں گھے وہ خاجی صاحب جو فجر کی ازان کے دقت تلاوت کلام چاک کیا کرتے تتھ۔ ان کے مکان کے بیٹے اب موٹر در کشاپ کلا ہے۔ ہر طرف شور ای شور ہے۔ یہاں ایک نیکے والی نیکوٹی می کلی تھی جو آ گے آ م کے

دادا جان سادار کے سامنے صدر مجلس بن کر بیٹھے ہیں۔ دہ طشت میں رکھی باقر خانوں میں ہے ایک کوانگل ہے ذرا سا دبا کر والد صاحب سے کہتے ہیں۔ ''یار! ب**یعدہ کا کا کی باقر خانیاں تہیں جیں۔**'' امرتسرى، تشميرى كمرانون من اكثر باب، سيني كو بتكفى سے يار كمد كر مخاطب كيا كرتا تحا- باب جيون مي دوت على ببت مواكرتى تقى - يدى بين سل يعولون والى جایانی پالیاں لے آئی ہے۔ کمرے میں بجلی کا بلب جل رہا ہے لیکن ایک بہن نے پلیٹ میں سوم بن روٹن کر کے کارنس پر دکھ دی ہے۔ "سبز جائے کے ساتھ روٹن موم بن اچھی گتی ہے۔" ید ماری چوٹ چوٹی خشیاں بی - ہم ان می برے خوش بی - ابھی بری خوشیوں کے بڑے عذاب سر پرنیس پڑے۔ ابھی کمی نے بیسر کا نام تیس سنا میں ار مل کیا ہے؟ بارث الملک کیا ہوتا ہے؟ بانی پاس کس بلا کا نام ہے؟ کمی کو ان کی خرر نہیں۔ ابھی تو کلی دالی دھریک پر کائی بھول خوشبو دیتے ہیں۔ دیوان خانے کے کارنس ر موم ی روش بے - طشت میں باقر خانیاں رکھی ہی ادر ساوار می سر جائے یک رہی. ہے اور ہم سب دری کے فرش پر بیٹھے میں اور دادا جان کا پا تد صبر كبر ير ہو جا تا ہے اور وہ بے اختیار کہتے ہیں۔

" یار! اب جائے برتانی شروع کرد ۔ کانی جوش آ عمیا ہے اسے۔" جائے کا دور شروع ہوجاتا ہے۔ امر تسریم گزارے ہوتے دنوں کی ہاتمی ہوتی ہیں۔ وہاں کی گلی کے لوگوں کو یا د کیا جاتا ہے۔ دادا جان سز جائے میں ڈبوئی ہوئی با تر خانی بڑے شوق سے کھا رہے ہیں۔ پلیٹ میں رکھی موم بی آ ہت ہا آ ہت ہا پھل رہی ہے۔ رات گزرتی چلی جارتی ہے ۔ گلی میں اند حیرا ہے۔ گہری خاموشی ہے۔ دھر یک کی شہنیوں پر سر رکھ کر کائی پھولوں کے شچھے سو گئے ہیں۔ اب دہ اذان کے دفت جاگ کر بھی۔

125

r

124

باغ میں جاتی تھی، وہ کہاں چلی تنی ؟ آم کے باغ کماں گے؟ اب وہاں مکان ہی مکان میں، بازار ہی بازار ہیں جہاں دن رات رک شور کپاتے ہیں، گرد اُڑاتے ہیں۔ باہر لنگے ہوئے مسافروں سے بھری دیمیں چلتی ہیں۔ آگے بیچ گلابوں کا تحیت تھا، وہ کہاں چلا حمیا ؟ کچر ناشپاتی کا باغ آتا تھا، سیر سب میرے دوست شقے۔ سیر میر ووست بحینے اکمیلا چھوڑ کر کہاں چلے گئے؟ شہر میں شور کپا ہے، آسان چپ ہے۔ ڈ ہاؤی خاموش ہے۔ میں جنگل دیمگل ایستی اے ڈھونڈ تا کھر رہا ہوں۔ بچھے میرا لالر نہیں میں رہا۔ اے ماں ایم در دِفراق کا حال کس کے آگے بیان کروں؟

@..... @.

گور منت ذکری کالج تددم رشید ملیان مے یردنیسر سید من الاسلام کالی ماحب ايخ نط من لکھتے ہیں۔ "محترم اے حميد صاحب! "لوائ وقت" ميكزين كے صفحات ير ہر ہفتے آپ ے يك رف الاقات تو موتى روى بر مكر من اس الاقات كو دو طرف بنانے كے لئے قلم و قرطاس كا ذرايدا فتيار كرر با موں - أب كي تحرير 'لا مور ف بعول بسر ادبى مراكز' با قاعدہ پڑھ رہا ہوں۔ ان کے علادہ بھی لا ہور کے بارے میں آپ کی تحریر میں نظر ہے گررتی دائی میں محرم ایمیا آب کے دور والا لا ہور مجھے واپس نہیں مل سکتا جس میں المن اورسکون تھا۔ پیارتھا۔ ایک دوسر نے کا احساس تھا۔ ردادار کاتھی ۔ میں آپ کی تحریر بڑھتے پڑھتے آپ کے ساتھ ہی جل پڑتا ہوں۔ جہاں آب جائے بیتے ہیں، میں بھی بائے پیا ہوں۔ بچھ یوں محسور ہوتا ہے کہ میں آب کے ہمراہ قد کم لا ہور کی سر کر رہا اول ، محر بياسوج كر من افسرده او جاتا اول كه وه خوبصورت رد مانوى لا اور اين خوبصورت روايت بيند باشرون سميت اب ايك خواب بن دكا ب- من اس اعلى پائے کے ادبی اور ثقافتی ماحول سے محردم ہوں جس کا آپ آیے مضامین میں ذکر کرتے ٹیں۔ کاش! میں اس دقت کے لاہور میں پیدا ہوتا۔ اُس دقت کے باغ جناح کی سر کرتا۔ محتلف اد لی ٹھکانوں پر جاجا کر بڑے بڑے اد بیوں ادر شاعروں کے پاس بیٹھ کر ان کی با عمی سنتا۔ میں سے خط کھتے دت بھی آپ کے ساتھ لا ہور کی اس رو مانو کی فضا

بيه ربا يون-فتط دعاكو سيدهم الاسلام كأهمى · مورنمنت ذکری کالج محددم رشید، ملتان \_' محتر می کاظمی صاحب! آب نے بالکل منجح کہا کہ لا ہوراب وہ لا ہور بیس رہا۔ اس کی نصا ٹر لیفک کے شور وغل، گرد وغبار اور ڈیز ل و ہٹرول کے دعو میں ہے اس قدر آلودہ ہو چک ہے کہ صاف موا میں سانس لیما نامکن بات مو تن ہے۔ حقیقت سے ب کدجن لوگوں کے ہاتھ میں لاہور شہر کی پلائنگ ادر اس کی تر کین و آ رائش اور د کھ بھال کی ذمے داری ب، بیشمران کے باتھوں سے نکل چکا ہے۔ آبادی سلاب کی طرح بزھ ربی ہے۔ کوئی چیک کرنے والانیس ، کوئی ہو چھنے والانہیں۔ آبادی کے سیلاب کی وجد س كومعلوم ب مراس سلاب كورو كفى كى من مت تبي ب- جوكونى أتاب، مر کیس چوڑی کر کے، ایک دو پل بنا کر، ایک دو انڈ ریاس اور فلائی او در بنا کر چلا جاتا ہے۔ اس پارے میں کوئی نہیں سوچتا کہ بدسیلاب کہاں ہے آ رہا ہے؟ کیوں آ رہا ہے؟ اس کورد کا جانا جاہتے۔ بسیس، ولینس، رکٹے دھواں چھوڑتے ہیں توبے شک چھوڑیں۔ فعا آلودہ ہور تی بوتی دے ۔ کی کوکیا پڑی ہے کہ چھ چھ کنال کی سرکاری کوشیوں کے صاف ستھری فضا دالے ایر کنڈیشنڈ مروں سے نکل کر یہ دیکھے کہ دیکھوں میں بوریوں کی طرح بحرے ہوئے سکولوں کے بچے جلے ہوئے ڈیز ل کے زہر یلے دھو کیں میں کس حالت میں اپنے گھروں کو جارے ہیں۔ ہرطرف ایس ہی نفسانفس کا عالم ہے، ہرطرف یہی افراتفری کمی ہوئی ہے۔ لا ہور سے محترم قاری نور احمد صاحب نے بھی اپنے خط میں ان بی خیالات کا اظہار کیا ہے۔ وہ ککھتے ہیں۔

"محتر می اے حید صاحب! " نوائے وقت ' کے سنڈے میگزین میں آپ کو پڑھتا ہوں اور باد ماض میں کھوجاتا ہوں بلاشبہ آپ لا ہور کی آن کی نسل کولا ہور کے درخشاں یس موجود ہوں جے آپ بھی کہتے ہوئے تحسوس کرتے ہیں ادر جس نصابین آپ رہ چکے ہیں۔ موجودہ لا ہور سے بچھے ڈر کلنے لگا ہے۔ شور وغل، ٹریفک کا بجوم، ہر قتم کے دھوسی سے آلودہ نصا، افراتفری، تیز رفتاری۔ ہرکوئی بھا گا جا رہا ہے۔ میں اب لا ہور آتے تھرا تا ہوں۔ محتر ما ایو نیورٹی کیمیں دالی چھوٹی می نہراب وہ منظر پیش نہیں کرتی جو آپ ک تحریروں میں ابھرتا ہے۔ بیشہر سلاب کی لہروں کی مانند بھیلتا جا رہا ہے۔ میں تھیم سے نہیلے کے مسلمانوں کے امرتسر کو یاد کرتا ہوں جس کا آپ ذکر کرتے رہتے ہیں۔ میں امرتسر کے ان مسلمانوں کو یاد کرتا ہوں جو امرتسر کے خوبھورت بازغ، اپنے جدی پیش ملکان، تھریار، کیا بچھ کھوں؟ سب بچھ ہی دہاں چھوڑ آئے۔ محتر کی! میں ما جھے کے

محتر م! میں پاپ سنگروں کی دنیا کا باشندہ ہوں۔ مگر ہنگامہ خیز موسیقی کے بے ہنگم شور شرابے کی بجائے حقیقی موسیقی کے دل گداز اور دوج کو سکین پنچانے والے میوزک کی تلاش میں ہوں۔ بچھے وہ کا لا ہور چاہئے جس میں آپ نے اپنا بھین اور جوانی گزاری ہے۔ مگر مجبور ہوں۔ نہ چاہتے ہوئے بھی آج کی مصنوقی زمدگی کے سیلاب میں

«بقع" رسالے کا بڑا شہرہ تھا۔ اگر چہ سد رسالہ ادبی رسالہ نہیں تھا لیکن اس میں جو کچھ بھی چھپتا تھا وہ کی طرح ہے بھی ادبی معیار ہے کم تر نہیں تھا۔ لاہور کے ادبی اور نیم ادبی رسالوں کے بارے میں ابھی میں نے لکھنا شروع نہیں کیا۔ جب لکھا تو یہ کیے ہو سکتا ہے کہ ماہنامہ" دشع" کا تذکرہ نہ ہو؟

آب نے آج سے کچھ عرصہ پہلے کے لاہور کے بارے میں جن خیالات کا اظہار کیا ہے ان سے بقدینا ہوار بے دیگر قار مین کرام بھی متغن ہوں گے۔ خاص طور پر آپ نے کوالمنڈ ی سے سری یایوں ادر ہر یے کا ذکر کیا ہے تو اس کی صداقت کا عینی شاہد میں بھی ہوں۔ بلکہ ہم نے تو پاکستان کے قیام کے ساتھ ال کوالمنڈ ی می مسلمالوں کی تہذيب و ثقافت كوطلوع موتى و يكھا ہے جب امرتسر سے اجرت كر ك آن والے مسلمانوں نے کوالنڈی کواپنا نیا مسکن بنایا تھا اور حاجی امر سری نے بہل بار کوالنڈی کے چوک می سری یائے لگائے تھے۔ حابی بھی اس زمانے میں جوان تھا ادر امرتسر کے شاعروں، ادیوں یعن احمد راہی، سیف الدین سیف، ظہیر کاشیری دغیرہ کا دوست تھا۔ امرتسر میں اس کا محلّد ادارے محلے سے کانی فاصلے پر تھا۔ کا مرید ہوکل اور صوفی ترک ہوئی ہارے محلے میں تھا۔ سنیف، احمد را بی اور حابی دوسرے محلے ہے وہاں آیا کرتے تھے۔ گر بھے پیزنیس کہ حاتی امرتسر میں کیا کرتا تھا۔ ویے دہ چیکس آدمی تھا۔ چھ سات جماعتیں یاس تھا تحریث ے نظریہ نون البشر اور ہیکل کے نظریہ جدلیات پر بحثیں کیا کرتا تھا۔ اس لحاظ ہے وہ کوئی بھی کام کر سکتا تھا۔ اے ہر کام کرنا آتا تھا۔ كوئى فكر فاقد ا\_ نبيس تھا۔ شادى وادى اس في نبيس كى تھى ۔ اكيلى جان تھى ۔ جو كام بھى شروع کرتا اے مروج پر مہنچا کر جیوڑ دیتا تھا۔ کوالمنڈ ی میں جب اس کے سری پایوں کی شہرت اپنے عروج پر پنچی تو ایک دن پنہ چلا کہ حاجی سری پایوں کی دکان بنج باج کر کی گاؤں میں چلا کمیا ہے۔ وہ ہمارے ساتھ ٹی باؤس میں جیستا تھا اور شعر وادب پر ہا قاعرہ بحث کرتا تھا۔ ایک مدت کے بعد وہ گاؤں سے والیس آیا تو میں نے اس سے لو چھا کہ دہ کہاں چلا گیا تھا۔ کہنے لگا ایک گا ڈن میں نہر کے کنارے میں نے ایک کھیت

ماضی کے بارے میں بہت کچھ دے رہے ہیں۔ دہ ماضی بی کا لاہور تھا جس کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ لا ہور لا ہور، ی ہے۔ بنجاب بوندرش سے لے کر اسمبلی کی ممارت تک مال روڈ کے دونوں طرف کی شام س بھلائی نہیں جا سیس - ہوئ ، ریسورن اور فٹ پاتھ کے سام دار میں ک درخت بھلا کوئی بھلا سکتا ہے۔ اس طرح ککشمی چوک کے ریستوران سینما ہاؤس ادر سر شام يُسكون ردفيس توكل كى باعمل لكن بن و المرور كى تبعى كول شام أداس نيس موتى . آب کا بدسللہ جاری رہنا جائے۔ اہم بہت کچھ ہتائے کے لئے باتی بے۔ آج کی نسل کو کیا پتہ کہ وہ لاہور کیا تھا اور وہ لوگ کیے تھے اور ان کی ثقافت اور ترن کس قدر تا بل قدر اور ب مثال بھی اور ان کی وضع دار ہوں کی ایک دنیا تعریف کرتی تھی ۔ لا ہور تاریخی شہر ہے۔ ثقافتی شہر ہے۔ ماضی میں بھی تھا اور حال میں بھی ہے ۔ مگر آ ستہ آ ہت لاہور کی حقیق ثقافت اور دمنع دار يون كا رنگ يميكا براتا جا رہا ہے۔ ہم بے شك جننى چاہیں نو ڈسٹریٹس بتالیس کیکن کوالنڈی کی نو ڈسٹریٹ میں دہ سان پیدائہیں کر کیکتے جو آج سے پہلے ہوتا تھا جب حاجی کے مری پایوں اور ہر بے کی دکانوں پر اوگوں ک تطاریں کی ہوتی تحس اور فجر کی نماز ہے لے کرمیج آٹھ بج تک حاجی کے سری پائے ادر ہری۔ ختم ہو جاتا تھا۔ حيد صاحب! آب في اوبى تحكانون ك بار بي يم بهت كم كما آب ايك ایسے ادار \_ کو بھول کے جومشہور رسالے "شی " سے دابستہ تھا۔ اہنام " شی " خواتین کا رسالہ "بانو آئینہ" اور "بچوں کی دنیا" اس ادارے کے مشہور رسالے تھے۔ اس ادارے کے بارے میں ضرور کچھ لکھتے گا۔ آپكا قارى لوراتم-محتر م نور احمد صاحب! آپ نے خط کھا۔ آپ میرے مضامین شوق سے پڑھتے

یں - میں اس کے لئے آپ کا بے حد شکر گزار ہوں - آپ نے رسالے " محم" کے بارے من " کے بارے من " کے بارے میں اس کے بل

تا کید کرتا کہ آتی دفعہ کوالمنڈ ی میں صوفی کے ترور ہے کوں والے کیلی بھی لیتے آنا۔ اکرم بن کے ریٹا کر ہونے کے ساتھ ہی ریڈ لو سیشن کی آدھی روفقیں ختم ہو کمیں۔ ریڈ یو انٹیٹن سے چلے جانے کے بعد اکرم بن ڈیوس روڈ پر این بھا نجوں شنراد بن، فاروق بن اور شاہد بن کے قالینوں کے کارخانے میں آ کر بیٹھا کرتا تھا۔ ریڈ یو اسیشن پر تو اس سے روز کا ملنا ہوتا تھا۔ اب وہاں کبھی کبھار ہی ملا قات ہوتی تھی۔ میں جب بھی اس سے روز کا ملنا ہوتا تھا۔ اب وہاں کبھی کبھار ہی ملا قات ہوتی تھی۔ میں جب بھی اس ملنے جاتا، شیراد بن اور شاہد بن وغیرہ ای وقت ڈرائیور کو بھیج کر گوالمنڈ ی سے ہر سہ اور تلوں والے کیلیے منگواتے۔ دوی کا کوٹرا بھی ساتھ ہی منگوایا جاتا۔ بن زیروست محفل لگ جاتی۔ امر تسر کی ہا تیں ہوتیں۔ امر سر کے تشمیری قالین بانوں، رنو با تیں ہوتیں اور امر تسر کی خوشہو کی آ ٹا شرد جا ہوجا تیں۔

© ..... ©

130 خرید کر دہاں بائس کے بودے لگا دیتے میں اور انیس دیجما رہتا ہول کہ بانس کیے زین نے نکل کر جنگل بن جاتا ہے۔ جب المارى كوالمندى كى مفليس ختم موكمي اور وقت بدل كما تو دو ايك سال موئ میں بھے ایک دوست نے بتایا کہ حاج کوالمنڈ ی میں اچا تک مودار ہو گیا۔ ایک دکا ندار نے کہا۔ · صابی! آخر شهیس دوستوں کی یاد کھنچ کر لے بی آئی ۔'' حاجی بولا۔ ''میں دوستوں سے ملخ بیں آیا۔ میں سے پیتہ کرنے آیا ہوں کد کون کون مركما ہے۔" کوالند ی میں امرتسری شاعروں، ادیوں کی و محفلیں تو نہیں رہیں لیکن کوالمند ی میں امرتسری کلچر، امرتسری کلیج اور ہر یسہ ادر باقر خانیاں ، کھنڈ کلیج ادر تا فاتے ای طرح زنده سلامت بی اور زنده سلامت ر بی مے - کوالند ی کی ایک شاخ نسبت رود بر ہر یے کی پرانی دکان پرضح دم پہلے دن کی طرح خوش خوراک امرتسر یوں کی بھیڑ گلی رہتی۔ - خدا غريق رحت كر، اكرم بن كو - كيا بال و بهار شخصيت تقى اس امرتسرى تشمیری لوجوان کی۔ دہ میرا دوست بھی تھا ادر کزن بھی تھا۔ ریڈ یو اسٹیشن پر بینیس چالیس بری تک میرا اس کا ساتھ رہا۔ اگرم بٹ کے کمرے میں ادیوں ، شاعروں اور ارشول کی بردی رون کی رای تھی۔ اکرم بٹ کا نام رید یو سیشن کی شاخت تھی۔ مرد یوں میں ہفتے میں ایک بار اکرم بٹ کنچ کے دت بڑے اہتمام سے ددستوں کے لت نسبت روڈ ے ہر بیدادر کوالمنڈ ی ے کلی منگوا کر محفل ضرور لگا ۔ میں محمار ایسا بھی ہوتا کہ میں اس کے کمرے میں جیٹھا ہوتا تھا۔ اکرم بف دفتر کی فاکل پر کچھ لکھتے لکھتے فائل بند کر کے میری طرف دیجمتا اور کہتا۔ "خواجه بار! طبعت اداس موكن ب- كيا خيال ب كوالمنذى ب مريسه فمكوايا جائے ک ای دفت ایک خاص آدمی کونسبت رود کی طرف ووژا دیا جاتا۔ اکرم بٹ اے

ی خوشبو چاروں طرف ایک ایک فرلانگ تک جاتی تھی ۔ کچھ جائے نیک اور شریف انفس ہوتی تھی اور کچھ چاتے بتائے والے ہاتھوں میں برکت ہوتی تھی۔ نہ دہ ريستوران رب، ندان ريستورانول من بيھ كر جائے ينے والے، جائے بے محت كرنے والے رہے اور نہ وہ چائے تك رتى - كمي كميے جاتے سے محت كرنے والے لوگ كہاں كہاں سے اعلى سے اعلى خا مران كى جائے تلاش كر كے لاتے تھے اور جائے کے بیچ عاشقوں تک اے پہنچاتے تھے۔ یدالی پاک ادر شفاف مت تھی کہ اس میں رقابت اور حمد کا مام ونشان تک ندتھا۔ پروانوں کی طرح جائے کے عشاق ایک دوس بے ساتھ ل کر پروانہ دار چائے کی شح پر شار ہوتے تھے۔ مجسے لاہور کے ایک ایٹردو کیٹ پرویز صاحب (شایر می نام ہے ان کا ) یاد آرہے ہیں۔ میں نے پرویز صاحب جیسا اعلیٰ نسل کا جائے کا عاش کم دیکھا ہے۔ جمھے یاد ہے برآج سے چو برس میلیے کا واقعہ ہے، میں اپنے ایک دوست کے ساتھ ہوئی انٹر کائی نینٹل میں بیٹیا تھا۔ ہم اچھی چائے کی جتجو میں وہاں پینچ گیج تھے۔ اس زمانے تک ابھی اچھی جاتے لا ہور میں تا پر ہی ہوئی تھی ادر اس نے اعلیٰ فائیو سار ہوللوں میں سای بناہ حاصل کر رکھی تھی۔ ان ہوٹلوں میں جائے کا ایک کپ دس بارہ ردپے میں یر تا قداجو جاری استطاعت سے باہر تھا۔لیکن اعلیٰ رو مانک چائے کی محبت ہمیں کسی نہ سمی فائیو شار ہوئی میں سی لاتی تھی ۔ ہم آیس میں چند ، کر کے جاتے کا بل ادا کرتے تھے۔ان فائے سار ہولوں من ویر جائے کے ساتھ بیشری ادر سینڈد چر وغیرہ لاتا تو ہم انہیں ہاتھ بھی نہیں لگاتے ستھ ،شرمندہ سے ہو کر دیٹر سے کہتے ستھ کہ بھائی ہم صرف چائے پینے آئے ہیں، مد غیر ضروری چیزیں لے جاؤتو اس روز بھی میں اور میرا دوست چتدہ کر کے پتدرہ میں روپے جب میں ڈال کر ہوگل انٹر کانٹی سینٹل صرف چائے پینے ائے تھے۔ ہم سوئر پول والی شیٹ کی دیوار کے ساتھ کمی میز پر بیٹھ جاتے بل رہے تھے اور جاتے سے محبت بھرى باتم بھى كرر بے تھے كدا كي سنہرى بالوں والا خوش لباس مخص مارے قریب سے گزد تے ہوتے ماری میز کے پاس آکر رک کمیا۔ وہ میری

میں ذکر کرر ما ہوں لا ہور کے لورینگو ریستوران کا۔جس کی بادا تے ہی مجھے ایسا لکتا ہے جیسے میں اللهار ہویں صدی کی کسی قدیم لائبر یری کی کلاسیکل خاموش فضا میں بيناسيلو اور شيل كر كيتون كى كولى كماب يرم حدم موس-كولى زياده وقت نبيس كزرا، ابھی کل کی بات ہے کہ لور ینگو ، کانی باؤس ، ٹی باؤس ، تھینہ بیکری ، ترب ہوٹل اور شیزان ریستوران کی ادلی، صحافتی اور علی تخلیس اپ عروج پر تھی ۔ یہ بھولے بسر ، نقافتی اور ادبی محکافے ہم اوب کے طالب علموں کی ذہنی اور شخص مر بیت کا بی تھیں ۔ یہاں بیٹھنے والوں سے ہم نے کم بات کر فے اور زیادہ سے زیادہ خاموش رہ کرعلم وادب کی یا تیں سنے اور بچھنے کا دری حاصل کیا۔ان سے بزرگول کی جکس میں اٹھے بیٹھنے کا، حد ادب كو لمحوظ ركھنے كا سليقد سيكھا۔ سركونى فائو سار موكل نبيس متھے۔ يہاں مشخف والے لبى لمی قیمتی کاردن مس نیس آتے تھے۔ ان می سے کوئی سائیل پر آتا، کوئی سوار ہوں والے تا بچ برآتا اور کوئی سراک کے کنارے چلآا این خیالات میں کم پیدل آتا تھا۔ سمی کواچھی، باعزت، باوقار جائے کی محت تھینج کرلاتی تھی، کوئی علم وادب کی پاین بجمائ آتا تھا۔ جب مس صرف اتنے ہی سب ہوتے تھے کہ جن سے باف سیف یا فل سیٹ جاتے منگوا کر دوستون کے ساتھ خاموتی سے بیٹھ کر پی جاتے۔ کہنے میں صرف پنیتیں جالیس برس ہی گزرے ہیں مرلکتا ہے جسے دو صدیاں گرر من بین میدود زماند تھا جب دوسری چزوں کے ساتھ جائے کی با کیز گی، کردار ادر عزت فس بھی قائم تھی ۔ کوالمدد ی کی کی دکان کے بھٹے پر بیٹھ کر ہم جو کی ہوئی جائے یہتے سے، وہ جب تام چینی کی حینک میں سے نکل کر کب میں تشریف لاتی تھی اور اس

135

یلون کی جاتے بنا کر ایک صاحب کو پائی اور ان سے یو چھا کہ کیسی جاتے ہے؟ دہ منہ بنا کر بولے، کر دی ہے۔ میں اپنا سر پکر کر رہ گیا کہ کیا شے میں نے کس کو بلا دی ہے۔ یہ میں سجھتا ہوں کہ جہاں کہیں بھی کوئی املیٰ نسل کی جائے ہے د دصرف میرے ادر آپ کے لئے بن ہے۔ آپ فکر نہ کریں، میں خود بھی سیلون (سرى انكا) آتا جاتا رہتا ہوں اور وہاں مرب دوست بھی جی ۔ انشاء اللہ یہ جائے اب آپ کو کمتی رہے گا۔' میں نے گھر آ کرسب سے پہلا کام یہ کیا کہ اپنے کرے کا دردازہ بند کر لیا۔ چینک اور پیالی گرم یانی سے پاک صاف کر کے ٹرے میں لگا کراپنے سامنے رکھ لی۔ سیتلی کو بار ہارگرم یانی سے دھویا۔ پھر اس میں تازہ پانی ڈال کرا ہے چو کیے پر رکھ دیا۔ چر سلون جائے کے بن کو بڑی محبت سے کھولا تو اس میں سے سری لنکا کے جنگلوں کی خوشبو کی پہلی اہر میرے قریب ہے ہو کر گزر گئی۔ ایک رکشہ شور مجاتا، پڑول کی بُو اڑاتا باہر ۔ اگر ر کیا۔ میں نے جلدی سے مین کا ڈھکن بند کر دیا۔ اس دوران کیتلی میں یائی کولنا شروع ہو میا تھا۔ ماری آبوجی (والدہ) کہا کرتی تھیں، لیٹن جائے چن ہوتو یانی كوتين منت تك الملخ دو - ورند يانى كيار ، جائع كا اور جائع اين اصل خوشبو چھيا لے کى - خدائے جاتے كو بھى برى عقل دى ب-

جب پانی خوب کھول چکا تو ش نے ڈب کا ڈھکن کھول کر اس میں سے انداز ، سے چائے نکال کر چینک میں ڈالی اور اس سے بیشتر کہ کوئی اور رکشہ شور مچاتا، برول کی نو آڑا تا باہر سے گز رے، میں نے جلدی سے بن کو بند کر دیا۔ اس کے بعد چینک میں کھولتا پانی ڈال کر چینک پر ٹی کوزی ڈال دی۔

پانچ منٹ کے بعد جب میں نے چینک میں سے سلون کی جائے کب میں اند یکی تو جنوبی سندروں کی ہوا، بارش میں بھیکتے جنگلوں کی خوشہو میں لے کر چلنے تکی۔ پھر جب چائے کا پہلا گھونٹ پیا تو جنوبی سمندروں کے سادے جنگل، ان جنگلوں کی ساری بارشیں، ان بارشوں میں بھیکتے سارے چول، تر ناری، رتنا کلی اور کنول کے سارے پھول اوران کی خوشہو کمیں بھی ساتھ لے کر پرواز کر کئیں۔

طرف فورے د کمیتے ہوئے یولا۔ " آپ اے حمید بنی ہیں ٹا؟" ی نے کہا۔" بی ہاں۔" وہ پولا ۔ " میں نے رسالوں میں آپ کی نوٹو د کھر کھی ہے۔ بات سے ہے کہ میں سلون سے بڑی اچھی کوالن کی جائے لایا ہوں۔ بھے تن روز بے آپ کی تلاش تھی۔ اس لیے کہ آپ چائے کہ عاشق میں۔ میں سلون ٹی کا ایک ڈبہ آپ کو پیش کرنا چاہتا "רט\_ میں اٹھ کر اس با ذوق بلکہ اپنے ہم ذوق محص سے ملا۔ اس محص نے اپنا تعارف كراتي يوت كما-"میرانام پرویز اختر (شاید میں نام تھا) ہے۔ میں ایڈود کیٹ ہوں۔ مال روڈ پر میرادفتر ہے۔ بچھے بتائیں میں سکون ٹی کا ڈبہآپ کو کہاں پہنچا ڈں؟' میں نے کہا۔'' آپ تکلیف نہ کریں۔ بچھے دفتر کا حدود اربعہ بتا دیتے کے میں سر کے بل چل کر خود حاضر ہو جا ڈک گا۔' می نے ایک لحہ بھی ضائع نہ کیا۔ یہ کیے ہو سکتا تھا کہ میری سلون کی محبوبہ ایک جگه میرا انتظار کر ربن ہو اور میں دہاں نہ پہنچوں۔ میں ایک تھنے بعد ہی پردیز اخر صاحب کے دولت خانے پر پہنچ عمیانہ مال روڈ پر اخبار'' آفاق' والی بلڈیک میں ان کا آفس تعار مجمع د كم مربوت خوش موت اور ايك لفاف مي ي يلون في كا دُبه لكال کر بھے مرحت فر مایا۔ میں نے سیلون کی جائے کے ڈب کودیکھا، اسے چو ما، اپنے سینے ے لگایا اور پرویز اختر صاحب ہے کہا کہ میرے پاس آپ کا شکر بدادا کرنے کے لئے الفاظنين بي - وہ مس كر كہنے لگے-" شکر ید کی کیا ضرورت ہے؟ یہ چائے تو آب کا حق تھا۔ یہ آپ ہی کے پاس مېنېنى <u>ما</u>يخ<sup>تى</sup>ى." کہنے گئے۔ " بیان ایے ایے کوڑ ھالوگ بھی میں کہ میں نے بڑے شوق ب

134

ایدود کیٹ پردیز اختر بھی نہ جانے کہاں چلا گیا ہے۔ میری جائے کادوسرا ساتھی تمید حقانی کینیڈا جا کر آباد ہو کیا ہے۔ وہ یہاں ہوتا تھا تو مہینے میں ایک پھیرا سری لنکا کا ضردر لگاتا تھا ادر دانسی پر میرے لئے سلون کی جائے ضردر لاتا تھا۔ بیچھلے دنوں اس کا بطآبا- كمبخاكا-" كينيداك فى بنة بواؤل من أحما بول-لكما بحك في محصد ديب فريزر من بند كرديا ب- لا بوركى كرم دهوب يادا راى ب- لا بوركى اد في حفليس يادا راى بي -کیا کردن، دایس آنامشکل نظیر آتا ہے۔'' تلمید حقالی برا مرد آبن ہے۔ جان لیوا امراض میں بھی اپنی ذمہ داریاں بوری بوری بھاتا ہے اور حرف شکامت کبھی ربان پر نہیں لاتا۔ ایک خط میں اس تے لکھا۔ ·· بجھے میبھی خیال آتا ہے کہ اب آپ کوسلون کی جائے کون لا کر دیتا ہوگا۔'' میں نے اسے جوابی خط میں لکھا۔ "تم میری جائے کی فکر نہ کرو۔ باکستان ک چائے سلون کی چائے ہے کم نہیں ہے۔" وہ مطمن ہو کمیا۔ لیکن اب پاکستانی جائے پر بھی زوال آجریا ہے۔ میں نے ظُبرگ میں جائے کے ایک مشہور سور کے مالک سے یو چھا کہ پاکستان کی جائے تو بڑی اچھی ہوتی تھی۔ اس سائے نے جھے سلون کی جائے سے بناز کر دیا تھا۔ اب سے کوں Se 32 12 اس فے جواب دیا۔ " چائے ابنی پیکنگ میں آن لکی ہے۔ لیٹن صاحب تو چائے نے مالکوں کے حوالے کر کے ولایت چلے گئے۔اب جب تک بیٹن بیکنگ قائم رہے گی آپ کورد بے میں سے جارات والی جائے پر ہی گزارہ کر ما پڑے گا۔'' میں تو چارآنے میں گزارہ کرلوں گا۔ میں تو ددآنے میں بھی گزارہ کرلوں گا۔لیکن وہ جورو مان کی ایک شیر ادی بنگلہ اور سری لنکا کی جائے کی خوشہو کمیں لے کر بچھ ہے ملئے آیا کرتی تھی اے کہاں تلاش کروں گا؟ میں جائے کو گھا س سجھ کرتو بی لوں گا مگر گھا س

ایڈوو کیٹ پرویز اخر والی بلدنگ کے بنچ تہد خانے میں ایک چھوٹا سا تلک اور نیم روٹن ریستوران تھا جہال چار پانچ چھوٹی چھوٹی میزدل کے آمنے سامنے کرسیاں تکی رہتی تعمیں ۔ دہاں میں اور پر دیز اختر ہفتے کی شام کو میز کرسلون کی جائے سے ۔ مشہور نادل نگار احمد شجاع پاشا بھی ہمارے ساتھ شامل ہو گیا۔ احمد شجاع پاشا برا خوش کباس اور خوبصورت جوان رعنا تھا۔ اردہ ادر یورپ کے ادب پر اس کا مطالعہ ہوا مراتحا۔ ہم تیوں وہاں اپن چاتے کی محفل لگاتے۔ اُردو کے اساتذہ ادر جدید شعراء اور جدید افسانے اور ناول پر گفتگو ہوتی ۔ پنجاب کی صوفیا نہ اور لوک شاعری پر با تیں ہوتمی - پردیز اختر کو بلھے شاہ ، شاہ حسین اور دارے شاہ کے بنی اشعار زبانی یاد تھے۔ اجمد شجاع پاشا ک پشتو شاعری پر بھی بودی ممہری نظر تھی ۔ وہ ہمیں خوشحال خان خلک اور ددس بثقو صونی شعراء کے کلام کا ترجمہ سناتا۔ یوں وہ چھوٹا ساتنگ د تاریک تہہ · خانہ سیلون کی جائے اور پا تستان کے صوفی شعراء کے عارفانہ کلام سے روش ہو جاتا۔ پھر وت گزرنے کے ساتھ ساتھ جاری ہفتہ وار ادبی مخطیس بھی بھر تمنیں ۔ کب ہم ایک دوسرے سے جدا ہوتے؟ کب سے چھوٹا سا، کمام سا ادبی ادر ثقافتی ٹھکانہ ہم ہے جدا ہوا؟ یاد کروں بھی تو یاد نہیں آتا ۔ بس اب اس کمنا م ریستوران کی یاد ہی باتی رہ گئ

می لاہور کے بھو لے بسر ے ادبی اور تقافی ٹیکانوں کا ذکر کرر ہا تھا کہ چائے کے ذکر کے ساتھ نہ جانے کہاں سے کہاں نکل کما ۔ معذرت جا ہوں گا۔ وقت کی تیز آند می میں دوست ، دوستوں سے بچھڑ گئے ۔ چہر ے بدل گئے ، محفلیں بھر کمیں، نقش و نگار بر مجھے ۔ جن چہروں کو ہم دور سے پہچان لیتے تھے اب قریب آنے پر بھی نہیں پہچانے جاتے ۔ پرانے باغ کے رائے خزاں کے زرد چوں میں چھپ گئے ۔ ہر شے میں سے اس کی اصل خوشہو غائب ہوگئی ۔ سمندروں ، جنگلوں ، جنگلوں کی بارشوں ، بارشوں میں محملے معاد ہوگئی ہے۔ اب چاتے کی حکم تھا ہوں اور چاتے کو اور ہوں میں محمل کمیں ہوں ہیں ہوں ہیں ہوں ہیں ہوتے ہیں ۔ محملے معاد ہوگئی ہے۔ اب چاتے کی حکم تھا ہوں اور چاتے کو یاد کرتا ہوں ۔ محملے معدا ہوگئی ہے۔ اب چاتے کی حکم تھا ہوں اور چاتے کو یاد کرتا ہوں ۔

138

كوطائ سجو كركب تك بيتار بول كا؟ عال کا ایک شعر ذرای تحریف کے ساتھ بے اختیاریا دہ آگیا ہے ب دائع فراق صحبت شب کی جلی ب اک چائے رہ گئی ہے۔ سو وہ بھی خوش ہے

لا مور کی تحید بکری کا ذکر میں کر چکا ہوں۔ یہ بکری نیس بلکہ جاتے کی آیک دکان تھی۔ ہوسکتا ہے کہی بیماں کک، بسکٹ دغیرہ تیار ہوتے ہوں۔ لیکن تقسیم کے بعد جب مجھے اس بیکر کی مل جانے کا اتفاق ہوا تو اس وقت سے جائے کی ایک کمبی دکان تھی جس کے اندر بلکا اند جراح کھایا رہتا تھا۔ دکان کے آد مے دردازے میں انگیٹھیان بن ہوئی تعیس بالک أنگیشی پر بڑے توے پر قیمے کی تکمان ایکائی جاتی تھیں اور دوسری المسيطيون برستري، تركاري اور جائع وغيره تيار موتى تقى بابرت وكيض يريبي لكما تعا کہ یہ ہوٹل ٹائٹ کی دکان ہے۔ انگیٹ پول کے بالکل قریب سے ہو کر دھو کی میں نے ار را اندر بیکری میں داخل ہونا پڑتا تھا۔ تھوڑا تھوڑا دھواں اندر بھی پھیلا رہتا تھا۔ مولاتا چراع حسن حسرت دوسرى جنگ عظیم سے شروع میں جب" فوتى اخار" کے ناتب مدیر ہو کر دی سط محتے تو ان کے جائے بے عرب ہوکی کی محفل ختم ہو کی اور کچھلوگ دہاں سے اٹھ کر عمینہ بیکری میں آئے ۔ جس زمانے میں ، میں نے تکمینہ بیکری ديكھى اس زمات مى يہاں مولانا صلاح الدين احمد، عبد الله قريش، ﴿ كَثَر سيد عبد الله اور عاش حسین بٹالوی بیٹھا کرتے تھے۔ پاکستان بن جانے کے بعد کانی باؤس ادر ئی ہادس کے قیام ادر ان رئیستورانوں کے قریب ہونے کی دجہ سے عمینہ بیکری میں دہ رونقيس نه ريس جو كہتے ہيں قيام پاكستان سے يہلے ہوا كرتى تھيں۔ چونك پنجاب یو نیورش ادر مینل کالج اور کور نمنٹ کالج قریب ہی متھ چنا نچہ ان علمی ادارد ل کے اکثر یروفیسر صاحبان بھی تھینہ بیکری میں اکثر آتے سے ادرعلمی ادبی موضوعات پر بحث مالخ اوتے تھے۔

@.....@

کہتے ہیں تھینہ بیکری یو پی کے ایک صاحب ذوق شخص نے 1926 میں قائم کی محمی ۔ جہاں تک میرا اندازہ ہے وہ ضرور یو پی کے شہر تھینہ کے رہنے دالے ہوں گے۔ تھینہ کے ریلو سے میشن سے میں کلکتے جاتے ہوئے کئی پارگز راتھا ادر جمیحے اس سیشن کا نام بزااچھالگا کرتا تھا۔

لا مور میں ایک ادر بھولا بسرا ادبی ٹھکانہ ہوا کرتا تھا جس کا نام بھی اب لوگ شایر مجول مح جن - اس ریستوران کا تام "منزل" تھا اور بدلا ہور کے موچی دردازے بے باہر جو کھاٹی نیچ کوالمنڈ ی کو اترتی ہے اس کے شروع میں بی داقع تھا۔ بدریستوران ایک دومنزلہ مکان تھا جس کے بیچ ایک کشادہ کرے کوریستوران میں تبدیل کر دیا گیا تحا- مزل ریستوران کا مالک ایک خوش شکل جوان رعنا تھا جس کے متعلق اب معلوم ہوا ب كدوه مشهور شاعر جناب احسان دانش كاشاكروتها \_ ريستوران مي داخل يون ق دروازے میں ہی ایک طرف کاؤنٹر بنا ہوا تھا۔ اندر دکان نما کرے میں چھ ایک کر سال ادر میز لگے رہتے تھے جہاں بیٹھ کرلوگ جاتے ہیتے تھے۔ اس ریستوران کی دوسرى منزل مي ايك يدا ساكمر ، تما جهان اد لى تخليس لكاكرتى خمي - تعليم - يسل میں پہل بارسیف الدین صاحب کے ساتھ يہاں آيا تھا اور ميں فے ديکھا تھا کہ ، کمرے میں باری علیک صاحب اور سعادت حسن منثواور ابو سعید قربتی سیلے ہے موجود تھے ادر کمی ادبی موضوع پر گرم جوٹن ہے بحث ہور ہی تھی کونے میں ایک چھوٹی ی میز لکی تھی جس کی کری پر دیوار کی طرف منہ کر کے ایک کورا چنا مخص بیٹھا کچھ لکھ رہا تھا۔ معلوم ہوا کہ می تخص افسانہ نگار سعادت حسن منلو کا دوست حسن عرباس ہے۔ سیف صاحب اس سے باتی کرنے لیے تو میں بھی پاس کھڑا تھا۔ می نے دیکھا کہ حسن عباس نے آدھا سخد لکھ رکھا بے۔لکھائی بڑی خوبصورت تھی۔سیف صاحب نے النا ے یو چھا۔ " كيالكما جارباب، حسن عماس في خونصورت شرميلي مسكرا بهك ك ساتھ كما۔

141

"ادبی دنیا رسالے کے لئے ایک افسانہ کھر ہا ہوں۔" امر تسر سے لا ہور میرا آتا جاتا لگا رہتا تھا۔ ایک بار میں ظہیر کا شیری اور انگریزی کے پروفیسر علاو الدین کلیم کے ساتھ لا ہور آیا تو ہم سیدها منزل ہوئی آگئے ۔ یہاں پہلی منزل دالے کمرے میں چائے کی محفل گلی ہوتی تھی۔ محفل میں سعادت حسن منثو، حسن عباس اور ایو سعید قریش ترق پسند ادب پر گفتگو کر رہے تھے۔ اس بحث میں ظہیر کا شمیری اور علاو الدین کلیم بھی شامل ہو گئے ۔ میرا کا م صرف ان لوگوں کی یا تمل سنا تقا۔ دائیں جانب ایک میز پر دو تمن شاعر بیٹھے چائے پیتے ہوئے ایک دوسرے کو اپنا تازہ کلام سنا رہے تھے۔ میرا ایک کان ان کی طرف تھا اور ایک کان سے میں ترقی پسند ادب پر نا مور افسانہ نگاروں اور ظہیر کا شیر کی کھنگو کن رہا تھا۔ چنا نچہ نہ پور کا طرن شعراء حضرات کا کوئی شعر میرے ۔ پلے پڑ رہا تھا اور نہ ترقی پسند اوب پر بحث مباحث میری بچھ میں آر ہا تھا۔

یکھے یاد بے ایک بار میں شاید شاعر اقبال کوڑ کے ساتھ امرتس سے منزل ہوئی میں الیا تو کرمیوں کا موسم تھا۔ ہم ریستوران میں آ کر بیٹھے ہی تتے کہ بڑے زور کی آندھی چلے گلی۔ میدوہ زمانہ تھا کہ ہر شے اپنے دقت اور قدرت کی مرضی کے مطابق دقوع بد یر اول تھی۔ آندھی کی بھی ایک خاص آواز اور ایک خاص خوشبو ہوتی تھی۔ آندھی آن سے پہلے ہوا ساکت ہوجاتی تھی۔ پند چل جاتا تھا کہ آندھی آن دال ہے۔ پھر ہوا کے تیز تچھٹروں میں درختوں کی شاخیں ایک دم سے نیچ سے اور اور اور پر سے نیچ ادر دائیں بائیں جمو لنے لگی تھیں۔ اوپر مکانوں کے آنگنوں میں برتنوں کے گر نے ک توازیں آنے لگی تھیں۔ دکانوں کے بورڈ کرتے تھے۔ مکالوں کے چھر از تے تھے۔ کرد کے بکو لیکٹی تھیں۔ دکانوں کے بورڈ کرتے تھے۔ مکالوں کے چھر از تے تھے۔ کرد کے بکو لیکٹی تھیں۔ دکانوں کے بورڈ کرتے تھے۔ مکالوں کے چھر از تے تھے۔ کرد کے بول کی کی من کی درواز کی مٹی از انے کہ تھے۔ مکالوں کے کھیر از تے تھے۔ کرد کے بول کی کہ کی جو پر کانوں کے بورڈ کرتے تھے۔ مکالوں کے کھیر از تے تھے۔ کرد کے بول کی کوں ، سراکوں کی مٹی از انے کہتے تھے۔ اس کرد میں کی کی در میں کی در میں کرد کے کوں ، سراکوں کی مٹی از انے کہتے تھے۔ اس کرد میں کی در میں کی در میں کہ کہ کہ کہ کہ ہو ہو کی کوں میں در مزل ہوئی میں بیٹھے اور اور کی کہ در میں کی در میں کر در میں کہ در میں کہ در میں کہ در دواز می کی کے میں میں میں میں در میں کی در میں کہ در دی کر در میں میں در میں کہ مور ہے تھے۔ آندھی کا زور دی کہ بادی اور کی کر د لے کر در میں درخوں کی مردوں ہوں میں در میں در میں میں میں در میں میں در میں میں در میں در میں کی مردوں کی کر د کے کر نہیں تھا۔ اس ہوکل کے مالک کو موسیقی ے بے حدلگاؤ تھا ادر یہاں کی فضا قلمی رہکارڈوں کی موسیقی ہے کونجی رہتی تھی ادر ہمیں ذرا اد تچی آداز میں ایک دوسرے سے ہات کرنی پڑتی تھی۔ لیکن ایک تو سے بات تھی کہ اد یوں کے بیٹھنے کے لئے قرب و جوار میں کوئی دوسرا ریستوران نہیں تھا۔ دوسرے متاز ہوکل کی چائے بیشری وغیرہ بے حد مزے دار اور تازہ ہوتی تھی۔ سے اشاعتی ادارے بذات خود فرد رغ ادب، آرٹ اور کلچر کی جگہ بن گئی تھی۔ کی جگہ بن گئی تھی۔

اس مولی میں صبح ہے شام تک قلمی گانوں کے ریکارڈ بجتے ریچ بتھے۔ مول کے مالک نے جو ایک مرنجاں مرخ اور کم تخن شخصیت کا مالک بھی تھا، کاؤنٹر پر اپنے پاس بی میز پر ریکارڈوں کی ڈھریاں لگا رکھی تھیں۔ ایک ریکارڈ نتم ہوتا تھا تو وہ دوسرا ریکارڈ لگا دیتا تھا۔ وہ قلمی گانے صرف گا کوں کو بی نہیں سنا تا تھا بلکہ خود بھی بڑے شوق سے سنتا تھا اور کمی گانے پر بے اختیار سر ہلانے لگتا تھا۔ اے موسیق کا شوق بھی تھا اور اس کی کی صد تک بچھ بھی تھی۔ اس محف میں ایک اور اچھی بات سیتھی کہ ہمارے کہنے پر لا د ڈ بیکر کی آواز مدھم بھی کر دیتا تھا۔ بعد میں وہ اور یوں اور شاعرون کو ہوئی میں داخل ہوتے۔ د کھ کر خور ہی سیکر کی آواز کم کر دیتا تھا۔

یں، این انتظا اور احمد راہی تو تقریباً ہز روز "اوب لطیف" اور "سویدا" کے دفاتر میں جاتے تھے اور اپنی کمی پرانی کتاب کے واجبات وصول کرنے کے بعد یا کمی افسانے یالظم کا معاوف لے کر سید سے متاز ہوگ آ جاتے تھے اور خوب مزے ہے کیک میٹر کی اُڑاتے تھے۔ ہماری سب سے بڑی عیاتی یہی ہوتی تھی۔ بچھے یاد ہے ایک روز ساہ لدھیانوی بھی میرے ساتھ تھا۔ ساجر لدھیانوی کی کتاب " تلخیاں" کے نظر ایڈیشن کے میں روپے شاید نیا ادارہ کے مالک چودھری نذیر احمد صاحب کی طرف نظلتے تھا اور میں "سویرا" کے لئے ایک افساندلکھ کر لایا تھا۔ چودھری صاحب نیا ادارہ کے می ۔ اب زمین کی خوشبو کے ساتھ موجی دروازے کے باہر باغ اور ہائے کے درختوں کی ہلکی خوشبو بھی شامل ہو گئ تھی۔ بچھے جب بھی منزل ہوٹل کا خیال آتا ہے تو اس روز چلنے والی آندھی اور آندھی کے بعد کی بارش اور اس کی ساری خوشبو کمی یاد آجاتی ہیں۔ افسوس کہ منزل ہوٹل زیادہ دنوں تک اوب، آرٹ اور شاخت کی سر گرمیاں جاری نہ رکھ سکا اور ہند ہو گیا۔

او ہاری درواز ے سے انارکلی میں داخل ہوں تو کچھ دور چلنے کے بعد دائم بانب ایک ریسوران آیا ہے جس کا نام متاز ہوئی ہے۔ تیام پاکستان کے بعد سے ہوئی انفاق ے موراد بول، شاعروں اور باقد حضرات كامركز بن كيا- اس كى وجد يہ بوتى كمدجن يداشك ادارول ف اى زمان مي باكتانى ادب كى بنيادي استواركيس اور باكتان کے اُرددادب کوکلا سکی عروج کے مقام تک پہنچایا، ان اداروں کے دفاتر ممتاز ہوکی کے آس پاس بن تھے۔ ان اداروں میں مكتبہ أردو، كمتبه جديد، نيا ادارہ، كوشته ادب، آيند ادب اور ادارہ قروع ادب کے نام سب سے نمایاں میں - ان اداروں فے شعر وادب اور تنقيدادب كى جوخوبصورت ادر با دقار كمايي شائع كيس انيي آج باكستانى أردوادب میں کا کی مقام حاصل ب اور ان کے حوالے کے بغیرادب کی کوئی تاریخ، کوئی تحقیق بمل مبیں کہلائی جا سکتی۔ ان اداروں کو اُردو کے صف ادل کے ادیوں، تنقید نگاروں اور شاعروں کا تعادن حاصل تھا۔ان اشاعت اداروں نے اس زمانے میں جبکہ پر ننگ کو آج کی جدید سرولیس میسر نیس تعیس، تھو پر اسی کمامی چھا پی کد لفظ موتی پرد نے ہوئے لگتے ہیں۔ محتبہ أردو ك ماہوار جريد ب "ادب لطيف" نيا اداره ك رسال "سورا" کو رصل من ادب کا بلند ترین درجه حاصل تھا۔ اس زمان میں ان اشاعت اداروں کی مجما تمہی اور سر کرمیاں اپنے عروج برتھین ۔ صبح سے شام تک یہاں صف اول ا اوراد با اوراد با الا الكار بتا تعا- قريب ترين بوش يا ريستوران چونك متاز بوش ہی تھا اس لئے ان اد بوں میں ہے اکثر ادیب ادر شاعر کچھ در کے لئے ہی سمی ، متاز ہوئی میں ای آ کر مشت تھے۔ متاز ہوئی کا ماحول شعر وادب بر گفتگو کے واسط موزوں

145

میں نے اسے ایک تر بحب بتائی تو وہ خوش ہو کر سر ہلاتے ہو سے بولا۔ " یہ تعکی ہے۔ چلویا شیخ الو ہاری درداز ے کی طرف۔" رسالہ " ادب لطیف" کا دفتر لو ہاری دردازے کے باہر مکتبہ اردو کے پاس تک رسالہ " سورا" کی جلد تک میں دوسری منزل پر ہوتا تھا۔ ہم سید ھا رسالے کے ایڈ یئر کے پاس پہنچ صحے۔ ایڈ یئر خود بھی مشہور اویب تھا۔ میں نے بات شروع کرتے ہوتے کہا۔

" آپ نے ایک دفعہ بھے بچھلے تمن یرس کے ادب کا انتخاب مرتب کرنے کے لیے کہا تھا۔ ان دلوں جملے فرصت نہیں تھی۔ اب میں فارغ ہوں اور نسن ا تفاق سے این انشاء کو بھی ان دلوں فراغت ہے۔ اس لیے ہم نے فیصلہ کیا ہے کہ کیوں نہ ہم دونوں آپ کے ادارے کے لیے گزشتہ تمن چار سالوں کے ادب کا انتخاب مرتب کر دیں۔ میں افسانوں کا انتخاب کرلوں گا اور این انشاء غزلوں اور نظموں کا انتخاب مرتب کردے گا۔"

"آب دولوں اگر مدکام کر دی تو جھے بڑی خوش ہو گ۔ چودھری برکت علی صاحب بھی بڑے خوش ہو ں ہے ۔

بی معلوم تھا کہ اس سیل میں ہمیں بھی رقم ایڈوانس دیتے ہوئے شاید سے لوگ الچکیا میں یابات کل پرسوں پر ڈال دیں جبکہ ہمیں متاز ہو کی کی میائے اور بیسٹری کی بے حد طلب ہو رہی تھی۔ میں دیکھ چکا تھا کہ ''ادب لطیف' کے دفتر کی ایک کو تھڑ کی میں ادبی رسالوں کی ڈھیریاں گلی ہوتی ہیں جن میں اعڈیا ادر پا کستان دونوں ملکوں کے ادبی رسالے کانی تعداد میں تھے۔ چنانچہ میں نے کہا۔ ''اس کے لئے ہمیں گزشتہ تمین برس کے مختلف ادبی رسالوں کی ضرورت پڑے ایڈ یئر صاحب نے فور اجواب دیا۔

" میکوتی پراہم نہیں ہے۔ ہارے پائ گزشتہ چار سال سے مختلف ادبی رسالوں کا

144

"بي جوريان كهان مي آل جي خريال-" من في كما-" ودهرى مساحب إس نيا افساند لكه كر لايا مون ادر ساح لدهيانوى کی کمخیاں کے کچھ پیے آپ کی طرف رہے ہیں۔'' چودھری صاحب میں کر کہنے گگے۔ ''یار! کمجی ویے بھی ملنے آ جایا کرو۔'' چودھری صاحب سے مارا دوستانہ بھی تھا۔ ان سے ماری بڑی بے تطفی تھی۔ چود هری صاحب بڑے خوش مزاج، نراخ دل ادر دوست نواز ستھے۔ بہت اعلیٰ در ج کا ادبی ذوق رکھتے بتھے۔ طباعت میں تو ان کا کوئی جواب نہیں تھا لیکن اس کے ساتھ انہیں اچھے شعر اور ایتھے انسانے کی بھی کمال کی پہچان تھی۔ ان کے پاس جب پیچ ہوتے تھ تو ای وقت دے دیتے تھے۔ نہیں ہوتے تھے تو خال جب دکھا کر صاف کہہ دیتے تتھے۔ ''دوستو! آج تو میری جیب خالی ہے۔کل آ کر بے شک لے جائے'' اس روز چودھری صاحب کے پاس پیے موجود تھے۔ چنانچد انہوں نے اس وقت ساحر لدهیانو ک کواور بھے بیے دے دیئے اور ہم دہاں سے اٹھ کر سید سے متاز ہوئی آ مجمع - جائے کے ساتھ پیشری کا بھی آرڈر دے دیا۔اس دوران احمد راہی بھی آگیا۔ کم لگا۔ ''اوئے کمینو! تم یہاں بھپ چھپ کرئیٹ کرر ہے ہو۔ تمہیں شرم آنی چاہئے۔'' دہ بھی جاری منڈ کی میں شامل ہو گیا اور ہم در تک جائے پیتے رے اور با تیں کرتے رہے۔ ان دنوں احمد راہی رسالہ ' سور ا' کا ایڈ یٹر تھا۔ وہ جارایار خار بھی تھا۔ ایک دفعہ کا ذکر ہے میری اور ابن انشاء کی جیسیس خالی تھیں اور متاز ہوٹل کی جاتے بيشرى كوبرايي كررباتها-ابن انشاء كمن لكا-

· • کوئی تر کیب لڑاؤ ' ·

دروازے کے گندے تالے پر ہے۔ چنانچہ ہم تائکہ لے کر لوباری دروازے آ گئے۔ میں اتر کر گذی یا لے پر میں۔ دہاں ایک کو تھڑی کے باہر لوے کے بوے تکو پر ردی تولی جاری تھی۔ میں نے اس کے مالک سے کہا۔ ·· پچورسالے ردی میں بیچنے میں۔ آپ کیا بھاؤلیں طح؟ · · میں نے مزید کہا۔ "بڑے اچھے ادبی رسالے میں ۔ ان میں بڑی معیاری غزلیس اور نظمیس اور افسانے جیے ہوئے ہیں۔' ردى كے تاجر فے كردن تھواتے ہوئے كہا- . · 'پال دکھا دی۔'' تائلے کے پاس آ کراس نے ایک دسالہ اٹھا کرا ہے جھاڑ کر دیکھا۔ بھر ہاتھ پر ہی او پر نیچ کر کے اس کا وزن کیا اور بولا -· ' چھاتے سیر سارا لاٹ خرید کوں گا۔منظور ہوتو بتا دونہیں تو آگے جاؤ' اين انشاء فورأبولا -" بی تونیس چاہتا مریخت مجبوری مے ۔ آپ چھ آنے سر کے بعاد سارا مال الله ليرين ہم نے سارے اوبی رسالے جن میں اس زمانے بلکہ ہر زمانے کے مشہور و معروف اد ہوں، شاعروں کی تخلیقات چیں ہوئی تعین چھ آنے سیر کے ساب سے نج دیے اور جو چند ایک روپے ملے دہ جیب میں ذال کرسید ھے متاز ہوئی آ گئے۔ ابن انشاء كمني لكا-" پار! میراخیال بر ریسرج ورک شروع کردینا چاہے -" میں نے کہا۔ "ضرور، ضرور۔' اس دفت دن کے دون کر ہے ستھ اور ہمیں بھوک بھی بہت لگی ہوئی تھی۔ میں نے فورا مرغ پاؤ، چکن کری اور فرنی کا آرڈر دے دیا۔ خوشبو دار کھانے آئے تو ہم نے ایک لو ضائع کے بغیر ریسر بنج ورک شروع کر دیا۔ اس کے بعد ملائی والی جائے کی اور

ذخرة موجود ب-" یں نے خوش ہو کر کہا۔ ""بس تو پر سمعین که مسلد بن حل مو گیا۔ ہم آج بن سے بلکہ ابھی سے اس · را جیکٹ بر ریسرج ورک شروع کر دیتے ہیں۔ کوں ابن انشاء! " میں نے ابن انشاء <u>\_ يوچھا۔</u> این انتاء کی اسکیس شرارت سے چک رہی تھیں۔ دہ پڑ ایکا منہ بنا کر بولا۔ '' پالکل، بالکل! ہمیں این کا م میں در نہیں کرنی چاہئے۔ کیونکہ شاعر اور ادیب تو روزاندتھوک کے حساب ہے انسانے اورغز کیس لکھر ہے ہیں۔" ایڈ یٹر صاحب ہمیں ای وقت ساتھ والی کو محر ی میں لے گئے اور ادبی رسالوں کے ڈ ھیر دکھا کر کہا۔ · · آب مد مارے دسالے بے شک ابھی اٹھا کر لے جامیں۔ · میں فورا یے ار کر بازار میں آگیا۔ ابن انشاء او پر ہی بیشا رہا اس خیال سے کہ ممیں ایر یڑ کی وجہ سے اپنا ارادہ نہ تبدیل کردے۔ میں نے ایک تائگہ لے لیا۔ ایک مزدورکو ساتھ کے کراو پرادب لطیف کے دفتر میں آیا۔اد لی رسالوں کی دو تمن ڈھریاں المحواكر فينج تا يح يس ركعوا دي - ايديشرصا حب بو لے-''باتی رسالے بھی لے جائیں کوئی غزل یا انسانہ جو دانعی اچھا ہو، رہ نہ جائے۔'' یں نے کہا۔ '' فکر ند کریں۔ ہمیں اپنی ذر داریوں کا احساس ہے۔ اور پھر انتخاب پرہم دونوں کا نام جائے گا۔ ہمیں اپنے نام کی بھی عزت رکھنی جائے۔'' ابن انشاء فى مر بلات بوت مرك تائيد كى ادركبا- "بدا ب " ادبی رسالوں کا ڈھر ہم تے تا بچ کے آگے رکھوا دیا اور خود بھی سوار ہو مجتے۔ میں نے تائے دالے سے کہا۔ ، "لومارى كے اندر چلو-" مجھے معلوم تھا کہ تھوک کے بھاؤ ردی خریدنے اور بیچنے والوں کا اڈہ لوہارک

149 یں سب کے سب عزیز جدا اس کلی میں جل

ضلع ہوشیار ہور کی رتمین فضاؤں ہے اجرت کا زخم اس کے دل میں ابھی تازہ تھا۔ ایک ادر غزل کے چند شعر ملاحظہ ہوں ۔ محبت کی رکمینیاں چھوڑ آئے تیرے شہر میں اک جہال چیوڑ آئے مازول کی وہ مت و شاداب وادی جمال مم دل نغمه خوال حمور آت دہ سبرہ، وہ دریا، دہ پیڑوں کے ساتے و، گیتوں تجری مستیاں چھوڑ آئے بہت دور ہم آ کے اس کی سے بہت دور وہ آستاں چھوڑ آئے ببت مهمان تغين وه كل يوش رابي محر ہم انہیں مہرماں حجوز آئے م بولوں کی صورت یہاں پھر رہے ج لشين سر گلستان چيور آئ چلے آئے ان راہ گزاروں سے جالب مر ہم وہاں قلب و جاں مجمور آتے "سورا" کے سیکوڈ روڈ والے دفتر میں تقریباً ہر دقت ادیوں کا جمکھط رہتا تھا۔ ابن انشاء، احمد رایک، عارف عبدالشین، عبدالمجید بھٹی ظہیر کانمیری، باجرہ سردر، خدیجہ مستور ، احمد نديم قامي ، حيد اختر ، حبب جالب ، م حسن لطيلي ، عبدالحميد عدم ، منير نيازي ، شادا مرتسری، عبدالله ملک، ان سب کا ''سورا'' کے دفتر میں آیا جایا لگا رہنا تھا۔ ''سورا'' کے دفتر کے فیچے پہلی منزل میں میکوڈ روڈ کے رخ پر ایک چھوٹا سا ریستوران تھا۔ (شاید وہ اب بھی ہو) اس کا نام پراڈائز ریسٹورنٹ تھا۔ چائے پینے

ای بسد کے ریکارڈ لکوا لکوا کر مزے سے فلمی کانے سنتے رہے۔ادب لطیف کے ایٹریز نے ایک دو ہار یو چھا کہ انتخاب کا کام کہاں تک ہو گیا ہے؟ ہم نے کہا کہ بڑی ذمہ دارى كاكام ب- ايك ايك ادب يار يكومتخ كرف ب يسل كل كى بارسوچا يرتا "\_<u>\_</u>\_ رسالد "سورا" کا دفتر لوماری دروازے ے شفٹ ہو کر سیکوڈ روڈ پر چوک ککشی ك كيتا بحون بلذيك يس آيا توبية فس اديون، شاعرون كامركز بن عمار حبيب جالب ے میری پیلی ملاقات اس بلدتک کی سیر حیوں می ہوتی۔ بلدتک کی پیلی منزل کی سر حیاں جہاں ختم ہوتی تھیں اور دوسری منزل کی سر حیاں شروع ہوتی تھیں تو وہاں تحور ک کا جگہ خال تھی۔ مجھے اچھی طرح یاد ہے وہاں ایک سار پائی بچھی ہوئی تھی۔ حبيب جالب اس جاريائي پر ليرنا ہوا تھا۔ جھے ديکھ کراڻھ کر بيٹھ گيا۔ دہ شايد لاکل پور ے نیا نیالا ہور آیا تھا۔ اس کی غز کیں اور میرے انسانے اد لی رسالوں میں جیسے رہے تھے۔ مجھی مجھ مار نے نوٹو بھی چھپ جاتے تھے۔ ہم ایک دوسرے کی شکل صورت سے آشا تھے۔ حبيب جالب بچھ ديکھ کراڻھ کربيٹھ گيا۔ ساہ جيليے بال، کشادہ بيشانی، چکتی ہوئی بڑ کی بڑ ک آئی سی چرے بر مرکز ک جید کی کے ساتھ بے معلوم ی مسکرا ہے، کہ میں صلع ہوشیار بور کی پنجابی کا شری امتراج، تفتگو میں مزارج کے ساتھ طنز کا رنگ تمایاں۔ مجمع حبب جالب ے مل کر واقع بڑی خوش ہوئی اور ہم بہت جلد ایک ددس کے دوست بن محصے۔ اس زمانے میں وہ خالص غزل کا شاعر تھا اور بڑی ول گداز رد مانوى غزليس لکھتا تھا ۔ پھر دل ہے آ ربی بے صدا اس کلی میں چل

شاید ملے غزل کا پند اس کمل میں چل اس پھول کے بغیر بہت تی اُداس ہے بھ کو بھی ساتھ لے کے صبا اس کلی میں جل دہ بام و در دہ لوگ وہ رسوائیوں کے زخم ہوئی کے دروازے پر بھی ایک تختہ ساہ ضرورلگ جاتا۔ کوالٹی ریٹورنٹ کے ساتھ ہی ایک ریستوران تھا جس کا نام "سکین" تھا۔ مشہور شاعر سیف الدین سیف کی رہائش گاہ اس ریٹورن والی بلڈ تگ میں ہی تھی۔ چنانچہ اب تسکین ریٹورن ادیوں اور شاعروں کی آمادگاہ بن گیا۔ سیف الدین سیف اس ریستوران میں تکنے والی محفلوں میں میر تبلس تھے۔ ان ادبی مفلوں میں بیٹھنے والے ادیب اور شاعر ادب برائے ادب کے نظر یے کے قائل تھے۔ چنانچہ قدرتی طور برترتی پند ادیب اس ریستوران کا بہت کم رخ کرتے۔ میں چونکہ سیف صاحب کے مداحین می سے تھا اس لئے دن میں ایک بار وہاں ضرور جاتا۔ سیف صاحب کی دل میں اتر جانے والی خوبصورت با تیں سنتا ادر جب وہ اپنی کوئی نظم سنانا شروع کرتے تو میں ہم۔ تن گوٹ ہوجاتا۔

ان دنوں سیف صاحب کی طویل لظم ' سمار بان ' کا بزا چرچا تھا۔ سلطم آج بھی اردو شاعری میں ایک بلند ادر کلا کی مقام رکھتی ہے۔ سار پانوں کا ایک قافلہ دادی گل پوش میں آ کر خیمہ زن ہوتا ہے۔ایک دوشیز ، صحرا ددر سے ان خیموں کو دیکھ کر اپنی سیل سے کہتی ہے۔

سنبلہ! دیکھ ریگ زار کے پار دیو داروں کی اس تطار کے پار بچھ سافر دکھائی دیتے ہیں تعظیم بھی سنائی دیتے ہیں؟ کس کے ضم یہاں لگائے ہیں؟ کون ہیں ادر کہاں ہے آئے ہیں؟ میچ کا نور شب کے سائے ہیں کیا خر اس کہاں ہے آئے ہیں کے لئے ہم سجمی ادیب شاعر فیج ویراڈ انز ریسٹورنٹ میں آ جاتے۔ اس ریستوران کا مالک سنہری بالوں والا ، ایک دیلا پتلا لوجوان تھا جو ہیشہ پتلون قمیض یا انگریز ی سوٹ پہنے ہوتا۔ ادیوں کا جوم ریستوران میں آ کر میشے لگا تو سے ریستوران بھی ایک طرح ے اد بی مرکز بن گیا۔ ادیوں ، شاعروں کے مداح بھی آنے لگے۔ ویراڈ انز ریسٹورن میں چوہیں تھٹے روانق رہنے گلی۔ حسب عادت ہم لوگ نقد چائے بھی پیچ ، کھانا بھی محصاتے اور پسے نہ ہوتے تو ادھار بھی شروع ہو گیا۔ ہمارا ہوائی رزق ہوتا تھا۔ جب کھاتے اور پسے نہ ہوتے تو ادھار بھی شروع ہو گیا۔ ہمارا ہوائی رزق ہوتا تھا۔ جب ریستوران کا مالک کچھ در تو خاموش رہتا۔ پھر د بی زبان میں تقاضے شروع ہو جاتے۔ آدمی شریف تھا۔ او پلی آواز میں تقاضا کرتا اس کے مزاج کے خلاف تھا۔ تھل آ کر میں اس نے واجبات کی وصولی کا ایک الو کھا مگر کی ھد تک خطرتا کہ لیکن پر از طریقہ اس نے واجبات کی دصولی کا ایک اول کر تھا ہو گیا۔ ہمارا ہوائی د اور ہوتا تھا۔ جدی شریف تھا۔ اور پلی آداز میں تقاضا کرتا اس کے مزاج کے خلاف تھا۔ تھا۔ اس خواجبات کی دصولی کا ایک الو کھا مگر کسی ھد تک خطرتا کہ لیکن پر از طریقہ دوف میں لکھا تھا۔

"وہ ادیب جنہوں نے چھ ماہ سے ہوگل کا بل ادائیس کی۔" اور یلیج ان ادیوں اور شاعروں کے ٹام کھ دیئے۔ ساتھ تک ان کے ذم جورتم واجب الادائقی ، وہ بھی لکھ دی۔ اس کا فوری ردیمل ہوا اور جن ادیوں کے ٹام تختہ ساہ پر درج تھے انہوں نے کسی شد کسی طرح اپنے بل ادا کر دیئے۔ اس خدموم حرکت پر اتجاج بھی کیا۔ ریستوران کا مالک ادیوں کی زندگی کے معمولات سے واقف نہیں تھا۔ اتجاج بھی کیا۔ ریستوران کا مالک ادیوں کی زندگی کے معمولات سے واقف نہیں تھا۔ ایستوران کے درواز کے دالا تختہ ساہ تو از حکیا عمرال سے ساتھ تک ادیوں ، شاعروں نے وہاں اٹھنا بیٹھنا شروع کر دیا اور ان تعلندر ادیوں نے میکوڈ ردڈ کے ایک ددسر کے ریستوران میں بیٹھنا شروع کر دیا در ان تعلندر ادیوں نے میکوڈ ردڈ کے ایک ددسر کے ریستوران میں بیٹھنا شروع کر دیا در ان تعلندر ادیوں نے میکوڈ ردڈ کے ایک درسر کے دیوران میں بیٹھنا شروع کر دیا در ان تعلندر ادیوں نے میکوڈ ردڈ کے ایک دوسر کے دیمند سینما کے ہالکل ساسنے تھا۔ بیں اے کوالٹی ریستوران کے مالک کی خوش تستی ہی

151

#### 153

راء تحمق ہو کی کمینوں کی سحر منقوش ہے جبینوں پر خواب کی مہر شہ نشینوں پر چائے کا دور چل رہا ہوتا۔ سیف صاحب ایک جذب میں ڈوبے نظم سنا رہے ہوتے تھے۔ مجھے ایسا لگما تھا جیسے میں بھی کسی قافے ہدوش ہوں، جو خواب میں دیکھی ہو کی کسی اجنبی صحراکی شنر ادی کی تلاش میں ریگ زاروں اور مصر و لوٹان کے وریان کھنڈروں میں بھتک رہا ہوں۔

@.....@

152

عمد ماضی سے آنے دالے میں

دور قردا کو جانے والے میں کتنے پُرہول ریگ زاروں سے کتنے تی بستہ کوہساروں سے یوں چلے جس طرح صا گزرے بار الآئ، بار الرزا ፟፟፟፝፝፝፝ፚ፞፞፞ፚ ریگزاروں سے جب گزرتے ہیں خامش کے بھنور لیکتے ہیں دشت و صحرا، أجاز سم موت دور کالے بہاڑ سے ہوئے بر طرف ایک بکراں چپ چاپ ياهتا جاتا ب كاردال جي جاب ជជជ مصر د ہوتان کے بری خانے باتل و نیوا کے انسانے ذکر بریوں کی داستانوں کا ساحروں کے طلبم خانوں کا دیکھتے ہی جھکے ہونے بادل اجنبی شاہ زادیوں کے محل جن به أسب چائے رہے ایں رمے والوں کے سائے دیتے ایں آئکھ محروم سقف زینوں کی

تہائی می جب بيت ہوئ دنوں كا خيال آتا ہے اور كتاب ماضى كے ورق التر ہوں تو کیے کیے ریکانہ روز گارلوگ یا د آتے ہیں۔ لاہور ے کو جرانوالہ جاتے ہوئ کوجرانوالہ کے قریب جی ٹی روڈ کی دائمیں جانب چھوٹی سی کی سڑک کھیتوں کے بھوں بج ددرایک قصبے کو جاتی ہے۔ اب تو اس سڑک کا بھی حلیہ بدل گیا ہوگا۔ مجھی سد سڑک رسز دشاداب کھیوں میں ے بل کھاتی ہوئی گزرتی ہوئی ایک مردم فیز تاریخی تھے۔ ایمن آباد کو جاتی تھی۔ بدیش بن 50-1949 ء کی بات کر رہا ہوں۔ ہم امرتسر سے ہجرت کر کے آئے تھے اور خانہ بدوشوں والی زندگی بسر کر رہے تھے۔ پھر ایا ہوا کہ ہمیں ایمن آباد من ایک حویلی الا ف مرحمی - ایمن آباد کی پُرسکون، آمول کے باغوں ادر مرسوں کے پھولوں بالہاتے تھیتوں کی نصا میں بنج کر میں لا ہور کو تقریبا بھول گیا۔ ہفتے میں چودن ایمن آباد میں گزارتا اور ایک دن کے لئے لا ہور آجاتا۔ ایمن آباد کے لوگوں کی تحبیس، مہمان نوازی ادر تسن سلوک میں تم ی فراموش نہیں کر سکوں گا۔ اس مسین اور مردم خیر قصبے کی سرز مین نے بڑے کمال کے ہنر مند، انجنیئر، علماء کرام اور اديب پيدا كت من - ايمن آبادين جن مادر ادر لكاندروز كار شخصيتون - يم مرف الماقات ر باان من صرف ايك شخصيت كايبال ذكركرول كا-ان كانام نا كامحد سليم تعا-ایمن آباد کے فقد م اور علم دوست خاندان ت تعلق رکھتے تھے۔علوم خاہر ک اور باطنی بر عبور حاصل تحام با بند صوم وصلوة تصرع بى اور فارى ادب ك علاده أردوشعر دادب ر ان ک مجری نظر مقرب ان من ایک خولی بیتھی که غضب کے بذلہ بنج سے ادر بری خوبصورت با تل کرتے بتھ۔ ان کی جو بات بچھے بہت پسند تھی وہ بیتھی کہ سلیم صاحب المجھی اور املی جائے ہیتے تھے اور کم سے تھے۔ انجھی جائے ڈھوٹر ڈھوٹر کر لاتے۔ سہ پہر چار بج ان کے جائے بینے کا خاص وقت ہوتا۔ میں اس وقت ان کی خدمت میں ضرور حاضر ہو جاتا تھا۔ مکان کی بیٹھک میں وہ خود بڑے سیلیے اور احتیاط کے ساتھ چائے ہتاتے۔ اس دوران وہ گلاب، موتے یا گیندے کے کچھ بھول ایک بلیٹ میں ا ڈال کر ضرور درمیان میں رکھ لیتے تھے۔ جائے ہتے ہوئے وہ کمجی مولایا ردی اور شخ

154

شیلی ویران پر ان ونوں پا کتان کی بہت ہڑی گلوکارہ ملکہ ترئم تور جہاں کی بری منابق جا رہی ہے۔ اور کیسی کیسی بری گانے والیاں نہ جانے کہاں کہاں سے نگل کر سامنے آ رہی ہیں اور اپنی بے شری آوازوں میں ملکہ ترئم کے گاتے ہوئے گانوں کا حلیہ بگاڑ رہی ہیں۔ پر دگرام کے دوران بھی بھی جب ٹی وی کے پروڈ یوسر کو خیال آ جا تا ہے کہ سید ملکہ ترئم کی بری کا پر دگرام ہے تو وہ ازراد متایت نور جہاں کی گائی ہوئی کوئی غزل لگا و نے ہیں تو نور جہاں کی میں اتار نے والوں اور والیوں کے عیب اور زیادہ واضح ہوجاتے ہیں اور میں نور جہاں کی میں اتار نے والوں کا گا تا ٹی وی کی آواز بند کر کے ستا ہوں۔ تری تر موجہاں کی میں اتار نے دالوں کا گا تا ٹی وی کی آواز میں احد فراز کی غزل کر شتہ دنوں بری والے پروگرام میں ہی نور جہاں کی آواز میں احد فراز کی غزل

# سلیلے نوڑ عمیا وہ سمجمی جاتے جاتے درنہ اتنے نو مراہم تھے کہ اُتے جاتے

احمہ فراز کی غزل کا مطلع میں ای کو مخاطب کر کے سنانا چا ہتا ہوں۔ ایک دہ زمانہ تھا کہ ہفتے دی دن میں احمہ فراز سے ضردر ملا تات ہو جاتی تھی۔ تب خیال بھی نہیں آیا تھا کہ ایک دہ زمانہ آئے گا جب مہینے گزر جائیں گے، سال گز رجائیں گے اور اپنے پرانے اور ہیارے ددستوں سے ملنانہیں ہوگا۔ بھی بھار دہ ٹیلی ویژن پر نظر آ جاتا ہے اور دل کو بیدد کچ کر خوش ہوتی ہے کہ دہ اب بھی خوبصورت اور رد مان انگیز ہے۔ میری دعا ہے کہ اللہ تعالی اسمد نزاز کو ای طرح خوبصورت اور رد مان انگیز رکھے۔

سعدی کے اشعار سناتے، بھی مولانا حالی کی مسدی کے پچھ بند سناتے۔ محب دطن سیے۔ ان کی بینصک میں قائد اعظم ادر علامہ اقبال کی فریم کی ہوئی تصویریں تکی تھیں۔ علامہ اقبال کی فاری منتوی ہی چہ باید کردا ہے اقوام شرق کی کوئی لظم تحت الالفاظ پڑ ھیے اور علامہ اقبال کی شاعری کے اسرار د رموز پر عالمانہ گفتگو شردع ہو جاتی ۔ میں ہمہ تن محوض ہو کران کی علم افردز ہا تمن سنتا۔

ا يمن آباد من جارا قيام زياده عرصه نه ربا- بم لا بوراً محمَّ - ليكن من تبعى تجعى محمد سلیم صاحب سے ملئے ایمن آبادان کی خدمت میں ضرور حاضر ہوتا۔ کچھ دقت گزر نے کے بعد وہ بھی لا ہور شفف ہو گئے۔ یہاں ان سے ہفتے میں دو ایک ارضرور ملاقات ہوتی - انسوس کدان کی عمر نے وفائد کی اور اس عالم فانی سے جب ان کے شب و روز بور ، مو محت تو اللد تعالى ف انسيس عالم بقاك طرف با ليا- الله تعالى ان 2 درجات بلند فرمائے۔ جب بھی میں گوبرانوالہ جاتے ہوئے ایمن آباد کو جانے والی سڑک کے قريب سے گر رتا ہوں تو محمر سليم صاحب كى ب اختيار يادا جاتى ہے۔ ول سے ان كے کے معفرت کی دعائظتی بر سلیم صاحب کی پاکستان سے، علامہ ا قبال اور قائد اعظم ا ے محبت مثالی تھی ۔ وہ علم دوست ، انسان دوست اور یا کستان کے شیدائی ستھے۔ کی مادی غرض اور کس دنیاوی عہدے کے لادیج کے بغیر، ایمن آباد کے ایک کوٹے میں بیٹھ کر علوم دیمی ادرایی جذبه حب الوطنی کی باتوں کی جو روش پھیلائی ان کی کرنمیں یا کستان ٰ کی فضاؤں کو ہمیشہ درخشاں کرتی ر میں گی یے علم وادب کا ذوتی سلیم رکھنے والے بیدلوگ دین ولدنی علوم و ثقافت کے سطتے پھرتے سرچشمہ میں جن کا قيض عام جاري وساري ر 🖓 ہے۔

ان میں شہرا قبال کا ایک علم دوست قدیم تھراند پال خاندان بھی ہے جن کے آباد اجداد کشمیر نظل مکانی کر کے سیالکوٹ میں آ کر آباد ہوئے تصر احسن یال خواجہ کا تعلق بھی ای برگزیدہ خاندان سے ہے۔ سہ میرا اعتقاد ہے کہ تو رایمانی علم دسمک اور جذب دسرور سرمدی کی جو دولت حضرت علامہ اقبال کو میدا فیض کی جانب ہے

دو بیت ہوئی، اس کی کرنیں شہر سیالکوٹ کے ہر فرد و بشر کے بینے کو ردش کر رہی ہیں۔ اس شہر کے ہر کمین کو علامہ اقبال سے ایک نسبت روحانی ہے ادر احسن پال خواجہ بھی اس فیض روحانی کا ایمن ہے۔ اسلام آیاد ہے بھی بھی اس کا خط آجاتا ہے۔ وہ ادیب نہیں ہے لیکن اس کا خط پڑھ کر جھے محسوس ہوتا ہے کہ میں احمد فرازیا مومن خان مومن کی کو ک غزل پڑھ رہا ہوں۔ بچھ دن ہوئے جھے اسلام آباد سے احسن یال خواجہ کا ایک خط موصول ہوا۔ وہ لکھتا ہے۔

"مائی ڈیر*ز* اے حمید!

دت کتنی تیزی ہے گر رجاتا ہے۔ ابھی کل ہم آپ کے گھر میں بیٹھے چاتے ہی رہے تھے، ابھی ابھی باتمی کر رہے تھے اور اس کو دو سال گز ر گئے ہیں۔ ون گز رتے جاتے ہیں۔ کتاب زندگی کے ان اوراق کی طرح جو تیز ہواؤں میں خود بخو د پلنے جا رہے ہیں اور ہم خاموش تماشانی بنا ان کو د کھ رہے ہیں۔ کی ایک ورق کو بھی پلنے ہے، کی ایک لیچ کو بھی گز رفے سے روک نہیں سکتے۔ وقت کا ہاتھ تھا م کر اس سے پو چھنیں سکتے کرات اتی جلدی کیوں ہے؟ زندگی کا یہ پہلو کس قد رحسرت آمیز ہے۔ پھر رکوں، خوشووں بھری یہ زندگی بڑی مسحکہ فیز لگتی ہے۔ نہ جانے پھر ایسا کیوں لگتا

کن بار آپ کا خیال آیا۔ آپ کو یاد کیا۔ کن بار آپ کو خط لکھنے کو جی جاہا۔ گر فرصت کا دہ لجہ میسر نہ ہوا کہ جس میں سکون کے ساتھ میٹھ کر آپ کو خط لکھ سکا۔ آن بڑی شدت سے جی جاہ رہا ہے کہ آپ کو خط لکھوں۔ اس میں بارشوں کا بہت ہاتھ ہے۔ ہوف باری کا بھی ہاتھ ہے جن کے ساتھ آپ کا نام منسوب ہے۔ جب اسلام آباد ادر کوہ مری کی پہاڑیوں پر رد مان پر در بادل چھاتے ہوتے ہیں، جب بارش میں اسلام آباد کے خوبصورت درخت بھگ رہے ہوتے ہیں، جب اسلام آباد کے حسین باعوں میں بہار گلاب ادر گیندے کے کچول کھلاتی ہے ادر کچر جب خزاں، اُداس خزان، کو کھی چوں کے ساتھ زمین پر آپنیکی سے ارتی ہوتو اے حمید یاد آتا ہے۔ اس کی

می اسلام آباد کے حسین بادلوں ، بارسوں ادر کوہ مری کی برف ہوت واد یون میں - اس کرتا دہتا ہوں۔ اسلام آباد میں یونکی کاروبار حیات میں دن گزر رہے ہیں جس میں میری خواہ شوں اور مرضی کا کوئی دخل نہیں۔ اپن مرضی سے تو ہم اس دنیا میں بھی تہیں آئے تھے۔ راضی بدرضائے المبلی ہوں اور ہر حالت میں اس کا شکر ادا کرتا ہوں۔ اسلام آباد میں منج سے بارش مور ای ہے۔ موسم برا خوبصورت ہے۔ س قد رحسین اوردل آویز ب جارے یاک وطن کا دارالحکومت۔ اللہ تعالیٰ اے ہمیشہ خوبصورت اور م مبز دیثاداب رکھے۔ فط احسن بال خواجد-' مجھ میں اور احسن پال میں بہت ی با تم مشترک ہیں ۔ میری طرح وہ بھی پا کتان کا شیدائی ہے۔ وہ بھی اعلیٰ کوالی کی جائے سے صرف محب ہی منہیں کرتا، اس کا احرّ ام مجمی کرتا ہے۔ علم وادب کا ذوق وشوق اسے دراخت میں ملا ہے۔ شہر اقبالؓ نے اسے مقیدت ہے۔ شاعر مشرق علامہ اتبالؓ کے اشعار اس کی زبان پر دیتے ہیں ۔ لا ہور کے طلم کا دہ بھی اسیر ہے ۔ ظر اسلام آباد کے خسن پر فریفتہ ہے۔ لاہور میں ہوتا ہے تو اللام آباد کی خوبصورت، خاموش، پرسکون مراکوں، وہاں کے بادلوں، بارشوں اور سرسیر الثاداب باغول اور مركله كى يماديون كوياد كرما ب- اسلام آبادين بيش كر لاموركى پرائرارگلیوں اور ٹی ہاؤس اور لا رڈ زکی چائے کو یا دکرتا ہے۔ لارڈ ز ریسٹو رنٹ بال روڈ کاسب سے ایم اور تاریخی، ادبی اور صحافتی شطانہ تھا کہ ب آتے تھے متخب ہی جہاں روزگار کے ای ریسٹور بن میں ادب ادر صحافت کی نامور مخصیتیں آ کر بیٹھا کرتی تھیں۔ بد لیک پاکتان کے شروع کا زمانہ تھا۔ مال روڈ کے پہلو میں لارڈ ز ریسٹورنرف اور کیفے <sup>الارین</sup> کے آئے جو مز<sup>و</sup>ک بھی اس پر بھی کوئی موڑ کار کھڑ کی نہیں دیکھی تھی۔ بھی بھوار کل تائکہ ست رفتاری کے ساتھ گزر جاتا تھا۔ کیفے اور ینٹ کے باہر سرشام میز کرسان بچھ جاتی تھیں۔ یہاں بیٹھ کر جو ہزرگ ہستیاں چائے بیٹی تھیں ان میں جناب

محمام بادات بي-اس كى تحرير ي باداتى بي-مرے بلک کے ساتھ بی کمابوں کا مجمونا سافیلف ب- مجمع مجمع جب دل اداس ہوتا ہے تو اس میلف میں سے آپ کی کوئی کتاب اٹھا کر پڑھ لیتا ہوں۔ جن میں شدت احساس میں ڈوبی بہاروں کی مہتی خوشبو میں ہوتی جن، اداس ہواؤں کے زم مجھو کے آئے محسوس ہوتے ایں ۔ پڑھ کر طبیعت میں ایک گداز ، ایک فکس محسوس ہوتی - - - آب کا کوئی خوبصورت فقرہ ، کوئی خوبصورت ایم پریشن بڑھ کر آنکھیں بند کر لیتا ہوں۔ دل کو شفاف، پر سکون جھیلوں کی مجرانیوں کا سکون ف جاتا ہے۔ بھر آپ کی کتاب کو در تک تکتا رہتا ہوں۔ جیسے کوئی مریض شفا یانے کے بعد اپنے ڈاکٹر کو حقیدت کی نگاہوں سے و کھی ہے، پھر آ کمیں بند کر لیکا ہوں ادر خیالوں ای خیالوں میں کہیں دور نکل جاتا ہوں۔ کم شدہ یک ڈنڈیوں پر دور دراز کے سزہ زاروں میں، جہاں فطرت تو س تز ج کوریگ عطا کرتی ہے۔ كتى متم ظريفى ب كدكل جوايك حقيقت تمى، آج محض ايك خوبصورت أداس خیال ب\_فیض صاحب نے اس دل گداز حقیقت کو کتنی خویصورتی سے بیان کیا ہے۔ شب تہائی میں اے جان جہاں لرزاں میں تیری آداز کے سائے تیرے مونوں کے سراب شب تہائی میں دوری کے خس و خاک تلے کھل رہے ہیں تیرے پہلو کے سمن اور گلاب بہت کھ کھنے کو جی جاہتا ہے۔ بادل، بارش، اسلام آباد کے سرہ زاروں کا خوبصورت موسم ۔ کائن آب اس وتت مرب پاس ہوتے اور ہم دونوں سی خامون رُسکون ریسٹورنٹ میں بیٹھ کر چائے یتے ، کچھ باتمی میں آب کو سنا کر اُدای ہو جا<sup>تا،</sup> بچھ باتیں آب بچھے سنا کر اُدائ ہو جاتے۔ ایے، دل کی بلکدروج کی گرانیوں میں ارتر جانے دالے رد مانک لیج بھر کہاں ملتے ہیں۔ س کو فرصت ب کہ کی کا اُدائ دینے والی ماتیں سنے؟ دقت تو مہکتی خوشبودک کو اُڑا کر بہت دور لے گیا۔ ان کھو<sup>ل کو</sup>

شاہ دین بلڈ تک مال روڈ کی قد مم محارتوں میں ہے ہے۔ اس محارت کے ساتھ لا ہور کی علی، ادبی اور محافتی تاریخ کی بڑی چتی یا دیں دابستہ ہیں۔ آن کل اس تاریخی محارت کی پلاسٹک سرجری ہور تی ہے۔ سنا یہی جاتا ہے کہ سر محارت دیک کی و لی رہے گی۔ یعنی اس کی اصلی شکل وصورت میں کو کی تبدیلی نہیں کی جاتے گی۔ صرف اس کی نئے سرے سے تز کمین و آرائش بی کی جاتے گی۔ اگر سے تیج ہے تو شاہ دین بلڈ تگ بڑی خوش تھیب محارت ہے کہ سے جو ہر طرف ایک طوفاتی بھکد ڈ کچی ہو تی ہے اس کی زد میں آ کر مربعانے سے تریک جاتے گی۔ خدا کر یے کہ جب اس محارت کی نظاب کشائی ہوتو اس کی دہ محیاری سلامت رہے جس کا رخ چیئر تگ کر اس کے لیک سر اس کی درختوں کی طرف ہوتا تھا اور جہاں بیٹھ کر پاکستان کے شہرہ آ فاق میوزک ڈائر کھٹر، سو سیقار، شاعر اور ادیب چاتے ہیا کر تے تھے۔

@ .... @

حید نظامی، مولانا جرائ حسن حسرت، م ش، اور مظفر احسانی صاحب کے اسال مرامی نمایاں میں۔ ہم تو آموز ادیب اور صحافی اس محفل کے حاشید شین تھے۔ بزے ادب ہے ایک طرف بیٹھ کر میدان محانت کے ان عظیم شہسواروں کی گفتگو سنتے تھے۔ سردک پر خاموتی ہوتی تقی۔ مال ردڈ پر ہے بھی کمبھی کوئی سائیل یا تائلہ گزرتا تھا۔ لا ہور کی مال روڈ کو اب کہاں پُرسکون قضا اورنتی بلڈیک والی اس چھوٹی سی سڑک کوان عظیم ادیوں ادر صحافیوں بلکہ پاکستان میں صحافت کے بانیوں کی گفتگوسنا نصیب ہو گا۔ لارڈز ریستوران کے پہلو میں Volga "وولگا" ہوئل ہوا کرتا تھا۔ یہ چھوٹا سا دو منزلہ ریستوران تھا۔ دوسری منزل میں رکھے ہوئے رتمین بیڑ تھے اور دلیداروں برلنگی سیلکاریاں پنجاب کی ثقافت کی ترجمانی کرتی تھیں۔ وولکا ہوٹی کی اس دوسری منزل میں بھے یاد بے جناب فیض احد فیض کی شاعری کے پہلے مجو بے " دفتش فریاری" کی رونمائی کی تقریب ہوئی تھی۔ اس ہوٹل کی پہلی منزل میں شاعر، ادیب اور دانشور سائے ک تحفلیں سجاتے سے ان میں ترتی پسند ادیوں اور شاعروں کی تعداد زیادہ ہوتی تھی۔ . جب لاہور کے افق سے علم وادب کے بد سرجشے ایک ایک کر کے عائب ہوتا شروع ہوئے تو دولگا ہوئل تھی عائب ہو گیا۔

مال روڈ کی شاہ دین بلڈ تک میں چیتر تک کراس کے رم پر پخفر عرصہ کے لئے ایک چھوٹا سا ریستوران کھلا تھا۔ بچھے اس کا نام یا دنیس آ رہا۔ اس ریستوران کے اوپ بلڈ تک کی دوسری منزل پر ہز ماسٹرز وائس ریکارڈ تک کمپنی کا سٹوڈ یو تھا جہاں لا ہور کی قلم کمپنیوں کے گانوں کی ریم سل بھی ہوتی تھی اور شاید ریکارڈ بھی ہوتے تھے۔ چنانچ اس حوالے سے میوزک ڈائر کیئر، گلوکار اور وہ شاعر بوفلوں کے لئے گیت کھتے تھ، اس شاہ دین بلڈ تک دالے ریستوران میں چائے پینے آیا کرتے تھے۔ ہلڈ تک کی دوسری مزل میں چیئر تک کراس اور مال روڈ کے رخ پر باہر کو نگل ہو لک ایک چھوٹی می گیلری ہوتی تھی جہاں میں اور مشہور میوزک ڈائر کیٹر طفیل فاردتی بیٹھ کر چائے پاکرتے تھے۔

جہوں نے چوک ککشمی کے برشل ہوگل ادر ویٹ اینڈ ہول میں المحنا بیتھنا شروع کر ویا۔ سبینی سے بجرت کر کے جو نامور ادر تجربہ کاراداکار، ڈائر کیٹر، شاعر ادر فلمی رائٹر · آئ ان میں ایم اساعیل، شاہ نواز ، مظہر خاں، شاکر، نذیر، سورن لیا، عبدالرحمٰن کا بلی، غلام محمه، تنوير نقوى، لقمان، ضيا سرحدى، بابا جشتى، خواجه خورشيد انور، ماسر غلام حيدر، نیروز نظامی <sup>بطف</sup>یل فاردتی ، صادق علی ، قد *برغو*ری ، م<sup>ن</sup>ی دل ، انور بٹالدی ، فیروز نظامی ، مجید ، اے شاہ شکار بوری، ہو ہمالیہ والا، زینت، حسرت کھنوی، مم ککھنوی اور ان کے علادہ مجمی بعض مشہور ومعروف مسلمان فنکار تھے جن کے نام بچھے اس وقت یادنہیں آر ہے (میں ان سے معذرت خواہ ہوں) ان تجرب کار ننکاروں، ہدایت کاروں، شاعروں اور اداکاروں نے پاکستان کی نکم انڈسٹری کوانے تجرب اور جو ہر قابل سے آبیاری کی۔ لا ہور میں فلم اتد سرى كى روفقين بحال ہو كي تو فلم ميذيا 2 ميدان من نيا شيلنت بھى اپنا جوہر دکھانے آ کے آیا۔ ان میں لالہ سد جر، نعیم باشی، مظہر شاہ ادر اسد بخاری کے تام سب سے نمایاں میں۔ بید ونو آموز فنکار سے جن کے بال صرف شوق کی فرادانی ہی نہیں تھی بلکہ ان میں جو ہر قابل کی تمام تر صلاحیت بھی موجود تھیں ۔ چنانچہ وت نے ثابت کر دیا کہ تعیم ہاشی، اسد بخاری ادر مظہر شاہ تلمی دنیا کے آسان پر الجرتے ہوئے س ستارے پوری آب وتاب سے چکے۔

میرا موضوع محدود ب، یہاں میں صرف ان نو آ سوز اداکا رون کا ذکر کروں گا جن کے ساتھ میں چوک کیشمی کے برشل ہوگی، ویسٹ اینڈ ہوٹی میں بیٹھتا رہا ہوں۔ ویسٹ اینڈ ہوٹی میں تعم ہاتمی، مظہر شاہ، اسد بخاری اور میں بیٹھا کرتے تھے۔ بزرگ اداکا ر ایم اساعیل بھی تقریباً روزانہ آیا کرتے تھے۔ مظہر شاہ، اسد بخاری اور نعیم ہاتمی سے میری بہت جلد دوسی ہوگئی۔ ان تینوں کا تعلق کھاتے پیتے اور پڑ سے لکھے گھرانوں سے تھا۔ میری طرح ان تینوں کو بھی فیشن کے مطابق اجھے کپڑ ے بیسنے کا شوق تھا۔ ابھی شلوار قمیض کا رواج نہیں ہوا تھا۔ لوگ زیادہ تر پتلون، بش شرٹ اور انگر یزی سوٹ ہینتے تھے۔ مظہر شاہ اور فیم ہاتی عام طور پر کمی نیشن یا تھری چیں سوٹ پہنے ۔ مینوں خوش قیام پاکستان کے بعد جوشا ترادرادیب امرتسر ہے اجرت کر کے لاہور آئے ان کا پہلا ادلی تھکا نہ کوالمنڈ کی کے تین ریسٹورنٹ تھے۔ پنجاب ہوٹی، شیر از ہوٹی ادر کشمیر ہوٹی۔ ابھی کافی ہاڈس، چینی کینج ہوم ادر پاک ٹی ہاڈس کی طرف بھی کبھار ہی کوئی شاعر ادیب جاتا آتا تھا۔

میہ میں 48-1947ء یا زیادہ سے زیادہ 1949ء کی بات کر رہا ہوں۔ میکوڈ روڈ پر چوک ککشی ادر رائل پارک میں قیام پاکستان سے پہلے نکم پروڈ کشز کے دفاتر ہوا کرتے سیتے جن میں غیر مسلسوں کی تعداد زیادہ تھی۔ اگست سینمالیس کے بعد غیر مسلم ہندوستان پہلے گئے تو چوک ککشی اور رائل پارک میں پاکستان فکم انڈسٹری کی سرگر سیوں کی ابتدا ہوئی۔ چوک ککشی کے تین ہوتک قکم آرشٹوں کے ٹھکانے بن گئے۔ یعنی ویسٹ اینڈ ہوتک، پرشل ہوتک ادر کنگ سرکل۔

بمبنی سے کی صف اول کے آرٹٹ ، میوزیشنز اور کیکنیشز ہجرت کر کے لا ہور آ گئے ۔ تھے۔ دہ بھی ان ہونلوں میں آ کر بیٹھتے۔

ہ پنجاب میں لا ہور شروع بی سے ظلمی سر گریوں کا مرکز رہا تھا۔ ایم آرکار دار اور ایم اساعیل کی قیم نے نا ساعد حالات میں لا ہور میں فلم پر دڈ کشز کی بنیاد رکھی تھی۔ بعد میں شہر نگاراں لا ہور میں بڑے اعلیٰ پائے کی فلمیں پر دڈیوس ہو کمیں اور لا ہور کی فلم انٹر سری سبکی کی فلم انڈسٹری کے مقاسلے پر آئتی۔ اس وقت میرا موضوع دہ آرنسٹ ہیں جو سمبکی سے آجرت کر کے لا ہور آئے ادر

"تم كرآي" بحرابيا مواكدهم باشى كى معرد فيات من اضافد موتا جلا عما-ميرى ادبى سركرميان یڑ ہو گئی تھیں۔ ہاری ملاقات سمجھ کبھار ہی ہوتی۔ جب ملتے تو کمی کونے میں بیٹھ کر بہت با تیں کرتے۔ پرشل ہوکل والے دلوں کی باتیں، وہاں بیٹھ کر جائے کی تخطیس گرم كرف والے ہم جوليوں كى باتي كرتے۔ ابن ابلى مصروفيات في م ددنوں م درمیان فاصلے برا ها دیئے - خواہش رکھنے کے باوجود حاری ملاقات نہ ہوتی - مجسی ملتے توېږې مخصر ملاقات ہوتي -پھرا یک دن میہ اندوہ ناک خبر من کر ، قعیم ہاش ہمیشہ کے لئے ہم ے جدا ہو گیا ہے، یقین نہیں آیا تھا۔ بہت دکھ ہوا۔ آسان پر بوری آب و تاب کے ساتھ جگتا ہوا ستارہ تھا جو غروب ہو گیا۔ وہ شہرت کی بلند بوں پر تھا جب دوستوں کو دائے مفارقت دے گیا۔ وہ بچھے بہت عزیز تھا۔ میرا قریبی دوست تھا۔ بچھے یاد ہے اس روز میں بوجل دل کے ساته چوك كشمى كميا مكرد بإن كا تقشه بدل چكا تها- نه برشل بوش تها، نه ديست ايند موش تھا۔ ان کی جگہ تی بلد تکمیں کھڑتی تھیں۔ وہاں ایک طرف کھڑے ہو کر در تک اس نی محارت کو تکمار با جہاں تبھی ویسٹ اینڈ ہوئی ہوا کرتا تھا ادر جہاں میں ادر تعیم باشی کونے والی میز پر بعظیم جائے پیا کرتے تھے، باتیں کیا کرتے تھے۔ میری آنکھوں میں آنسو آ کتے۔ میں ویپ اینڈ ہوئی کی جگہ کھڑی نئی ممارت کو دیکھ رہا تھا۔ میرا دل اپنے پیارے دوست کی بادیں اداس تھا، ثم زدہ تھا۔ پھر بچھے ایسے لگا جیسے نعیم ہاشی براڈن رتگ کے .. تھری چی سوٹ میں ملوں اس تمارت میں نے نکل کر میرے پاس آ عمیا ہے اور مجھ ب ہاتھ ملا کر شریطی مسکرا ہٹ کے ساتھ بولا -"تم كب آئي چوک کیشمی میں کنگ سرکل نام کا ریستوران حدر پان والے کی مشہور دکان کے پہلو میں ہوا کرتا تھا۔ جمیح اچھی طرح سے یادنہیں، شاید اس کا نام تنظر سرکل تھا۔ ببر حال میں اے کتا سرکل ہی تکھوں گا۔ پاکستان کی فلم انڈسر ک تیز ک ۔ ترقی ک

شکل بھی تھے اور انہیں شعر وادب کا بڑا اچھا ذوق بھی تھا۔ مظہر شاہ اور اسد بخاری درزش جسم کے مالک سے جبکہ تعیم ماشی ان کے مقابلے میں وبلا پتلا تھا مگر اس کی بڑی بڑی آئھیں بڑی خوبصورت تھی اور دہ اردد کے علادہ المحريزي ادب سے بھی شناسا تھا۔ وہ كم آميز ادركم كوتھا۔ ديسم ليچ ميں بابت كرتا تھا۔ اس کے لیچ میں وقار اور اعتماد کے ساتھ ساتھ بڑی گرم جوشی ہوتی تھی۔ چنا نچد نع م باشی کے ساتھ قدرتی طور پر مجھے زیادہ لگاد تھا۔ صبح کے وقت ویسٹ اینڈ ہوٹل پس آ کر بیٹھنا مارا روز کامعمول تھا۔ جس روز بی اور هم باشی سلے آجاتے تو ہم دونون کونے والی ميز پر بين كر جاتے يت اور خوب باتي كرت - تعيم باشى كومير، غالب ادر اقبال ك كل اشعار زبانى ياد تھے-منٹو م اخبا نے اے بہت بیند تھے۔ وہ عام طور پر گہرے براؤن ظر کے سوٹ میں ہوتا اور سوٹ کے ساته ميچنك كلرك ثائي لكاتا تعارميل ملاب مين وه اين حائداني وضع داري ادرركه ركهايد اورخود داری کاب مدخیال رکھنا تھا۔ برسل مول من جب كونى ايسافلم برود يوسر يا دائر يكثر آجاتا جوكونى فلم بنار با موتا تو هم ہاتم کا اس کے ساتھ روب زیادہ باوتار اور خود دار ہو جاتا تھا۔ اگر چد نعیم ہاتی کو کا م ک تلاش تقى ادر اس مي صف اول ك اداكار بن كى سارى صلاعييس موجود تعي مراس ن جمل کی پروڈیوسر یا ہدا یکار کو بینہیں کہا تھا کہ وہ اپن زیر بھیل فلم میں اے بھی کوئی کام دے۔اے اپنی خداداد قابلیت پر بھر پوراعتماد تھا۔ چنا نیے جب دقت آیا تو نعیم ہاتی مجمی اسد بخاری اور مظہر شاہ کے ساتھ شہرت کی بلند یوں پر پنجا۔ يسب مجمعي مل كى فكم سلود يو من جاتا اور جھے بيد چلتا تھا كه نعيم باشى كى فكور ير شوننگ میں معردف بو میں وہاں ضرور جاتا۔ نعیم کوسیٹ پر کام کرتے د کھ کر مجھے ولی خوتی ہوتی۔ دہ اپنے کردار میں اس قدرتم ہوتا کہ اسے میری موجودگی کا احساس تک نہیں ہوتا تھا۔ جب سین ختم ہو جاتا تو وہ میرے پاس آ کراپی دل نَشِیں دہیں مسکرا ہٹ کے ساتھ پر چھنا۔

اے ساتھ لے کر دو تین بارسٹوڈیوز میں کمی فلم کے میٹ پر لے جاتا۔ اس کے بیوں کی جاتے بیٹری اُڑا تا، دعوتی کھا تا اور جب اس بے جارے کے سارے بیے ختم ہو جاتے تو اے بیعی پورے نہ ہونے والے وعدوں پر لگا کر کسی دوسرے شکار کو کچانے کے لئے جال کچینک دیتا۔ لا ہور کی فلم ایڈسٹری جہاں با صلاحیت اداکا دوں اور تجربہ کار هیتی ہدایت اروں کے ساتھ ترقی کی منزلیس طے کر رہی تھی، وہاں ساتھ ہی ساتھ نقل ہدایت کاروں کا کاروبار بھی چلنا رہتا تھا۔

بر یک بارک کے قلمی وفتر وں میں بڑی کہما کہی ہوتی۔ رائل پارک میں ہدا یے کار رائل پارک کے قلمی وفتر وں میں بڑی کہما کہی ہوتی۔ رائل پارک میں ہدا یے کار مری مہلی لاقات پاکستان بنے سے پہلے ان کے فاروق تریخ دالے مکان میں ہو چک میری مہلی لاقات پاکستان بنے سے پہلے ان کے فاروق تریخ دالے مکان میں ہو چک محص اس کے بعد دہ مبکی چلا گیا۔ پاکستان بنے کے بعد وہ مبتی ہے والیں آیا تو ماحب ای کارلقمان صاحب کے آفس میں ہی اس سے دوسری پار ملاقات ہوئی۔ لقمان ماحب اور کا بڑا اچھا ذوق رکھتے تھے اور انہوں نے بعض بڑی معاری قلمیں بتائی ماحب اور خاص طور پر اس کے تصورت نوجوان تھا۔ فلموں میں گیت کھنے سے پہلے اس کی نظمیں اور خاص طور پر اس کے تصورت نوجوان تھا۔ فلموں میں گیت کھنے سے پہلے اس کی نظمیں اور خاص طور پر اس کے تھے ہوئے تطعات ''ادب لطیف'' میں چھیل اپنے ادبی معار کو برقرار رکھا اور نلم انڈر بر کو ایے گیت دیتے جن کی کورنج آن جیمی سائی دے رہ کی ہے۔

من دے روی ہے۔ من 65ء کی جنگ میں توریفتو کی علالت کے باد جود عکسی میں بیٹھ کرریڈ یو شیشن بینی میا۔ وہ ایک ملی ترانہ لکھ کر لایا تھا۔ اس وقت میوزک سٹوڈ یو میں میوزک ڈائر میٹر سلیم اقبال، ملکہ ترتم بور جہاں موجود تھیں ۔ سلیم اقبال نے اس وقت توریفتو کی کے لکھے ہوتے ترانے کی طرز بنائی اور ایک کھنٹے میں نور جہاں کی آواز میں وہ ریکارڈ بھی ہو میا۔ سے ملی ترانہ بھی اس زمانہ میں لکھے مجلے دوسرے ملی ترانوں کی طرح محاذ پر

منزلیں طے کرنے گی۔ جوہر قابل کی کی نہیں تھی۔ ہر خص میں کام کرنے کی نگن تھی۔ لاہور بہت جلد یا کتان کا بالی دوڈ بن گیا۔اس میدان میں جہاں ایسے فنکار آ کے آئے جنہیں فلموں میں کام کرتے کا صرف شوق بی نہیں تھا بلکہ ان میں خداداد صلاحیتیں بھی تحصی، وہاں لا ہور ادر قرب و جوار کے شہروں سے ایسے نو جوانوں نے بھی لا ہور کا رخ کیا جنہیں فکموں میں کا م کرنے کا شوق تو ضرور تھا گر ان کا دامن جو ہر قابل سے خالی تھا۔ ان لوگوں کا کا مفلم سٹوڈ یوز کے چکر لگانا، مشہور اداکا روں کو دور ے د کچھ کر سلام کرنا، ان کا قرب حاصل کرنے کی کوشش کرنا، راکل یارک کے ہوٹلوں میں بیٹھ کر ایسے لوگوں کا کھوج لگانا جن کا فلم انڈسٹری ہے کی نوع کا بھی کوئی تعلق ہوادر پھر انہیں سنوش کماریا وحد مراد کے سائل میں پہلے ہے یاد کتے ہوتے مکا لے سانا تھا۔ کسی نے وحيد مراد كى طرح بال بنائ موت ،كوئى سنوش كمار، سد حمر كى طرح يطل كى كوشش کرتا۔ ہیرو بننے کے میشوقین کو جوان عام طور پر معمول طکل وصورت کے ہوتے ستھ اور کی طرح ہمی فلم کے ہیرو بننے کے اہل نہیں ہوتے بتھ محرفلموں میں ہیرو بنے کا شوق انہیں لاہور کھینچ لایا تھا۔

اس کے ساتھ ہی ایسے معلی ہدایت کار اور پروڈ پوسر بھی میدان میں آ گئے جن کا کام ان للم یا کے مریض نو جوانوں کو شکار کرما تھا۔ جوشوقین نو جوان لاہور سے تعلق رکھتے متع وہ کچر بھی ذرا چالاک تھے۔ محر دوس سے شہروں سے آئے ہوتے ہیرد بنے ک موقین نو جوان عام طور پر سادہ لوح ہوتے تھے اور گھروں سے پکھ چسے لے کر بھی آئے ہوتے تھے۔ ایسے لوجوان بردی آسان سے تعلق ہدایت کاروں کے جال میں کچس چا تے۔ جعلی ہدایت کار انہیں بڑے برز باغ دکھا تا، الگیوں کا جو کھنا سا بنا کران ک چرے کا جائزہ لیتا ادر کچر بڑے پر جوش آخراز میں کہتا۔ میری مہلی فلم میں ہی تم وحید مرادا در سنوش کمار کو شیخیے چھوڑ جاؤ کے۔'' ہیرو بنے کا شوقین سادہ لوح نو ان اس کے جوانے میں آجاتا۔ نعلی مدایت کار

169

168

برسر پیکار پاک فوج کے جوانوں کے خون کو کرماتا رہا۔ کمی ترانے کے بول تھے رنگ لاتے کا شہیدوں کا کہو پیشفق رنگ کہو پھر تنویر نفوی بھی ہم ہے بچھڑ گریا۔ آسانِ ادب کا ایک درخشاں ستارہ تھا جوابی روشی ہمیں دے کر کا سکات کی دسعتوں میں گم ہو کریا۔

@.....@

۵

آت سے چند سال میل ریڈیو پا کستان لاہور شاعروں، ادیوں اور موسیقاروں کی تخلیقی سرگرسوں کا مرکز تقار پکھ متاز شاعر اور ادیب ریڈیو سیشن پر بطور شاف آرٹ کام بھی کرتے تھے۔ تحکیے کی جانب سے انہیں چکھ دت کا کنریک ل جاتا تھا جس کی تجدید ہوتی رہتی تھی۔ انہیں پکے سرکادی ملاز موں والی سولتیں میسر نہیں تھیں لیکن ان شاعروں، ادیوں کو اس تسم کی سہولتوں کی پرداہ کم ہی ہوتی تھی۔ ان میں، میں بھی شامل تھا۔

ہم لوگ صرف ای بات پر بڑے خوش سے کہ روز شاعر اویب دوستوں سے ملاقات ہوجاتی ہے۔ کینین میں بیٹھ کر اکٹھے چائے پیتے ہیں، باتی کرتے ہیں، باغیچ میں کھلے ہوئے گلاب کے پھولوں کو قریب جا کر دیکھتے ہیں۔ ہمیں سب پنہ تھا کہ ریڈ یو مٹیشن کی کینین کے آگے جو بیری کا درخت ہے، اس پر کب بیر آگتے ہیں، کب طوطے انہیں کتر کتر کر پنچ پھینگتے رہتے ہیں اور کب لال لال بیر پک جاتے ہیں۔ یہاں امانت علی خان کے ساتھ صرف ہا تی ہی نہیں ہوتی تھی بلکہ وہ ریڈ یو شیشن کے میوزک مٹول یو میں پیانو کے سامنے بیٹھ کر " بی آرز دیتھی کچھ گل کے روبر و کرتے ' غزل کی طرز میں باتا تھا۔

ان آرنسٹوں، شاعروں اور اد يوں كى وجہ سے ريد بوشيشن ميں ايك ادنى فضا ہر

170

لیج سے عیال ہے۔ یڑے مشاق نثر نگار میں ۔ ہرتم کا ریڈ یوسکر یف بڑی مہارت ے لکھ لیتے میں ۔ پچھلے دنوں ان سے ریڈ یو پر ملا قات ہوئی تو میں نے کہا۔ " طاہر صاحب! آپ لا ہور کے ایک تاریخی دروازے کی روٹن روایات کے این میں ۔ بھی بھائی درداز ہے کے بڑرگوں ، اپنے ددستوں اور ان لوگوں کی با تمں نا یے جن کی وجہ سے حکیم احمد شجاع صاحب نے بھائی درواز ے کو لا ہورکا "مجلسی"

میرے سوال پر طاہر لاہوری بڑے نوش ہوئے۔ آسمیس ردش ہو گئیں۔ جیسے انیس بہت کر یادہ کیا ہو۔ ان کی دلچپ گفتگو کا سلسلہ چل نگلا۔ کہنے لگے۔ «جمید صاحب! لاہور دنیا کے ان نوش نمیب شہروں میں ہے جن پرعلم وادب، علم و دانش، درس و تدریس، ہنر مندی اور روحانی فیوض و برکات کے انوار کی پارش ہوتی رہتی ہے۔ لاہور شہر کی بستیوں، گلی کو چوں اور دروازوں میں بحانی اپنے کمال و جمال میں ایک منفر و مقام رکھتا ہے۔ اسے چیکسی کا نام دینے والے نے پور اانصاف کیا ہے۔ اس دروازے کی فصیل کے اندر علاء، ادیا و، شاعر، فزکار، موسیقار اور دانش وروں کے پر چم لہرا رہے چیں۔

یس نے ای بھالی دردازہ کے اندر آ کھ کھولی۔ اس وقت کر دو پیش کی فضا، ما حول، محل دقوع آ بھ کل سے بہت محلف تھا۔ تحصیل بازار سے بھاٹی گیٹ تک گلیاں، بازار، معلے، کو یچ، بین بازارا کیک دل کشا منظر پیش کرتے رہے ہیں ۔ سیطل تے آج بھی اس مثان کے ساتھ آباد ہیں۔ محلّہ سمیاں، محلّہ ستھاں، محلّہ جلوٹیاں، میدان بھا ٹیاں، محلّہ نیازیان، محلّہ پر نگاں، محلّہ ذیلدازاں، محلّہ چو بالد، بازار عکراں، او کچی سجد، نور مجلّہ، بجلّہ ای طرح آباد و شاد باد ہیں۔ محلّہ کر کے جو الد، بازار علی ان او کچی سجد، نور مجلّہ، بحلّہ ای طرح آباد و شاد باد ہیں۔ محلّہ میں معارتوں کے ساتھ مدتوں سے اپنی تما م دونت کے جی ۔ بھاٹی درواز سے کہ باہر کا من آبادی کی بے پناہ بھیٹر اور ٹر نفک میں کھو کیا ہے۔ مرح بے جنہین کے زمانے ہیں بھائی درداز ہے کہ کہ ان کہ میں بھولوں کی تر و تازہ وقت چھائی رہتی تھی ۔ پھر ایسا ہوا کہ محکمے نے او یوں، شاعروں کو کنٹر یکٹ دینے بند کر دینے۔ جو شاعر ادیب بطور شاف آرنسٹ کا م کرتے تھے انہیں بھی جواب دے دیا گیا۔ میں پردڈیوسر بن کر مہتگائی الاؤنس، میڈیکل الاؤنس اور فا کوں اور ساتویں، آتھویں تاویں گریڈوں کی با تمں کرنے دانوں میں شامل ہو کیا۔ وہ میری با تمین نہیں سیجھتے تھے۔ ان کی با تمی میر کی بچھ اور میرے مزان سے باہر تھیں۔ بچھے یوں لگتا کہ میں کی وران ہزیے میں جلا وطن کر دیا گیا ہوں۔ اب میر اگر ارہ اپنے ادیب، شاعر دوستوں کے ساتھ گز ارے ہوئے حسین دنوں کی یا دول پر تھا۔

ستم ظریفی بیہ ہوئی کہ مرکاری طازم ہونے کی وجہ سے میرے پاؤں میں کن زنجیریں پڑ کمیں - ان میں سب سے زیادہ نا قابل برداشت زنجیر تبادلے کی تھی ۔ یعن بطورر یڈیو پروڈیو سر میرا کی دوسر ے شہر میں تبادلہ بھی ہو سکتا تھا ۔ بیدا لی بی بات تھی کہ جیسے سنہل کے سرخ پھولوں والے درخت کو جڑ ہے اکھاڑنے کی کوشش کی جائے ۔ میں کھلے، آزاد طوفانی سمندروں میں سفر کرنے والا سند باد چاند نی اور پھول دار بیلوں میں چھی ہوئی سیکر یوں کے بینچ چاند ٹی راتوں میں محبت کے گیت گانے والا مطرب تھا۔ آخر ایک دن میں نے بیر سب زنجیری تو ڈالیں اور امریکہ بھا ک کیا ۔ بید الک الگ کہانی ہے۔

آج میں صرف ان لوگوں کی باتیں آپ کو سنانا جا ہتا ہوں جن کی باتوں میں سنہر ے خوبصورت دنوں کی باتوں میں سنہر ے خوبصورت دنوں کی بازگشت سنائی دیتی ہے۔ جو یادوں کے دھند لے غرارا پنے ساتھ لے کر چلتے ہیں ۔

ریڈیو سٹیٹن لا ہور میں آج بھی ایسے یادگارلوگ کبھی بھی نظر آجاتے ہیں۔ ان کو د کیھ کر بھھے یوں لگتا ہے کہ مدامینے سمائے ہیں جو اپنے وجود سے پچھڑ گئے ہیں۔ ان میں طاہر لا ہوری بھی ہیں۔ جدی پشتی لا ہور کے بھاٹی دروازے کے رہنے والے ہیں۔ان کی لا ہور کی بیاد میں میرک یا دول سے بھی پرانی ادر قیمتی ہیں۔ ایک مدت سے میرک ان کی شناسائی ہے۔ لا ہورکی قد کیم وضع داری اور شرافت ان کی گفتگو، ل و

مرز کم ہوتا تھا۔ لوگ اپنی سائیلوں کو دلمین کی طرح سجاتے۔ بھائی در دازے کا باغ ہدا کشادہ تھا۔ اس کے در میان ایک نہر یہتی تھی۔ ہم اس نہر میں چھلا تکیں لگاتے۔ عور تیں نہر پر کپڑے بھی دھوتی تھیں۔ جب عورتوں کے نہر پر کپڑے دھونے کا وقت ہوتا تو لوگ اس طرف سے کم گز را کرتے تھے۔ مرد چھوٹی سزک سے آتے جاتے۔ پورے گز رفے دالوں کے دماغوں کو مہکا دیا کرتے تھے۔ بچ ضج و شام پائے میں کیلتے۔ بڑے، بوڑ ھے صبح آتھ نو بے صفیل اور دریاں بچھا کر کھلیں آراستہ کر لیتے۔ پورے گز رف دالوں کے دماغوں کو مہکا دیا کرتے تھے۔ بچ ضج و شام پائے میں کیلتے۔ بڑے، بوڑ ھے صبح آتھ نو بے صفیل اور دریاں بچھا کر کھلیں آراستہ کر لیتے۔ پوری کر رف دالوں کے دماغوں کو مہکا دیا کرتے تھے۔ بچ ضج و شام پائے میں کیلتے۔ بڑے، بوڑ ھے صبح آتھ نو بے صفیل اور دریاں بچھا کر کھلیں آراستہ کر لیتے۔ پور کر رف دالوں کے دماغوں کو مہمکا دیا کرتے تھے۔ دی دریاں بول کے میں میں از منہ کر لیتے۔ پور کر رف دالوں کے دماغوں کو میں اور دریاں بچھا کر کھلیں آراستہ کر کیتے۔ پور کر رف دالوں کے دماغوں کو میں میں اور دریاں بھا کر معلیں آراستہ کر کہتے۔ بھی۔ پور کو کہ ایک پڑھا لکھا بزرگ ہاتھ میں گل بکا ذی میں را بھا، یوسف زلیخا، سیف الملوک میں ایک پڑ میں کوئی دور کی منظوم کتاب کے کر میٹھ جا تا اور تھ سنانا شرورع کر دیتا۔ کل کہائی میں کوئی درد ناک مقام آتا تو بڑے بوڑھوں کی آتھوں سے آسو جاری ہو ماتے۔

بی او ب کر ایک بار کہانی سائی جا رہی تھی ۔ کہانی دردناک مقام پر ے گزرر بی محق مرد یودھوں کی آنکھوں ہے آنسو جاری تھے کہ ایک پردیسی مسافر کا باغ میں سے گزر ہوا۔ وہ بے چارہ ڈیڈھ سو آ دمیوں کو روتے دیکھ کر یکھ پریشان سا ہو گیا۔ اس نے آگے بڑھ کر ایک بزرگ سے یو چھا۔ '' یہاں کیا ہوا ہے؟ بد آپ سے لوگ کیوں رور ہے ہیں؟''

 کیار پال مرکا کرتی تعیس ۔ ہمانی درداز ے کے باہر صرف ایک سینما باؤس تھا جے میلا رام کا منذ دا کہتے تھے۔ چوک ہے گزریں تو آ کے حضرت علی ہجوری ؓ العروف داتا تعین بخش کا مقد ں آستانہ ذکر دفکر کی مصم صداؤں میں دن رات ردحانیت کی کر نیں بکھیرتا۔ دوسری جانب میلا رام کا کپڑ ے کا کارخان تھا۔ اس کارخانے کے ساتھ لال کو گھی تھی جو کئی کنال پر بیسلی ہوتی تھی۔ اب وہاں کتب فردشوں کی دکا نہیں ہیں۔ کارخانے کی جگہ بڑے بڑے کاروباری مراکز بن گئے ہیں۔ لال کو گھی کا کچھ حصہ سرک می منا کر لیا حی ہو ہواں اب پالم ہوتی تھی۔ اور چھ پرانی عمارتی ہوا کرتی تھیں۔ بعد میں میاں دولتان تا کیز اور بیراماؤنٹ تا کیز کے تام سے دوسینما بن گئے۔ بھاٹی درداز ے کے باہر دولوں جانب سرکی اور مین کی بیھتوں دالی پرانی دکا تھیں ہوا بھاٹی درداز سے کہا ہوتی تھی۔

بھائی درداز ہے کے باہر دونوں جانب سرکی اور عن کی جھتوں دالی پرانی دکا تھی ہوا کرتی تھیں۔ ان میں مٹی کے برتن بکتے تھے۔ چرا، اذن سینما سے ذرا آ کے بکر منڈ ن تھی جہاں صبح دشام بھیڑی فروخت ہوتی تھیں۔ دوسری طرف پھجی شاہ کا تھیڑ ہوتا تقا جو سارا سال اس جگہ تھیڑ کے ڈرامے کرتا، صرف میلوں میں باہر جاتا اور پھر ای جگہ آ کر خیمے لگا دیتا۔ سامنے میٹوں اور لا ہوری تا تکوں کا اڈہ تھا۔ یہاں سے مشیس سائدہ، اچھرہ، نوال کوٹ اور دوسرے دیہاتوں کو جاتی تھیں۔ تا تکے سرکلر دوڈ پر ملو سے اسیشن اور دیلی دردازے کی طرف چلتے تھے۔ سلطان پورہ، جاہ ہ میں ا، کوٹ خواجہ سعید ادر دوسرے کن چھوٹے موٹے دیہات تھے۔

ستالیمار باغ کے مطلبہ چراغال کی دھوم نورے برصفیر میں تھی۔ امرتسر، جالندھر، لدھیانے اور دیتی تک سے لوگ اس میلے میں شریک ہونے کے لئے آتے تھے۔ باغ، سہراور بادلیان لا ہورشہر کی فصیل کے گردا گردین ہوئی تھیں ۔

اس وت لا ہور کی آبادی اڑھائی لاکھ نے زیادہ ندیم ۔ سڑکوں پر صرف تائے چلتے تھے۔ موٹریں سارے شہر میں صرف چند لوگوں کے پاس تھیں جن کا اس طرف

میلہ چراغاں کی کئی ہفتے پہلے سے تیاریاں شروع ہو جاتی تھیں۔ یہ سیلہ تر بہا ہفتہ بحر لگتا تھا۔ شالا مار باغ کے اندر ادر باہر دکانوں، نیموں، ٹو نیوں ادر سیلہ دیکھنے والوں کا بچوم رہتا۔ امرتسر ادر جالندھر سے جو متھائی کی دکانیں آتی تھیں ان پر بے عد رش ہوتا تھا۔ لوگ اس موقع پر ایک دوسرے کو تحفے تحا تف ادر متھا نیوں کے لوگر ے سیحتے۔ جب میں نے پہلی مرتبہ میلہ دیکھا تو بچھے خرج کر نے کے لئے دس آ نے بل سیحہ میں نے میلی میں خوب متھائی کھائی، قتلم کھائے، پان بھی کھایا ادر تین آ نے بھر بھی ذکر سے کھی خوب متھائی کھائی، قتلم کھائے، پان بھی کھایا ادر تین آ نے بھر کے دنوں میں بینوارہ چلا دیا جاتا تھا۔ اس کا پانی سرزک کے بیچے سے ہم کر باغ کے اندر آ تا تھا۔

اس زمانے میں چزین خالص اور سستی ہوتی تھی ۔ کوڑیاں بھی سکھ کے طور پر استعال ہوتی تھیں۔ مزاروں پر کوڑیوں کے چڑھادے چڑ ھے تھے۔ داتا دربار کے باہر دکانوں پر اکثر کوڑیاں بکی تھیں۔ پاریج کوڑیوں کا ایک گھنڈا ہوتا تھا۔ میں نے ہوتی سنجالا تو کوڑیوں میں لین دین ختم ہو چکا تھا۔ پھر دمڑی، دھیلا شردع ہو گیا۔ ایک چنے کے دو دھیلے، چار دمڑیاں اور تمن پائیاں ہوتی تھیں۔ دد جسے کا ایک نکہ ہوتا تھا۔ دونی، چونی اتھی اور روپیہ خالص چاندی کا ہوتا تھا۔ ان دنوں پوٹر بھی عام لوگوں کے پاس

میری ہوت میں آٹا ایک روپے کا بائیس سیر سے بیس سیر تک بکتا تھا۔ سونا تیرہ، سر ہ روپ تولہ تھا۔ ای مناسب سے باتی چزوں کی قیمتیں بھی کم تھیں۔ بعانی دروازے سے ریلوے اشیشن تک تائلے کا کرامیہ ایک بیے تھا۔ تائلے پر تین سواریاں بٹھانے کی اجازت تھی، چوتھا کو چوان ہوتا تھا۔

بھائی دردازے میں بھی لاہور کے دوسرے علاقوں کی طرح نوجوانوں میں پہلوانی کا شوق بہت زیادہ تھا۔ اکثر کہا جاتا تھا کہ جس کو اکھاڑے کی مٹی نہیں گی دہ بھائی دردازے کا بی نہیں۔ یہاں رستم زمان کا اکھاڑا بڑا مشہور تھا۔ منبح و شام صبح کے دقت نو جوان کسرت کرتے۔ نو جوانوں میں ورزش بلکہ کسرت کرنے کا شوق بہت زیادہ تھا۔ بھاٹی درداز نے کے باہر پاغات میں مواسر کی کے درختوں کی تطار محقی۔ اس دقت لوگ منہ اندھرے اضف کے عادی متھے۔ میچ صبح کلی میں ایک صدا ہر ردز سنائی دیتی۔

"سب کا بھلا ...... سب کی خیر ..... سب کا بھلا ..... مب کی خیر -" بیصدا تقریباً گلی میں ہے گزرتے ہر بز درگ کی زبان پر ہوتی تھی ۔

میں نے ہازار حکیمان کی تلی کاغذیاں میں ہوٹ سنجالا۔ ایک دن حارب بازار میں بڑا شور بلند ہوا۔ میں بڑا چھوٹا تھا۔ گلی سے نکل کر بازار میں آیا تو و یکھا کہ پہلوانوں کا ایک جلوس گزر رہا ہے۔ اس وقت میری عمر تمن ساڑھے تمن سال کی ہو گی۔ سام بخش پہلوان کی دوسری کشتی تھی۔

امام بخش پہلوان نے کوئے پہلوان کو پچھاڑ دیا تھا۔ کونگا پہلوان شکل وصورت ادر مردانہ و جاہت ادر سرتی بدن کے اعتبار سے بہت خوبصورت پہلوان تھا۔ اس زمانے میں دہ موام میں ایک ہیرد کی حیثیت رکھتا تھا۔

اہمی بجلی شہر کے اندر نمیں آئی تھی۔ گھروں میں شام کو لالینیں اور چرائ روش ہوتے تھے۔ کلیوں میں میونیل کمیٹی کے لیپ چلتے تھے۔ کمیٹی کا عملہ ہر شام لیپ میں تیل ڈال کر لیپ جلاتا۔ بھی کوئی لیپ چوری نہیں ہوا تھا۔ بھی کمی نے لیپ کا تھمبا نہیں اُ کھاڑا۔ بڑے بازاروں میں لکڑی کے بلند پول نصب ہوتے تھے ان کے ساتھ ایک ہینڈل اور گراری گئی ہوتی۔ کمیٹی کا آدمی شام کو آتا۔ بینڈل کو تھما کر گیس نیچ لے میں رات بھر روش رہتے ۔ میٹی کا آدمی شام کو آتا۔ بینڈل کو تھما کر گیس نیچ لے میں رات بھر روش رہتے ۔ میٹی کو آدمی شام کو آتا۔ بینڈل کو تھما کر گیس نیچ لے میں رات بھر روش رہتے ۔ میٹی کو آدمی آدمی آ کر انہیں بھوا دیتا تھا۔ محرم میں سبلیس ہیں رات بھر روش رہتے ۔ میٹی کو تی کی کھی کر تا اور گراری میں کر ایس بھوا دیتا تھا۔ محرم میں سبلیس میں رات بھر روش رہتے ۔ میٹی کو تی کی کو تی کہ بازہ ہوں تے تھے ان کے ساتھ ہوا در ہوں کہ آرائش بڑی عقیدت اور محبت کے ساتھ کی جاتی۔ ندر نیاز کا سلسلہ ہوتا ادر تھوتیوں میں کھر یا میٹھے چادل ہوتے تھے۔ کھی ای تی جاتے تھیں۔ کم میں میٹھا شربت

کے بیٹے مفتی انوار الحق ریاست بھویال میں وزیر ماحولیات سے۔ دیوان غالب کا نسخہ حميد سے انہوں نے ہی مرتب کیا تھا جو آج مھی والی مجو پال کے محل میں محفوظ ہے۔ معروف ادیب اور ڈرامہ نولی رطن غرب، مفتی صاحب کے خاندان سے ای تعلق ر کھتے تھے۔فقیر وحید الدین نے روز کا رفقیر کے عنوان سے علامہ اقبال پر دوجلد یں ای جكه كميس \_مشهور شاعر تنوير نفتو ي اي فقير خاند فيمل ي مسلك تتھ۔ بھاٹی دروازے کی امام بارگاہ مبارک بیکم ایک منفرد حیثیت رکھتی ہے۔ مختر مد مبارک بیٹم صاحبہ سر مراتب علی کی اہلیہ سخیں اور ان کالعلق بھی فقیر خانہ خاندان ہے ہی تحام مهورا نسانه نكاراً خااشرف كالعلق بحى اى خاندان سے تحا-پر سفیر کے مشہور افسانہ نگار دلاور حسین میرزا ادیب بھی بھائی دروازے ہی کے رہے والے تھے۔ای طرح ہرگل، ہر بازار کی سجد میں علاءادر مشائح بھی موجود تھے۔ ادلجی سجد کے معروف خطیب مولانا غلام مرشد نے ای علاقے میں رشد و بدایت کی شمع ردش کر رکھی تھی۔ مولانا ایک جید عالم دین سے - بعد میں وہ شاہی مجد کے خطیب بھی ر ب مانی درداز ، کے لوگوں میں دیل اور کمی جذب روش رکھنے میں ان کی ذات مرامى كابرا حسه ب-جس دور میں، میں نے ہوئ سنجالا وہ خاموش فلموں کا دور تھا۔ بھائی کیٹ میں زیادہ للمیں انگریز کی کی لگی تھیں جو مار دھاڑ سے بھر پور ہوتی تھیں۔ اکثر بچیس یارٹ

ریادہ میں امریزی کی کی کی بو مار دھار سے جر پور ہوئی میں۔ احر بی پارٹ کی طویل فلمیں ہوتی تحین ۔ ٹارزن، پیڈرو بہادر کے نام جنگلی فلموں کے حوالے ۔ معروف تھے۔ اردوفلموں میں حاتم طائی کو بڑی شہرت کی ۔ یہ اتن کبی فلم تھی کہ لوگ شام کو کھانا کھا کر سیما ہال میں داخل ہوتے تھے اور شیخ اذان کی آواز پر سینما ہال سے باہر لللتے تھے۔ کمٹ دو آنے ہوتا تھا۔ اکثر پر دلی رات گز ارنے کے لئے سینما ہال میں آ جاتے تھے اور رات کبھی سو کر، کبھی فلم دکھ کر گز اردیتے تھے۔ میاں رشید کاردار (اے آر کاردار) فلمی دنیا کی ایک تا مور خصیت تھے۔ وہ بھائی دروازے ہی کے رہنے دانے تھے۔ لاہور میں فلم سازی کا آغاز انہوں نے ہی کیا۔ پہلوانوں کو زور کرتے دیکھنے والوں کی بھٹر گلی رہتی تھی۔ ان دنوں گا ما پہلوان، امام بخش پہلوان اور چھوٹے جوڑوں میں گا ما پر ادران کا بھانجا غلام محی الدین، جیجو گھیئے والا، پھجی ٹونی، حسینا دفتر کی، شفیع مشین والا، ہالا جھیور اور بیسیوں چھوٹے مونے پہلوان ہوتے تھے۔ دلگل ہر ہفتے ہوتے۔ بڑے جوڑوں کے دلگل منٹو پارک (حال اقبال پارک) میں منعقد ہوتے۔ کھیاوں میں کشتوں کو اولیت حاصل تھی۔ کبڑی دوسرے نہر پر تھی۔ ای پارک میں گلی ڈیڈ ہے کے میچ ہوتے۔ کیوں، تا گوں کی دوڑیں ہوتی تھیں۔ پہلوان بڑے پا کباز، حیا دار ادر شریف النفس تھے۔ ان کا عقیدہ تھا کہ پہلوانی میں کامیا بی صرف پا کبازی ے لی کھی ہوتے۔ پہلوانوں میں اکثر سے کہا جوٹ کھا کہ دماغ میں برائی کا خیال رکھ کر پہلوان اگر اکھاڑے میں اتر حدوثہ اے چوٹ لگ جاتی ہے۔

بحالی دردازہ علام، ادیوں اور شاعروں کا مرکز رہا ہے۔ اس سلسلے میں بازار عکیماں میں فقیر خاند سے منفرد صاحب علم پیدا ہوتے رہے ہیں۔ محلّہ جو گیاں کے قریب میاں شہباز کی بینطک اہل علم دفن کی آماد کا تھی۔ ادبی علمی اور شعری تحفلیں ای بینطک میں منعقد ہوتی تعیں - بید میر ے بچپن کا دور تھا۔ وہاں آنے جانے والوں کو دیکھتا ضرور تھا مگر ان کے علم دفعن سے ایج موجود ہے۔

مفتی صاحب ادر بنل کالج لاہور کے شعبہ ادبیات حربی کے ہیڈ تھے۔ ان کے فادلی کی جلدوں میں طبع ہوتے۔ ہا تیکورٹ کے ج اس زمانے میں فقتی مسائل میں ان سے مشورہ لیتے تھے۔ پھر دہ یہاں سے ریٹائر ہو کر کمکتہ یو نیورٹی میں چلے گئے۔ ادبی، علمی اور شعری مخطوں میں دہ اکثر شرکت کرتے تھے۔ یہ دہی دورتھا جب علامہ اقبال، جیم احمہ شجاع، امتیاز علی تاج اور دیگر شاعر ادیب علم و ادب کی شمع کوروش رکھے ہوئے تھے۔ ان کی مخطیس ای باز ارحکیمال میں جمتی تھیں۔ حکیم احمہ شجاع نے مفتی صاحب پر ایک جائع مضمون بھی لکھا تھا۔ مفتی صاحب

بٹا کر دمشہور کا تیک علی بخش ظہور نے گلوکاری کے حوالے سے برصغیر میں بذا مام پیدا کیا۔ محد صفح نا کی کا نام بھی ان دنوں لا ہور میں بڑامشہور تھا۔ اس طرح اگر بھائی کیٹ کی پوری شخصیتوں کا ذکر کیا جائے تو ایک کتاب مرتب ہو جائے گی۔

@.... **@** 

چتد خاموش فلمیں بھی بیائیں ۔ بولتی فلموں میں باغی سیا ہی بڑی مشہور فلم تھی ۔ اس قلم کے ہر دگل حمد سے گل حمد اس دور کے مشہور اور خوبصورت ترین ہرو تھے۔ انہوں نے كلكتة اورسيني كى مى فلمون مين كام كيا اورشيرت كمائي - كل حيد كي آخرى فلم " فيبرياس" متمی به ابتا بهاددنگم ایمرتها که ذائن ادر ایکن نیچرل کرتا تھا۔ ایک مرتبہ شاہ کی قلع کے نزدیک شوننگ ہو رہی تھی ، کھوڑ ے کو سریف دوڑا کر لانا تھا اور پھر کھوڑ ہے سے چعلائل لگانی تقی ۔ کم حید ماہر شہسوار سمی تھا۔ وہ کھوڑ ب کو دوڑ اتا ہوا آیا اور دوڑ تے ہوتے کھوڑے یر سے کی سر ک پر چھلا تگ لگا دی۔ وہاں موجود مور توں کی چینی نکل محمی \_ T دمیوں کے رنگ اُڑ گئے ۔ تحرک جید مسکرا رہا تھا۔ لیکن سوئک پر پیسلنے سے اس کے تھٹے دخی ہو گئے تھے۔ گل حمید تھلے کی بیاری میں متلا ہو کر بشاور کے قریب این کاوَل ش چلا کما ادر و بی وفات یا کی میاں کاردار نے لاہور میں این قلمی زندگی کا آغاز کیا۔ ایم اساعیل بھی بھائی دردازے میں رہائش پذیر سے انہوں نے ساتھ سال فلمی دنیا میں گزارے ادر مرت دم تک شہرت کے آسان برجگاتے رہے۔"خزانچی" فلم سے انہیں بے پناہ شہرت ملی۔ یاک وہند کے مشہور ڈائر کیٹر ایم صادق بھی ای دردازے کے باس تھے۔ مشہور کلوکار محمد رقع جو بین الاقوامی شہرت رکھتے تھے، وہ بھائی گیٹ کے اندر اونچی معجد کے قريب كلي ميں كاروبار كرتے سے ان كى دكان كے اندر ايك يردہ لكا ہوتا۔ اس یردے کے بیچے رفیع نے ایک بارسونیم رکھا ہوتا تھا۔ کام سے فارغ ہو کر وہ بارسونیم لے کر بیٹھ جاتے اور گا ناشر دیٹ کر دیتے۔ انہیں کلا یک موسیقی کا بہت شوق تھا۔ چراللہ تعالی نے آنہیں اتنا مردن عطا کیا کہ آج بھارت کے میوزک ڈائر کیٹر کہتے میں کہ ایسا گلوکا رصد یوں میں بھی پیدانہیں ہوگا۔ آج اس کی نقل میں دہاں لوگ گاتے کی کوشش کرتے ہیں اور ناکام ہو کر دو جا رشو کریں کھا کرو ہی رہ جاتے ہیں۔ بعائى درداز بكا أيك نام ادر بهت مشهور تما- اس كا نام تاجى تما- بيداستاد منظوم پنجابی قصے کہانیاں سنا کرلوگوں برایک طرح سے جادو کر دیتا تھا۔ اس کے بعد اس کے

178

گوکارو کا نام اس وجہ سے بادر ہا کہ سم میرے بچپن میں سن ہوئی آوازوں میں سب ے زوردار بلکہ کڑک دار آداز تھی۔ بھے یاد ہے محلے میں کوئی شادی یا خوش کی تقریب ہوتی تھی تو مارے قدیم مکان کی کشادہ بینھک کو استعال میں لایا جاتا تھا۔ ایک بار محلے میں شادی کی ایک تقریب کے موقع پر اس دفت کی نامور گلوکارہ عنایت بائی کو بلایا م اس المان على الح روان ساين كما تفا كم حما حب ثروت لوك شادى باه ك موقعول پر کی مشہور قوال یا کمی مشہور کانے والی کو ضرور بلائے سے رجن سے ذرا اونیائی پراک تخت ہوئ لگ جاتا تھا جس پر گانے والے یا گانے والی گلوکارہ کے لئے گاؤ تکیے لگا دیتے جاتے تھے اور گلوکارہ بڑے ادب آ داب کے ساتھ سر پر دو پنداوڑ ھے بڑی سجید کی سے استاد شاھروں یا صوفی شعراء کا عار فاند کام سناتی تھی۔عتامت بائی ک آواز برمی کرک دارتھی۔ اس زبانے میں لاؤڈ سیکر یا مائیک سے تو سیس ہوتا تھا۔ آج کے گلوکار اور گلوکارامی تو مائیک فون کے بغیر کا بی نہیں سکتیں۔ دیے بھی کاتے ہوئے ود کاتی کم اور اداکاری زیادہ کرتی ہیں۔ ان کی اداکاری میں ان کی اداکاری زیادہ کاری ہوتی ہیں۔ مناعب پائی نے استاد دائے کی غزل کانی شروع کی تو اس کی آواز تیسرے مطيحك بكخ ربى تقى-

شادی والے دن منع نو دی بج بی میند با ج والے آجاتے سے اور شادیا نے بجانا شردع کر دیتے تھے۔ کلے کی میت کوں میں در یوں کے فرش بچھ جاتے تھے۔ کلی میں دولوں جانب کر ساں لگ جاتی تحسی اور مہمان آنا شردع ہو جاتے تھے۔ پھر کیارہ بارہ بچ زیج چ حق تھی۔ براتی میند با ج والوں کو ویلیں دیتے دلہن کے گھر ویتیج تھے۔ وہاں پہلے دی سے فرش پر دستر خوان بیچھ ہوتے تھے۔ دیکھیں پک چک ہوتی تھیں۔ ضروری رسو مات کے بعد باراتی فرش دستر خوان پر آنٹ سرائے میڈ جاتے تھے اور کھانا تقسیم ہونا شروع ہوجاتا تھا۔ لو جوان لڑ کے بلاؤ سے جر سے ہونے کا کو کے درمیان شور بے کا بیالہ جماعے جس میں کن کر دو ایک بوئیاں ہی رکھی ہوتی تھیں۔ پلیٹ کے اندر ای ایک طرف ایک چھوٹی پلیٹ ساگ کوشت کی اور دوسری سائیڈ پر ایک چھوٹی نفوتھی میں آلو

# ۲

محترم آفاب فرخ صاحب کا تازہ خط موصول ہوا ہے جس میں انہوں نے مرشتہ مضمون کا ذکر کرتے ہوئے لا ہور شہر بلکہ اندرون لا ہور شہر کی قدیم مقافت پر ردشی ڈالتے ہوئے موچی دردازے کا خاص طور پر حوالہ دیا ہے جس کے گل کو چوں میں ان کا بچپن گز را۔ لا ہور کے علاوہ اپنے تھال کی طرف سے ان کا امرتسر کی مسلم مقافت کے ساتھ بھی گہرارشتہ رہا ہے۔ دو لکھتے ہیں۔

" مراد م حميد صاحب ! كل كا كالم پڑھا۔ آپ من اور جم من كانى ذہنى ہم آ ہنگى پائى جاتى ہے جس ف لاشعورى طور پر سالبا سال سے بھے آپ كے كالم بارش سادار کے ساتھ با ندھ دكھا ہے۔ آپ كى تر يہ سے چھ چلا ہے كد آپ كے ادر مير ے در ميان شوق ساحت ادر ذوق موسيقى ادر طيون كلوں سے دلچيں ادر محبت مشتر كد ذوق بيں۔ آپ كى تر يردن سے چھ چلا ہے كد آپ داقتى اجنبى شہردن ادر دور دراز کے جنگوں میں گھومتے رہے ہيں۔ ورند ميں مرى لنكا ادر جنگلات كو افسانوى چيزيں ہى بحت رہا۔ جہاں تك مير ے شوق ساحت كا تعلق ہے، چين اور رون كے علادہ تقر با دنیا كہ ہر ميں گھوم پھر آيا ہوں۔ اداكى مريعنى كان کے زمانے ميں سائيكل ريس ميں پاكتان ميں نماياں ہونے كى دوجہ سے آمٹر ميليا ادر ادوب ميں پاكتان كى نما تند كى كر چا ہوں۔ جہاں تك مير ے ذوق موسيقى كا تعلق ہے، چين اور رون كے علادہ تقر با دنیا کہ ہر ميں نماياں ہونے كى دوجہ سے آمٹر ميليا ادر ادوب ميں پاكتان كى نما تند كى كر چا ہوں۔ جہاں تك مير ے ذوق موسيقى كا تعلق ہے، چين اور رون كے علادہ دقر با دنيا كہ ہر ميں نماياں ہونے كى دوجہ سے آمٹر ميليا ادر ادوب ميں عاريك ريس ميں پاكتان كى نما تند كى كر چا ہوں۔ جہاں تك مير ے ذوق موسيقى كا تعلق ہے ميں آن جم عن عارت باك ريس ميں پاكتان ميں نماياں ہونے كى دوجہ سے آمٹر ميليا ادر ادوب ميں عاريك ريس ميں پاكتان كى نما تند كى كر چكا ہوں۔ دول غزل ساز يہ كينہ ساز كيا جانى سے لطف اندوز ہو سكما ہوں۔ اس بھو لى يى كان

کی ہے مکر لاہور ہے بھی میری بیچن سے لے کر جوانی تک کی یادیں دابستہ میں اور جسے میرے بیچن اور نوعمر کی اور لوجوانی کا لاہور بہت یاد آتا ہے۔ ہماری بڑی ہشیرہ صاحبہ شروع تلی سے لاہور میں آبادتھیں۔ ہماری کشمیری پرادری کے دوسرے کی عزیز میں لاہور میں رہتے تھے۔ چنانچہ میں اپنے گھر والوں کے ساتھ اکثر امرتسر سے لاہور آتا تا رہتا تھا۔ اس زمانے میں امرتسر سے لاہور تک کا ریل کا والیک کا کرامیہ تمان آنے لگتا تھا۔ زرد ریگ کی تھرڈ کلاس کی تک ہوتی تھی۔ والی ای ریڈرن نمک پر ہوتی تھی۔ میری عمر چار پارٹی سال کی تھی۔ مجھے یاد ہے، میں ریل گاڑی میں اپنی والدہ لیعن آبو تی کے ساتھ لگ کر بیشا ہوتا تھا۔

رشتے داروں کے بال بیاہ شادیوں پر بھی ہم ضرور لاہور آتے سے اور وہی منظر ہوتا تھا ہے آفآب فرخ صاحب نے اپنے خط میں پیش کیا ہے۔ میری عمر اگر چہ چھوٹی تھی حکر اس زمانے کی یا دوں کا ایک بھی لقش دهندالا تیں ہوا۔ یعی بھی تو مجھے ایسا لگتا ہے کہ قدرت نے میری یا دداشت کی حس کو بتایا ہی گزرے زمانے کے نقش و نگار، اس زمانے کے لوگوں، ان کی باتوں، باغوں، درختوں، دریاوں، بارشوں، تیز آ تدھیوں، مرجع یا دلوں اور سنمان کلیوں میں ضرح دم سائی دی سالها سال سے آنے دالے تاہتا کیوں کی صداؤں کو یاد رکھنے کے لئے ہے۔ گز را ہوا زماند اپنی تمام تر کو انا ئیوں اور تاہتا کیوں کے ساتھ میر سے نی زمانے کے ساتھ چل ہے اور گز ر تے لیے کہ مروز پر چھنے اپنی خوبصورت محل دکھا تا ہے۔

ی سی میں والد اس میں کہ من سی میں بی میں میں من من والے ریوالی سینما میں ہفتے میں ایک دو اس زمانے میں للا کرتی تعییں۔ امرتسر میں چھاؤٹی دالے سینما میں انگریزی فلمیں جلتی تعین جہاں کورے فوتی آیا کرتے تصر جب بھی کوئی میری پند کی فلم گتی تو امرتسر کے چھاؤتی دالے سینما میں فلم و یکھنے ضرور جاتا تھا۔ میں ایم اے او مالی سکول میں پانچویں جماحت میں پڑھا کرتا تھا۔ امرتسر کی چھاؤتی دالے سینرا کھر میں ، میں نے مشہور امریکی مزاح لگار مارک ٹوئن کی زندگی پر مین فلم '' دی ایٹرد پھر آف مارک ٹوئن' دیکھی تھی۔ اس

بخارے کی چننی اور ساتھ ہی فرنی کا جوٹا پلاؤ کے اندر نٹ ہوتا تھا اور بھھ جیسے سات آتھ سال کے لڑ کے مفون کے درمیان ایک ہاتھ میں گلاس ، دوسرے میں یانی کا جگ الے کر پانی پانی دہیمی آواز میں کہتے کردش کرتے سے کچھ اور لا کے تکلفا کچھ اور جاسم جناب يوجع كمرت تم محركى شرك نر اتن كرا معيوب سجها جاتا تمار ناك ے کھانے پکوانے والے بھی خاندان کے تجربہ کار افراد ہوتے سے اور کھانے کے ناکوؤں یا تام چنی کی تعالیوں میں کھانا لگوانے بھی خاندان کے جہاں دیدہ ادر بزرگ افراد ہوتے تھے۔ یہ ایک برا اعراز سمجما جاتا تھا۔ کھانا تقیم بھی خاندان کے لا کے كرتى تتا يتا بيرون كااس زمان من تصور بحي تيس تعا-بجمع بادب کدام تسریس کمجار کے بال سے تازہ ٹاکو منگوائے جاتے تھے۔ مارب ماموں یا خالو کے طویلوں سے بھی اور کھوڑی باہر نکل آتی تھی۔مہندی کی رات کو سمیریوں کی روایت کے مطالق وڑی ہوتہ اکایا جاتا تھا ادر بعد از ان تمکین کشمیری جائے کے علاوہ کھنڈ کمچوں اور باقر خانیوں کے طشت تخت پوشوں پر موجود ہوتے تھے۔ فاعران کی نیچاں دحولک پر ساری دات مہندی کے کیت کاتی تھیں۔ لا ہور شہر میں ان دنوں شمشاد بیکم، امراؤ مناء بیکم اور لور جہاں کے گانوں کی کو ج ہر جگد سنائی ویلی تھی ۔ ریڈ یو پر ان دونوں كلوكاراؤں کے علادہ اختر ى بائى فيض آبادى کے مربط نغی بھی سنائی دیتے تھے۔ مجھے دشک آتا ہے حمید صاحب! کہ آپ نے ریڈ بوشیشن میں رہ کران گلوکاروں کوخوب سنا ہوگا۔ چھیوں میں، میں ایل والدہ صاحبہ کے ساتھ امرتسر این سمیال جایا کرتا تھا۔ امرتس کیٹی پائے کی تعدید کا کور کی بوریاں ،صوبی صاحب قائدرو کے کلیے، تا فان ادر امرتسران مسلمالوں کی ثقافت کی دوسری اہم نشانیاں آج میں یاداتی ای جنمیں بدلوگ امرتر سے بجرت کے بعدام ساتھ تل پاکستان لے آئے تھے۔" الحرم الماب فرخ صاحب في قد مم لا مور عن بياه شاديون كى منظر على جس يُراثر بلکہ بے ساختہ طریقے سے کی ہے بچھان پر دشک آتا ہے۔ اگر جدمیر کی پیدائش امرتس

زمانے میں لاہور کے ربوالی سینما میں ہارد فلم' رینکن شائن' گی تو میں اس کا شود یکھنے محمر سے بھاگ کر لاہور آیا تھا اور فلم دکھ کر وہیں سے سیدھا لاہور سیشن سے پٹھان کوٹ جانے والی گاڑی میں بیٹھ کر امر تسر واہیں ہینچ عمیا تھا۔ محتر م آفات فرخ صاحب بنے کھنڈ کچوں، تافانوں اور باقر خاندں کا ذکر کیا ہے۔ لاہور میں ہی یہ فن سٹمیری قائدوردں کے ساتھ ہی وابستہ تھا۔ لیکن پتہ نہیں کیا ہات تھی کہ لاہور کے کھنڈ کچھے اور باقر خانیاں امر تسر کے کھنڈ کچوں، باقر خاندوں اور ماتوں کا مقاب فرخ مواجہ میں تھا۔ اس زمانے میں بھی لاہور کے ایک وجہ وہ فرق ہو جو لاہور اور امر تسر کے پانی میں تھا۔ اس زمانے میں بھی لاہور کے یانی کو ہم کھارا کہا کرتے تھے۔ امر تسر کے پانی میں تھا۔ اس زمانے میں بھی لاہور کے یانی کو ہم کھارا کہا کرتے تھے۔ امر تسر کو پانی میں تھا۔ اس زمانے میں بھی لاہور کے یانی کو ہم کھارا کہا کرتے تھے۔ امر تسر کو پانی میں تھا۔ اس زمانے میں بھی لاہور کے یانی کو ہم کھارا کہا کرتے تھے۔

بہر حال لاہور تو پر بھی لاہور ہی ہے۔ بھین بی سے مارالاہور میں آنا جانا لگا رہتا تھا۔امر سے لاہور پینیٹس میل کے فاصلے پر ہے۔ضلع کچہریوں کے سائے کور نمنٹ کالج دالی دیوار کے سایتے میں ایک سنگ میل لگا ہوتا تھا جس پر ''امر تسر پینیٹس میل '' لکھا ہوتا تھا۔

لاہور کے پائ ان دلوں بڑے سرسز و شاداب ہوتے تھے۔ فعیل شہر کے گرد جو باغ تما وہ بھی بڑا ہرا بجرا تھا اور اس میں ہے ایک چھوٹی کا نہر جے سُوا کہتے ہیں گر را کرتی تھی۔ اس میں شنڈ المنڈ ار حلا پانی یہا کرتا تھا۔ اب اس نہر کا صرف فتش پا ہی ہاتی رو گیا ہے جس میں جگہ جگہ کوڑے کے ڈھیر لگے ہوتے ہیں۔لیکن وہ فصیل شہر کے گرد دالا ہرا بحراباغ آج بھی میری یا دوں میں شکھنہ اور ترو جاز ہے۔

مو چی دروازے میں داخل ہو کر بائی طرف جا میں تو سید سے ہاتھ کو چولوں کی ایک دکان ہے۔ گرموں کے موسم میں وہاں موتیئ کے ہار اور مجرے میں تھے اور سردیوں میں سرخ گلاب کے پھول اور گیندے کے ہار بتے ہوتے تھے۔ وہ دکان شاید اب بھی ہے گر بھے پرانی دکان بہت یہ گاتی ہے۔ اس دکان پر ایک بزرگ سفید بے داغ مگر کی بائد جے صاف سھرے کر سے پہنے بعضا کرتے تھے۔ جل آنکھیں تھیں۔

لوہاری دردازے کے باہر ایک دوسرے سے ملی ہوتی پولوں کی دکائیں ہوا کرتی محمی - میں مصری شاہ سے پیدل تی باغوں باغ لوہاری دردازے اپنے بیلشروں لینی ملتبہ اردد اور نیا ادارہ جایا کرتا تھا۔ لوہاری دردازے والی سجد کے قریب سے ہو کر میں بائیں ہاتھ مز کر پھولوں کی دکا نوں کے بائکل قریب سے ہو کر اور بڑی آ ہتہ آ ہتد گر را کرتا تھا ادر لیے لیے سانس لیا کرتا تھا کیونکہ ان دکانوں کے ارد گرد کی نعنا سوتیا، طلاب اور طرح طرح کے پھولوں سے معطر رہا کرتی تھی۔ اب وہاں کا غذ کے پھول اور کرنی روح کی تاز کی چھین لیتے ہیں۔ روح کی خوشبوکوآ لودہ کر دیتے ہیں۔ پھولوں والی ان دکانوں کے سانے کرتا تھی۔ چول

186

آنا شردع ہو جاتی تعیں - دکان کے قریب بنجیں تو یہ خوشہو میں اتن کم کری ہو جاتی تعی کہ آدی کو لگتا تھا کہ وہ خوشہو وک کے جنگل میں آ سمیا ہے ۔ قریب ہے گز ر جا میں تو لوہ ارک کے وروازے تک یہ خوشہو میں ساتھ ساتھ چلتی تعیں - اب وہاں انگریزی ودایتوں اور عینکوں کی دکا نیں میں ۔ پہلے دہاں ہے لوگ انار، انگور، کیسری لوکا ٹوں کے کچھ، سیب اور ناشیاتیاں کا غذ کے بادامی لفا فوں میں ذال کر لے جایا کرتے تھے۔ اب دوائیوں کے لفاف خر بحر کر، عینکیں لفا کر وہاں سے نظلتے ہیں ۔ لیکن عینک لفا تھے۔ اب دوائیوں کے لفاف خر بحر کر، عینکیں لفا کر وہاں سے نظلتے ہیں ۔ لیکن عینک لفا تھے۔ اب دوائیوں کے لفاف خرکر، عینکیں لفا کر وہاں سے نظلتے ہیں ۔ لیکن عینک لفا تھے۔ اب دوائیوں کے لفاف خر بحر کر، عینکیں دیتے ہو کے موجبے اور گلاب کے سرخ پھول دکھائی تر ک

©.....©

۷

قیام یا کتان سے لے کر اب تک ایک طویل مرحد گزر چکا ہے۔ ان کیے مرص میں لاہور شہر کی شکل کانی حد تک بدل چک ہے۔ 1947 م کے مظر تبدیل ہو گئے میں، کھ مظرد مندلے بر کے میں، کھ اتن تبدیل ہو کے میں کہ بچانے نہیں جاتے ادر کچھ بالکل بی غائب ہو گئے ہیں۔ مثال کے طور پر شاہراہ قائد اعظم (دی مال) کے ریک چک کوئ نے لیں۔ چک میں جہاں بندن روڈ آ کر ختم ہوتی ہے دہاں ہ ہائیں جانب مڑیں لو سب سے پہلے کونے والی دکان لاہور کے مشہور نو کو کرا فربھٹی فو ٹو ا رافر کی تھی۔ پورٹر بن متانے بی بھٹی صاحب کا جواب تیس تھا۔ چھوٹا سا سنوڈ یو ہوتا تھا جہاں ہر جم کی لا سی کی ہوئی تھیں - اب پت نہیں بھٹی صاحب کا بدنو ٹو سٹو ڈیو بے یا انہیں۔ اس دکان کے آگے بانا کی دکان تھی یا شاید لا ہور کا مشہور ريسورن شيزان ہوتا تما۔ دونوں ساتھ ساتھ ہی تھے۔ باٹا کی دکان بڑی کشادہ تھی۔ اولچی حجبت تھی۔ گرمیوں ے موسم میں ایر کنڈیشنر ے بغیر بن دکان کی فضا میں بڑی شندک ہوتی تھی۔ گا ہوں کارش مسمی و یکھنے خس میں آیا تھا۔ بن ایک دو کا کب بی پاؤں میں جوتے ڈال کرٹرائی کرتے نظراتے تھے۔اب تو جوتوں کی دیکاوں پر بھی اتنا رش ہوتا ہے کہ لگتا ہے جیے مارے لاہور شرکے جوتے جوری ہو گئے تن . اب یاد آیا که شیز این رئیسورند، بهن نونو گراتر کے بالکل ساتھ ہوتا تھا۔ یہ برا بورد کر بیٹ شم کا ریسٹو دنٹ تھا۔ یہاں زیادہ تر ارسٹو کریٹ قسم کے ساک لیڈرادر ساس

می بی جن کی زیر زمین دکانی مجمی میں اور یہاں سبح ے شام تک بے بناہ رش ہوتا ہے۔ ان شا پنگ پلازوں کے آئے مال روڈ کی ذیلی سڑک پر آتی موڑ کاریں اور موڑ سائیکلیں کھڑی ہوتی میں کہ جو گا زیاں کھڑی ہوتی میں انیس باہر لکلنے کا راستہیں مل

سول ایند ملتری گزن اور تربیون انگریزی اخباروں والی ایک منزل عمارت کے ایک اور دومنزلہ بہت بردی اور قد یم طرز کی عمارت ہوتی تقی ۔ اس عمارت میں رولوفونو کر افر کی دکان ہواکرتی تقی ۔ مسٹر رولو کے بارے میں بیسے علم نہیں کہ دہ جرمن ستے یا انگریز ستے۔ بہر حال ان کی فونو کر انی کا بڑا شہرہ تھا۔ شادی شدہ جوڑے اپن شادی کی یادگارفونو رولوفونو کر افر سے ہی بنواتے ستے۔ یہ مہنگا فونو کر افر تھا کر اس کی بتائی ہوتی فونو میں بوزھی عورت بھی جوان کاتی تقی ۔ رولوفونو کر افر کا کر ان چینی دندان ماز اور چینی جوتے بتانے والوں کی دو تمن دکا میں تعیس ۔ جوتے بتانے والی چینی دکانوں کے نام اگر میں بھول نہیں رہا تو NOBSON اور Proport سے ۔ ان کے ماز اور چینی جوتے میں ان کا پکھنیں رہا تو NOBSON اور Son میں اور کی جوتے ہیں ۔ بتانے موالی چینی دکانوں کے نام اگر میں بھول نہیں رہا تو معنوط اور پا تیدار ہوتے سے کہ لاہور کی نولی پھوٹی مرکیس بھی ان کا پکھنیں بگاڑ ستی تھیں۔ ان سے امیر لوگ ہی جوتے یواتے ستے۔

اس زمائے میں سونے کا دانت لگوانے کا براروان تھا جس نے ایک آ ور صونے کا نعلی دانت لگوایا ہوتا تھا دہ موقع نہ بھی ہوتو بنتا رہتا تھا۔ یہ دندان ساز ادر موچی چینی کافی مدت سے لاہور میں آباد بتھ ادر اُردد پنجابی بڑی روائی سے بولتے تھے۔ اپن دکانوں کے آگے شام کے دفت کرسیاں ڈال کر میٹھ جاتے تھے ادر اپنی مادری چینی زبان میں بنس کر ہا تیں کیا کرتے تھے۔ دفت کے ساتھ جب ان کی دکانوں کا منظر غائب ہواتو اس کے ساتھ رہ چینی بھی غائب ہو گئے۔ اس پرانی شارت کی دوسری منزل پر پاکستان کے مشہور مصور بحسہ ساز آ ذرز و بی کا کرشل آفس بیڈن روڈ پر مال روڈ کی طرف جاتے ہوئے دائیں ہاتھ کی ایک کشادہ دیکھ دانشور آ کر بینما کرتے سے - فضا میں برٹش کانی اور قیمتی سگاروں کی خوشہو سیلی رہتی تھی - باہر ادر اندرون شہر کا آ دمی داخل ہوتے ہوئے جھجکتا تھا۔ ای سہ منزلہ پرانی تکر بڑی مضبوط بلڈ تک میں شیزان اور ہاٹا کی دکان سے آ مے ہمی رکھہ دکا نیں تھیں ۔ وہ س چڑ کی دکا نیں تھیں سہ بچھ اب یادنہیں رہا۔

اس بلذیک کے آگے ایک کمی اک منزلہ ممارت تھی ۔ یہ ممارت اب بالکل عائم ، ہو چک ہے۔ اس ممارت کی پہلی منزل کا لمبا چستا ہوا پرآ مدہ تھا۔ ممارت سے شروع کے تمن چار پرانی ٹائپ کے کروں میں انگریزی اخبار سول اینڈ طنری گز ف کے دفاتر ہوا کرتے تھے۔ سول اینڈ ملتری گز ٹ اخبار کے ایک کرے کے باہر پیش ، تان کی لینک پلیٹ پر کندہ کیا ہوا لکھا تھا ....... '' یہاں انگریزی زبان کا مشہور او یہ رڈیارڈ کیلنگ کام کیا کرتا تھا۔''

قیام پاکستان سے پہلے میں بھی اپنے دوست ظہور الحن ڈار کے ساتھ سول اینڈ ملٹری کرنٹ کی محارت میں آیا کرتا تھا۔ اس کی دجہ رہتھی کہ اس زمانے کا مشہور اد یب اور محانی شبلی لی کام اس انگریز کی اخبار میں ملازم تھا اور وہ ظہور الحن ڈار کا دوست تھا۔ شبلی بی کام اخبار کا کامرس سیکش مرتب کرتا تھا۔ اس کا مال روڈ کے رخ پر تھوٹا سا کمرہ تھا۔ کمرے میں داخل ہوتے تل پان کے قوام کی خوشہو آتی تھی۔ شبلی ماحب پان بڑے شوق سے کھاتے سے ۔ ذھلتی عمر کے دیلے پتے، جھک ہوتی کمر دانے مرتجاں مرنج آ دی ستھ۔ علم نجوم میں بھی دسترس تھی۔ اس زمانے کے مشہور او بی رسالے '' عالمیر'' اور ہفتہ دار'' عالمیر'' کو بھی ایڈ بے کرتے تھے۔ شبلی لی کام اور احسان بی اے، اس زمانے کے جانے پیچانے ٹام سے۔

مول اینڈ ملز م کرن کے ساتھ ہی انگریزی اخبار ''ٹر بیون' کے دفاتر بھی اس عمارت میں تھے۔ دفاتر نے بیچھے پر لیس تھا جہاں یہ اخبار چھپے تھے۔ بیڈن روڈ ہے ایک داستداس پر لیس کو جاتا تھا اور اس پر لیس کے درکرز آیا جایا کرتے تھے۔ اب سے ایک مزرلہ محارت نظروں سے خائب ہو چکی ہے۔ اس کی جگہ بڑے بڑے شا پنگ سینٹر تھیر ہو

ورزشی جسم والا خوبصورت آدمی تھا۔ بعد میں وہ کراچی شفٹ ہو گیا۔ آخر ک بار میں اے راچی میں ملاقو اس نے دات کے کھانے پر بچھ اپن انگریز ی میں کسی ہوئی کتاب "something without colour" بيش كى - اس ف كتاب براكها: "بہت ساری حسین یا دوں کے ساتھ اپنے اے حمید کے لئے ...... آزرزولي 28-8-87 كراتي" كماب من زولى كا مايا بوا معادت حسن منوكا بدا خوبصورت ملح مجى ب- اس ے علاوہ این کتاب مس ظہیر کاشمیری، اشفاق احمد، سید امار علی تاج اور مولانا صلاح الدين احمد 2 زوبي كربتائ مو يجسمون كى فولو ربعى شامل بي -آرشب آورزوبي كا ذكر مي في ان حوالے م شروع كيا تلا كه مي لاہور ك ممشدہ مظر سے سلسلے میں مال روڈ والی جس تمشدہ بلڈ تک سے بارے میں کھور ماتھا اس ی می آذر زوبی کا ایک مرشل آفس تحار اس بلد تک ک تلک و تاریک، لمی دیور هی می ۔ گزر کر آ م بھی سیر حیان تھی جو فرش ہے لے کر اور دوسری منزل کی حجبت تک چلی می تعمیں ۔ مکتبہ اردو کی جانب سے میرانیا نادل ''جنگل روتے جین'' زیر طبع تھا اورزولی اس کا مرور تی بتار ہا تھا۔ چنا نچہ میں اس سلسلے میں زوبی سے ملنے گیا تھا۔ اس ملڈ تک میں ذرا آ کے جا کر کشمیر سٹور تھا۔ یہ جزل مرچن کی دکان تھی ۔ یہاں ے ہم نوٹل کی ٹائیاں، چیکوسلوا کیہ کے ردیال ادر پر فیومز وغیرہ خرید اکرتے تھے۔ جب بح كى كماب كے يسب المت تو من تشمير سفور ب ابن حيثيت كے مطابق تھوڑى بہت شاينك منروركما كرتا تعايه مشیرسٹور ے دوقد م آ کے CHALET م کا ایک یمبنٹ سائز کا کانی ہاؤی ہوا

کرتا تھا۔ ایک تلک میر حمل اور رجائی تھی۔ او پر ایک چھوٹا سا کیبن بنا ہوا تھا اور اس کے او پر ایک اور کیبن تھا۔ یہاں فرج کانی اور سینڈوچ وغیرہ ملتے تھے۔ یہاں کی کانی ب مدلد بذ اور زیادہ کریم والی ہوتی تھی۔ سمیر سٹور تو میرا خیال ہے اپلی جگہ پر قائم ہے

ے آخر میں بھی تھا۔ اس کلی کے شروع کے ایک مکان میں ''نوائے وقت'' کا آفس بھی ہوا کرتا تھا۔ اس کی سر هیاں کل میں ے اور جاتی تھیں ۔ میں امرتسر ے جب بھی لاہور آتاتو صرف حید نظامی صاحب کے نیاز حاصل کرتے بلکہ انہیں و کھنے کے لئے بیدن روڈ واسلے اس دفتر می ضرور آتا تھا۔ دوسری منزل والے مرے میں ایک بڑی ی میر بچمی ہوتی متی - اس میز کے بیچیے جناب مید نظامی صاحب بیٹی تھے- سائے یار پایٹج کرسال رکھی ہوتی تحسیں۔ میں نے پہلی مرتبہ م - ش صاحب کوای آفس میں دیکھا تھا۔ وہ ان کی ڈھلتی جوانی کا زمانہ تھا اور مجھے یاد ہے کہ ان کے سر پر بڑے گنجان بال ہوا کرتے تھے۔وہ ٹیلی نون پر کمی انگریز ی اخبار کے ایڈیٹر سے انگریز ی میں بات كررب مته- اور جمع ياد ب حيد نظامى ماحب ان كى طرف د كمه كر ملك مكرا رہے تھے۔'' تواتے وقت' اخبار کے دفاتر وغیرہ او پر والی لیعنی تیسری منزل پر ہوتے تھے جہاں ایک مہندی رکمی داڑھی دالا ہزرگ خزا کچی یا شاید میڈ کلرک بڑی سی کری پر بینیا ہرآنے جانے والے کوانی میک کے موٹے شیشوں کے پیچھے سے گھور کر دیکھا کرتا تحا- بعد من "نوائ وقت" بح دفاتر يهان سے اتھ كر مال روڈ يرشاہ دين بلذ ك ميں أتحمج \_

یہ کی جس میں آذرز دبلی کا مکان تھا (بلکہ جو مکان اس نے الاٹ کر دایا تھا) زوبل کے مکان پر جا کر بند ہو جاتی تھی۔ قیام پاکستان کے بعد پاکستان میں اُردد ادب کے احیاء لیتن نے سنر کے ساتھ ہی ادبلی رسالوں ادر ادبل تمایوں کی تر نمین د آرائش کرنے کے سلسلے میں زوبلی کی بڑی شہرت ہوگئی تھی۔ زوبلی پینینگ بھی کرتا تھا ادر کرشل آ دے کا بھی ماہر تھا۔ اس نے بتائے ہوئے ادبلی کمایوں کے سرورق اینا ایک منفرد اسلوب رکھتے تھے۔ میں ادر اشغاق احمد اکثر زوبل سے سلنے اس کے گھر جایا کرتے تھے۔ بیڈن روڈ دالی گل میں اس کا جو آ قس ادر سوڈیو تھا و ہیں اس کا گھر بھی تھا۔ جہاں تک بچھے یا د ب اس کا ایک مکان انچر ہو میں بھی تھا۔ زوبل کا ایک سنوڈیو باغ جناح کی اد پن ایتر دالی پیاڈ کی کے او پر بھی تھا جہاں بعد میں صادقین صاحب نے اپنا سنوڈیو بتایا۔ آذر زوبل

193

لیکن دہ چیوٹا سا فریخ کانی ہاؤس غائب ہو کمیا ہے۔ اس کے ساتھ ہی ''انڈس ہوئی' ہوتا تھا جو شاید اب بھی ہے مگر اس کا حلیہ بدل کمیا ہے۔ اس ہوٹل کے پہلو سے ایک راستہ آئے وکٹور یہ پارک کو جاتا ہے جہاں آرٹ معملی کا سٹوڈیو تھا اور ایکٹر لیس صیحہ خاتم ایک کوشی میں رہا کرتی تھیں۔ اس پارک می ریڈیو پاکستان لا ہور کی مشہور دمعر دف آ پاشیم کا مکان بھی تھا۔ یہ ایک کشادہ ادر پرانی ٹائپ کا کوارٹر نما مکان تھا۔ آ پاشیم کے ہاتھ کی بنی ہوئی کانی پینے ہم وہاں آ یا کرتے مطوم نہیں بیان سے ایک راستہ آئے کو پر روڈ اسلا میہ کرتر کانے کی طرف نگل جاتا تھا۔ اب معلوم نہیں بیان سے مناظر کی کیا حالت ہے۔ مدت ہوتی دہاں سے میر اگر رئیں ہوا۔

@..... @

یک مال روڈ دالے اعرس ہوئی کا ذکر کر ہاتھا۔ اگر میں بھول نہیں رہا تو پہلے اس ہوئی کا نام المسلن ہوئی ہوا کرتا تھا۔ کرا جی کے مشہور و معروف فلمی رسالے '' نگار'' کے مالک اور چیف ایڈیٹر الیاس رشیدی صاحب اور نامور شاعر مجید امجد لا ہور آتے تو ای ہوئی می تھ ہر تے تھے۔ الیاس رشیدی صاحب بڑی محبت کرنے والے اور ددستوں کے کام آنے والے انسان تھے۔ میں '' نگار'' رسالے کے لئے مضمون بھیجتا تو اس کا معاوضہ ای وقت منی آرڈر کر دیا کرتے تھے۔ انہیں لا ہور آٹا ہوتا تو مجھے خط کھ دیتے ، میں فلال تا ریخ کو لا ہور آتے تو میں مضمون لے مضمون اسلیم کھی رکھانے میں مضمون لکھ رکھتا تھا۔ جب وہ لا ہور آتے تو میں مضمون لے مضمون اسلیم کی برطن کر براین کو رکھتا تھا۔ جب وہ لا ہور آتے تو میں مضمون لے کر اعرش ہوئی بینی جاتا تھا۔ بڑی محبت اور پیار سے ملتے۔ مضمون الے کر براین کیس میں رکھتے اور شیکھ ای وقت معاوضہ دے دیتے ۔ کمبھی ابراہیم جلیس بھی میرے ساتھ ہوتا تھا۔

ساہیوال (منتگری) سے مشہور شاعر مجید امجد لا مور آتا تو وہ بھی ایڈس ہوتی میں ہی تھہرتا تھا۔ سینر شعراء میں بجید امجد کا بڑا مقام تھا۔ ایک مشہود نقاد نے ای زمانے میں مجید امجد کے بارے میں لکھا تھا کہ ایسا با کمال لظم کہنے والا شاعر صد یوں میں پیدا ہوتا سہے۔ میرے ساتھ اس کا سلوک اور برتا ذیر استفقا نہ تھا۔ جب بھی لا ہور آتا کی کے ہاتھ پیغام بھیج کر مجھے بلوا لیتا۔ مجھے پتہ چلن تو میں خود ایڈس ہوتی اس کے کمرے میں پہنچ جاتا۔ دہ بہت د بلا پتلا تھا۔ بڑے موٹے شیتوں والی خینک لگا تا تھا۔ بر دلی کی مد تک شرایف اور ڈرا سا انسان تھا حکر شاعر کمال کا تھا۔ لیظم کھنے میں اس کا کوئی جواب

195

رائ کی کون ی بجھ ہے۔ میں نے پیٹ ور کلا یکی کونے کی طرح ذرا سا گلا صاف کیا اور جس طرح سے میں نے ریڈ یو سٹیٹن پر ایک مشہور کلا یکی کونے کو کسی کچ راگ کی ریکا رڈنگ کرواتے دیکھ رکھا تھا ای طرح سے آنکسیں بند کر کے ایک ہاتھ کو ذرا سا او پراٹھایا اور راگ درباری گانا شروع کر دیا۔ اللہ ای بہتر جانتا ہے کہ جو میں گا رہا تھا وہ کون سا راگ تھا۔ راگ تھا بھی یا توں ۔ ہم حال میں اے راگ درباری ای بچھ کر گا رہا تھا اور چونکہ شریف آ دمی مجید امجہ کو راکوں کی بچھ نہیں تھی اس لئے وہ اے راگ درباری نی سجھ کر س رہا تھا اور سر ہلا رہا تھا۔ اس وقت اگر کمرے میں کوئی راگ ددیا آ محض موجود ہوتا اور مجھے راگ درباری گاتے من ایت او مجھے اٹھا کر انڈری کھڑکی سے یہ چ چھینک دیتا۔ اگر ایسا نہ کر سکتا تو خود کھڑکی سے مال روڈ پر چھلا تک لگا کر خود کش کر لیتا۔

مجید امجد بڑا اچھا انسان تھا۔ وہ جتنا اچھا شاعر تھا اس ہے کنی گنا اچھا انسان تھا۔ ایک یار میں منظمری کیا تو مجید امجد ہے بھی ملا۔ وہ بیصے منظمری کے پاک ٹی ہاؤی جرگ ہوگی میں لے آیا۔ وہاں منظمری کے ودسرے شاعر دن، او یہوں سے بھی ملا قات ہوئی ۔ جوگی ہوگل کی چاتے داقعی بہت اچھی تھی۔ بیصے منظمری کا گرجا گھر اور شہر میں سے گزرتے دالی نہر بڑی اچھی گلی۔ اس بات کو چالیس پیتالیس سال کا عرصہ گزر چکا ہے محر بیصے منظمری کا گرجا گھر، اس کے صحن میں خاموش سے سر جھکاتے کھڑے تا بلی کے رز دست اور شہر میں سے گزرتے دالی خوبصورت، پڑ سکون، خاموش خاموش نظر آن بھی اس طرح یاد ہے۔ میرا بھانجا ڈاکٹر عارف محمود منظمری میں میڈ یکل پر کیٹ کرتا ہے۔ وہ جب لاہور آتا ہے تو میں اس سے منظمری والے گرجا گھر۔ اور نہر کے بارے میں ضرور میں کبھی تو میں اس سے تر رنے دالی خوبصورت، پڑ سکون، خاموش خاموش نا ہو گھر ہو جو تا ہوں کر آن کا کر ان کے میں خاموش کی میڈ یکل پر کیٹ کرتا ہے۔ وہ میں کبھی تو میں اس سے تر در خال خاری والے گرجا گھر۔ اور نہر کے بارے میں ضرور میں کبھی تو میں اس سے تر میں سے منظمری دانے دائی ہو اور میں میڈ یکل پر کھی کرتا ہے۔ وہ میں کبھی تو میں اس سے تر کر این اور ای میں میڈ یکل پر بھی کرتا ہے۔ وہ ہو چھتا ہوں کہ ان کا کیا حال ہے۔ اس کے بعد میں مجید امجد کے اس ھم زندہ دلاں میں کبھی تو میں کی اس سے تر میں سے تر زندہ دلاں میں کبھی تو میں کی اول ہے۔ اس کے بعد میں مجید امجد کے اس ھم زندہ دلاں میں کبھی تو میں این کا کیا حال ہے۔ اس کے بعد میں میڈ یکل پر پیٹ کری ہو جس میں زندہ دلاں میں کبھی تو میں میں دارتا ہے تو ای شہر کا گر جا گھر، نہر، نہر پر بھکے ہوئے درخت، جو گ نہیں تھا۔ دیکھیے سُروں میں بات کرتا تھا۔ بات کرتے وقت اس کی عینک کے شیشون کے پیچھے اس کی بڑی بڑی آنکھیں فرط حیرت سے پوری کھلی ہوتی تھیں جنہیں و کی کر میرے بدن میں تشویش کی لہری دوڑ جاتی تھی۔ موٹے شیشوں والی عینک کے پیچھے بھی اس کی نظر کمز در تھی۔ دہ شام کے وقت بخیر کی دوست کے سہارے کے مال روڈ پر نہیں نگل تھا۔ اس کی گفتگو بڑی دانشورانہ ہوتی تھی۔ اردد شاعری ادر افسانہ نگاری پر بڑی عالمانہ با تی کیا کر تاتھا جو میری سمجھ سے باہر ہوتی تھیں گر میں اس طرح سر ہلایا کرتا تھا جیسے اس کی ساری با تیں اچھی طرح سمجھ رہا ہوں۔

مجید امجد کو کلا یک موسیقی ے بھی بڑی دلچ پی تھی ۔ کلا یک موسیق کے میدان میں ، میں بھی اپنے شوق کی وجہ سے رو چار قدم چل پھر لیا کرتا تھا۔ یہ آج سے جالیس پنیتالیس سال پہلے کی باتیں میں ۔ میرا اٹھنا بینھنا زیادہ تر کلا کی موسیقاروں کے ساتھ تھا۔ ان کا گانا شوق سے سنتا۔ موسیقی پر ان کی باتم بڑے شوق سے سنتا۔ مگر لے، تال اور شریران کے آگے ہات کرنے کی میں نے تھی جرأت نہیں کی تھی۔ لیکن جب جھے یقین ہوتا تھا کہ میر بے سامنے بیٹ ہوا آدمی بھی میری طرح انا ڑی ہے تو میں اس کے آ م مى برا خان صاحب كوي كى طرح باتم كرتا تقااد علط سلط مر الما كركى راگ کی استھائی بھی سنا دیناتھا۔اس تمہید کی ضرورت اس لئے پڑ گئی ہے کہ مجید امجد کو راگ درباری بہت پسند تھا۔ مجید انجد کلا بیکی موسیقی سننے کا شوقین ضرور تھا مگر اے راگ کی آتن سمجھ بیس تقلی یہ راگ درباری کی سمجھ اس زمانے میں مجھے بھی نہیں تقلی مگر میں نے چند ایک راگوں کی طرزیں یاد کر رکھی تھیں ۔ اس اعتبار ے میں مجید امجد کے سامنے کی ہو بے کلاونت سے کم نہیں تھا۔ ویسے بھی ریڈیو سیٹن سے تعلق ہونے کی دجہ سے مجھے بڑے بڑے گویوں کو سننے کا موقع ملتا رہتا تھا۔ کٹی را گوں کی طرزیں میں نے ذہن میں یکا لی تقیم - چنانچہ ایک ردز ایڈس ہوٹل کے اپنے کمرے میں بیٹھے بیٹھے جب مجید امجد ن مجھ ے راگ درہاری سنانے کی فرمائش کی تو پہلے تو میں ایک سینڈ کے لئے تھرا مرا ۔ کام مدسوج کر حوصلہ ہوا کہ اگر بچھے راگ درباری کی مجھ نہیں بتو مجید امجد کو اس

کوجاتی تعیس - دوسری منزل میں روز نامہ' مغربی پاکستان' کا دفتر تھا۔ اس کے ایٹر یٹر کا تام من مجول كامى موى - شكل ان كى يورى ياد ب- يسلم "مغربي يا كتان" كا دفتر چوك وال كرال من تماجس كے الدير مولانا مرتقنى احد كميش صاحب متم - سعادت خيالى اس کا سٹاف ریورٹر تھا۔ میں اس سے ملنے دال گراں اکثر جایا کر تھا۔ اس پراسرار مارت کی دوسری منزل میں ہم منزل کی طرح خاموش جھائی رہتی تھی۔ دوسری منزل کے برآ مدے میں سے سامنے جڑیا گھر کا کیٹ نظر آتا تھا۔ اس محارت کا خاموش منظر بھی میٹر و ہوٹل کے ساتھ ہی دایڈ اکی عظیم الشان عارت من غائب ہو کیا ہے۔ اس سے آئے نیڈ و ہوئل ہوا کرتا تھا۔ خالص برطالوی ارسٹو کر یک کا فموندتھا۔ بہت بردا مرسبر لان تھا۔ لان کی ایک جانب داخل ہونے کا عميد تھا۔ دوسری جانب باہر نکلنے کا راستہ تھا۔ دونوں جانب کیے لیے برآ مدوں والے تمر ہے دور تک علے مکتے تھے۔ درمیان میں ہوک کے دفار تھے۔ چھٹے ہوئے پورج میں اس زمانے کے ماڈل کی دو ایک گاڑیاں جب جاب کھڑی نظر آیا کرتی تھیں۔ میرا خیال ے یہ ہوٹل بھی وایڈ اکی بلڈ تک میں کم ہو گیا ہے۔ اس جگہ میں انگش دائن کی پرانی دکان ہوتی تھی۔ اس کے آئے لدھیانے کے شہرادگان کا قالیوں کا شوروم بخارا بلس بقا-اس دکان کے لوجوان مالکان داقعی شنزاد ، لکتے سے - مور ، بیخ مصحت مندادر خوبصورت متھے۔ دکان کے اندر دیواروں پر بھی قالین شکھ ہوتے تھے۔ اس ہے آگے لاہور آرٹ کوسل کی پرانی عمارت آ جاتی تھی۔ یہاں ایک چھوٹا سا المبا کمرہ تھا جس کے بیج پر ڈرامے ہوا کرتے تھے۔ یہ بڑے ادلی ادر معیاری ڈرامے ہوتے تھے۔ادر یجنل طے بھی سنج ہوتے تھے ادر انگریز ی ڈراموں کے اُردد درزن بھی علیج کئے جاتے تھے۔ لوگ بڑے ذوق وشوق سے سیکھیل دیکھنے آتے تھے۔ آج کل آرٹ کوئس کے تیج پر جس قشم کے ڈرامے ہورے میں انہیں دیکھ کرمحسویں ہوتا ہے کہ ېم ژرامه بين د کچرب، کچه اور بن د کچرب بي-ان دنوں آرٹس کوسل آرف، بنیننگز اور ادبی سر گرموں کا مرکز تھا۔ شام کے دقت

ایٹ ہوٹی کے آعے فیروز سز والی بلڈ تک آتی ہے۔ اس بلڈ تک میں فیروز سز سے پہلے ایک کٹادہ دکان ہے اور جہاں اب کتابیں فروخت ہوتی جین وہاں اس ز مانے میں شراب کی دکان ہوا کرتی تھی۔ بہت او پچی چیت دانی اس دکان میں بڑی خامو جی اور شنڈک ہوتی تھی۔ فیروز سز سے آگے جہاں اب الفلاح کی بہت بڑی مکارت کھڑی ہے وہاں ایک تحو تاباغچہ ہوتا تھا۔ با مینچ کے دسط میں انگش کاؤنٹیز کے مکانوں کی وضع کا ایک پرانا کا نیچ ہوتا تھا۔ با مینچ کے دسط میں انگش کاؤنٹیز کے دفتر تھا۔ اس تحک کا ایک رسالہ بھی نظا تھا۔ پھی مرصد اس رسالے کا تاصر کاظی بھی ایڈ مز رہا۔ اس کار کی جا مینچ می رات کو ہلکا ہلکا اند حیرا ہوتا تھا۔ بیا تھی۔ اور وقت میں، یوسف کا مران، حبیب جالب اور ایک اور مشہور شاعر بینھا کرتے سے اور شعر وخن کی با تیں کیا کرتے ہیں۔

اس سے آگے پنجاب اسمبلی کی عمارت تھی جس کے کشادہ لان کی بارہ دری می ملکہ وکور سر کا مجسمہ لگا تھا جو بعد میں انھوا کر لاہور میوز کی پہنچا دیا گیا۔ اس کے آگے انگریز کی دضح کا میٹرو ہوئی تھا جس کے فلور پر سر شام ڈانسر الجیلا کا انگریز کی ڈانس شردع ہو جاتا تھا۔ ڈانس پر گول دائرے کی ردشن میں الجیلا ڈالس کرتی تھی۔ ہوئی کے ایک کونے دالے چھوٹے سے کمرے میں سلیم شاہد ان دنوں ریڈ یو پا کتان لاہور میں جلال ادر شجاع سیف بیشا کر تے تھے۔ سلیم شاہد ان دنوں ریڈ یو پا کتان لاہور میں اسٹ ٹیٹن ڈائر کیٹر تھا۔ بھی سے مصور علی امام ادر پر دیز بھی آجاتے تھے اور محفل دیر تک گرم دہتی تھی۔ میٹرو ہوئی کی جگہ اب دایڈ ، کی خوبھورت ہلڈ تگ بن گئی ہے ادر میٹرو ہوئی کا منظر خائب ہو گیا ہے۔

اس سے ذرا آگ ایک کبی عمارت تھی جس کی پہلی منزل کے مثور دمز پر بڑے بڑے شیشے لیکھ ہوئے تھے۔ پینے نہیں سی کس چیز کے شور دمز تینے۔ یہاں بھی کوئی آ دی شور دمز کے اندر جاتا یا باہر آتا دکھائی نہیں دیا تھا۔ چھتے ہوتے خال فٹ پاتھ پر شنڈی خاموش چھائی رہتی تھی۔ نے پاتھ کے شروع میں لکڑی کی چوڑی سیر حیان دوسری منزل

198

لا ہور کی تاریخی تہذیب و ثقافت کے آئینہ دار اور اس شمر ب مثال کے قدیم باشند \_ ڈاکٹر مسعود قریش خط میں لکھتے ہیں'۔ "وائی ایم ی اے بال، بریڈ لے بال، برکت علی محدن بال اور ایس بی الس کے ہال ۔ یہ بال لا مور کی ساجی ، ساسی ، تہذین اور شافتی روایات کے امن میں - ان کے در و دیوار آج بھی گزرے زمانے کے جشم دید گواہ میں۔ ان میں اول الذکر دائی ایم می اے بال کا آپ تفصیل سے ذکر کر چکے ہیں۔ اس خط کے ساتھ میں آپ کو الیس لی الی کے بال اور 1937ء کے لاہور ریلوے شیشن کی تصاوی سی رہا ہوں۔ لاہور ریلو م سیشن کی قلعہ نما عمارت کا سنگ بنیا د مرجان لارنس لیفٹینٹ کورز پنجاب نے 1849ء میں رکھا۔ اس کی وسعت کا اندازہ ای بات سے لگایا جا سکتا ہے کہ اس کے آتھ پلیٹ قارم جن - 1860ء میں ای شیشن سے سمبل گاڑی چلائی تھی۔ بہ گاڑی لاہور ے امرتسر محل لا ہور ریلوے شیشن کی تقمیر لا ہور کے مشہور تھیکیدار میاں محمد سلطان کے بالتمون يولى - لا يور ريلو - سيشن كي يه تصوير ڈاكٹر محمد مسعود قريش (1970-1897 م) كي مرتب کردہ ڈائر یکٹری آف ہومیو پیٹھس آف اہٹریا، برما، سلون کے 1937ء کے ایدیشن سے لی من ب - ان دنوں ریلو سنیشن کی موجود ، کشادہ ڈیوڑھی ریلو سنیشن کی محارت کا حصہ نہیں ہوا کرتی تھی۔ یہ ڈیوڑھی پاکستان کے معرض وجود میں آئے کے بعد تعمیر کی متی فصور میں سروک پر ٹر ایفک نہ ہونے کے برابر ہے۔ پرانا تا تلکہ سنینڈ نظر آ رہا ہے جہاں پر چند تائے سوار یوں کے انظار میں کھڑے ہیں۔ ریلوے سیشن کے اندر ٹرینوں کی بروقت آمد و رفت اور سافروں کی وجہ ب

آرٹس کوسل کی پرانی کوشی نما عمارت کے برآمدے اور کشادہ لان میں شاعر، مصور، ادیب اور تعاد حضرات اکثر بیٹھے جائے پیتے ادرادب اور آرمند پر گرم جوشی سے باتیں كرتے نظر آتے ستھے۔ آرٹس كوس كا لان براكشادہ اور كول دائرے كى شكل ميں تھاجس میں چڑ ھ کے درخت اُگے ہوئے تھے۔ چڑ ھ کے درخت کوہ مرکی ادرا یہ یہ آباد کے پہاڑوں پر ہوتے ہیں۔ آرش کوٹس کے چڑ چاکے درختوں ہے کوہ مری ادر متحال کی کہساروں کی تھنڈی ہوائیں ملنے آیا کرتی تحقیق - شام کے علادہ دن کے وتت بھی لان کے سرو زار میں ادب اور آرٹ کے طالب علم جائے بیتے ہوئے پینٹگ، مجمد سازی اور ڈرام پر بحث مباحثہ کیا کرتے تھے۔ بواعلمی اور ادنی ماحول ہوتا تھا اس آرٹس کونسل کا۔ چوڑے ہے لیے کمرے کے تنج پر شیکسپیز، مولیئر، ابس ادر مجس بھی کلا یکی یونانی ڈرا ہے بھی کھلے جاتے یتھے۔ ان کے علاوہ پنجانی اور اُردد کے طبع زاد ڈراے بھی شیج کئے جاتے تھے۔ بال میں گہری خاموش ہوتی تھی۔لوگ ایک ایک مکالے کو کلا یکی ادب کا انمول خزینہ بجھ کر ہمدتن گوش ہو کر سنتے تھے ادر اس میں شک بیس کدوہ مکالے ادب کے جو ہر پارے ہوتے تھے۔ انسوی کہ زوال پذیر سلی نے ہماری نی نسل کو ان جواہر پاروں سے محروم کر دیا ہے۔ آج کل سنج پر جو کچھڈ راموں کے نام پر کھیلا چار ہا ہے انہیں دیکھ کراور س کرمحسوں

ہے۔ آج کل سنج پر جو کچھ ڈراموں کے نام پر کھیلا جارہا ہے انہیں دیکھ کر اور سن کر محسوں ہوتا ہے کہ کسی بیاہ شادی والے گھر میں بیٹھے ہیں اور بھا تد جکت بازی کر رہے ہیں۔ حکت ہازی بھی ایک فن ہے۔ لیکن آج کل سنج پر جس تنم کی جگت بازی ہوتی ہے اسے دیکھ کر اور سن کر آ دمی کا سرشرم سے جھک جاتا ہے۔ ''الی بلندی، الی پستی'' جھے عزیز احمد کے ناول کا عنوان یاد آ حکیا ہے۔

©.....Ø

199

201

کرتے تھے۔

دوس بی کہ اس ہوٹی کے لان میں صد یوں پرانے درختوں کو بھی ند کا ٹا جائے۔ یہاں پر میں پاکستان کے سابق چیف جسٹس جناب اے آر کارمیلس کا تذکرہ ضرور کرنا چاہوں گا۔ کا دمیلس صاحب اپنی تمام تر ملاز مت کے دوران اور ریٹا تر ہونے کے بعد اپنی دفات تک اس ہوٹی کے ایک کمرے میں مقیم رہے۔ دہ کی ذاتی جائیداد کے مالک نہیں تھے دہ دخن عزیز کے اعلیٰ ترین سرکا ری منصب پر فائز دہے لیکن انہوں نے اپن رہائش کے لئے کوئی پلاٹ تک حاصل نہیں کیا۔ موصوف اسلامی فقد پر گمری نظر رکھتے تھے۔ دنیا میں برا حقے ہوئے جرائم اور لا قانونیت کے سد باب کے لئے اسلامی تعوریات کے نطاذ کے زبر دست دائی تھے۔ انہوں نے اپنے خیالات کا اظہار اندرون ملک ہی نہیں، بیرونی ممالک میں مین الاتو ای سطح پر بھی کیا تھا۔

دالسلام .....فالدمسعود قريح"

یں ڈاکٹر صاحب کا شکر گزار ہوں کہ انہوں نے لاہور کے پرانے ریلو ے اسیشن اور ایس پی ایس کے بال کی تصورین بھیج کر بیتے دنوں کی یادیں تازہ کر دیں۔ میں سب سے پہلے لاہور کے پرانے ریلو ے سیشن کا قد کرہ کرنا چاہتا ہوں۔ اس ریلو ے اشیشن کے ساتھ میر مے بچپن اور عہد جوانی کی بڑی قیمتی یادیں وابستہ ہیں۔ اب ڈاکٹر صاحب نے بچھے سے موقع فراہم کر دیا ہے تو تی چاہتا ہے ان یادوں کے پرانے باغوں کی تھوڑی دیر کے لئے سیر کرلوں ۔

ویسے تو میراد طن امر تسر تھا لیکن لاہور بھی ایک طرح سے میرا وطن ہی تھا۔ اس دجہ سے کہ ہمارے خاندان کے پکھ کٹمیری کھرانے لاہور میں آباد تھے ادر ان کے ہاں ہمارا آبن جانا لگا رہتا تھا۔ لاہور امر تسر سے پکھ زیادہ دور بھی نہیں تھا۔ جہاں تک بجھے یاد سے امر تسر سے لاہور تک ریل کا والہی نکٹ تمن یا شاید پارنج آنے میں ملیا تھا۔ لاہور 200

مجماع مجمی ضرور ہو کی لیکن اس کا بیرونی منظر انتہائی پُرسکون ماحول کی نشاعر تی کر دہا ہے۔ یہ وہ زمانتہ تعا جب لا ہور کی سڑکوں پر بائیسکل، تلنظی، ریڑھے اور گڈیں چلا کرتی تقصی - تب تر ٹیا گھر کے پنجر ے میں مقید شیر دھاڈتا تو اس کی آواز لا ہور کے کونے کونے میں سی جاتی تھی۔ ریل گاڑی نے چلنے کی آدازیں، اس کے الجن کی وسل کی آواز دور دور تک سائل دیتی تھی۔ لیکن اب بیآ وازی ٹر نیف کے شور میں دب کر رہ گئی بیس - ان دنوں لا ہور میں انگلتان کی تم ہوئی رلیے کی بائیسکل، ڈ مو اور تالے کے ساتھ 60 روپے میں ملی تھی۔ جبکہ جاپانی بائیسکل سرف 19 روپ میں طبا کرتی میں میں میں موڑ کار 2355 روپ میں ملی جاتی تھی۔ پڑول ایک روپ یہ پڑیں میں فی کمیلن ملی تھا۔

اندرون لا ہور مولے کا تندور مشہور تھا جہاں تندوری رونی کے ساتھ بچنے کی دال مفت ملی تھی۔ لوگ اس تندور کی پکی ہوئی انہائی لذیذ دال کے رسیا اور دیوانے بتھے۔ ہندوؤں کی ملکیت نندا بس سردس کی بسیس لا ہور اور امر تسر سے ہر روز براستہ راولپنڈی مرک تحر جایا کرتی تھیں۔ سیالکوٹ سے جمول کے لئے براستہ ڈسکہ بھی ان کی سروس موجودتھی۔

لاہور کے معروف فلیٹ ہوئی کا مقامی انگریز کا اخبار سول اینڈ طری گرن میں چیچے ہوئے ایک اشتہار کی تو ٹو کاپی آپ کو بیٹ رہا ہوں جس میں ہوئی کی انتظامیہ بڑے فخر سے اعلان کر رہی ہے کہ ہمارے ہوئی کے ہر کمرے میں بجل کی ردش ادر بجلی کا بچھا موجود ہے۔ یہ بات آج کے دور میں بڑی عجیب لگتی ہے مگر ان دنوں بجل کی عیاش کم لوگوں کو بی لصیب تھی۔ بانی پاکستان قائد اعظم محد ملی جناح جب بھی لا ہور تشریف لاتے دہ ای فلینے ہوئی میں قیام فر مایا کرتے تھے۔ آج جب سیکڑ دل کنال اراض پر تیل کی میں یہ ہوئی خو خلام کر دیا تیا ہے تو میری بجکاری کیشن سے استدعا ہے کہ دہ نیل ک میں یہ ہوئی خرید نے دالے کو اس بات کا پر بند کرے کہ قائد اعظم محد علی جناح جب بھی از مان کر دیا تی پر تیل کی میں یہ ہوئی خرید نے دور کی توں رکھا جائے جس میں بانی پاکستان قیام فر مایا

لاہور آتا تو میں ٹرین سے اتر کرر بلوے لائن کے ساتھ ساتھ ریوالی سینما کی طرف چل یڈیا۔ بی ضرور دیکھ لیتا تھا کہ پلیٹ فارم کے آخر میں کوئی ٹی ٹی تو نہیں کھڑا۔ ریوالی سینما ے سانے ریلوے لائن کی او نجی دیوار کے ساتھ بلی کا ایک کھما ہوا کرتا تھا۔ میں اس تحمیم سے چب کر کھیشکا ہوا بنچ بروک پر آجاتا اور دوڑ کر سامنے ریوالی سینما میں آتے بی جو بندہ نظراآ تا اس سے بو چھتا کہ فلم شروع تو نہیں ہول ۔ ریوالی سینما کی تحرد کاس م صرف بنج بچیم ہوتے تھے جس پر بیٹھے بیٹھے پیچیے گرنے کا ڈر رہتا تھا۔ بحرنوي جماعت مي ريبيا تو ميرى آداره كرديون كادائره زياده وسيع موكما ادر م نے کمکتہ اور بسیکی کی طرف بھا گنا شروع کر دیا۔ جب بھی ان شہردں کی طرف بھا گنا تو سب نے سلے لاہور بڑی ہمشیرہ کے باس آتا۔ گھر سے بھا گنے کی ایک دجد تو سی تھی کہ سکول میں صاب کے پیریڈ میں بھے مار بردتی تھی - دالد صاحب کو بت چا کہ میں حساب میں قیل ہو جمیا ہوں تو وہ الگ میری شمائ کرتے سے - دوسری دجہ ساتھ کہ میرے چھو بھا کے بھائی ادر بیٹے پشمینے کی شالوں کی بریں یعنی شالوں کا مال لے کر ملطح جاتے تھے۔ وہ چھ مہنے وہاں شالوں کا کاروبار کرتے اور جب والی آتے تو بنگال کی جارخانوں والی لگیاں، کالے سیر اور طرح طرح کی سوعا تیں لاتے تھے۔ می ان سوغالوں سے زیادہ ان کی باتوں کو بڑی دلچی سے سنا کرتا تھا۔ دہ کلکتے کی بارشوں کا ذکر كياكر في تح كدوبان برى بارشين موتى بين اور ناريل 2 برے درخت بين- بھي ان بارشوں اور تاریل کے درختوں کو دیکھنے کا شوق بھی گھر سے بھا کر کلکتے لے آ تا تھا۔ معانى جابتا موں، من اصل موضوع ، يونك حميا موں - اصل من بارشوں اور تاریل کے درختوں کا ذکر شروع ہو جائے تو میں ضرورت سے زیادہ جذباتی ہو جاتا ہوں۔ بات لاہور کے برائے ریلوے اسٹٹن کی ہو رہی تھی۔ برانے لاہور کے گل کو چوں کی طرح لا ہور کے برائے ریلو ے شیشن کی مرارت اور اس کی قضاؤں میں ایک طلسم تھا۔ ایک رومان تھا۔ ایک شاعری تھی۔ خالد مسعود نے بالکل تھے لکھا ہے۔ جن دنوں بڑی ہمشیرہ کا مکان فاروق شخیخ میں تھا، رات کو ہی نہیں بلکہ دن کے

ے وابست میری یادوں کا وصندلا سانتش اول کچھ اس طرح کا ہے کہ ہم امرتس سے لا ہور آئے ہیں۔ بھی کی نے اپن کود میں اٹھا رکھا ہے۔ ہم تائظ میں بیٹھے ہیں۔ تائلہ ایک کشادہ چوک میں رکما ہے۔ سامنے ایک کھلا میدان ہے ادر ایک بانس پر سبز جھنڈ، لہرا رہا ہے اور ایک ڈھول والا جھنڈ ے کے پاس کھڑا ڈھول بجا رہا ہے۔ میر ے کانوں میں کسی کی آواز پڑتی ہے کہ میہ خازی علم الدین شہید کا مزار ہے۔ اس کے بعد میر یعمر میں کوئی جار سال ہو گی، بڑی ہمشیرہ صاحبہ شادی کے بعد لا ہور میں بی آباد ہو گئی تھیں ۔ ان کے شوہر لا لد عبد الرحمٰن کو مکان بر لے رہے کا برا شوق تھا۔ چنا نجد ان دلوں دہ فاردق شخ میں رہا کرتے سے ریلوے لائن ہم ے زیادہ ودر تيس تقى - مي اور مرك بما بحى تم دونوں ريل كا زياں و يمض ريلو ، لائن بر آجات تھ اور جب کوئی ریل گاڑی گر رجاتی تھی تو ریلوے لائن کے ساتھ ساتھ خوب دوڑیں لگا کرتے تھے۔ دیلوے اسٹیشن یاس بی تھا۔ پلیٹ فارموں کی سیر بھی کیا کرتے تھے۔ انجوں کو مدف کرتے بڑے شوق سے دیکھا کرتے تر ان سے دور رہا کرتے تھے۔ ذرا برا ہوا تو گھر سے ہماگ کر لا ہور بڑی آیا کے پاس آجاتا۔وہ جھنے دیکھتے ہی پہلا سوال بەكرىتى\_

"د ] آبو تى كوبتا كرآئ بو؟"

میں یونک کہ ویتا کہ ہاں بتا کر آیا ہوں۔ ان دنوں ہم شیرہ صاحبہ کا مکان متی دردازے میں تقار ریلوے اسٹین کے سامنے ریوانی سینما میں انگریزی قلمیں بھی لگا کرتی تقیم رویوانی سینما کی چیتائی پر اس کا پرانا نام بھی بچھا بچھا سا لکھا ہوتا تھا اور یہ نام تھا منور تھیڑ ۔ میں امرتسر سے بھاک کر دیوانی سینما میں انگریزی فلم کا دن کا شو دیکھنے آ جا تا تھا۔ ریل گاڑی میں بغیر کمٹ کے سفر کرتا تھا۔ ایک پارمن پورہ ریلو ے سین پر ٹی ٹی نے بچھے کم لیا اور دیچی اتار دیا۔ بچھے یا و ب جب میں ریلو ے لائن کے ساتھ ساتھ دوڑ لگا تا ریوانی سینما پہنچا تو انگریزی فلم شروع ہو چکی تھی۔ بور کا کرتو ن کا

قر کر لا ہور کے پرانے ریلوے اسٹین کے اس منظر کا ہو رہا تھا جو 1937ء کا منظر تھا۔ آج لا ہور کا ریلوے اسٹین بڑا پُر خلوہ ادر جدید فن تعمیر اور جدید فن آرائش کا مثال مونہ ہے۔ اس مین ہر وہ مہونت اور خوبصورتی موجود ہے جو کی جدید ریلوے اسٹین می موجود ہونی چاہئے ۔ لیکن وہ 1937ء والے ریلوے اسٹین کا منظر نظروں ہے اوجھل ہو گیا ہے۔ یہ منظر 1947ء تک کم و بین ویسے کا ویسا ہی تھا اور میں اس ریلوے اسٹین

مدوہ زمانہ تھا جب سوار یاں کرائے کے تاگوں میں یا اپنے رئیسی تاگوں میں آتی تعین ۔ موٹر کار شاذ و تادر ہی دیکھنے میں آتی تھی ۔ تا نگہ سیشن کی ڈیوڑھی میں آ کر رک تھا اور اے وہاں زیادہ دیر رکنے کی اجازت نہیں ہوتی تھی ۔ سوار یاں اتار کر تائلہ دوسری طرف سے تائلہ اسٹینڈ کی طرف نگل جاتا تھا ۔ اسٹیشن کی لا بی میں جونک گھر تھے دہاں مرف انٹر کلاس ، سیکنڈ کلاس اور فسٹ کلاس کے نکٹ ہی طبح تھے ۔ تھر ڈ کلاس کے نکٹ تھر ڈ کلاس کے مسافر خانے کی طرف جونکٹ گھر تھا دہاں الم میں جونک کھر تے دارم نی منابی سال تھے دہاں زیادہ تر آنگریز کی کتابیں اور رسالے ہو ۔ بیٹ فارم پر جو نگر ڈ کلاس کے مسافر خانے کی طرف جونکٹ گھر تھا دہاں الم میں جونگ نے گھر تے دارم نگر ڈ کلاس کے مسافر خانے کی طرف جونکٹ گھر تھا دہاں ماتھ تھے ۔ انگر یز کی اور نگر ڈ کلاس کے مسافر خانے کی طرف جونگٹ گھر تھا دہاں ماتھ ۔ میں دور کان کے نگر نگر ڈ کلاس کے مسافر خانے کی طرف جونگٹ گھر تھا دہاں ماتھ ۔ میں دور کان کے نگر نگر ڈ کلاس کے مسافر خانے کی طرف جونگٹ کھر تھا دہاں ماتھ ۔ میں دارم پر جو میں چیپنے والے درمالے '' بی میں سے ایڈیٹن بھی عام مل جاتے تھے۔ اندن ڈ انجسٹ' کے علادہ اور بھی انگر یز کی رسالے نیک مثال پر جے ہوتے تھے۔ قسم ری میں ہوں پائی، پائی کے انگش تساکو بھی بکہ سٹالوں پر دستیاب سے ۔ میٹین کی لا پی کے گی۔ پائی، پائی بی جون میں کالی وردی اور گرمیوں میں سفید دردی پینے جاتی و چوہند کھر

وقت بھی ریلوے انجن کے دسل کی آواز آیا کرتی تھی۔ بید میرے بھین کا زمانہ تھا۔ بچھے ریل گاڑیوں کے چلنے، انجن کی دس اور هد کرنے کی آدازیں بڑی اچھی لگا کرتی تقیم۔ میں ان آدازوں کو بڑا کان لگا کر شوق ے سا کرتا تھا۔ ریلوے سیشن کے قريب مونى كى وجد ے جب ثرين راوليندى كى طرف جانے كے لئے بليك فارم ے جانے لگتی تو گارڈ کی سیٹی کی آداز بھی رات کو سنائی دیتی اور پھر انجن تمن بار سیٹ (وسل) بیجا تا۔ میں آنکھیں بند کر کے اس کا تصور بائدھ لیتا۔ انجن کے زور ہے بھاپ خارج کرنے کی اور ایک بارشایر پوری رفتار سے پہوں کے گھو سنے کی آداز آتی اور انجن شاں شاں کرتا ٹرین کو لے کر بنڈی کی طرف چل پڑتا۔ آہتد آہتداس کی آداز قريب آتى جاتى ادراس كى سيديد بھى تيز ہوتى جاتى ۔ پھر جب دہ كرجتا، غرابا، دھر دھر اتا فاروق عمنج کی آبادی کے قریب ہے گزرتا تو زمین سلنے گلگی۔ آج آپ ریلوے اسٹیٹن کے قریب سے بھی گزریں تو وہاں بسون ، ویکھوں ، رکشوں ، ٹرکوں ادر ٹرالروں کا اتنا شور ہوتا ہے کہ بند می نہیں چکنا کہ کب الحجن نے سیٹی بجائی ادر کب کوئی ریل گاڑی پلیٹ فارم ے روانہ ہوئی۔ یہ آوازی لاہور کے پرانے ریلوے اسیشن کی شاعری تھیں۔ لاہور کے برانے ریلوے اسٹیشن کے دل کے دھڑ کنوں کی آدازیں تھیں۔ آج لاہور کا ريلو الميش يہلے ہے بہت كشادہ ہو كيا ہے۔ يہلے ہے بہت زيادہ ترتى كر كيا ہے، اس کی تر نمین و آرائش ہو گئی ہے۔ گر اس کے دھڑ کنے کی آداز سنائی نہیں دیت ۔ اس کی شاعرى ختم ہو كى ب اور بھاب كے سفيد و يراق كرسل بادل أزات، شابانه جلال و جمال کے ساتھ نظروں کے سامنے سے گزر جانے دالے انجن کہیں ردیوں ہو گئے ہیں۔

Ø..... Ø

ایک وجہ سے ملی کد پنجاب میں جالندھر، لدھیاندادر انبالہ تک لا ہور ریلوے ہیڈ کوارٹر کے المد چکروں کا گروپ کی نہ کی انٹین پر سے اچا تک ٹرین میں سوار ہو جاتا ادر میڈ كوار ر كروب م فى فى بر ب سبكدل مشهور سم محى بغير عمد سفر كرف وال كومعاف ا کہ کرتے تھے۔ جرمانے کے ساتھ ڈیل کرایہ جارج کر لیتے تھے ورنہ گرفتار کر لیتے تھے۔ میں لڑکا سا ہوا کرتا تھا۔ جب میں کہتا کہ میرے پای کچھ بھی نہیں بتو عام طور ر مجھے ٹرین سے اتار دیتے تھے۔ میں واپس لاہور کے برانے ریلوے اسٹیٹن پر آ با تھا، فرنكير ميل ادر جور و ايكسيرى عام طور يرريلو ب الثيثن بي نمبر جاريا بالمبر تين بليث فارم یر کھڑی ہوتی تھی۔ ان کی بڑی شان ہوتی تھی۔ بڑا رعب ہوتا تھا۔ کلکتہ جانے دالے ہوڑہ ایک پر لی کے سارے ڈبے سزر رنگ کے ہوتے تھے فر المير مل کے اير کنديشند ذہوں کا رتگ سرخ ہوتا تھا اور ان کی کھڑ کیوں پر نسواری رتگ کے شیٹے چڑ سے ربت تھ جن میں سے اندر میٹھی ہوئی سواریاں دکھائی نہیں دیت تھیں ۔ سد دونوں شرینی بڑی تیز رفآر تحص اور ان کے ساب بڑے لیے ہوتے متھے۔ لا ہور نے جل کر دونوں ٹر بنوں کا اگل سٹاب امرتسر ہوتا تھا۔ جھوٹے سیشنوں کے مسافر ان ٹرینوں کو دیکھتے ہی رہ جاتے تھ بلکہ پلیٹ فادم پر ر لیوے لاکن سے پرے پرے ہو جاتے تھے کوئکہ یہ دونوں رن تحرو ٹرینی شور محات ، بھاب ادر دھو م 2 بادل اُڑا تیں، زمین بلاتی ایک طوفان کی طرح گزرجاتی میں۔

مسود صاحب نے لا ہور ریلوے اسٹین کی 1937ء کی جو تصور سیج کی ہے اس کے باہر ایک جانب تائکہ اسٹینڈ نظر آ رہا ہے۔ تائکوں کے آگے کچھ ہوئے ذیلے یہلے تھوڑ نے کس گہری سوچ میں گم سر جھکائے خاموش کھڑے میں۔ لگتا ہے انہیں صرف لاہور کی سڑکوں پر تائکوں کے آگے لگا کر چلنے کے لئے بنایا حمیا ہے۔ یہ یڑے ہیں اور نہلی ٹائکوں دالے گھوڑے لاہور کی سڑکوں پر صرف چلتے تھے، دوڑتے نہیں میں سے کہیں ودڑ تا پڑجا تا تھا تو حر پڑتے متھے۔ جب سے کرتے تھے تو اکل سواریاں ان کے او پر گر ہوتا تھا۔ کیٹ میں داخل ہو کر پلیٹ فارم پر آئیں اور فسٹ کلاس اور سینڈ کلاس کے ریفر یشمند کلاس کے ریفر یشمند کلاس کے ریفر یشمند رومز کے قریب سے گزریں تو جالی دردازوں کے اندر سے پولن کھن اور اور نج پیکو چاتے کی طی جلی خوشہو میں آتی تھیں۔ پلیٹ فارم پر کوئی دش نہیں ہوتا تھا۔ رزین کے آنے کا اعلان پلیٹ فارم کی دیوار سے گنتی تانے یا پیشل کی زرد رنگ کی کول تشن سے تعلیہ محفن اور تشنی پر ہتھوڑی کی ضرب لگا کرش ..... بن ..... کی آواز سے کیا جاتا تھا۔ ایس تلک کی ترین کھن اور تشنی پر ہتھوڑی کی مغرب لگا کر میں ہوتا تھا۔

کلکت سے پشادر جانے والی ہوڑہ ایکسیر اور پشاور سے بیس کی جانے والی فرطیمر میل ارسٹو کریٹ متم کی ریل گاڑیاں تھیں۔ ان گاڑیوں میں انٹر کلاس کے صرف دو تمن ڈب بن آخر میں بلکہ ہوتے سے باتی سادی ہو تمیاں سینڈ کلاس ادر فسٹ کلاس کی ہوتی تھیں۔ ان ریل گاڑیوں میں ایک دونو کمیاں استر کنڈیشنڈ ہوتی تھیں۔ انگریز لوگ زیادہ تر ان بن گاڑیوں میں سفر کرتے تھے۔

ہوڑہ ایک پرلی طللے سے دن کے دقت اور فرنل پناور بے رات کے آتھ یا لو بج لاہور پنجی تھی ۔ ایک ٹرین بج ایک پرلی ہوتی تھی ۔ بیٹرین بھی پناور سے سبکی جاتی تھی ۔ دوسری ایک ٹرین طللت ایک پرلی ہوتی تھی ۔ نیٹ پی پناور سے کلکتے تک جاتی تھی ۔ ان میں تھرڈ کلاس کے بھی ڈ بے ہوتے تھے ۔ میں جب بھی گھر سے بھا گ کر بسبتی، ملکت کارخ کرتا تھا تو ان گاڑیوں میں ہی سفر کیا کرتا تھا۔ امرتر سے سبکی تک تقر ڈ کلاس کا کرا ہے تیرہ یا شاید پندرہ روپ ہوتا تھا۔ تجب بات ہے کہ میں ان ٹرینوں میں شاید ہی ایک آدھ بار امرتر سے سوار ہوا ہوں کا ورنہ جب بھی گھر سے بھا گر ک شاید ہی ایک آدھ بار امرتر سے سوار ہوا ہوں کا ورنہ جب بھی گھر سے بھا گر با سرتر سے سیدها لاہور پنچتا اور پھر لاہور سے طلکت ایک پرلی یا فرنڈیئر میں یا بہے امرتر سے سیدها لاہور پنچتا اور پھر لاہور سے طلکت ایک پرلی یا فرنڈیئر میں یا ہے ایک پرلی میں سوار ہو جاتا۔ لاہور میں بڑی ہشیرہ صاحبہ کے ہاں جاتا۔ آئیس بھی ہتا تا کہ میں ان سے ملنے آیا ہوں ۔ دن بھر لاہور کی سرکوں پر آدارہ گردی کرتا تو ارات کوں یا تا ہے ہیں بھی ہو۔ کہ میں ان سے ملنے آیا ہوں ۔ دن بھر لاہور کی سرکوں پر آدارہ گردی کرتا تو از تھی ہیں ہی ہوا تا ہو۔ کہ میں ایک آلو جاتا۔ لاہوں میں بڑی ہٹیرہ صاحبہ کے ہاں جاتا۔ آئیس بھی ہی جات

عادت تھی کہ جب بھی کی شہر کی آدارہ گردی کر کے امرتسر واپس آتا تو سید حالا ہور ضرور جاتا تھا۔ مدلا ہور کی مجت تھی جو مجھے اپنے پاس بلاتی تھی۔ چنا نچہ ای روز ایک ٹرین میں بیٹہ کرلا ہور کی طرف ردانہ ہوا تو امرتسر ے نگلتے ہی پہلے سیٹن پر سکھوں کو و یکھا کہ دہ تلواریں لہرا لہرا کر پاکستان کے خلاف نعرے لگا رہے تھے۔ ٹرین اسٹیٹن پر رکے بغیر آگے نگل گئی۔ جب مجھے احساس ہوا کہ میں نے ٹرین میں بیٹھ کر کتن بردی حافت کی ہے۔ ان دنوں بڑی ہمشیرہ صاحبہ کا قیام دین پورہ میں تھا۔ ان کے پاس پہنچا تو میری شکل دیکھتے ہی دہ مجھ پر بری پڑیں اور بولیں۔

''تم السلیے آئیجے ہو۔ آپو جی ادر دوسرے گھر والے امرتسر میں بیٹھے کیا کر رہے ہیں؟ جادُ، انہیں لے کر آڈ۔'

یں ای دفت لا ہورا میٹن پر واپس آگیا۔ دن کے دس گیارہ کا نائم ہو گا۔ گاڑیاں اہمی چل رہی تھیں۔ میں ایک گاڑی میں بیٹہ کر امر تسر آگیا۔ دہاں بلیٹ فارم پر بھیے میرا دوست قدوم شیخ مل گیا۔ دہ کہنے لگا شہر میں کر فیو لگنے والا ہے۔ میرا خیال ہے نگل چلیں نہیں تو ساری رات پلیٹ فارم پر گز ارنی پڑے گی۔ ہم اشیشن کے عقبی راتے ہے باہر آئے تو کر فیو کا سائرن بینے لگا۔ کر فیو لگ گیا تھا۔ میہ دن اور رات کا کر فیو تھا۔ دہ رات مجھے قیوم شیخ کے گھر پر گز ارنی پڑی۔

دوسرے روز کر فیو تھلتے ہی میں اپنے کھر آیا اور کھر والوں سے دونوک الفاظ میں کہا کہ جس کمی نے لا ہور چلنا ہے ای وقت میرے سماتھ چل پڑے۔ اب امرتسر میں ہم میں رہ سکتے۔ سوائے میر کی چھوٹی نہیں، چھوٹے بھائی اور والدہ کے اور کوئی راضی نہ ہوا۔ سب میں کہتے رہے کہ تم لوگوں کا د ماغ خراب ہو گیا ہے۔ حالات جلد تھیک ہو جاکمی گے۔ تم سب کو والیں آنا پڑے گا۔ ہم حال میں، دالدہ، آیو تی، چھوٹی بہن اور چھوٹے بھائی کو لے کر برتی گولیوں میں تائکہ کروا کر امرتسر المیشن بہنچا۔ مجھے یاد ہے وہاں سزر ملک کی ہوڑ والیک جاری کلکتہ سے ابھی آ کر رکی تھی۔ یہ مشرق ہنجا ب کے ٹائپ کے گھوڑے ہوتے تھے۔ بھی سراٹھا کر نہیں چلتے بتھے۔ ہر وقت فکر تحن میں غرق رہتے متھے۔ دلی دروازہ سے بھاٹی اور بھاٹی دروازے سے دلی دروازے کے دن میں نہ جانے کتنے چکر لگاتے تھے۔ حساس اتنے تھے کہ جب تائے پر چارسواریاں بوری ہو جاتی تھیں تو اپنے آپ چل پڑتے تھے۔

ان تأتگوں کے کو چوانوں، خاص طور پر پرانے ریلو ے آشیش نے تائلہ سینڈ کے کو چوانوں کی آن بان نرالی ہوتی تھی۔ سگریٹ سلکات بجیب شان بے نیازی ۔ تائلے کی تچپلی سیٹ پر بیٹھے ہوتے سے۔ بھی خود جل کر سواری کے پائ نہیں جاتے میں۔ سواری ذود تچل کر ان کے پائ آلی تھی۔ سواری کے بہلی بار پو چھٹے پر کہ بھائی ممیل ردڈ چلو ہے؟ وہ کوئی جواب نہیں دیتے تھے۔ سواری ہے بھی براز تاؤ نہیں کرتے میں ردڈ چلو ہے؟ وہ کوئی جواب نہیں دیتے تھے۔ سواری ہے بھی بوزی نوئ فیس وہ میں ردڈ چلو ہے؟ وہ کوئی جواب نہیں دیتے تھے۔ سواری ہے کہ بھاڈ تاؤ نہیں کرتے میں سواری سے مائی کر نہیں دیتے تھے۔ سواری ہے کہ یعاد تاؤ نہیں کرتے میں سواری سے مائی کر نہیں دیتے تھے، اپنی جیب سے نوکن فیس کے بیے نکال کر میں سواری سے کوئی بات چیت نہیں کرتے تھے۔ بعض سواری کو بڑے مز مزے کے قیصے کہانیاں سناتے تھے۔ اب نددہ تائلہ سنینڈ رہا نددہ کو چوان ای دے۔ مزے استے میں سواری سے کوئی بات چیت نہیں کرتے تھے۔ بعض سواری کو بڑے مز مزے کہ قوری ان کی تھے۔ اب نددہ تائلہ سنینڈ رہا ندہ کو چوان ای دے۔ مزے کہ قوری ان کی تھور می جو تائلہ اسٹینڈ نظر آ رہا ہے اس کی چھت نہیں ہے۔ میں نے جب ہو گری کی تائلہ اسٹینڈ پر انے گل آ ترین کی چھت نہیں ہے۔ میں نے جب ہو گری تی تھے۔ اب نددہ تائلہ سنیڈ دہا تی دی ہو کی تھی ہو تے تھے میں نے جب ہو گریں ای کر تے تھے۔ ایک سینڈ دہا تائلہ سنیڈ دہا تی ہیں ہے۔ میں نے جب ہو گی سنجال تو تائلہ اسٹینڈ پر انے گل آ تری کی جو تی ہو کی تھی۔ نہیں ہے۔ میں نے جب ہو گر سنجال تو تائلہ اسٹینڈ پر انے گل آ تری کی تھی ہو کی تھی۔ نہیں ہو کے تھے ۔ میں نے جب ہو گر سنجال تو تائلہ اسٹینڈ پر انے گل آ تری کی تھیت پڑی ہو کی تھی۔ میں خریں ایک میں کی سی کی بی کی ہو کی تھی۔ میں خریں کی ہو کی تھی ہو تا تھا۔ میں خریں کی ہو کی تھی ہو تا تھا۔ میں خریں کی جو تا تھا۔ میں خریں ہو کی تھی ۔ میں خریں ہو کی تھی ہو تا تھا۔ میں خریں ہو کی تھی ہو تا تھا۔ میں خو میں ایک میں کی جو تا تھا۔ میں خری کی ہو کی تھی ۔ میں کی جو تو تا تھا۔ میں خو میں ایک میں کی دی تا تھا۔

اب میں آپ کو 1947ء کے لاہور ریلوے اسٹین کے پچھ منظر دکھانے کی کوشن کرتا ہوں۔ پاکستان معرض وجود میں آچکا تھا۔ 11 اگست 1947ء کو میں کولہو ہے مدراس، ناگ پور، دلی ہے ہوتا ہوا بر ریورٹرین انبالہ سے ذرا آگے پہنچا تو پنجاب شروع ہوگیا۔ جہاں چاردں طرف فضا میں ایک دہشت کا سماں تھا۔ کھیت خالی پڑے تھے۔ دور دیہات کی آباد یوں سے دھو کی کے بادل اٹھ رہے متھے۔ جالندھر کے اسٹیش پر سکھ نظمی تلواریں، کر پانیں لئے چکر رہے تھے۔ کمی نہ کی طرح میں امرتسر پہنچ کیا۔ میرک

چھوٹی می کل ریلوے پوسٹ آفس کے قریب سے ہوتی ہوئی ریلوے المیشن کے باہر جہاں تا نگداسٹینڈ ہوا کرتا تھا، دہاں جا کرنگلی تھی۔ ہم بھی دوسرے مہاجرین کے ساتھ ای رائے سے گزر کر جب تا نگد اسٹینڈ کے سانے سے گزر رہے تھے کہ شہید تنج کی طرف سے اچا تک فائر تگ شروع ہو گئی۔ ہم سب سڑک پر لیٹ گئے۔ جب فائر نگ ختم ہوئی تو ہم دوڑ کر سانے چھوٹے سے پلاٹ میں آ گئے جہاں مہاجرین کے لئے عارض قیام کے لئے کیپ لگا ہوا تھا۔ یہاں سے مسلم لیگ کے ٹرک مہاجرین کو دالش کے رفیو تی کیمپ می لے جاتے تھے۔ جنہیں لا ہور میں اپنے رشتے داروں کے ہاں جانا ہوتا تھا انہیں ان کے رشتے داروں کے پاس چہنچا دیتے تھے۔ ایک ٹرک ہمیں بھی دین پورہ بڑی ہمشیرہ کے گھرچھوڑ کیا۔

کھر کے باتی لوگ اہمی امرتسر میں ہی تھے۔ میں دن میں ریلوے اسیشن کے کئ چکر لگا تا۔ امرتسر کی طرف سے مہاجرین کو لے کر کوئی ٹرین آتی تو ہر ڈب میں جھا تک کر کھر والوں کی صورتمی تلاش کرتا۔ دس پندرہ دنوں کے بعد وہ لوگ خت حالت میں لاہور اسیشن پر پہنچ تو خدا کا شکر ادا کیا۔

اس دوران میں نے لاہور ریلوے اسٹیٹن پر جو خون آلود سنظر دیکھیے انہیں میں مرتے دم تک فرامو ش نہیں کر سکوں گا۔

ایک مہاجر ٹرین ابھی ابھی فیروز پور کی طرف ہے آکر بلیٹ فارم پر رکی ہے۔ اس میں ے مسلمانوں کی کٹی ہوتی لاشیں اتار کر خون آلود ہو گیوں کو دھویا جار ہا ہے۔ پلیٹ فارم پر سامان ڈھونے دالی ٹرالیوں پر پاکستان کے تام پر شہید ہونے دالوں کی لاشوں کو، ان کی لاشوں کے کئے پیٹے طروں کو لادا جا رہا ہے۔ ایک اور ٹرین بلیٹ فارم نمبر 6 پر آکر رکی ہے۔ سی سلمانوں کی لاشوں ے بھرکی ہوتی ہے اور ایک آدئی کو شد مد زخمی حالت میں ڈبے سے نکالا جا رہا ہے۔ اس کے ددنوں بازد کتے ہوتے ہیں۔ وہ نزع کی حالت میں بتاتا ہے کہ ''جالندھر، امر تسر کے دزمیان سکھوں نے حملہ کر دیا۔ کوتی نہیں بچا۔' سٹر کچر پر ڈالیے ڈالیے وہ آدی بھی شہید ہو جاتا ہے۔

میری والدہ آ یو جی بھاری بدن کی تھیں۔ میں نے بڑی مشکل سے انہیں کھڑی سے گاڑی میں داخل کیا اور يہن بھائى كو بھى كھڑ كى سے ڈب ميں سوار كرايا - تھوڑى دير بعد کاڑی لا ہور کی طرف چل پڑی۔ ٹرین ابھی امرتسر اسٹیٹن کے بارڈ میں تھی کہ رک می ۔ کوئی باہر سے آواز لگاتا آ گے لکل کمیا کہ کھڑ کیاں بند کرو، کھڑ کیاں بند کرو۔ مارے ڈبوں کی کھڑ کیاں بند کر دی سمنیں۔ کاڑی چل پڑی۔ میں نے کھڑ کی کا تختہ ذرابنے کر کے باہر دیکھا۔ ریلوے یارڈ کی لائوں میں مسلمانوں کی کٹی ہوئی لاشیں پڑ ی تھیں ۔ اس بے بعد لائن کے ساتھ ساتھ بھی لاشیں بڑی تھیں۔ بعد بیں پتد چلا کہ سے باتھی دردازہ، لوہ گڑھ ادر لاہوری درداز ے کے مسلمانوں کی لاشیں تیس جوابنا گھریار جھوڑ کر کمب کی طرف جا ر بے جے۔ چھ ہر شد، خالصد، کوروسر سلانی، اٹاری ادر وا می سے گزر نے کے بعد گا ڈی جلو معل بورہ اور پھر لا ہور کے ریلو ب اسٹین میں داخل ہو گئ ۔ سے 13 اگست کا دن تھا۔ ماری ٹرین لا ہور کے پرانے ریلوے اشیشن کے جارنمبر پلیٹ فارم پر آ کر رکی تھی۔ مہاجرین کی راہنمائی کے لئے سلم لیگ کے رضا کارسبر وردیوں میں جارے د ب کی طرف بڑ سے مہاج بن کو پانی پلایا جا رہا تھا اور روٹیاں تقسیم کی جا رہی تھیں ۔ ہم ذب میں سے نگل کر انٹیشن کی لابل والے گیٹ کی طرف بڑ سے تو ایک رصا کار نے ہمیں ادھر جانے ہے روک دیا ادر کہا۔ "پوست آفس دالی کلی سے باہر تکلی ۔ میں بے قدر بے تعجب سے ہو تھا۔ ''وہ س لئے ؟'' رضا کار بولا۔ · · شہید سمنج کی تھت سے سکھ اسٹین کی ڈیوز ھی پر فائر مل کرر ہے ہیں۔ ' جس پلیٹ فارم سے آج کل اغرا کوریل گاڑی جاتی ہے اس پلیٹ فارم سے ایک

کاش کچھ در کے لئے دقت بیتھیے چلا جائے اور میں یہ منظر پا کستان کی ٹی نس کے نوجوانوں کو دکھا سکوں اور انہیں کہ سکوں کہ جس پا کستان میں وہ امن وسلامتی اور عز ت و آبرو کے ساتھ رہ رہے ہیں اس کی خاطر ان کے آباؤ اجداد نے اپنی جانیں قربان کر دی تھیں ادر میں نے ان کی بے گور دکفن خون آلود لاشیں سروکوں، کھیتوں، کلی کو چوں، ریلوے لائوں اور ریلو سے پلیٹ فارموں پر بھری پڑی دیکھی ہیں۔

Ø.....Ø

خزال میں سرد ہوا کے جموعوں کے ساتھ بیپل کے درختوں پر ے زرد ب

چیئر تک کراس کے چوک میں شاہ دین بلذتک کے سامے دالے نٹ پاتھ کے اور پولایش کے چار درخت ہوا کرتے تھے جو ساتھ ساتھ کھڑے تھے۔ یہ اصلی لوکیش کے درخت تھے اور ان کی نازک، بچکی ڈالیاں ہوا میں لہرایا کرتی تھیں۔ آج ان میں سے صرف ایک ہی درخت باتی رہ گیا ہے، تین درخت اللہ کو پیارے ہو گئے ہیں۔ بسوں، دیکوں کے دھو می نے انہیں وقت سے پہلے ہلاک کر ڈالا ہے۔ آخری درخت میں اداس اور بیار دہم ادرجس بیار کی کوئی خبر لینے دالا نہ ہو، کوئی علاج کرنے والا نہ ہو دہ کہ تک زمہ رہ سکتا ہے۔

لاہور کی ایک اور چھوٹی سی ذیلی سر ک برڈ ووڈ روڈ ہوا کرتی تھی جوجیل روڈ سے ثلتي اوركوئيز رودُير جا كرختم ہو جاتي تھي۔ بفضلہ تعالٰي سيررك آج تبھى اپني جگہ پر قائم و دائم ہے لیکن جس برڈ ودؤ روڈ کا میں ذکر کرنے والا ہوں وہ آج کی برڈ ووڈ روڈ سے ببت مختلف متمى - جس طرح كسى بدى نهر ب ايك چونى ى نهر نكال كر يحل دار باغون میں ڈال دی جاتی ہے بالکل ای طرح مد سر ک جیل روڈ سے نکل کر کوئیز روڈ کی طرف ایک خاموش، ب آواز نہر کی طرح چلی گن تھی۔ اس سڑک پر ہمارے ایک دوست کی کوشی ہوا کرتی تھی۔ برانی طرز کی برآمدوں اور کچی حصب دالی کوشی تھی جس کے آگے یکھیے دیران باغ تھا۔ دیوار کے ساتھ ساتھ ٹا بلی اور شہتوت کے درخت سارا دن جپ چاپ کھڑے رہا کرتے تھے۔ ہم بھی اپنے دوست سے ملنے اس کی کوشی کے پرانے محیث سے گزر کر کچے رائے پر چلتے ہوئے برآندے کی طرف جاتے تو ہمیں این قد موں کی آداز اپنا تعاقب کرتی سائی دیتی۔ اس کوشی ۔ آگ مجھ یادنہیں کہ کوئی کوشی آتی ہو، کانی آگے جاکر بائی جانب ایک سال خوردہ کو شی ضرور آتی تھی جس کے لان یں اتنے درخت اُ کے ہوئے تھے کہ کوشی کا برآندہ مشکل نظر آتا۔ پھر آ کے باکم جانب تالاب آجاتا جہاں کچھلوگ تمناروں پر بیٹھے محصلیاں بکڑنے کے انتظار میں جیسے بچھر ہو کی ہوتے تھے۔ تالاب کی سطح پر ہری ہری کائی کی تہہ جذهبی ہوتی تھی۔ کوئيز روڈ پر سامنے پہاڑی کی ڈھلان پر بھی درخت جھک کر خالی سڑک کا نظارہ کر رہے ہوتے تھے۔ کوئیز روڈ بھی جیسے کسی کے انتظار میں چپ چپ می رہا کرتی۔ مزیک چوکی دالے چوک میں نہ ہونے کے برابر ٹریفک ہوتا تھا۔ یہاں ، سے جو سر میں روڈ کی طرف جاتی ہے اس کی ایک جانب چھوٹی س پرانی مسجد کے پیچھے

ایک تکونا کھیت ہوا کرتا تھا جہاں عام طور پر تمبا کو کی کاشت کی جاتی تھی۔ پہلے تمبا کو کے

چھوٹے چھوٹے بچ کیاریوں میں نمودار ہوتے جو دھوپ میں چیکا کرتے۔ پھر سے

پورے بن جاتے۔ بتے چوڑے چوڑے ہوتے تھے۔ دھوب میں کچھ دنوں کے بعد ان

کا رنگ ممہرا نسواری ہوجاتا پھر صل کاٹ لی جاتی اور کھیت اکلی قضل تک کے لئے خال

مال ردؤ کے ریکل چوک میں ہی بھٹی فوٹو گرافر کے پہلو میں شیزان ہوتل کے شیشوں کے پیچھے دہاں بیٹھے ہوئے لوگوں کے جیکتے ہوئے چر نظر آتے تھے۔ شیزان میں بھی کبھی رش نہیں و یکھا تھا۔ آ کے سروک ہمیشہ خالی رہتی اور گرمیوں کی شام کو موتیے کے ہار ادر مجرب بیج والے آ کر کھوما کرتے۔ چند قدم آگے بائیں جانب ایک چھوٹا سا فریج ٹائب کا کالیج تما کانی باؤس کھل گیا تھا جس کی نیم روثن فضا بڑی پراسرارلگتی۔ یوں محسوس ہوتا جیے کسی ایے بحری جہار کی منتین میں میٹھے کانی بی رہے ہیں جو آدھا سمندری رہت میں دھنس گیا ہے اور جس کے مسافر اور عملہ اے چھوڑ کر جا چکے ہیں۔ اس کامیج کا فرانسیسی نام شالیٹ ہوا کرتا تھا اور اس کی ایک دیوار پر بحرمی جہاز کا ایک کنگر بھی لنکا ہوا ہوتا تھا۔ اسبلی بال کے سامنے والے قطع میں است تھنے اور گنجان درخت ہوتے تھے کہ یہ قطعہ جنگل کا ایک تکڑا لگتا تھا۔ پلازہ سینما کی طرف سے ان درختوں ک . وجه ہے اسمبل ہال کی محارت بالکل دکھائی نہیں دیتی تھی۔ دوسری طرف فری میسن ہال پر ایک پراسرار آسیمی قسم کی خاموش جر وقت چھائی رہتی تھی۔ اس سنسان عمارت سے خاموش كى المرين فكل نكل كر مال رو دُكوا بني بانهو سايس ميشي رجتي تصي - اس خاموش من چریا گھر میں کوئی مور بولنا تو اس کی آداز دیر تک فضا میں کونجن رہتی ۔ لارلس باغ کی طرف سے پھولوں، سزے کی خوشبو اور پرندوں کے بولنے کی آوازیں سائی دیا کرتیں۔شہر میں آبادی کا پھیلاؤ ادرسیم وزر کی ریل بیل شروع ہوئی تو مال روڈ کا تُسن بمحرف لگا اور بمحرتا بن چلا کیا۔ اب شاہراو قائد اعظم اور شاہ عالمی کی سرف میں صرف یم ایک فرق ہے کہ شاہ عالمی سے رتگ تحل جانے والی سڑک لوہاری درواز ے کے یاس واقع ب جبکہ شاہراو قائد اعظم ممیل روڈ کے پاس واقع ب- آج کی شاہراو قائداعظم كاحال احوال بيان كرف كى ضرورت نبيس ب كيونكه وه آب ك سامن ب ادر اس پر سے آپ اکثر گزرنے کا خطرہ مول کیتے رہے ہیں۔ میں نے تو آپ کو صرف اس شاہراء قائداعظم کی ایک جھلک دکھائی تھی جو آج اب کے سائے نہیں ہے ادرجس پر ہے شاید ہی آپ کمی گزرے ہوں۔

ے کانی در بعد تک مدچیوٹی می سڑک ایک ایسے کمنام عار کی طرح ہوا کرتی تھی جس کے او پر چھت نہ پڑی ہو۔ خال خال ہی ادھر سے کوئی انسان گزرتا تھا۔ رات کے وقت توجیسے بد کوئی آسی سراک بن جاتی تھی اور چوکیدار بھی ادھر سے گزرت ہوئے تھبراتے تھے۔ یہاں دونوں جانب دیوار سی تھیں۔ ایک طرف چرچ کی دیوار ادر دوسر کی طرف میڈیکل کانج کے گراؤ تذکی دیوار۔ یہ بڑی پرانی دیوار سی تھیں اوران پر کی پرانے قلع کی دیواروں کا کمان ہوتا تھا۔ میں اکثر بڑے اُداس شعر منگات ہوتے اس سروک بر یے گز را کرتا تھا۔ یہ میرے لئے رومان خیز سڑک تھی۔ کیکن جب گوالنڈ کا کی طرف ے ٹریفک کا شور اور گرد وغبار کا دباؤ بڑھ میا تو موالمنڈ ی سے میکوڈ روڈ کی طرف پیدل آنے کے واسطے اس سراک کو ایک ڈھال کے طور پر استعال کرنے لگا۔ آہت آستد مدد هال بھی شکتہ ہوتی گئ ۔ جرج روڈ پرانے رکھے، گاڑیاں ادر اسکوٹر دوڑ نے لگے کہ خود چرچ روڈ سے بح کر نگانا مشکل ہو گیا۔ لا ہور کی سے سروک بھی مجھ سے جدا ہو میں۔ چونکدان سڑک پر کوئی فٹ پاتھ نہیں ہے اور دونوں جانب دیواری میں ادر ر الفک بیاں بھی بڑی تیز رزآری ہے من وشام جاری رہتا ہے اس لئے میں پیدل چلنے والے حضرات کواس سراک پر جانے کا خطرناک مشورہ نہیں دوں گا۔ چرج رود کس قدر خوبصورت اور پا کمزہ نام ہے اس بنگ ی سرف کا ۔ محر بدھت ہوئی آبادی نے ہم پیدل چلنے والوں اور لاہور کی سر کوں کے وفادار ووستوں کو اس مرك ب بحى محروم كرويا ب-مدافسوس! جوسواک لاہور ہوئل سے منگمری روڈ ، اسمبل ہال کی طرف جاتی ہے اس کا خس بھی ان دنوں اپلی ایک الگ انفرادیت رکھتا تھا۔ اس سزک کے دونوں جانب بھی ہیپل کے اد في او في اور يو بر براف ورفت تقر لا مور مول ب لراسبل بال تك اس مرك يركمي جكدكوني وكان نبيس تقى - أيك دوكهو كص ضرور تص جهان سائيكول وغيره كى مرمت ہوتی تھی۔ بائیں جانب قلعہ کوجر سکھ عبدالکریم روڈ کی کلیاں ادر مکان تھے۔ جہاں گلستان سینما ہے وہاں ایک پرانی دست کی کوشی ہوا کرتی تقمی جو کانی حد تک ڈھے

ا جد جاتا۔ کچر ایک سمان نے بتایا تھا کہ ہم یہاں تمباکو بوتے ہیں۔ اس کے بالکل سامنے جہاں آج کل عابد مارکیٹ بن تن سے، وہاں اینون کی ایک بوسیدہ دیوار کے پاس بحد سرک بندوں کی جمونی یاں بند ہوتی تھیں۔

جیل روڈ پر بھی کوئی رش نیس ہوتا تھا۔ اس کی ٹاہلیوں کے درخت بڑے مخبان اور محمری چھاؤں دالے ہوتے بتھے۔ ایک طرف جیل کی اونچی بچی دیوار نظر آتی تھی۔ آئے جیل کے تحکیم کے پچھر ہائٹی کوارٹرز ہوا کرتے سے ۔ شاد مان کا ابھی کوئی د جود نہیں تھا۔ شاد مان کا چوک بھی نہیں بنا تھا۔ جیل کے کوارٹر اس چوک ہے بھی آ گے تک چلے محکے سے میاں ایک جگہتی جہاں بھی پیانی گھر ہوا کرتا تھا۔ لوگ کہا کرتے سے کہ اس جگہ کی مشہور ابتلابی کو پیانی دی گئی تھی۔ و سے یہاں عام طور پر موت کی میز اپانے والوں کو پھانی پڑ ھایا جاتا تھا۔ چتا نچہ جب شاد مان کا لوئی بنی اور اس کے بلا کہ دھڑ ا دھڑ جلنے شروع ہوتے تو وہ پلا خالی ہی پڑا رہا جہاں بیل کا پھانٹی گھر ہوتا تھا۔ کوئی ان کی کو شیوں میں آ کر آئیں منگ خالی ہی نے تھا کہ کہیں پھانی پا چکے خرموں کی رومیں ان کی کو شیس آ کہ آئیں میں شک نہ کریں۔

شرع سینما سے شاد مان چوک کی طرف جاتے ہوئے میں نے خود دیکھا ہے کہ آس پاس کی ساری کو تھیاں بن گی تھی تکر یہ بچانی کی کو تھڑی والا بلاٹ ایک مت تک خال پڑا رہا۔ لوگ اس جگہ کو ڈاکر کٹ بھینے لگھ تھے۔ لیکن جیسا کہ ہوتا ہے صنعتی ترقی کے دور کے ساتھ ساتھ لوگوں کے تو ہمات بھی مدھم پڑجاتے ہیں اور سیاسی ہم نے بڑے بور حوں سے سنا ہے کہ جیسے جیسے آبادی بڑھتی ہے، جن بھوت جنگلوں ویرانوں کی طرف بھا گنا شروع ہو جاتے ہیں۔ چنا نچہ آخر یہ بھانی کی کو تھڑی دالا پلا ب بھی فروخت ہو گیا اور وہاں کو تھی بن گئی۔ آج اس طرف سے گزرتے ہوتے کچھ پند نہیں جلتا کہ یہاں بھانی کی کو تھڑی دالا پلا ٹ کون ساتھا۔

218

اور ریستورانوں میں کام کرتا بہت ضروری ب جب ارا گرمیوں کی دو بہروں میں درختوں کی چھاؤں میں سونا بھی بہت ضروری ہے۔ لا ہور بی میں ایک سندر داس روڈ ہے جو ڈیوس روڈ والے چوک ے حضرت میاں میر صاحب کی نہر کے بل کی طرف جاتی ہے۔ اس مرک پر ایچی س کالج کے بالس کے درختوں کے جھنڈ کے جھنڈ بخطے ہوتے ستھے۔ دوسری جانب آم کے درختوں کی تھن اور تصندی چھاؤں والی قطار شروع ہے آخر تک چلی می تھی۔ ان درختوں کے بیدے ایک چیوٹی سی نہر مہتی تھی - سادن کی بارشوں میں اس سروک کی خوبصورتی ادر نسن د یکھنے تعلق رکھتا۔ بارش ویسے بھی بالس اور آم کے درختوں کی عاش ہے۔ یہ درخت بھی بارش سے بیار کرتے ہیں۔ یہاں ساون کے دنوں میں کوئلیں ضرور بولتی تعیں ۔ بانس کی تازک جری بجری شہنیاں برسات کے سرمک بادلوں کو دور سے و کیھتے ہی ہاتھ بلا نے لگی تعین - آم کے درختوں کی ڈالیاں ہرے ہرے، کیج آموں کے کچھوں کے بوجد ف جمل جاتی تقس \_ بھر اليا ہوا كم اس علاق من برهتى ہوئى ثر ايف كا دباد اس سندر داس روڈ پر بھی بڑنے لگا اور ایک دن درختوں کے جلاد بیبال بھی آرے، كلما ثيان ادر سيرهيان في كرا تحت - انبول في الحجي من كالج كى ديوار كراكر اس جانب سے بانس کے درخوں کا مغایا کر دیا۔ اس سے کیا مسلد حل ہو گیا؟ نہیں۔ ٹریفک کا دباؤ اب اس سڑک پر بھی بڑھ گیالیکن اب اے مزید کمشادہ نہیں کیا جا سکتا کونکہ آ کے لوگوں کے گھر ہیں۔

کہتے ہیں وہ سراک لا ہور کی سب سے بڑھ کر خوبصورت سرف ہے جو میاں میر نہر کے ساتھ ساتھ ملتان روڈ کی طرف جاتی ہے۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ سے بہت ہی خوبصورت اور دکش سرف ہے اور غیر ملکی سیاح اور سفارت کا راس سزک کو بہت ہی پند کرتے ہیں اور یہاں خاص طور پر تصویر یں اتر واتے ہیں۔ لیکن سے بھی ایک حقیقت ہے کہ اس سرف کو جن لوگوں نے آن سے پچھ عرصہ پہلے دیکھا ہے دہ اس کے حقیق کس کو بھی فراموش نہیں کر کیتے ۔ تب اس سرف پر اتی موٹر کا دیں، رکشا اور دیکھیں نہیں

چی تھی اور ایک سر سے سے خال پڑی تھی۔ آگے میڈیکل سکول کا ہوش تھا۔ اس سے آ کے ایک دران ہوئی تھا جس کا نچلا پورٹن یا کمتان رائٹرز گلڈ نے کرائے پر لے لیا تھا۔ سامنے وہی کا بیج نما پر اسرار آئیں ہوٹل تھا جس کے قریب سے بھی لوگ نہیں مرزتے تھے۔ دن بحراس مردک پر ہے بھی بہت کم لوگون کا گزر ہوتا۔ خزاں کی آمر کے ساتھ بی پیپل کے درختوں پر سے زرد رنگ کے بیچ کرنے ملکتے اور ساری سراک یر اُڑتے پھرا کرتے۔ ان چوں کی چک ایک ہوتی تھی کہ جیسے ان پر کی کریم کا پاکش کیا گیا ہو۔ یہاں سے گزرتے ہوئے میں ایک پتا ضرور اٹھا لیتا تھا۔ اس سرد ک کا بھی حلیہ بدلنا شروع ہو گیا۔ ایک ایک کر کے درخت کٹنے گئے۔ پہلے اس طرف کے درخت کٹے جد هر قبر ستان کی دیوار گئی تھی۔ مقصد سراک کو براھتی ہوئی ٹریفک کے لیے کشادہ کرتا تھا۔ پہاں کھو کھے پڑنے لگے جنہیں بعد میں لوگوں نے با قاعدہ کچی دکانوں میں تبدیل کرلیا۔ سامنے کی طرف کے در دت بھی کٹ گئے۔ یہاں لوگوں نے پہلے اپنے مکانوں کے پیچے دکانیں کھول لیس پھر بید دکانیں دفتر وں اور چھوٹی چھوٹی مار کیٹوں کی شکل اختیار کر منی - اب صورت حال مد ب که اس سر ک پرنشانی کے طور پر شاید ایک آ دھ میں کا درخت ہی رہ گیا ہے۔ دن جر يمبال تھی لا ہور كى دوسرى مصروف ترين سردكوں كى طرر شور مار بتا ہے۔

اس میں کوئی شک نمیں کہ لاہور شہر نے بڑی ترتی کر لی ہے اور سڑ کیں کشادہ اور خوبصورت بنا دی گئی ہیں۔ لیکن مصیبت سے ہوئی کہ ہم نے لاہور شہر کو ہیدل چلنے والوں کے لئے نامکن بنا دیا ہے۔ جہاں سڑکوں کے ساتھ ساتھ فٹ پاتھ سے ہیں وہاں سے حال ہے کہ ہر دقت لوگوں نے اسکوڑ کھڑ ہے کر رکھے ہوتے ہیں۔ گاڑیاں اور پر چڑ ھائی ہوتی ہیں۔ شاید ہی لاہور شہر کے وسطی علاقے میں کوئی الی سڑک ہو جہاں ہے آپ سکون کے ساتھ ہیدل گز رسیس ہم امریکہ اور پورپ کی سڑکوں کے ساتھ اپن سڑکوں کا مواز نہ نہیں کر سکتے ۔ ان لوگوں کا اپنا ماحول، اپن میک راؤ تر ہے۔ ہمارا خیال، ماحول اور اپنی تہذی ہیک گراؤ تر ہے ۔ ان تھنڈ ے ملکوں میں رہے والوں کا دو ہر کو فیکٹر یوں

آتا۔ اس کی جگہ خدا جانے کیا کیا کچھ بن گیا ہے۔ مستی گیٹ سے بادائی باغ ریلوے اسٹین کو جانے دالی س<sup>رک بھ</sup>ی قیام پا کستان کے دقت بڑی تنہا تنہا اور چپ جاپ ی ہوا کرتی تھی۔ اب تو یہ س<sup>رک</sup> پہچانی ہی نہیں جاتی۔ پرانی س<sup>ر</sup> کیں، پرانے رائے محبتوں کے رائے لگتے تھے۔ درختوں میں گھرے ہوئے خاموش خاموش، پر سکون رائے ۔ نئ سر کوں اور نئے راستوں پر ایک کر شل افر اتفری بڑی ہوئی ہے۔ کوئی کی کونہیں پہچا ہتا۔ ہی بھا کے جا رہے ہیں۔ کیا کی خاندگی چھر سے ان محبت بھرے پر سکون راستوں پر دالیس آ سکے گی؟

©.....Ø

چلتی تعیس صرف نہم چلتی تھی اور نہر کے چلنے کی آداز بھی سنائی دیا کرتی تھی ۔ لیکن اب ئہم کم چلتی ہے اور ٹر نفک زیادہ چلتی ہے ۔ تب اس کے کنارے یہی پالولر کے درخت نئے نئے لگھ تھے ۔ پت تھڑ کے دنوں میں سے نہر کنارے دالی رد مانٹک خالی خالی حال خلک چنوں سے کھر جاتی تھی اور جلکی جلکی بوندا باندی کی طرح بیے درختوں کی ڈالیوں سے کرتے ہی رہتے تھے۔ ان دلوں ٹر لیفک صرف نہر کے ایک کنارے پر ہی جاری تھا۔ دوسرا کنارا ابھی کچا تھا۔ ادھر کوئی پنتہ سر کہ نہیں بی تھی ۔ چنا نچہ اس دیگی سر ک سے کرتے ہوئے جب درختوں پر سے چ کرتے تو یوں لگتا جیسے بت چھڑ کی بارش ہور ہی ہے۔ ایک جانب لارض بار کم تھا دوسری جانب زمر یاں تھیں جہاں رتک ہر کے کھول یود ہے حملوں میں لگھ سر آیا تھا دوسری جانب زمر یاں تھیں جہاں رتک پر نگے کھول یود ہے حملوں میں لگھ سر آیا تھا

ایسی بنی خاموش اور برسکون ایم رس روڈ بھی ہوا کرتی تھی۔ اس کی دونوں جانب بھی میں کے درخت سے ۔ یہ درخت آج بھی میں مگر پیرول اور ڈیزل کے دھو کی نے ان کا حلیہ بگاڑ ڈالا ب۔ بددرخت پچانے نہیں جاتے اور ماہزین کا کہنا ہے کہ اگر فضامی ذیزل ادر پٹر دل کی آلودگی کا بھی حال رہا تو یہ درخت بہت جلد مرجائیں گے۔ میرا خیال ہے کہ بدار خت مر بھے ہی صرف ان کو سرد فاک کرنا رہ گیا ہے۔ ایک اور رد مانک سر ک ہوتی تھی جو شاہدرہ چوک سے دریائے راوی کی طرف تکی تھی۔ اس سرد ک کو یو کیٹ کے نازک درختوں نے اپن کود میں لے رکھا تھا۔ ہوا کے مجھوکھی کے ساتھ بد درخت جھوتے رہے ستھے۔ بد بیلی مردک کھیتوں کے درمیان میں سے گزرتی تھی۔ میں کنی بار اس سروک پر سے گزر کر دریا پر کمیا ہوں تحر ادھر کارخالوں کی تقییر شروع ہوئی تو سہ سڑک نفائب ہو گئی۔ اس کی جگہ اب اد تجی اد کچی چنیوں والے کارغانے نظر آتے ہیں۔ کھاد، رنگ و روغن اور دوسر ے کارغانے اس مرٹک کو کھا گئے بین۔ اب مدیر ک کارخانے مجھی دالی شیں کریں گے۔ اس شاہدرہ چوک سے جو کچی سراک تھجور کے درختوں کی طرف جاتی تھی اور جس کے دونوں جانب خاند بدوشوں کی جمونیز باں ہوتی تھیں، اس سرک کا اب کہیں کوئی نشان تک نظر نہیں

ے کمل طور پر با خبر تھے۔ سیمسلمان ہی تھے جو ان علوم کے حصول سے انداض برت ر ہے تھے۔ حالانکہ سائنسی علوم کے فردغ کے سلسلے میں برصغیر میں پہلا قدم سرسید احمد خان جوایک مستقبل بین شخصیت تھے، نے اٹھایا تھا۔ آپ نے کل گڑھ میں ایک ممادت سائنلک سوسائی کی تقمیر کردائی تھی جہاں مستند اور کارآ مد انگریز ی سائنس کتابوں کا ترجمه كيا جاتا اور مسلمان لوجوالول كوسائنس اورجد يدمغرنى علوم بر حف كى مد صرف ترخب دی جاتی بلد مواتع تجی فراہم کے جاتے۔ سائنتک سوسائن کا قیام 9 جنوری 1863 ، كو غازى يور مي عمل ميں آيا۔ 1864 ، ايك سال بعد، بيه سوسائي على كر هذهل ہو محمق جس كا داحد متصد مسلما نوا من فروع سائنسى علوم تحا- سرسيد احمد خان كى تطليد مين غالبًا انيسوي صدى ك اخترامى برسول من يا بيسوي صدى ك اوائل من مندو اللعلم و فن نے چٹر ہندو اہل ٹروت حضرات کی اعانت سے لاہور میں الیس ۔ بی ۔ایس ۔ کے۔ Society for promotion of scientific knowledge کی بنیاد ژالی اور برون موری درواز واس سوسائل کے دفاتر کے علاوہ "الس بی الس کے بال" کی محارت تقمیر کروائی تا کہ سائنسی علوم کے فروغ کے لئے معاشرہ میں شعور وہ مجمی پیدا کی جا کے ادر سائنی مباحثوں کے لئے ایک پلیٹ فارم مہا کیا جا سے۔ اس بال میں مباحثوں کے علادہ ڈرامے، موسیقی کے پروگرام اور مشاعرے بھی ہوا کرتے تھے جن میں ہنددستان ے نامور کلا کی فنکار ادر متاز شعراء شریک ہوتے۔ زندہ دلان لاہور بڑے جوٹ د خروش کے ساتھ ان محفلوں کی رونق کو دو بالا کرتے اور شاعر حضرات کو جہاں پر دل کھول کر داد ویے وہاں ملی اُڑانے میں بھی کی بخل سے کام نہیں لیا کرتے تھے۔ کا یک موسیقی کے دلدادہ استادان فن کو سنتے اور سر دھنتے ۔ ایس مجالس کی یادیں آج بھی لا ہور کے پرانے پاسیوں کے دہن دقلب کو گدگداتی ہیں۔ یصغیر کی تقسیم کے بعد سے ہال اور اس سے سلحقہ سوسائی کے دفتر تادیر پنجاب

پولیس کے زیر تصرف رہے۔ چھر ایک برس تک اس کے ایک حصہ میں سجادیہ ہوسو پیتھک میڈیکل کالج بھی قائم رہا۔ بعد ازاں لاہور میں ٹریفک کے بڑھتے ہوئے دیاد یا کمتان کے قیام سے صرف سات برس پہلے کور نمنیٹ کالج لاہور کے 1939ء کے پرانی پٹس پر ایک نظر دوڑ انمیں تو قد رکی عملہ کی 42 اسا قد ہ کی فہر ست میں چند ایک انگریز اسا قدہ کے سوا اکثریت ہندد پر دنیسر حضرات کی نظر آتی ہے۔ جبکہ صرف 12 مسلمان اسا قدہ کے موا اکثریت ہندو پر دنیسر منال دکھائی دیتے ہیں جو انگریز کی ادب، فلاسنی، سائیکا لوتی، عربی، فاری، اُردو اور تاریخ جیسے مضامین پڑھایا کرتے تھے۔ ان میں کوئی استاد سائنسی مضامین نہیں پڑھا تا تھا۔ فز کم، سمسلمان پر دلودی، ریاضی اور اکنا کم پڑھانے دار لی بھی استاد ہندو جے۔ بجز ایک مسلمان پر دلودی، ریاضی حالہ کے جو ریاضی کے استاد ہے۔ ان مسلمان اسا قدہ میں جو بعد میں مشہور ہوئے ان میں ڈاکٹر امداد حسین (انگریز کی) پر دفیسر سرائی الدین (انگریز کی) اور غلام مصطفیٰ تبسم (فارتی) شامل ہیں۔

شہر لاہور میں اگر چہ مسلمانوں کی اکثریت تھی لیکن معاشی اعتبار سے ادر تعلیمی میدان میں وہ پسما ندہ تھے۔ اس کا اندازہ لاہور میں واقع درج ذیل ہندو اور مسلمان تعلیمی اداروں کی تعداد ہے بھی بخو بی لگایا جا سکتا ہے۔ سناتن دھرم کالج ، ڈی اے دی کالج ، دیال سکھ کالج اور سکھ نیشن کالج کے مقابلے میں آبادی کے لحاظ سے اکثریت میں بنے والے مسلمالوں کے شہر لاہور کا صرف ایک اسلامید کالج فار بوائز اور ایک کالج مراح کر تھا۔ دلچ پ ہات سے ہے کہ 47-1946 واسلامید کالج فار بوائز اور ایک کالج معمون ایک ہندو پروفیسر لالہ خدمت رائے پڑ ھایا کرتے تھے۔ متذکرہ بالا حقائق کی روشن میں اگر دیکھا جائے تو سے حقیقت علیاں ہوتی ہے کہ ہندو بحقیت تو مسائن علوم

تھ الی لائن بہت کم دیکھنے کو ملق ہے۔ مکتبہ اُردو کے چودھری برکت علی صاحب کو ادب ب والباند لكاؤ تقا- انہوں نے اى زمانے من برصفير كے نامور ادباء ادر شعراء کی کنامی بڑے اہتمام اور خوبصورتی ہے چھا میں۔ جب کتامیں لیتھو پر چھیا کرتی تحسی - اُردو ادب کی صف ادل کا شاید ہی کوئی ایسا ادیب، شاعر یا نقاد ہو کہ جس کی کابل مکتبہ اُردو نے نہ جھالی ہوں ۔ مکتبہ اُردو کے ادارے اور اس ادارے کے مشہور زمانہ رس الے 'ادب لطيف' ميں صرف وہ ما اديب ادر شاعر جيسے تھ جو صف اول كے اديب اور شاعر ہوں يا ان ميں صف اول كے اديب اور شاعر من كى تمام صلاحيتي موجود ہوں۔ مكتب أردو كے مالك چودھرى يركت على مرحوم ادب كا برا كمرا شعور ادر ذوق رکھتے تھے۔ اس کے علادہ ان میں بے پناہ انتظامی صلاحیتیں بھی موجود تھیں۔ كرش چندر، منو، قرة العين حيدر، عزيز احمد، بيدى اور احمد نديم قامى كے علاوہ جن ادیوں کے بھی انسانے رسالہ 'ادب لطیف' میں چھپنے کے لئے آتے چودھری صاحب ان کا ایک ایک لفظ خود پر حصے تھے۔ شگفتہ مزاج ، پُر جوش ادر متحرک شخصیت کے مالک ستھے۔ مہمان نواز اور کشادہ دل تھے۔ کم از کم میر ب ساتھ ان کے کا روباری تعلقات ہمیشہ خوشگوار رہے۔ میں بد سب کھ انسی تجربے کی بناء پر لکھ رہا ہوں کیونکہ میر ی سب ے زیادہ اولی کتابی چودھری بر کت علی صاحب نے بی چھائی تھیں۔ ان کے بھائی چود هری غربر احمد، ما لك "نيا اداره" ادر "سويرا" خوش مزاجى اور ذوق ادب ادر فهم شعر میں کمی ہے کم نہیں تھے۔ فن طباعت ے انہیں عشق کی عد تک لگاؤ تھا۔ اکثر کہا کرتے تے میں کتاب نہیں چھاپتا، ایک ایک لفظ چھا پتا ہوں۔

میرے افسانوں کا پہلا مجموعہ "مزل مزل" چودھری غریر احمہ نے ہی شائع کیا تھا۔ اس کتاب کے سرورت کے لئے وہ شیسے خاص طور پر ساتھ لے کر مصور مشرق عبدالرحمن چنتائی صاحب کے مکان پر گئے تھے۔ دہاں بجسے پہلی بار ملک کے اس عظیم مصور ے شرف نیاز حاصل ہوا۔ چنتائی صاحب اس دت اپنے مکان کی شاید دوسری منزل میں اپنے ہاتھوں ہے کوئی رنگ تیار کر دہے تھے۔ یہ مکان راوی روڈ پر گورا کے بیش نظر جب اس کی ملحقہ سڑک کو کشادہ کرنے کا مرحلہ در پیش ہوا تو اس ہال کی عمارت کو زیمن بوس کر دیا حمیا اور اس کے ساتھ ہی سوسائٹ برائے فروغ سائمس علوم ایس پی ایس کے ہال بھی ماضی کی یا دین اپنے سینہ سے لگائے ہمیشہ کے لئے اس کے ملبہ تلے دفن ہو حمیا۔

جہاں تک اس ممارت کا مرک یا دداشتوں تحلق ب میں ف اے جس وات و کمها اس دفت اس کی رفکا رنگ اور ہنگا مہ خیز بزم آرائیاں معدوم ہو چکی تھیں ادر بہ مارت بولیس چوکی میں تبدیل ہو بچک تھی۔ 1948ء میں میر کی ادبی زندگی کے آبتاز کے ساتھ ہی میرا بیرون لو ہاری دروازے میں آیا جاتا شروع ہو گیا تھا۔اس کی وجہ سیتھی کہ لاہور کے تقریبا سبحی معیاری اوبی اشاعتی ادارے اس علاقے میں واقع تصریحی '' مکتبہ أردو، نیا اداره، مكتبه جدید، أردو مركز و نقوش، رساله سور ادور رسال ادب لطيف دفاتر بھی ای جگد پر تھے۔ چونکہ مرب انسانے اور میری کتابی میرے پہلے انسانے کی اشاعت کے ساتھ بی جینی شروع ہو محنی تھیں اس لئے مجھ من دم پاک کی بادس جانے سے سیلے تقریباً روز ہی کچھ وت کے لئے جاتا پڑتا تھا۔ وہاں دوسرے ادیب شاعر دوستوں ہے بھی ملاقا تیں ہو جاتی تھیں ۔ این انثا، احمد راہی، عارف عبدالتين، ساحر لدهیانوی، حید اختر، ظہیر کاشیری، ان کے علاوہ بزرگ اسا تذہ مثلاً جناب وقار عظیم صاحب، پردنیسرعبادت بر بلوی، محمد من عسکری صاحب، احمد ندیم قاک سے بھی الما قات كا شرف حاصل ہوجا تا تھا۔ میں بیان نہیں كرسکتا كس قدرا د بي تجماحهم، ہوتى تھى ان ادلی اداروں میں ۔ یہی وہ زمانہ تھا جب ان اشاعتی اداروں کی ظرف بے اردو ادب کی وہ بلند پار کہا میں اشاعت پذیر ہو کی جن کا شار آج اردو کے ادب جالیہ میں ہوتا ہے۔ مکتبہ جدید کے چودھری بشر احمد اور چودھری رشید احمد مسودے سے لے کر کاب کی چھپائی تک ایک ایک سطر، ایک ایک لفظ ک محرانی کرتے سے - جنیف را م صاحب برى عرق ريزى اور كمال ك ساتھ ان كمابول ك سرورق اور حاشيول كى تز کمن دارائش کرتے تھے۔جتنی حساس ادر پولی ہوئی لائن حنیف رامے صاحب لگاتے

قبرستان کے پہلو میں تھا۔ چودھری نذیر احمد کمابوں ادر رسا لے کواعلیٰ ترین زیور طبع سے آراستہ کرنے کے لئے بہتر ہے بہتر اور اعلیٰ ہے اعلیٰ خوش نو لیں اور آرشت کی خدمات حاصل کرنے کی کوشش کیا کرتے تھے۔'' اُداس تسلیس' تاول چھاپنے کے واسطے انہوں نے اُردو ٹائپ خاص طور پر حیدر آباد دکن کے جامعہ عثانیہ سے منگوایا تھا۔ اس زمانے میں ایسانفیس، خوبصورت اور سادہ اُردو ٹائپ ملنا نامکن تھا۔ مشہور شاعر سیف الدین سیف کا پہلا شعری مجموعہ چودھری صاحب نے ای ٹائپ پر چھا پا تھا جس کا کھن د

226

اس ساری تمبید کا متصد مد بیان کرنا تھا کہ بیرون لوہاری دروازے کا بیطاقہ قیام پاکستان سے پہلے بھی اشاعت ادب کا مرکز رہا تھا ادر قیام پاکستان کے بعد اس کی رونق میں روز افزوں اضافہ ہوتا چلا یا۔ ایس پی ایس کے ہال کی عمارت موری دردازے کے باہر جہاں دوسر کوں کا اتسال ہوتاتھا اس جگہ داقع تھی۔ اس علاقے میں حارا آنا جانا لگار ہتا تھا۔

جیسا کہ میں پہلے بیان کر چکا ہوں اس زمانے میں اس تاریخی عمارت کا زوال شروع ہو چکا تھا اس کے لوے کے کیٹ کا ایک جنگلا جہاں تک جسے یاد ہے ہمیشہ کھلا رہتا۔ فنگلے کے اعرد عمارت کے خستہ حال برآ دے کے آگے کچھن میں دو تمن چار پائیاں بچھی رہتی تھی جن پر ایک آ دھ پولیس کا سابق تہم باند سے تیل مالش کروا تا نظر آ جا تا تھا۔ ایک دن پولیس کا عملہ اپنا بوریا بستر اٹھا کر دہاں سے کمی دوسری جگہ پر

<u>ه</u>.....ه

227

. 🔥

آت ہے پہاں ہیں پہلے کے چوک کیشی کا تصور کرتا ہوں تو سب سے پہلے کیشی بلڈ تک کی پیشانی پر کیشی دیوی کا ایک برت نظر آتا ہے جے بعد میں تو ( دیا گیا۔ رائل پارک میں سارے رائے کچ تھے اور کی جگہوں پر لکڑی کی گیلیوں کے ڈھر پڑے رہتے تھے۔ ابھی ساہر لدھیا نوی کو نشاط سینما کے سامنے والی سرخ ممارت کا نچل پورٹن الاٹ نہیں ہوا تھا۔ این انشاء نے کیپٹل سینما کی بغل دالی کا نچ الاٹ کرا لی تھی اور وہاں وہ اپنے کنیے کے ساتھ دہائش پذیر تھا۔ احد راہی کو گوالمنڈ کی میں مکان الاٹ شریف میں بری طرح سی کیا تھا۔ این انشاء احد راہی اور عارف کر الی تھی شریف میں بری طرح سی کی تھا۔ احمد رائی اور عارف عبد اسی والی کا نچ الاٹ کر الی تھی میں اس کی تو نسر شریف میں کی تھا۔ احمد راہی اور عارف عبد اکمین جان جو کھوں کا سنر میں لی تو نس شریف میں کی اور نمان میں اور عارف عبد اکسین جان جو کھوں کا سنر می لی تو تھے۔ نمار تو نسوی ہمی کو پال متل کی طرح لا ہور چھوڑ نا نہیں چا تھا۔ اے لاہور سے بڑی محبت تھی اور میرا خیال سے کہ کی تھا۔ احمد رائی کو قرب کے میں دہتا تھا۔ کار تو نسوی تو نس

نسبت روذ پرترک ہوئل کے سامنے '' جونا جونا پیلشرز'' کا دفتر تھا جہاں پہلی ہار می نے راجندر سکھ بیدی کو دیکھا تھا۔ پاکتان بنے کے بعد بید فتر بھی بند ہو گیا تھا۔ دیو ندرستیارتھی کی کتاب '' میں ہوں خانہ بدوش'' ای ادارے کی طرف سے شائع کی گئ تھی۔ ساہ زرد آنکھوں دانے کو پال متل سے میں ''ادب لطیف'' کے دفتر میں ملا تھا۔ انہی دنوں وہ بھی لاہور چھوڑ کر ہندوستان چلا گیا۔

محفلوں کا ذکر یونی تفصیل سے کیا ہے۔ بھے سبکل کائن اور بنگج ملک کے تقریباً سارے کانے یاد تقے اور میری آواز بھی سبکل سے یوی ملی تقی۔ چتانچہ میں ایک ایک کر کے سبکل کے سارے کانے سا ڈالما۔ ہم سب تباہ و بر باد ہو کر انڈیا ہے آئے تھے لیکن دلوں میں نیا خون، نیا جوش اور نیا دلولہ موجزن تھا۔ احمد راہی اور ساح لدھیا لوی اپن زندگی کی بہترین تقسیس اور غز لیس تخلیق کر رہے تھے۔ فاقہ مستی میں بھی حارب چہروں پر وفور تخلیق اور جذبہ عشق کی سرخیاں پھوٹ رہی تھیں۔ لارس بارغ میں سرد یوں کی دحوب میں کھلے ہوئے گلاب اور گل داؤدی دیکھا تو خوش سے میر کان گرم ہوجاتے اور چہرہ سرخ ہوجا تا۔ کوئی زرد پتا ٹوٹ کرمیر ے کند سے پر کرتا تو میں اے اٹھا کر چوم لیتا۔ جنوری کی بارشوں میں جب سرد ہوائیں چھتیں تو میں اور انور جلال درختوں می

ان می دنوں بمبکی سے حمید اخر ، صغدر میر ادر کیفی اعظی بھی لا ہور آ گئے۔ اب ساح لد صیافو ی کو نشاط سینرا کے سامنے والی سرخ بلڈ تک کا نچل پورش الا ب ہو چکا تھا۔ حمید اختر سے میری کہلی ملاقات ہیرا ڈائز ریسٹورنٹ چوک کاشمی میں ہوتی۔ بیرا ڈائز ریسٹورنٹ اس جگہ ہوا کرتا تھا جہاں اب گارمنٹس ڈرائی کلیز کی دکان ہے۔ جیسا کہ میں پہلے لکھ چکا ہوں میرے پہلے تین افسالوں نے ہی جمعے صف ادل کے افسانہ نگاروں میں کھڑا کر دیا تھا۔ بھی دورتھی کہ یہ سارے لوگ جمعے مساوی سطح پر آکر طبقے تھے۔ ہم میں کھڑا کر دیا تھا۔ بھی دورتھی کہ یہ سارے لوگ جمعے مساوی سطح پر آکر طبقے تھے۔ ہم پلیز اور کر دیا تھا۔ بھی دورتھی کہ یہ سارے لوگ جمعے مساوی سطح پر آکر طبقے تھے۔ ہم میں کھڑا کر دیا تھا۔ بھی دورتھی کہ یہ سارے لوگ جمعے مساوی سطح پر آکر طبقے تھے۔ ہم پلیز اور اخر اور بیٹر اور بھی کہوں احمد یہ مادی قرار الا کا مار میں کوئی انسانہ میں ککھا تھا۔ خال دور اور خد یو میں کہ اس بیس نے بھی ہواتی احمد ریلیف سنٹر میں کام کر دیا تھا۔ جاجرہ سروراور خد یو میں کہ اس کہ میں ماتھا تھا۔ اشفاق احمد تھیں اور عارف عبد اکس کھا تھا۔ باجرہ سروراور خد یو میں کہ میں مادور تھی۔ انتظار حسین ریلیف سنٹر میں کام کر دیا تھا۔ جاجرہ سروراور خد یو میں کہ اس نے جمعے ہتایا تھا کہ کی د ایک سنٹر میں کام کر دیا تھا۔ ماجرہ سروراور خد یو میں کہ اس نے جو میں کہ کی کہ ہور آئی تھیں اور عارف عبد اکسی تھا۔ اجرہ سروراور خد یو میں کہ اس کے جمعے میں ہے۔ میں کہ کی کہ میں ایک مکان الاٹ کرادیا تھا۔ اس روز میں بھی عارف اور اور اور اور دادی کے ساتھ تھا۔

فكرتونسوى ابھى جارے ساتھ راكل يارك والى بلذيك ميں ر بائش يذير تھا۔ جيسا کہ می پہلے لکھ چکا ہوں اس بلڈنگ کے نچلے پورٹن میں ہم لوگ ریتے تھے۔ یعن میں ، احمد راہی، نکر تو نسوی، عارف عبد المین ادر ساحر لد حسانوی۔ دو کرے تھے۔ ایک کمرے م*ن صرف خال بلنگ تقا- دوسرے کمرے یعنی ڈرائنگ روم میں ایک صوفہ سیٹ تھا۔* وروازے کے پردے ہم نے اتار لئے تھے ایک پردہ اور لے کر ش اور احمد رابق بنے پنگ پر سوتے متصر دوسرا پردہ اوڑ ھ کر ساحر لدھیا نوی کیمی دری پر اور کمی صوف برسوتا تھا ادراس طرح باری باری فکر تونسوی ادر عارف بھی مبھی صوفے پر ادر مجھی دری یر سوتے سے کارٹس پر ایک انعامی کے پڑا ہوا مل عمیا تھا جس میں ہم یائی ڈال کر پیا کرتے تھے۔ ہم سارے بی ٹاقد مست تھے۔ عالباً ساترلدهیانوی کی کتاب " تلخیان ' زیر طبع تھی ۔ احمد راہی " سور ا' ' کوایڈ یے كرتا تھا۔ مير ے صرف اہمى تمن جارانسانے بى شائع ہوتے تھے۔ ايک ''سويرا'' ميں اور دو "اوب لطيف" من - رات كوسكريث ك توف ف دهوتد ها كرت - مجمع الجيني طرح یاد ب ایک دات ہم کو کمرے میں کہیں سے بھی سکریٹ کے ٹوئے ندمل سکے۔ ہم سو مح - اجا مک جم سگریٹ کی خوشبو موں ہوئی : میں نے را ہی کو جگا دیا -· ، کوئی سگریٹ یی رہا ہے۔ ' تمباکوکی تیز بورابن نے بھی محسوس ک۔ ہم پٹک پر سے اٹھ کر دب پا ڈن ڈرائنگ روم میں گئے تو ساحر لدھیا نوی جا در کے اندر سگریٹ سلکائے مزے سے پی رہا تھا۔ ہم نے اسے پکڑ لیا تو وہ مسکرا کر بولا۔ "یار! آتش دان میں سے ایک نو کامل گیا تھا۔" جس روز امارے یاس بنے ہوتے ہم ہوگل میں بیٹھ کر مزے سے جائے بیسرى أژات اورای بلدتگ مس ا كركيسن ميكنم يا كولد فليك يحسكر من سلكا كرخوب لطيف بای کرتے۔ عارف عبد المسین کی تکلف پسندی او ج کمال کو پنچی ہوئی تھی۔ چنا نچہ میں ادر رابی اے بہت پر بشان کیا کرتے۔ فکر تو نوی نے اپن کتاب " چھٹا دریا" میں ان

پیراڈائز ریسٹورنٹ کی یادیں آج تھی میرے ذہن میں ترو تازہ ہی۔ شروع شروع میں المجمن ترتی پند معتنفین کے کچھاد لی اجلاس اس ریسٹورنٹ کی کیلری میں بھی منعقد ہوئے \_عبدالله ملك إن دلول بر ب ير جوش انقلابي مضمون لكھا كرما تھا۔ خاص طور برجولس فيوجك براس في جومعمون لكها وه برامشهور موا-محترمه حاجره سروراور خدیجہ مستور ان دنوں نسبت روڈ والے مکان میں منتقل ہو چکی تی اور بڑے زور وشور ے افسانے بھی لکھ رہی تھیں اور انجمن ترتی پند مصنفین کے اجلاس میں بھی با قاعد گی ے شرکت کرتی تھیں۔اب اس انجمن کونیض صاحب ادر قامی صاحب کی سر پر تی میسر متحى- سعادت صن منثو صاحب أيك سال بعد تمين سے لاہور آتے . بیں - قرۃ العين حید کراچی آ چکی حمی \_دہ لا ہور آ تی تو انجمن تر تی پندمستنین کے اجلاس میں ضردر شركت كرتم - سيد سبط حسن بهى لا مور من أحيك سف - ان كايا ئب اورشريكى مكرا بد ہم لوگوں میں بڑی پاپولر ہو چکی تھی۔ شاہد احمد دہلوی صاحب نے دہلی ہے آ کر کراچی خط ہونے کے بعد "ساتی" کا اجرابا قاعدہ شروع کر دیا تھا۔ محمد حسن عسکری صاحب ك تكارشات "سالى"، "ادب لطيف" اور "سويرا" من شائع مورى تحس - شفيل الرحن كى فكفتة تحريرين اين عروج يرتعين ادريم ان ب بر محظوظ مواكرت تصر "ان داتا" اور" فکست" کے بعد کرش چندراین" پشاور ایک پرلین" اور" تمن غند ے" الی کہانیوں میں ہمیں اسن ساتھ رلا رہا تھا۔ منٹو کے '' کو بی تاتھ' اور' "سرز ڈی سلوا'' ایسے افسانوں نے لوگوں کو چونکا دیا تھا۔

دو ادب تواز بھائیوں نے تسبت روڈ کی ایک کل سے " جاوید ' تام کا ایک ماہوار رسالہ جاری کیا۔ یم بھی اس کے عمل ادارت میں تھا۔ منٹو صاحب اب بمبئ سے لا ہور آ مسج سیم ۔ " جادید ' کے پہلے پر چے میں منٹو صاحب کا افسانہ چھپا۔ اس میں میرا افسانہ " راون کے دلیس میں ' بھی تھا۔ منٹو صاحب کے تاریخی افسانے پر حکومت نے " جادید ' پر مقد مہ دائر کر دیا۔ رسالہ '' جادید '' کو میں نسبت روڈ پر نفسیر انور کے رشتہ داروں کے پاس چھوڑ کر

پیراڈائز ریٹورنٹ میں، میں حید اختر ہے ملاتو اس کے سر پر بھورے رنگ کے محنجان بال تصريح مدافسوس! اب دہ ہال خراب ہو محمّے ۔ وہ بڑے خلوص اور بے ساختگی ے ہاتم کر رہا تھا۔ مجھے وہ اچھا لگا اور جلد ای اماری دوتی ہو گئ - احمد را ای سے میر ک دوتی بوی پرانی تھی۔ چنانچہ ترتی بسند اد يوں ميں مارى دوتى كى متاليس دى جاتى تحسی \_ ہم رات مکے تک اکٹھے ہوتے تھے۔ این انثاء سے بھی میری پڑی دوتی ہوگئی۔ وہ برانے بغداد اور الف لیل کی رنگین سرز مین کا عاش تھا۔ اور میں تو تھا تک رو مانک اور قد يم شرول كى قد مم تهذيون م محبت كرف والا-جس طرح من يراف شرون، یرانی تہذیبوں سے اپنی محبت کا اظہاد افسانوں میں کرتا تھا، این انشاء ایسانہیں کرتا تھا۔ اس لئے کہ وہ جارے طلقے میں بڑا کر قشم کا ترتی پند تھا۔ لیکن وہ میرے ساتھ لا ہور کے قدیم کو چوں کی سر کو اکثر جایا کرتا اور پرانے لاہور کی قدیم چھتی ہوئی کلیوں میں ے گزرتے ہوئے بدا خوش ہو کر کہا کرتا۔ "ا ب جيد ان كليول كى سير كا تير ب ساتھ بدا مزا آتا ہے-" ان دلوں رساله "سوميا" كا دفتر كشمى چوك يم اس بلديك يس مواكرتا تھا جہاں اب بابولر پکچرز کا دفتر ب- بلکه اس دفتر ، دو دفتر مشرتی جانب چھوڑ کر تھا۔ پراذائز ریسٹورنٹ اب گارمنٹس ڈرائی کلیٹرز والی دکان سے اٹھ کر "سوریا" کے دفتر کے عین فيح آحمياتها\_ ترتى بينداديب ان دنول يراد ائز ريسورند من ميشا كرت ستر ان اديون میں قدم نظر اور شہرت بخاری بھی شامل تھے۔ جب' 'سور ا' کا دفتر لکشمی چوک ہے اٹھ کر لو ہاری دروازے کے باہر مکتبہ اُردو کے پہلو میں آحمیا تو پیراڈ ائز ریسٹورنٹ اُجز

حمیا۔ ترتی بند ادیوں کا سارا ٹولہ دہاں سے اٹھ کر پاک ٹی ہادس میں آ عمیا ۔ لیکن

چراڈائر ریسٹورنٹ چھوڑنے سے پہلے ہمارے کچھ ساتھی پچھڑ کیے۔مثلاً کیقی اعظمی اور

ساح لدھانوی۔ دوستوں کے سمجھانے کے باوجود وہ ایک روز واکن ایئر کورٹ سے

ایک ٹرک فما ہوائی جہاز میں سوار ہوتے اور عازم جمبنی ہو گھے۔

231

ردئے پیٹانی صبح طرب ام لیک چہ سود که رغم تیره تراز شام غریبان رفتم کمیوزم کی دہریت کے بخت مخالف تھے اور انسانیت کی نجات حضور سرور کا سات محمد بنا المح المع مرارك كى بيروى من بى و يمت سے - آخرى عمر من بالكل درويش ہو گئے تھے۔ دوستوں سے اٹھنی روپیدادھار کیتے اور اسے غریوں میں بانٹ دیتے یا مسكينوں كو كھانا كھلا ديتے - ميں فے أنبيس آخرى بار بہادليور روڈ ير ديكھا - ميں چو ير جى ے مرتک چونکی کی طرف پیدل آرہا تھا کہ جنازگاہ کے پاس بچھ ل گئے۔ کند سے پر کپڑے میں کمپنی ہوئی تندوری روٹیوں کا تھڑ اُٹھا رکھا تھا۔ میں نے آگے بڑھ کر ہاتھ طايا اور يو چھا كە كممال جارب إلى الطبلى صاحب مكرائ اور بولے-" تبرستان جاربا <del>مو</del>ل۔' " بي كېزے ميں كيا ب<sup>2</sup>" ، "روشان بن مسكينوں كوكھلا دُن گا۔' چر ذرا شرما کر مسکرائے ۔ ان دلوں ان کی صحت بڑی کمزور ہو گئی تھی ۔ لطبلی صاحب نے ہاتھ ملایا ادر قبر ستان کی طرف چل دیتے۔ اس کے بعد میں نے سنا کہ طبی صاحب کا انقال ہو می ہے۔ ان کے مرحوم لخت جگر میاں محمد پردین فریدون لطیفی نے ابخ پارے ایا کواپنے پاس بلالیا ہے۔ میں نے ایموں بند کر لیں۔ میرے سامنے لطي صاحب كامتكراتا موا أداس چمره آحميا-مقدور ہوتو فاک سے پوچھوں کہ اے لیئم ٹو نے وہ عنج ہائے گراں مایہ کیا گئے

Ø.....Ø

232

دوبار المشمى جوك والے بيرا ڈائز ريستورنٹ ش آتا ہوں۔ اس ریسٹورنٹ میں، میں نے مہل دفعہ م حسن کطیلی کو دیکھا۔ ساتر لدھیالو ی، حمید اخر اور ابن انتاء کی زبانی می لطنی صاحب کے بارے می بہت کھن دیکا تھا۔ بہل بارم - حسن لطیمی کود کھا تو بچھے یوں محسوس ہوا جیسے میں فرمون کے زمانے کا کوئی مصرى کائن دیکھ رہا ہوں۔ کانوں کے او پر تک منڈ ھا ہوا سر، گہرا گندی رنگ، بڑا سر، لو کیلی تاک اور تیز چیکی دین انکمیں۔ انہیں فرانسینی ادر انگریز ی زبان پر کال عبور حاصل تھا-ان دنوں ہیر دا تھے پر انگریز ی میں تحقیق کر رہے سے لدھیانے میں پیدا ہونے ر ب حد فخر تھا۔ لد صیانے کو ارض لد کہہ کر پکارتے اور میں ثابت کرتے کہ الجیل مقدس میں جس ارض لد کا ذکر ہے وہ دراصل لدھیانہ ہی ہے۔لدھیانے کے ایک کھاتے پیچ محراف کے پہم و چراغ تھے۔ بچھے م- صن لطنی ، سے عقیدت ی ہو گئی۔ یہ عقیدت میں نے ند تو لطی پر ظاہر کی ادر نہ اپنے ددستوں پر لیکن لطی صاحب تے اندازہ لگالیا تھا کہ میں انہیں پند کرتا ہوں۔ وہ بچھ سے تھنوں باتیں کرتے اور میں ایک بل کے الح بور نہ ہوتا۔ چاتے سے انہیں والہانہ عشق تھا۔ چاتے کی کیتلی میں سے آخری قطر بجن پال میں نحور لیتے اور پھر فرانسین میں جائے پر ایک آ دھ شعر پڑھ دیتے۔ . بڑے قادر الکلام شاعر سے - دسمبر 1955ء میں اپن طویل لظم " جس کاذب" خود ہی پنفلٹ کے طور پر چھپوا کر دوستوں میں تقسیم کی جس کی ایک کالی مجھے بھی دی۔ ان کی د ستخط شدہ یہ کالی اس وقت میرے سامنے ہے۔ اس کا اختساب انہوں نے اپن پارے بیٹے میاں محمد پردین فریدون تطفی کے نام کیا ہے جس سے تطلی صاحب کو والهاندمجت تقى \_اورجس كى حسرت آيات جوال مركى في مق تعيب باب كودت ~ یہلے بوڑ ھا کر دیا تھا۔ پمفلٹ کے دوس منے پر طبلی صاحب کی تصور ہے جس کے ینچرنی کے بیددواشعار درج ہیں ۔ منم آب بوسف هم روزه که ما رفته به منفر تايرون آرم از جاد به زندان رفتم

شراز ہوئی کے ہالکل سامنے چوک گوالنڈ کی میں ہی لالد شفع کا پنجاب ہوئی قائم ہو کیا تھا۔ قریب ہی ریلوے روڈ پر شمیر ہوئی تھا۔ شام کے وقت اس ہوئی میں بھی محفلیں جتی تھیں۔ کشمیر ہوئی کی خاص بات یہ تھی کہ یہاں کشمیری چائے بھی لمتی تھی۔ پنجاب ہوئی میں کلیچ، باقر خانیاں، کھنڈ کلیچ، نمکین کلیچ لکنے لگے۔ نسبت روڈ پر امرتسری کشمیری ہر یسے کی دکلان کھل گئی۔ امرتسر کے بے مثال خطیب، عالم دین اور طبیب مولانا غلام محد ترنم نے امرت دھارا بلڈ تگ میں دکان الاٹ کروائی اور طبابت شروئ کردی۔

امرتسر کے عنایتی طوائی نے چوک گوالمنڈ کی میں بی دکان کھول کر قتلے تلنے شروع کر دیتے ۔ شیر از ہوٹی کی بائیس جانب معراج دین کی دکان پر شام کو تیخ کباب اور تحوں کی خوشہو میں اُڑنے لگیس ۔ شیر از ہوٹی تن کی دائیس جانب دود ہد دب کی دکان پر بڑی بڑی کڑ انہوں میں دود ہوا یلنے لگا اور صح کے دفت وہ تی کے کوئڈے دیکھتے دیکھتے خالی ہو جاتے ۔ ہلکے سبر رنگ کی ملال کے پنچ سفید دود دھیا دہ ی ۔ کیا خوب جما ہوا دہ تی ہوتا تھا۔ چوک گوالنڈ کی میں بن ہم ادیوں تے بار غار حاتی صاحب نے سری پائے لگا نے شروع کر دیتے ۔ میڑ دل کی ملال کے پنچ سفید دود دھیا دہ ی ۔ کیا خوب جما ہوا دہ تی ہوتا تھا۔ شروع کر دیتے ۔ میڑ دل کی ملال کے پنچ سفید دود دھیا دہ ہے ۔ میڑ در کا ن پر جا کر شروع کر دیتے ۔ میڑ دل کی ملال کے پنچ سفید دود دھیا دہ ہوتی صاحب نے سری پائے لگانے خوں گوالنڈ کی میں بن ہم ادیوں تے بار غار حاتی صاحب نے سری پائے لگا نے شروع کر دیتے ۔ میڑ دل کی کو اب خواب ہو گئی ہے ۔ پیڑ دن کی بنانے کی بھی خاص تر کیب ہوتی تھی ۔ دو چیڑے ڈو کچی میں ڈال کر انہیں مدھانی سے خوب دیگر اجا تا تھا۔ ریچ میں پائی کا چھینٹا بارا جاتا تھا۔ جب پیڑ دن کا کھویا خوب کمل جا تا تو اس میں حسب ضرورت پائی ڈال کر مدھانی کو دو تین منٹ تک خوب زور سے چلایا جا تا ۔ پھر جب لی بیا لے میں ڈالی جاتی تو پیڑ دن کا کھن کنول کے پھول کی طرح پیا لے میں تریا نظر تا تا۔

امرتسر کے محمد شخص نے بنجاب ہوٹل کی بغل میں ایک جھوٹی می سکریٹ پان کی دکان کھول لی۔ چوک میں می صول صاحب نے اپنا تور لگا لیا اور صبح کے وقت گرم گرم کلچے ، تا فالے اور سہ بہر کو با تر خانیاں لگنے لگیں۔ قیام پاکتان کے بعد امرتسر کے ادیب اور شاعر امرتسر ے ہجرت کر کے لاہور آئے تو ایک ایک کر کے گوالمنڈ ی لاہور کے شیراز ہوئی ادر کشمیر ہوئل میں اکٹھا ہوتا شروع ہو گئے۔ اس کی دجہ سے بنی کہ 1947ء میں کوالمنڈ ی اور نسبت روڈ کے متروکد مکان تقریباً خال پڑے تھے ادر امرتسری مسلمانوں نے اس علاقے میں آیاد ہونا شروع كرديا- كوالمند ى چوك من امرتسر ك اسحاق صاحب ف شيراز مولى كھول ايا- اديب اور شاعرا یے ٹھکانوں کی تلاش میں رہے تھے جہاں بیٹھ کر وہ ادبی مخطیں گرم کر سکیں۔ چنانچہ اسحاق صاحب کا شیراز ہوئی امرتسر کے ادیوں ادر شاعروں کا ٹھکانہ بن کیا۔ سيف الدين سيف، ساغر صديقى، ظهير كاتميرى، احد مشاق، شفراد احد شتراد، صلاح الدين نديم، علادُ الدين كليم، حسن بخت، صديق كليم، امين كميلاني، خواجه پرويز، احمہ راہی، عارف عبدالمتین، خواجہ انتخار ادر پنجابی کے شاعر استاد عیسیٰ نظامی منجوی، استاد حاضر، استاد ناظر، امتادمحبت اور معراج الدين اختر بھي شيراز ہوگي ميں بيٹھنے لگے۔ ابھي یاک ٹی ہاؤس کا سمہری دور شروع نہیں ہوا تھا۔ ہم سب لوگ مشرق ویجاب کے آگ اور خون کے دریا میں سے گزر کے آئے تھے۔ قدرتی طور پر شعر و ادب پر کم با تم ہوتی تھیں - امر سر کے خونیں فسادات کی باتیں ہوتی تھیں ۔ ایک دوسرے ے دریافت کرتے تھے کون بیچھے رہ گیا ہے۔ کون کون لوگ آ گئے ہیں۔ زخم ابھی تازہ بتھ لیکن یا کتان پیچ جانے کی سب کوخوش بھی تھی ۔صورتحال ناصر کاظمی کے اس شعر جیسی تھی خاک بھی اڑ رہی ہے رستوں میں آمد من کا ۲ بن بھی ہے

237

آرشت بحالً في بيمعول بتاليا كدرات كوسوف ك لي بادشاب مجد في ساين والے حضوری باغ یطیح جاتے ۔ آرٹٹ بھائی کو گانا آتا تھا۔ میں بھی سہگل اور پلج ملک کی پوری پوری تقل اتار لیتا تھا۔ ہم گھاس کے پلاٹ میں بیٹھے رات کے ہارہ ایک بج تك" چر ليكما" فلم اور نو تعيرز في كان الم ديت - آدشت بمانى كوفكم" چر ليكما" كااك كاتا بزايسند تفاروه كردن ايك طرف ذال كرمز ب مزب سے كانا ساتا-رُت آئے رُت جائے پیچھی سادن آیا کلیاں میکیس شاخوں ے ابطے دستر بنے سج دهمج كر سب سندريوں فے پہن لئے پھولوں کے کمینے کیت سمانے گائے رُت آئے رُت جائے ر کیدارشر ما دالی ' پحر لیکھا' ، فلم تھی۔ میں نے رفلم پہلی بار کلکتے کے میٹروسینما میں دیم سی میں میں منا ایا بنگال، بر ما، انکا اور جنوب مشرق ایشیاء کے دریاؤں، جنگلوں اور بار شوں سے جدا ہوا تھا۔ ابھی میر بے بالوں میں جنوبی سمندروں کی ہواؤں کی تمی ادر کپروں میں بارش میں بھیکتے جنگوں میں تھلنے والے رتا کلی اور کول کے پھولوں کی خوشبو باتی تھی۔ ابھی مسلم امرتسر کے کمپنی باغ کے ہم کے درختوں اور آ دھی رات کو کھلنے والے رات کی رانی کے پھولوں کی خوشبو کمی میرے سانس کے ساتھ سانس لیتی تھیں ۔ میں اپن أداس آواز شر، آرشٹ بھائى كوننى ملك كا كميت سنا تا. يبامكن كوجانا پھر ہم نو تھیرز کی فلوں کی باتم کرنے لکتے ۔ سمینی باغ کی چھوٹی نہر کو یاد کرتے۔ نہر پر جھکی ہوئی آم کی شہنیوں کو یاد کرتے۔ اپن مکل محلے کے لد کوں کی با تیں كرت اور بعض دلچي كردارول كى فقل اتاركر خوب بيت - اس طرح باتي كرت،

یوں اس طرح نسبت روڈ ، ریلو ے روڈ اور گوالمنڈ کی کا علاقہ ایک چھوٹا سا امرتس ین میا۔ شروع شروع میں دوست احباب مل بیٹھتے تو امرتسر کے کہنی باغ، سکتری باغ اور این این محلی محلول کی با تیس ہوتیں - ان شہیدوں کو یا دکیا جا تا جنہوں نے یا کتان یر ایل جانیں قربان کر دیں ادران کی بے گور دکفن میں امرتسر کے گلی کو چوں ، بازاروں اور مکانوں میں پڑی رہ تمکیں۔ دل ملین ہوجاتے، چرے افسردہ ہوجاتے۔ کیکن بہت جلد امرتسری سلمانوں کی زندہ دلی اور نے وطن پاکستان کی ترتی ونتم پر کاعز م ججرت کے عم وائدہ پر غالب آ کمیا اور ایک نے جوش و ولولے کے ساتھنٹی زندگی کا سفر شروع רפלא-مشہور درویش صفت شاعر ساغر صدیقی نے شیراز ہوئل کی دوسری منزل کے ایک كمر ي من ابنا عارض محكاند بنا ليا تحار بداس ك آغاز كا زماند تحار وبلا بتلا، خوش لباس، جیلیے بالوں والا لوجوان تھا۔ وہ بھی ہم سب امر تسری دوستوں کے ساتھ امر تسر ے اجرت كر كے لا ہور آيا تھا۔ غزل كا شاعر تھا اور اس زمانے ميں ہى بڑے ايچھ شعر کہتا تھا۔ شام کے دقت بھی شیراز ہوئل، بھی سامنے والے پنجاب ہوئل ادر بھی تشمیر ہوکل میں محفل لگتی۔ شعر دشاعری ہوتی۔ ادب ادر ساست پر گفتگو ہوتی۔ بابو غلام محمد بد، جناب صبط قرار بی اور سيف الدين سيف محفل من موت تو ادب وشعر ب بد كر عروض قافيه علم الاخلاق اور فلسفه عمرانيات ير بحث شروع موجاتى - اس دوران أكر خواجہ پردیز آ جاتا تو اس کی خوش گفتاری، بزم نجی ادر اس کے بے ساختہ دل میں اتر جانے والے شعروں سے محفل کا رنگ بدل جاتا اور فضا ایک بار پھر شعر مولی ہے تر نم رېز ہو جاتی۔ موالمند ی کی ایک کلی میں ہمارے خالونے ایک مکان الاث کروالیا تھا۔ مکان م بلی تھی محر يحف منيس تھے۔ يکھے لوك ماركر فے والے اتاركر لے محت تھے۔ جار باك سارے مکان می صرف ایک بی تھی - دو جارروڑ می نے اور آرشد بھائی نے زمین یر سونے کی کوشش کی مرکری اور تھروں نے سونے نہ دیا۔ اس کے بعد می نے اور

سنجال لیا تھا۔ لارض باغ کے دوخت بچھے اپنے دوست، اپنے تمکسار تلنے لیگے تھے۔ بیں گوالمنڈ کی کی گلیوں نے نگل کر ان درختوں کے پاس آ کر بیٹھ جاتا۔ بچھے محسوس ہوتا کہ درخت بغیر لفظوں کی زبان میں مجھ سے باتی کر دہے ہیں۔ بچھے کچھ کہ در ہے ہیں، کچھ بتانے کی کوشش کر دہے ہیں۔ ان کی زبان خاموش کی زبان تھی۔ جنگل کی زبان تھی ۔ بھی میں اس زبان کو سجھتا تھا، کبھی میں بھی اس زبان میں ان درختوں سے باتیں کیا کرتا تھا۔ تب جنگل میر اگھرتھا۔ درخت میرے گھر کی چا رد یواری تھی۔ درختوں کی تھی شاغیں میرے گھر کی چھت تھی۔

بحراً ستداً ستد جنگل بحد ب تجمز عما - من جنگل ، نظل ، جرحر عما ادر من ان كى زبان، اپنی زبان بھول عميا - ميں شہروں كى او تحق اد تحى بلذ تحول ميں آ حميا - جنگل مجھے دور سے آدازی دیتے۔ مجھے اپنی طرف بلاتے۔لیکن اب نہ میں ان کی زبان تجھتا تھا نہ دہ مرى زبان مجصة متم - ليكن محبت من بدى طاقت موتى ب- عشق من برى بلاخيرى ہوتی ہے۔ میں بار بار لارش باغ کے دوست درختوں سے ملنے آتا۔ بارشوں میں آتا۔ آ تدجیوں میں آتا۔ یجی دو پروں میں آتا۔ میری محبت رتگ لائی۔ میں درخوں کی زبان اور درخت میری زبان تجھنے لگے ۔ پھر میں درختوں کے پاس آ کر بیٹھ جاتا۔ میں بھی فاموش ہوتا۔ درخت بھی فاموش ہوتے ادر ہم خوش کی زبان میں در تک ایک دوس سے باتمی کرتے رہتے۔ اہمی لارض باع لعنی باغ جناح میں او پن ایر کینین میں کملی تھی۔ جب یاغ ک بہاڑی کے سائے میں ادین ایر سنٹین کمل حق تو پھر میں ادر ابن انتا دہاں آ کر جائے یہتے - شاعری ادر افسانوں کی ہاتی کرتے۔ ادین ایر کینین کے سرر رنگ کے کیس کے پاس اسان کا ایک ساب دار درخت تھا۔ می جون کے مبینے میں اس درخت پر پھول آتے اور اس کی جھکی ہوئی شاخوں پر املناس کے زمرد پھولوں کے کچھ لنگ لگتے ۔ ایے لگتا جیسے درخت کی شاخوں میں فانوس روشن ای - دعوب من اس درخت کے اردگر د زرد رک کی روش سیل راتی - اس روش می ﷺ خوشبو ہوتی ۔ املتاس کے زرد پھولوں کی خوشبو۔ دھیمی مشرر داور دل کو اُداس کر دینے

بنتے، اُداس ہوتے پتد ہیں ہم کب سوچاتے۔ بجین بی سے بچھے منہ اند چرے اٹھ کر ہانوں ادر کھیتوں کی طرف نکل جانے کی عادت تم - میں سر کرنے کے خیال سے نہیں جاتا تھا۔ سورج نکلنے سے بہت پہلے مشرتی آسان پر جو ایک نور سا تھیل جاتا تھا اس نور کی بے معلوم سی روشی میں اوس شکاتے در ختوں، شبنم میں بھیلے پھولوں اور اندھرے میں ڈدیے امرود کے باغوں کو دیکھنے کا شوق بھی لے آتا تھا۔ بچھلے پہر کے اند حیرے اور اجالے میں امرود ادر تاشیاتی کے باغوں کی طرف سے ہوا آتی تو میں رک کر ممر ب سانس لینے لگا۔ او نچ اونچے کھنے درختوں کے اند جرے میں کھڑے ہو کر منہ اٹھا کر ادی شکائی شاخوں کو د کیھنے کی کوشش کرتا۔ میرے چہرے پر شبنم کی بوئدیں گرتیں تو میں بزا خوش ہوتا۔ منہ اند جرے کی ہوا میں، نہر کے کناروں کی ملی مٹی، درختوں سے توٹ کر کرے پڑے مشبنم میں بھیلے بتوں، کیندے ادر گاب کے بھولوں کی مہک ہوتی۔ مجھے برما، سلون اور ینگال کے جنگل اور ان جنگلوں کے بانس اور نار مل کے تیز بارشوں میں بھیکتے ، جمو مے در جنت یاد آجائے۔ میں کوالمنڈ کا دالے مکان میں بھی منہ اند چرے اٹھ کر لارٹس باغ (جناح باغ) كى طرف چل يزتا \_ محر كوالمنذى بح آس ياس كوئى كھيت تہيں تھے، كوئى سمر میں تھی۔ امردد ادر آم کے باغ نہیں تھے۔ میں گلیوں، بازاروں کے اونے او نچے مكانوں في جمرمت ميں تي تيز قد موں ، كرد كر لارض باغ بين جاتا۔ بد 1948ء کا زماند تھا۔ بڑی خاموثی ہوتی تھی۔ آسان پر پھیلتے صبح کے نور کی نیککوں روشن اور اند هرے میں لارنس باغ کے سامیہ دار، تھنے درختوں کے جائے نظر آ رہے ہوتے۔ نصامی فتم تم کے پھولوں، عصف درخوں ادر سزے کی مہک کبی ہوتی - چریا گھر کے اندر کمجور کے تمن درخت ساتھ ساتھ اے ہوئے تھے۔ انہیں دیکھ کر بھے انکا اور بنگال کے جنگلوں کے تاریل کے درخت یاد آجاتے - بالوں میں رتبا کلی کے چول لگائے ، تھالیوں میں کنول کے پھول سجائے ،مندروں کو جاتی سنتھالی پجار نیں یا دا جا تیں ۔ میں در تک لارنس باغ میں پھرتا رہتا۔ لارنس باغ نے میری یا دوں کی افردگی کو

240

والی خوشہو۔ اس در خت کے پنچ بیٹھ کر اس انٹا نے بچھے اپنی مشہور رد مانو ی لظم ' بغداد کی ایک رات' کے پچھ بند سنائے شخے۔ پھر امارے ددس ے شاعر ادیب دوست بھی بارغ جناح کی او پن ایئر کمینٹین میں آٹا شروع ہو گئے ادر یہ کمینٹین پچھ دیر کے لئے ادبی مرکر میوں کی آما جگاہ بن گئی۔ نوٹ کر ایک ایک کر کے کر نے لئے ادر ہوا انیس اُڑا کے گئی ادر لارش باغ کی کمینئین کا ادبی ٹھ کانہ بھی شاعروں اد یوں ے خال ہو گیا۔ بھی باغ جناح جاتا ہوں تو مرد دوست در خت ددر سے بچھ اپنی خاموش آداز میں بلاکر یو چھ لیتے ہیں۔ دوست درخت ددر سے بچھ اپنی خاموش آداز میں بلاکر یو چھ لیتے ہیں۔ نام میں ایک کر تے تھے اپنی خاموش آداز میں بلاکر یو چھ لیتے ہیں۔

Ø.....Ø

9\_\_\_\_

لا ہور نے آیان نے دانا کی تکری میں ایسے ایسے با کمال ذکاردں ، سوسیقاردں اور دانشوروں کو کلی کو چوں اور بازاروں میں چلتے کچرتے دیکھا ہے کہ جن میں ہے کی ایک کا ثانی ملنا مشکل ہے۔ علماء کرام اور دانشوروں کا ذکر کیا جا چکا ہے۔ یہاں میں لا ہور کے پچھ تظیم ذکاروں اور سوسیقاروں کا تذکرہ کرنا چا ہوں گا۔ان میں سے پچھ کو میں نے اپنی آنکھوں سے چلتے کچرتے ، با تی کرتے دیکھا ہے۔ کچھ میری ہوتی سے پہلے کے جیں۔ ان کا ذکر میں ان کی زبانی آپ کو سناؤں گا جو آئیس جانتے تھے اور ان

ریڈیو پاکتان سے مسلک ہونے کی دجہ سے بھیے بعض نا مور فنکاروں کو تریب سے دیکھنے اور ان کی با تیں سنے کا موقع طا۔ سب سے پہلے میں لا ہور بلکہ مشرق کے عظیم مصور عبد الرحن چغال کا ذکر کروں گا۔ چغائی صاحب کو مہلی بار میں نے غالبًا 1949ء میں دیکھا یا ہو سکتا ہے اس سے ایک دو سال بعد دیکھا ہو۔ ان کے فن ک عظمت سے میں دائف تھا۔ وہ افسانے بھی کھتے دہے تھے اور میں ان کے افسانے جہازی سائز کے رسالے 'ادنی دنیا' میں امرتسر کی لائبر ری میں بیٹھ کر پڑھا کرتا تھا۔ مرسب سے زیادہ متاثر میں ان کی تصویر دل سے ہوا تھا۔ ان کی لیے بڑی زندہ اور ہوئتی ہوئی محسوں ہوتی تھی۔ دہ دیوان غالب کو مرقع چغنائی کے نام سے مصوری کر چکے تھے۔ سیجی بڑے کمال کی تصویر یں تھیں اور ہر تصویر میں عالب کے متعلقہ شعر کے موڈ

احمد نے اس محظیم مصور سے کیا با تلم کیس اور انہوں نے کیا جواب دیا۔ چنا کی صاحب کی موجیس ہنگر کی طرح تھیں اور چرے کے خدوخال مضبوط ستھے۔والہی پر چودھری صاحب نے بھے بتایا کہ چغتائی ب مدمنت کرتے ہیں۔ محن بی ے می فن میں مرائی آتی ہے۔ چودھری صاحب کی ادب اور ٹن پر ادر زندگی کے بعض دوسرے حقائق ی اس متم کی تجربہ کارانہ اور دانش مندی کی باتیں میرے لئے بڑی مشعل راہ ثابت ہو میں ادراس کے لئے ان کا آج بھی منون احسان ہوں - بہر حال اس کے بعد چنائی صاحب کو میں اکثر و کمتا - بھی "سورا" اور بھی متبہ اردو کے دفتر میں اور بھی کمی ادبی مجلس میں ۔ وہ زیادہ با تیں نہیں کرتے تھے۔ اکثر انگریز ی سوٹ میں ملوس ہوتے اور ان سے سر پر قراقلی نو بی ہوتی تھی ۔ چہر ے پر دانشور دن جیسی متانت چھائی ہوتی ۔ تاج الدین زری رقم کی بین کو باری کے اندر من کے برتوں کی ایک دکان کے اور ہوئی تھی۔ یہان بھی میں چودھری نذر کے ساتھ ہی گیا اور تاج الدین زریں رقم کے ممل بار نیاز حاصل ہوتے۔ ایے خوش نولی زمانہ برای در کے بعد پدا کرتا ے- او نچ کیے، خوش شکل ، بھر پور جوان ، شکفتہ با تمل ، بلند آ ہنک آواز ، فن میں یک ۔ قن خوش نولی کی تدریس ادر اس فن کے لو مشقوں کے واسط ''ابت' کا قاعدہ لکھا جو آج مجمى خوش نولي طلباء كى را بنمائى كرتا ب- مي اس قن كى كمراتيون ، داقف تہیں ہوں مر لفظ کے من کا مجھ پر بے پناہ اثر ہوتا ہے۔ زریں رقم سطر پر لفظوں کی صورت میں موتی پردتے تھے۔ خداداد صلاحیت کے مالک تھے۔ بری جلدی ہم ہے جدا ہو گئے -اللد تعالی انہیں جنت الفردوں میں جگہدے - آمین -سيدمحمد يوسف سديدى بھى ہم ، جدا ہو گئے ۔ فلك فے ايسا خوش رقم بلك يا كيزه رقم خوش نولس بھی كم و يكھا ہوگا - جديا خوبصورت لكھتے تھے و يے بى خود بھى خوبصورت تھے۔ یکھے یاد ب، شروع شروع میں جب "امروز" کو حسرت صاحب الدي کيا كرتے تصفر من ايك روز يوسف مساحب ك باس جاكر بي محيار وه يھنے سے فيك لگائے اخبار کی کوئی بڑی سرخی لکھ رہے تھے۔ میں نے بنتے ہوئے کہا۔ کو پوری طرح قابو کیا گیا تھا۔ لاہور میں 1947ء میں آکر جب میں نے اپن ادبی زندگی کاراً عاز کیا تو میری شاسائی ادبی حلقوں سے ہو گئی۔ لاہور میں ناشرین کے دد بر مستند ادبی ادارے ستھے۔ ایک ملتبہ اُردو اور دوسرا نیا ادارہ۔ ان کے علاوہ ملتبہ جدید بھی قائم ہو گیا تھا۔ ملتبہ اُردو کی طرف سے ''ادب لطیف'' رسالہ نظا تھا اور نیا ۔ ادارہ کی طرف سے رسالہ 'سوریا'' شائع ہوتا تھا۔

نیا ادارہ کے مالک چودھری نذیر احمد طباعت اور شعر و ادب کا ہڑا اعلیٰ اور معیاری زوق رکھتے تھے۔ اپنی خوش فداتی اور نراز خدلی کے باعث اد ہوں کے ساتھ بھی ان کی تعلقات ہڑے ایچھے تھے۔ ہمارے ساتھ وہ اکثر لا ہور کے گلی کوچوں میں گھو سے پھر تے اور چائے خالوں میں بیٹھ کر چائے بھی پیتے۔ اد یوں ۔ ان کی دوتی تھی۔ وہ ان پیکشروں میں سے تھے جنہوں نے پاکستان میں اُردو کی اعلیٰ ترین کتابیں حوما میں اور اس فن کو آناز ہی میں ایک معیاری داہ پر ڈالا۔ میر ۔ انسانوں کی پہلی کتاب "د منزل منزل" (بلکہ میری کی کتاب) چودھری نڈیر ساحب نے ہی چھا پل اس زمانے میں کتابی لیتھو پر چھری تھیں۔ تھر چودھری نڈیر احمد کی لیتھو پر تھیں۔ آن زمانے میں کتابیں لیتھو پر چھری تھیں۔ کر چودھری نڈیر احمد کی لیتھو پر تھیں۔ آن زمانے میں کتابیں لیتھو پر چھری تھیں۔ کر چودھری نڈیر احمد کی ہیں میں پر کتابیں ساد ہیں کتابی دوق ہے واد دوسول کرتی تھیں۔ آن

چود حرى صاحب كا اراده تما كه مرى كتاب كا مرورق چنائى صاحب ، بوايا جائے مركم كچھ ايسا اتفاق ہو كيا كہ چنتائى صاحب كى اہم كام ميں بے عد معرد ف ستھے ميں ذكر جنتائى صاحب ، بنى مہلى لما قات كا كر رہا تھا۔ نيا ادارہ كے مالك چود هرى نذير بتھ ساتھ لے كر عبد الرحمن چنتائى صاحب کے گھر گئے ۔ بتھے ياد ، ب گھر بھائى ادر كلسالى درواز ، كے درميان رادى روڈ پر سيتى قبر ستان كى ايك بغلى كلى ميں تھا۔ چنتائى صاحب كى كر ميں كتے ہى كيوس إدهر أدهر بر ميت اور ده كھر ل

ہے۔ کس قدر بے مثال خوش نولیں تھا۔ کس کس کا ذکر کردن۔ اس میدان میں ایک ہے ایک بڑھ کر تھا۔ اب ید فن بھی کوشہ نشین ہو گیا ہے۔ کیونکہ کتا بیں کپوز ہونے گلی ہیں۔ یہ کام اب مشینیں سرانجام دینے گلی ہیں۔ یہ کوئی انو کھی بات نہیں ہے۔ تاریخ میں یہ خشیب د فراز آتے ہی رہتے ہیں۔ زمانہ آگے بڑھتا رہتا ہے۔ جس فن کی زمانے کو ضردرت ہوتی ہے دہ شکل بدل کر زمانے کے ساتھ وابست رہتا ہے۔ میں نے تقدیب د فراز آتے ہی رہتے ہیں۔ زمانہ آگے بڑھتا رہتا ہے۔ جس فن کی زمانے کو میں نے ریڈ یو پاکستان سے اپنی وابستگی اور پڑھ بے مثال فنکاروں کا ذکر شرد تل میں کیا تھا کہ جن کو قریب سے دیکھنے کا بچھے موقع ملا۔ کیر تعداد ایسے فنکاروں کی تھی جن کا قافلہ میرے سفر شرد رع ہونے سے پہلے گز رچکا تھا۔ ان کا ذکر میں ان اس تذ ہ میں کا قافلہ میرے سفر شرد رع ہونے سے پہلے گز رچکا تھا۔ ان کا ذکر میں ان اس تذ ہ میں از میں سے بھی دائف سے بہتر ہو گا کہ پہلے می گز رے ہوئے قافلے کے مزیاروں کا ذکر کروں۔

محتر م سراج نظامی لا ہور کے جانے پہچانے ادیب ، سحانی اور دانشور تھے۔ اپنے ایک مضمون میں لا ہور کے بحد ما بند روزگار فنکاروں کا تذکرہ انہوں نے بڑی تفصیل ایک مضمون میں لا ہور کے پچھ ٹابند روزگار فنکاروں کا تذکرہ انہوں نے بڑی تفصیل سے کیا ہے۔ لا ہور کے نا مور کلاسیکل موسیقار استاد کا لے طان کے بارے میں وہ لکھتے ہیں:

"" کی متجاب کے مردم خیز خطے قصور کے کلادنت خاندان کے چہٹم و چرائ تھے۔ استاد کالے خال کا رنگ بہت ساہ تھا۔ آنکھیں بڑی بڑی اور تن وتو ش پہلوانوں جیسا تھا۔ چیرے پر بڑی بڑی مو چھیں تھیں۔ انہیں کالے خال کے نام سے پکارا جاتا۔ طبیعت عجب پائی تھی۔ ہیشہ کھوتے کھوتے سے رہتے تھے۔ عام لوگوں میں اس بات کا چرچا تھا کہ ایک مرتبہ اپنے استاد فتح علی خال سے مل کر گانے لگے تو مقابلے پر اتر آئے۔ فتح علی خان نے شاگر دکی طرف دیکھ کر کہا۔ "جا رے لیگے۔" بس ای دن سے ان کی طبیعت میں ایک جنون کی تی کی چیس ہوا ہو گئی۔

" حافظ صاحب ا آب بڑے خوب صورت ہیں ادر لکھتے بھی خوب صورت ہیں۔" يوسف صاحب شرما محت \_ ب حد كم موادر شر ميلي تق - كركيا حسن اور بلاغت دى محمی اللہ نے ان کے تلم کو۔ ان کا قلم کا غذیر یوں متوازن ادر بھر پور قشقہ تھینچتا جلا جاتا کہ محسوس ہوتا پوسف صاحب کے تلم ہے ردشنائی نہیں نکل رہی بلکہ پورے کا پورا لفظ ای حسین ترین کمل صورت میں نگل کر کاغذ پر نقش ہوتا چلا جا رہا ہے۔ سعودی عرب میں کار کے ایک حادث میں زخی ہو کر جب دہ سپتال میں بڑے تو یہاں مجمی ان کی صحت یالی کے لئے اللہ تعالٰ ہے دعا کو تھے لیکن موت کا تو ایک وقت معین ہوتا ہے، ا ہے کون ٹال سکتا ہے۔ موجرالوالد کے محمد صین صاحب اپنے نن کے بکتائے زمانہ نوش نولیں ہیں۔ مکتبہ اردو، نیا اداہ کے شعری مجموعوں کی تقریباً ساری کتابت انہما کے خط زرنگار کی مرہون منت ہے۔ میری پہلی تماب ''منزل منزل' کے دونوں الفاظ انہوں نے ہی لکھے تھے اور کیا زنده جاوید الفاظ لکھ دیئے ستھ کہ جو سرور ت دیکھا، دیکھا ہن رہ جاتا۔ محمد حسین صاحب زیادہ ترکظم فکھتے تھے ادر سرخیاں۔ ان جیسا با کمال خوش نویس اب کہاں ملے گا۔ بجھے یاد ہے ہم''سورِا'' کے دفتر میں میٹھے تھے۔ یہ 49۔1948ء کی بات ہوگی۔ محمد حسین صاحب بھی موجود تھے۔ چودھری نذیر صاحب نے انٹس میری کماب کا عوان لکھر دیا ادر کہا۔ " بس تم في مي دو الفاظ كلي من اور يمي اس كماب كا مردر ق موكا -" محد حسین صاحب مسکرا رہے تھے۔ کاغذ پر لکھے ہوتے ''منزل منزل' کے الفاظ یرد ه کر سرکوا ثبات کے انداز میں ہلایا اور کہا۔ · 'گاؤں جا کرلکھوں گا۔'' شاید ہفتہ دی دن کے بعد دہ لا ہور آئے تو مطلوبد الفاظ کھر ساتھ لائے تھے۔ منزل سنزل کے کتابت شدہ الفاظ کاغذیر بڑے سائس کیتے محسوس ہور ہے تھے۔ محمد شفیع خوٹن نولیس تھا۔ متبہ اردد اور نیا ادارہ کی اکثر نثری کتابوں کی کتابت ات فی ہوئی

247

246

مظاہرہ کیا اور استادوں سے داد دصول کی ۔ آپ خیال یا تر انہ گاتے اور تانیں مارتے تو

چند سیکنٹر کے بعد کہا۔ "لوبھتی، پر دیپکی راگ آگیا ہے۔" چرجوراگ شروع کیاتو ایک سال بنده کیا۔ ایک دفعہ لاہور کے ایک مشہور ڈر وہ دار نے موسیق کی محفل متعقد کی اور کالے خان کوہی گانے کی دعوت دی۔قصور کے تا مور سارنگی نواز استاد غلام محمد سے کا لے خال کی بول چال نبیس تھی ۔ لوگوں نے خواہش کی کہ کالے خاں گائیں ادر استاد غلام محمد سارنگی نوازان کے ساتھ شکست کریں۔ جن لوگوں نے میمنل دیکھی ہے اور کالے خاں کا گانا اور غلام محمد کی سار تکی سن ہے وہ آج بھی سر دُشنتے ہیں۔ دونوں فنکا رول نے اپنے نن کا مورا زور صرف کر دیا۔ آخر لوبت بہاں تک میج کد دونوں فنکار رونے لگے اور روتے رد تے ایک دوسرے سے بغل میں ہو گئے۔ یوں دونوں کی سلح ہو تھی۔ کالے خال کی وفات سے چندر دز پہلے کا واقعہ ب کہ انہوں نے لکھنو میں گانا سایا جہال سے کافی انعام ملا۔ کالے خال سید سے دریائے کوئی پر پہنچ، بچاس رویے دریا یں پھینک کر کہا۔''اےخواجہ خطرا سے تیری نڈر میں۔'' اس کے بعد لکھنو کے ایک بازار میں سید سے اصغرعلی ، محمد علی عطر فردشوں کی دکان پر بنج ادر آدهی ب زیادہ رقم کا عطر خرید لیا۔ وہیں کھڑے کھڑے تھوڑا سا عطراب کپڑوں پر لگایا اور باقی سارا عطر اپن بڑی بڑی مو محصول پر مل دیا۔عطر والول ف حيران موكر يوجها-"خان صاحب اركيا، كيا آب في " کالے خان نے کہا۔ ''بھیا! سر کپڑ نو سیم روجاً میں گے۔ مو پھیں تو قبر میں بھی ساتھ جائیں گی۔'' ای کے کچھ روز بعد کا لے خاں کا انتقال ہو گیا۔

© ..... ©

یوں لگ جیے کوئی شیر دھاڑ رہا ہے۔ مجھے (محتر م سراج نظام) اچھی طرح یاد ہے کہ ایک بار کالے خال اور بھائی روڑ ہ گا رہے تھے۔ میں ان دنوں اسلامیہ بائی سکول بھائی محیث میں پڑ هتا تھا۔ بجھے ان کی تانیں بھاٹی کمیٹ سکول کی گراؤ تلر میں صاف سناکی د بےرہی تھیں ۔ کالے خان حویلی میاں خان کے سامنے کمڑہ ، ادر شاہ میں رہا کرتے تھے۔ ایک دن کالے خال نے خوب تھی ادر مصالحے ڈال کر گوشت بھونا ادر دیکچی کو المہاری میں رکھ کر تالا لگا دیا۔ انفاق سے بولیس کی چوری کی تفیش کے سلسلے میں محلے میں آ گئی۔ انہوں نے جو دیکھا کہ ایک کو مخر ی میں ایک کالا کلو نا پہلوان لنگوٹ با غر سے بیٹھا بر تو انہوں نے شبہ میں ان کی کو تفزی کی بھی تلاشی کینی جا ہی۔ کالے خاں اچھل کر کھڑے ہو کے اور الماری کے ساتھ پشت نگا کر ہوئے۔ "المبارى بے سوا ہر جگه كى تلاش بے لو" یولیس دالوں کا شبہ یقین میں بدل کمیا ادر سابی الماری کی تلاقی کینے پر مُصر ہوئے۔ لیکن جب تلاش کی تو اس میں سے بھنے ہوئے کوشت دالی دیکچی کے سوا کچھ شدتكا- يوليس دال بن الكر الا الم عال فال في كها-''اب میکوشت تم بن الے جاؤ ۔ میں تہیں کھاؤں گا۔اے نظر لگ گن ہے۔' کانے خان کا معمول تھا کہ ہر روز گوشت بھونے ، تیل ، صابن ادر لنگوٹ ایک چھتری میں ڈالتے اور سالی دروازہ کے ہاہر کار بوریش کے بائے میں پہنچ جاتے۔ چھتری زمین میں گاڑ ویتے ، لنگوٹ کتے ، حیل ملتے اور پھر دونوں ہاتھوں کے بنچے دو اینٹیں رکھ کر ڈیڈ لگاتے۔ ساتھ ساتھ تانیں بھی مارتے جاتے۔ سرت کے بعد نہر میں نہاتے ، کوشت کھاتے اور والیس چل بڑتے۔ ایک مرتبہ ای حالت میں آ رہے تھے کہ کمی نے انہیں این چا کی اور یردیکی راگ سنانے کی فرمائش کی۔ کالے خاں کہنے لگے۔'' پیکون ساراگ ۔ ہے؟'' پھر

از کم بیجے ای وقت بھی جب میری عمر نو دی بری کی تھی اور آج بھی خان صاحب کی کیسٹ س کر کی محسوں ہوتا ہے ۔ موسیقی کے ایک طالب علم کی حیثیت سے میں بھتا ہوں کہ خان صاحب فیاض خان آگرہ گھرانے کی گائیکی کے سب سے پہلے اور سب سے آخری ہا کمال اور بے مثال گائیک تھے۔ ایک سکھ سردار جی فیاض خان صاحب کے شاگر دیتھے۔ میں ان کا نام بھول گیا ہوں۔ ایک بار جالند ہر ٹی وی پر انہوں نے کی پن انٹرویو میں جایا تھا کہ میں نے گائیکی کا میڈن فیاض خان صاحب کی خدمت میں رہ کر سیکھا ہے اور وہ میرے استاد تھے۔ یہ سردار جی بالکل فیاض خان صاحب کی طرح کا تے تھے اور بڑے جذب اور گن کے ساتھ گاتے تھے۔ ان سردار جی کے بعد میں ریکار ڈیم راگ بسنت گایا تھا جس کے ہول اگر میں بھول نیس رہا تو اس طرح سے ریکارڈ میں راگ بسنت گایا تھا جس کے ہول اگر میں بھول نیس رہا تو اس طرح سے: دستو دہ میں راگ ہے جن کا دار ہی جل اگر میں بھول نیس رہا تو اس طرح سے: دستو دہ میں راگ ہن سنت گایا تھا جس کے ہول اگر میں بھول نیس رہا تو اس طرح سے:

یا کتان میں خان صاحب امید علی خان لا ہور ریڈ یو سیشن پر کلاسیک کاتے تھے۔ یہ بات میر ے علم میں ہیں کہ ان کا تعلق کن گھراتے سے تھا۔ میں اس بحث میں اس سے آگے قدم بڑھانے کی جرائت نہیں کر سکا۔ کو تک آگے کلا یک موسیق کا سندر ہے اور میں چھوٹی چھوٹی خبروں کا تیراک ہوں۔ اس سنلے پر سعید ملک صاحب زیادہ تنصیل سے ردش ذال سکتے ہیں۔ وہ اس سندر کے تیراک ہیں۔ می نے میوزک ڈائر کیٹر اور خار موسیقار میاں شہریار کو نون کر۔ کہ اس سے آگرہ گھرانے کے بارے میں اپن خار درت کے مطابق جو تھوڑی بہت معلومات حاصل کی تھیں وہ میں نے لکھ دی ہیں اپ مزورت کے مطابق جو تھوڑی بہت معلومات حاصل کی تھیں وہ میں نے لکھ دی ہیں اپ نی اگر میری طرف سے کوئی بھول چوک ہو میں کا امکان موجود ہو تو میں اس فن کے استادوں سے معذرت چا ہوں گا اور اگر وہ بھی خط لکھ کر میری کی غلطی کی تھی قرما دیں تو میں ان کا شکر تر ار ہوں گا کیو نکہ میرا اصل متصد یہاں کلا کی موسیق کے امرار و رموز بیان کرنے کی کوشش کرمانیں جلہ ہو جس کا ان معان خان دیکاروں کے بارے میں کھن جس میں ان موسیق کی موسیق کی موسیق کے مولی ہو جس کا امکان موجود ہو تو میں اس

پاکستان کے قیام کے بعد جب میں ریڈ یوسٹیٹن پر بطور شاف آرشٹ طازم ہوا اور میرا الصنا بیٹھنا فن موسیقی کے ریگا تئہ روز اور استاد موسیقارل کے سماتھ ہوا تو مجھے پتہ چلا کہ خان صاحب کا تعلق آگرہ گھرانے سے ہے۔ جس طرح کہ ملکہ موسیقی روٹن آرا بیگم کا تعلق کیراند گھرانے سے تھا ادر اس گھرانے کے سب سے بڑے گا تیک خان صاحب عبد الکریم خان صاحب شے۔خان صاحب عبد الکریم خان کے شروں کا لگاؤ، ان کی آواز کا درد دسوز بر صغیر میں اور کس گا تیک کو نصیب سیس ہوا۔ ان صاحب کی آواز میں ایک وجد طاری کرد بے والی کیفیت تھی۔

ان کے مقابلے میں خان صاحب ذیاض خان کی گا کی ٹر کی گا کیکی شرک کا کی تھی لیکن اس کے ساتھ ہی قدرت نے ان کی گھن کرج والی آواز میں ایک رقت سی بیدا کر دی تھی۔ کم

251

250

دوسری قوالی کے بول متھے۔ تجابوں کا پردہ ما دیجے گا ذرا رُخ ے بردہ الله دیجے گا ميرا خيال ب كه يددونون تواليان دين محد عرف دينا توال جالندهري كى كائى موكى تحسی ۔ جیسا کہ میں پہلے ذکر کر چکا ہوں ہارے پاس محماطی فریدی تو ال، آعا بشر احمد فریدی توال، مبارک علی، فتح علی توال، تابا توال، دِتی دالے متاز توال، کلن قوال، کالو قوال ادر ایک قوال جس کا نام شاید فیض یا نیاض قوال تھا، ان کی قوالیوں کے ریکار ڈبھی تھے۔ یہ سب مسلمان ذکار تھے اور توالی کا فن ان لوگوں کے دم قدم سے شہرت کی بلند یوں پر تھا۔ ان کے علادہ بھائی چھلا پٹیا لے والا ادر بھائی دلیسا امرتسری کے ریکارڈ مجمی تھے۔ بھائی چھیلا پٹیا لے والا کے پنجابی لوک کیتوں اور بھائی ولیسا کے گائے ہوئ مرزا صاحبال کی بڑی شہرت تھی۔ ملک چھراج کے دو ریکارڈ جارے پاس تھے۔ ایک ولیکارڈ میں انہوں نے حفيظ جالند هرى کے كيت "او پھر بسنت آئى" ادر" ابھى تو ميں جوان ہوں'' گایا تھا۔ دوسرے ریکارڈ کی ایک جانب انہوں نے غالب کی غز ل ادر دوسری جانب دائع کی غزل''زابد ند کمہ یری کہ یہ دیوانے آدم میں'' گائی تھی ۔ بیہ رایکارڈ بھی لوگ بڑے شوق سے سفتے تھے بلکد ملکہ پھراج کے گائے ہوتے پہاڑی لوک محیتوں کا بھی برا شہرہ تھا۔ ان کے علاوہ اس زمانے میں اختر ی باکی قیض آبادی کی گائی ہوئی غزلوں کے دو تمن ریکارڈ بھی مارے یاس سے خاص طور پر ان کی گائی ہوئی بنړادلکھنو کې غرل ' د يوانه بنانا بتر د يوانه بنا د بنا د بنا د بنا کې تو بر کې دهوم تهي . اس ز مانے میں سے عام رواج تھا کہ گانے کے آخر میں گلوکا را پتا تا مضرور بتا تا تھا۔ ليحنى جب كانا فتم موتا تعاتو ككوكار الحريزي من يا أردو من اينا تام يول ويتا تعا- مجم ياد ب کالوقوال دیکارڈ کے آخر میں اپنی بار کی آواز میں کہتا تھا۔ · ' مائي شيم إز كالوقو ال\_' ای طرح اختری بائی فیض آبادی بھی ریکارڈ کے آخر میں اپنا نام د ہراتی تھی ۔ گر دہ

میاں شہریار سے میں نے سردار صاحب کے بارے میں بوچھا تو انہوں نے کہا کہ سردار صاحب استادوں کے استاد تھے۔ان کی گا یکی اگر چہ میرے سر کے او پر سے مرز رجاتی تھی لیکن وہ جب بھی پردگرام کرنے ریڈ یوشیشن آتے تو میں بڑے ادب سے انہیں سلام کیا کرتا تھا ادر کوشش کیا کرتا تھا جس کمرے میں سردار صاحب بیٹھے ہیں میں بھی وہاں بیٹھوں اوران کی با تمی سنوں۔

آ فآب احمد خان نے اپنے خط میں دین محمد المعروف دینا توال جائندھری کا بھی ذکر کیا ہے۔ ہمار ہے گھر میں قوالیوں کے دیکارڈ بھی تھے۔ان میں متحالی کی ایک قوالی کے بول تھے۔

جا کو جا کو جا کو جا کو ، جا کو ہوا سوریا یہ توالی رمضان المبارک میں روزہ داروں کو سحری کے دفت دیگانے کے حیال کو سامنے رکھ کرگائی گئی تھی۔

ایک غزل جو بحنوں لیمنی مامٹر فکار نے لیکی سے فراق میں گائی تھی بیچھے یاد رہ می ہے۔ صرف اس کا مطلع ہی یاد ہے۔ کمی استاد شاعر کا مطلع لگتا ہے۔ راحت کا اس طرح سے زمانہ گزر عمیا جمونکا ہوا کا بیسے ادھر ے ادھر عمیا سیر لیکار ڈبھی ہمادے گھر میں ریکارڈوں کے ڈبے میں موجود تھا اور میں اے لگا کر سنا کرتا تھا۔ اس کی طرز آج بھی بیسے پور کی کی پوری یاد ہے۔ امرتسر کے کمپنی ہائی میں ایک بارہ درک ہوا کرتی تھی۔ میں اس یارہ درک میں بیٹ جاتا اور جب دیکھتا کہ آس پال با میں کوئی آدمی میں ہوتی میں گھر میں سے ہوتے ریکارڈوں کے گانوں کی نقش انگارا کرتا تھا۔ راکوں کی تو بیٹھے بالکل سب میں ہوتی تھی۔ اس حافظ کے زور پر سبگل ہی کہ اور خان صاحب میدانکر یم خان کے گانوں کی نقش اتار نے لگتا تھا۔

ایک دن میں بارہ دری میں بیضا کی کلا سیکل کونے کے گاتے ہوئے بیکے راگ کی لیس اتار رہا تھا کہ تین چار کونے بارہ وری کے کنارے پر آ کر بیٹھ گئے ادر میری طرف مند کر کے زور ڈور سے کائیں کائیں کرنے لیگے۔ میں نے ان کی بالکل پرواہ نہ کی اور برستور اد تجی آداز میں پکا راگ گاتا رہا۔ کوڈں نے بھی او نچی آداز میں کائیں کا کی کا شور پانا شروئ کر دیا۔ یہ معمد آج تک میری مجھ میں نہیں آ سکا کہ کونے پکا راگ گا رہے تھے یا میں کائیں کائیں کر رہا تھا۔

سمبگل، کان دیوی ، بنج ملک، ملکہ بھراج اور اخر ی بائی کے گانوں کی نقل میں اپن طرف سے پوری کی پوری اتار لیٹا تھا۔ان کے ریکارڈ میں گرامونون کے بالکل ساتھ لگ کر شوق سے سنتاتھا۔ جب ریکارڈ پر سُوئی انک جاتی تو جلدی سے ساؤ تر بکس کو آگ کر دیتا۔ گرامونون کو چالی دینی پرتی تھی۔ چالی دینے سے اس کے اندر لگا ہوا انر کس جاتا اور ریکارڈ کی ایک سائیڈ پوری ٹی جائی تھی۔ خطرہ صرف اس بات کا ہوتا تھا صرف اختر ی بائی فیض آبادی بنی کہتی تھی ۔ بھائی چھیلا بھی ریکارڈ کے ختم ہونے پر اپنا مام' بھائی چھیلا بلیا لے والا''بول تھا۔

میری عمر میں کوئی سات آٹھ برس کی ہو گی کہ امرتسر کے امرت ٹا کیز میں فلم لیل مجنوں کلی۔ اس فلم میں کون نے لیلی کا اور ماسٹر نثار نے مجنوں کا کردار ادا کیا تھا۔ یہ فلمی جوڑی اس زیار نے میں یوی مشہور تھی۔ میں نے اپنے آرشٹ بھائی کے ساتھ یہ فلم شام دو آنے کا ککمٹ لے کر تھرڈ کلاس نیچ پر میٹھ کر دیکھی تھی۔ پوری طرح یا دنیس کین اتنا یا د ہے کہ تھوڑی ی فلم چلتی تھی اور لیل مجنوں کوئی نہ کوئی غز ل ڈویٹ کی شکل میں گا تا شروع کر دیتے ہے۔ اگر دونوں الگ الگ ہوتے تو تھوڑی دیر بعد گانے کا موقع ہویا نہ ہو اکم لیلی یا اکیلا مجنوں ہی گانا شردع کر دیتا تھا۔ لوگ استے سادہ دل من یا اس زمانے میں لوگوں کو موسیق سے اس قدر لگا ذکھا کہ سینما ہال میں خاموش چھا جاتی تھی اور لوگ کوبانی کی چوایش کی پرداہ سے بغیر گانا ہم ہتن گوٹ ہو کر سنے متھ۔ اس فلم لیلی مجنوں کی

موسیقی سے شغف رکھنے والا ہوتا تھا تو اس کے کہنے پر کوئی راگ بھی بجا دیتے تھے۔ لیکن نلمی کیت کی بندش بھی جس راگ میں ہوتی تھی، رائے میں نلمی دھن بجاتے بجاتے رک جاتے تھے اور اس راگ کی سرگم اس انداز ہے کرتے تھے کہ راگ جانے والے تو ترب الحصے تھے۔لیکن جو کلا لیکی موسیقی کے رموز سے واقف نہیں ہوتے تھے ان کے بھی سرال جاتے تھے۔

ریڈیو پاکستان کے کوہر تایاب استاد صادق علی خان ماغد وجو کلا کی من موسقی کے استاد تھے اور کلارنٹ لوازی میں ان کا کوئی ٹائی نہیں تھا اور موسیقی کے ہارے میں جن کی دائے کو بڑے سے بڑا کو یا بھی متعند سمجھا کرتا تھا، کہا کرتے بتھے کہ عالمگر ایسا کلارنٹ بجانے والا شاید ہی چھر بیدا ہو۔

(تمت بالخير)

بڑا حادثہ ہوتا تھا۔ پھر لحر نکال کر مستری کے پاس لے جایا جاتا یا سارے کا سارا گرا مو فون باجہ مستری کی دکان پر لے جانا پڑتا تھا۔ ایک بار میں نے چاپی ذرا زیادہ دے دی اور کٹاک کی آواز کے ساتھ گرا موفون کا لحر ٹو ٹ گیا۔ میں بھا گ گیا۔ والد صاحب کو پتہ چلا تو انہوں نے اپنے خاص پہلوان ٹائپ کے جاسوس میر کی تلاش میں چھوڑ دیتے۔ دہ بچھے کھنی باغ سے چڑ کر دالد صاحب کے سامنے لے آئے۔ والد صاحب نے میرک آئی ٹھکائی کی کہ سارے سمبل سارے دینج ملک اور سادے کھا ہک کو بے میرے اندر نے نکل کر بھا گ گئے۔

موفیانہ کلام اور نعت خوانی میں مجمد ایمن آبادی صاحب کا لیچہ سب بے الگ اور سادہ محر پُر اثر تھا۔ اس دور میں جس کا میں ذکر کر رہا ہوں شاید ہی پنجاب میں کمی مسلمان کا کوئی گھر اپیا ہوگا کہ جس گھر میں مولوی نور محمد ایمن آبادی کا کوئی ریکارڈ نہ ہو۔